

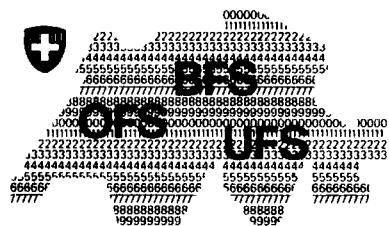
Statistische Quellenwerke der Schweiz / Heft 663
Statistiques de la Suisse / 663e fascicule

Steuerbelastung in der Schweiz

Charge fiscale en Suisse

1980

Bearbeitet von der Eidgenössischen Steuerverwaltung
Elaboré par l'Administration fédérale des contributions



Bundesamt für Statistik
Office fédéral de la statistique
Ufficio federale di statistica

Hallwylstrasse 15, CH 3003 Bern

1981

Offentliche Finanzen

Das Verzeichnis aller Veröffentlichungen kann beim Bundesamt für Statistik bezogen werden
 L = Lieferung der Schweizerischen Statistik (1860–1919)
 M = Schweizerische Statistische Mitteilungen (1919–1930)
 Q = Statistische Quellenwerke der Schweiz (seit 1930)
 B = Beiträge zur schweizerischen Statistik (seit 1930)
 Z = Zeitschrift für schweizerische Statistik und Volkswirtschaft, herausgegeben von der Schweizerischen Gesellschaft für Statistik und Volkswirtschaft

* = Veröffentlichungen in besonderer deutscher und französischer Ausgabe
 ** = Veröffentlichungen nur in deutscher Ausgabe (alle übrigen Veröffentlichungen sind zweisprachig erschienen)
 † = Vergriffen
 1) = Bearbeitet und herausgegeben vom Bundesamt für Statistik
 2) = Bearbeitet von der Eidg. Finanzverwaltung

I. Veröffentlichungen der Eidg. Steuerverwaltung bzw. der Eidg. Finanzverwaltung

Erwerbs- und Vermogenssteuern in den grosseren Gemeinden der Schweiz

1919 M 1920, 1 ¹⁾	1914–1924 M 1925, 7
1920 M 1921, 1 ¹⁾	1925 M 1926, 5
1921 M 1922, 2 ¹⁾	1926 M 1927, 6
1922 M 1923, 5	1927 M 1928, 5
1923 M 1924, 4	1928 M 1929, 2

Steuerbelastung in der Schweiz

1929–1930 Q 8	
1931–1979 Q 19, 26, 42, 64, 67, 74, 81, 89, 93, 95, 99, 107, 136, 147, 156, 174, 187 †, 214 †, 219, 228, 234 †, 244 †, 252, 267, 284, 291, 299, 305, 313, 322, 329, 341, 368, 386, 394, 400, 425, 440 †, 456, 465, 480, 491 †, 542, 558, 568, 589, 612, 629 †, 645	
1980 Q 663	

Steuerbelastung der Aktiengesellschaften und der Genossenschaften in der Schweiz 1928

M 1929, 5

Steuereinnahmen des Bundes, der Kantone und der Gemeinden

1920 und 1921 M 1924, 3	1928–1930 Q 41
1922 und 1923 M 1926, 3	1931–1933 Q 70
1924 und 1925 M 1928, 6	
1926 und 1927 Q 9 †	

Statistik der eidgenössischen Kriegssteuer 1916–17

Statistik der neuen ausserordentlichen eidgenössischen Kriegssteuer 1921–1932

Eidg. Krisenabgabe, I–III Periode, Steuerjahre 1934–1939 Q 77, 88, 98

Eidg. Wehropfer 1940 Kantonshefte Q 106, 108–111, 113–122, 124, 133 (einsprachig, deutsch, franz oder ital.), Tabellenband Schweiz Q 135* Textband Q 141*

Eidg. Wehrsteuer III Periode – Eidg. Wehropfer 1945 Kantonshefte Q 172, 175, 180, 182, 184–186, 188–190, 194, 196, 199–202, 204–212 (einsprachig, deutsch, franz oder ital.), Tabellenbande Schweiz Q 192*, 195*, 203* Textbande Wehrsteuer Q 223*, Wehropfer Q 226*

Eidg. Wehrsteuer, 4–17 Periode, Steuerjahre 1947–1974 Q 221, 233, 256, 285, 302, 334, 346, 381, 408, 443, 470, 564, 616

Eidg. Wehrsteuer, 18 Periode, Steuerjahre 1975–1976 Q 646

Finanzen und Steuern von Bund, Kantonen und Gemeinden

1943 B 13	
1944–1953 B 15, 16, 19, 21, 23, 24, 25, 26, 27	
1953–1966 Q 274, 283, 292, 300, 306, 314, 323, 330, 342, 376, 384, 395, 407	
1966–1971 Q 430, 445, 459, 469, 482, 527	
Offentliche Finanzen der Schweiz ²⁾	
1972–1977 Q 546, 560, 572, 594, 615, 630	
1978 Q 648	

Steuer- und finanzstatistische Übersichten (1938–1943) Z**

Steuern der Schweiz, Bern 1939***†

Die Steuern der Schweiz, Basel ab 1947, 1–2 und 3 Teil

Die Steuern der Schweiz, Basel ab 1964, 4 Teil

Finanzhaushalt der Kantone 1930–1971 Q 520

Die Finanzen von Bund, Kantonen und Gemeinden 1938–1971 Q 538

Vierzig Jahre Steuern Q 544

II. Veröffentlichungen des Bundesamtes für Statistik

Erhebungen über die Finanzlage im Jahre 1919

M 1920, 9 M 1921, 3

Finanzauswahl des Bundes

1913, 1920–1922 M 1925, 5*	
1923 und 1924 M 1926, 6	
1925 M 1927, 5	
1913, 1920–1928 Q 5	

Die kantonalen Erbschafts- und Schenkungssteuern 1919

M 1921, 3

Die öffentlichen Ausgaben für die Schweizerstrassen 1931–1935 Q 83

Bundessubventionen und gesetzliche Anteile

1913–1931 Q 25	
1932–1937 Q 53, 61, 69, 76, 80, 86	
1938–1945 Q 105, 138, 155, 193	
1946–1954 Q 213, 220, 229, 231, 238, 248, 259, 273, 286	

Bundessubventionen und Anteile der Kantone an Bundeshaushalt

1955–1971 Q 294, 298, 304, 311, 321, 327, 338, 358, 380, 388, 397, 414, 433, 447, 458, 473, 486	
---	--

Bundessubventionen

1901–1919 M 1921, 3	1925 M 1927, 2
1901–1921 M 1922, 5	1926 M 1928, 1
1913–1922 M 1924, 2	1927 M 1928, 7
1923–1924 M 1925, 8	

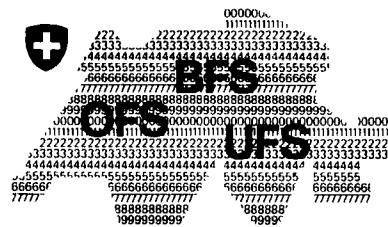
Statistische Quellenwerke der Schweiz / Heft 663
Statistiques de la Suisse / 663e fascicule

Steuerbelastung in der Schweiz

Charge fiscale en Suisse

1980

Bearbeitet von der Eidgenössischen Steuerverwaltung
Elaboré par l'Administration fédérale des contributions



Bundesamt für Statistik
Office fédéral de la statistique
Ufficio federale di statistica

Hallwylstrasse 15, CH 3003 Bern

1981

Fachreihe: Mg 51
Bestell-Nr.: Q 663
Preis: Fr. 15.-

Série: Mg 51
Numéro de commande: S 663
Prix: Fr. 15.-

Bundesamt für Statistik
Publikationsdienst
Hallwylstrasse 15
CH 3003 Bern
Telefon 031 / 61 88 36

Office fédéral de la statistique
Service des publications
Hallwylstrasse 15
CH 3003 Berne
Téléphone 031 / 61 88 36

Inhaltsverzeichnis

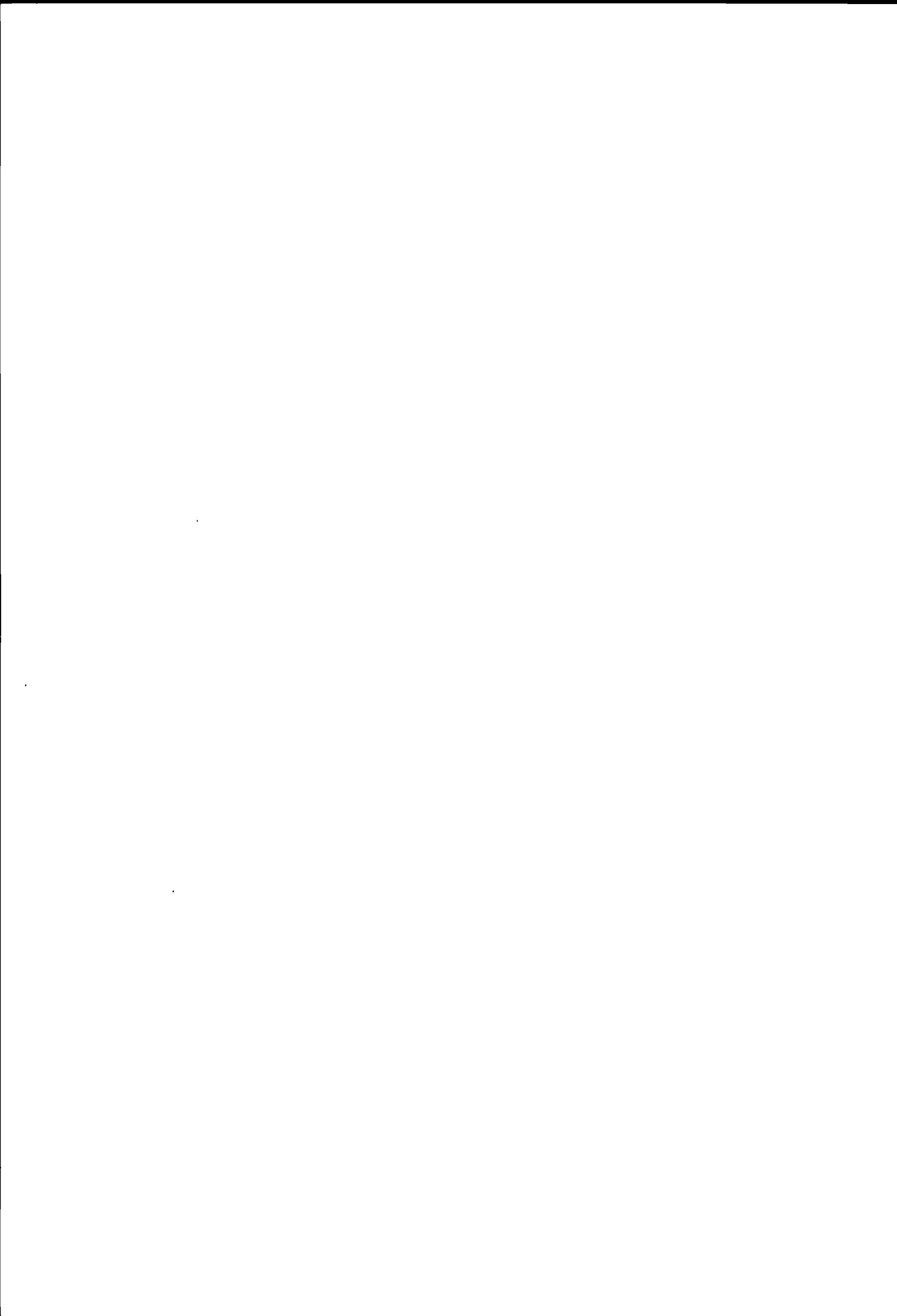
I. Einkommens- und Vermögenssteuern der natürlichen Personen	7– 71
Vorbemerkung	7– 8
A. Steuerbelastung in den Kantonshauptorten	9– 43
Bruttoeinkommen ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen	10– 15
Bruttoeinkommen mit Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen	16– 17
Bruttoeinkommen ¹⁾ : Auswirkungen der Sozialabzuge und der Versicherungsabzuge	19– 25
Reinvermögen	27– 33
Bruttoeinkommen ¹⁾ und Reinvermögen	35– 41
Bruttoeinkommen ¹⁾ – Reinvermögen: Steuerbelastung in Prozenten bzw. Promilien	42– 43
B. Entwicklung der Steuerbelastung seit 1963	45– 47
C. Indexziffern der kantonalen Steuerbelastung der natürlichen Personen	48– 71
Arbeitseinkommen: Belastung in 308 Gemeinden	50– 56
Vermögen: Belastung in 308 Gemeinden	57– 63
Arbeitseinkommen: Kantonsziffern	64– 67
Vermögen: Kantonsziffern	68– 69
Arbeitseinkommen und Vermögen: Index	70– 71
II. Ertrags- und Kapitalsteuern der juristischen Personen	75– 83
A. Aktiengesellschaften	75– 79
B. Aktiengesellschaften: Kantonsziffern und Index	80– 81
C. Holdinggesellschaften	82
D. Domizilgesellschaften	83
III. Andere Steuern	87–105
A. Liegenschaftssteuern	87
B. Liegenschaftsgewinnsteuern	89– 93
C. Erbschafts- und Schenkungssteuern	94– 98
D. Motorfahrzeugsteuern	100–105
Personenwagen: Kantonsziffern und Index	102–103
Lastwagen, Sattelschlepper und Anhänger: Kantonsziffern und Index	104–105

Table des matières

I. Impôts sur le revenu et sur la fortune des personnes physiques	7– 71
Remarque préliminaire	7– 8
A. Charge fiscale dans les chefs-lieux des cantons	9– 43
Revenu brut sans tenir compte des modifications causées par le renchérissement	10– 15
Revenu brut en tenant compte des modifications causées par le renchérissement	16– 17
Revenu brut ¹⁾ : effets des déductions sociales et des déductions pour assurances	19– 25
Fortune nette	27– 33
Revenu brut ¹⁾ et fortune nette	35– 41
Revenu brut ¹⁾ – Fortune nette: charge fiscale en pour-cent et en pour-mille	42– 43
B. Evolution de la charge fiscale depuis 1963	45– 47
C. Indices de la charge fiscale cantonale des personnes physiques	48– 71
Produit du travail: charge dans 308 communes	50– 56
Fortune: charge dans 308 communes	57– 63
Produit du travail: nombres cantonaux	64– 67
Fortune: nombres cantonaux	68– 69
Produit du travail et fortune: indice	70– 71
II. Impôts sur le rendement et sur le capital des personnes morales	75– 83
A. Sociétés anonymes	75– 79
B. Sociétés anonymes: nombres cantonaux et indice	80– 81
C. Sociétés holding	82
D. Sociétés de domicile	83
III. Autres impôts	87–105
A. Impôts immobiliers	87
B. Impôts sur les gains immobiliers	89– 93
C. Impôts sur les successions et les donations	94– 98
D. Impôts sur les véhicules à moteur	100–105
Voitures de tourisme: nombres cantonaux et indice	102–103
Camions, tracteurs à sellette et remorques: nombres cantonaux et indice	104–105

1) Ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen.

1) Sans tenir compte des modifications causées par le renchérissement.



I

Einkommens- und Vermögenssteuern der natürlichen Personen

Impôts sur le revenu et sur la fortune des personnes physiques



Vorbemerkung

Abzug der Beiträge an Pensionskassen

In den Kantonen Bern, Zug, Schaffhausen, Tessin, Waadt und Jura sind Beiträge an Pensionskassen und ähnliche Einrichtungen, im Gegensatz zu den übrigen Kantonen, unbegrenzt abziehbar. Im Kanton St Gallen erhöht sich der Hochstabzug für Pflichtige mit Beiträgen an Alters- und Invalidenvorsorgeeinrichtungen von 2400 Fr auf 3200 Fr. Die Steuerbelastung der natürlichen Personen wird in diesen Kantonen für die Typen A (ohne Pensionskassenbeiträge) und B (mit Pensionskassenbeiträgen) berechnet. Aus Platzgründen wird in der vorliegenden Publikation nur der Typ B dargestellt. Die Indexberechnungen basieren jedoch nach wie vor auf dem arithmetischen Mittel aus den Belastungen der beiden Typen.

Remarque préliminaire

Déduction des cotisations aux caisses de pension

Dans les cantons de Berne, Zoug, Schaffhouse, Tessin, Vaud et Jura, les cotisations aux caisses de pension et établissements similaires sont déduites sans limitation ce qui n'est pas le cas pour les autres cantons. Dans le canton de St-Gall, la déduction maximale accordée aux contribuables payant des cotisations à des institutions de la prévoyance vieillesse et invalidité passe de 2400 fr à 3200 fr. La charge fiscale des personnes physiques, dans ces cantons, est calculée, pour les types A (sans cotisations aux caisses de pension) et B (avec cotisations aux caisses de pension). Pour raison de manque de place, seul le type B est exposé dans la présente publication. Les calculs de l'indice sont cependant basés comme jusqu'ici sur la moyenne arithmétique des charges des deux types.

Jährliche Vielfache im Kanton Tessin

Im Kanton Tessin waren beim Abschluss der Indexberechnungen der natürlichen und juristischen Personen die Vielfachen für das Jahr 1980 der Gemeinden Airolo, Ascona und Viganello noch nicht bekannt. Um die Drucklegung der vorliegenden Publikation nicht zu verzögern, wurden die Belastungen in diesen drei Gemeinden mit dem provisorischen Vielfachen berechnet.

Berücksichtigung der jährlichen Veranlagung der Steuern vom Einkommen der natürlichen Personen

In 21 Kantonen und bei der Wehrsteuer wird die Steuer für eine zweijährige Veranlagungsperiode aufgrund des durchschnittlichen Einkommens der beiden Vorjahre bemessen.

In den Kantonen Solothurn, Basel-Stadt, Neuenburg und Genf wird die jährliche Veranlagung angewendet.

Im Kanton Zurich gilt grundsätzlich die zweijährige Veranlagungsperiode, wobei für die Bemessung der Steuer das Einkommen gilt, das in dem der Veranlagungsperiode vorangegangenen Jahre erzielt wurde. Es wird jedoch eine außerordentliche Haupteinschätzung vorgenommen, wenn das Reineinkommen im ersten Veranlagungsjahr um mehr als 3000 Fr zugenommen hat.

In den Kantonen St Gallen und Thurgau, die zur Gruppe der Kantone mit zweijähriger Veranlagungs- und zweijähriger Bemessungsperiode gehören, müssen bei einer bestimmten Einkommenszunahme gemäß den gesetzlichen Bestimmungen für das zweite Veranlagungsjahr ordentliche Zwischenveranlagungen durchgeführt werden. Im Kanton St. Gallen wird eine ordentliche Zwischenveranlagung vorgenommen bei einer Verminderung des steuerbaren Einkommens gegenüber der letzten Veranlagung um 10 %, mindestens aber um 1000 Fr, oder bei einer Erhöhung des steuerbaren Einkommens gegenüber der letzten Veranlagung um 10 %, mindestens um 6000 Fr. Im Kanton Thurgau dagegen findet eine ordentliche Zwischenveranlagung statt, wenn sich das durchschnittliche Reineinkommen der beiden dem Steuerjahr vorangegangenen Kalenderjahre gegenüber der Hauptveranlagung um 5 %, mindestens aber um 6000 Fr erhöht hat.

Die Unterschiede in den Bemessungsgrundlagen sollen an einem Beispiel gezeigt werden. Gemäß Lohn- und Gehaltsabfrage des BIGA haben die Arbeitseinkommen der erwachsenen Arbeitnehmer von 1977 bis 1978 um 3,1 % und diejenigen von 1978 bis 1979 um 3,4 % zugenommen. Daraus ergibt sich folgende Rechnung:

Multiples annuels pour le canton du Tessin

Pour le canton du Tessin, lors de l'achèvement de nos travaux concernant le calcul des indices des personnes physiques et morales, les multiples annuels pour l'année 1980 des communes d'Airolo, Ascona et Viganello n'étaient pas encore connus. Pour ne pas retarder la parution de la présente publication, les charges ont été calculées sur la base d'un multiple annuel provisoire pour ces trois communes.

Prise en considération de la taxation annuelle des impôts sur le revenu des personnes physiques

Dans 21 cantons ainsi que pour l'impôt de défense nationale, l'impôt est calculé pour une période de taxation bisannuelle sur la base du revenu moyen des deux années précédentes.

Les cantons de Soleure, Bâle-Ville, Neuchâtel et Genève ont adopté le système de la taxation annuelle.

Dans le canton de Zurich, en principe, c'est la période de taxation bisannuelle qui est en vigueur mais, pour le calcul de l'impôt, c'est le revenu acquis dans l'année précédant la période de taxation qui est imposable. Toutefois, on procède à une taxation principale extraordinaire lorsque le revenu net a augmenté de plus de 3000 fr au cours de la première année de la période de taxation.

Dans les cantons de Saint-Gall et Thurgovie faisant partie tous deux du groupe de cantons avec période de taxation et période de calcul bisannuelles, il faut, lors d'une certaine augmentation du revenu, selon les prescriptions légales, établir des taxations intermédiaires ordinaires pour la deuxième année de taxation. Dans le canton de Saint-Gall, il est procédé à une taxation intermédiaire ordinaire lorsque le revenu imposable a diminué de 10 % mais au moins de 1000 fr par rapport à la dernière taxation ou, en cas d'augmentation du revenu imposable de 10 % mais au moins de 6000 fr par rapport à la dernière taxation. En revanche, dans le canton de Thurgovie, une taxation intermédiaire ordinaire n'est effectuée que si le revenu net moyen des deux années civiles précédant l'année fiscale a augmenté de 5 % mais au moins de 6000 fr par rapport à la taxation principale.

Les différences que présentent les bases de calcul peuvent être mises en relief par un exemple. Selon l'enquête sur les salaires et traitements élaborée par l'OFIAMT, le revenu du travail de l'ensemble des salariés adultes a augmenté de 3,1 % de 1977 à 1978 et ceux de 1978 à 1979 de 3,4 %. On obtient ainsi le tableau suivant:

Berechnung der Bemessungsgrundlagen

Description des bases de calcul

Bemessungsgrundlagen / Bases de calcul	Einkommenstypen in Franken / Types de revenu en francs		
	20 000	50 000	100 000
Arithm. Mittel / Moyenne arithm 1977/78	<u>Fr. 20 000</u>	<u>Fr. 50 000</u>	<u>Fr. 100 000</u>
1977	Fr. 19 695	Fr. 49 237	Fr. 98 474
1978	Fr. 20 305	Fr. 50 763	Fr. 101 526
<i>Zunahme gegenüber 1977¹⁾/ Augmentation par rapport à 1977¹⁾</i>	<i>Fr. 610</i>	<i>Fr. 1 526</i>	<i>Fr. 3 052</i>
1979	Fr. 20 995	Fr. 52 489	Fr. 104 978
<i>Zunahme gegenüber 1978²⁾/ Augmentation par rapport à 1978²⁾</i>	<i>Fr. 690</i>	<i>Fr. 1 726</i>	<i>Fr. 3 452</i>

1) Zunahme der Arbeitseinkommen der erwachsenen Arbeitnehmer von 1977 bis 1978 um 3,1 %.

2) Zunahme der Arbeitseinkommen der erwachsenen Arbeitnehmer von 1978 bis 1979 um 3,4 %.

1) Augmentation du revenu du travail de l'ensemble des salariés adultes de 3,1 %, de 1977 à 1978.

2) Augmentation du revenu du travail de l'ensemble des salariés adultes de 3,4 %, de 1978 à 1979.

Für das Jahr 1979 berechnet sich die Steuer in

Pour l'année 1979, l'impôt se calcule pour

	Einkommenstypen in Franken / Types de revenu en francs		
	20 000	50 000	100 000
21 Kantonen auf cantons sur	20 000	50 000	100 000
5 Kantonen ¹⁾ auf cantons ¹⁾ sur	20 305	50 763	101 526

1) Kantone Zurich, Solothurn, Basel-Stadt, Neuenburg und Genf.

1) Cantons de Zurich, Soleure, Bâle-Ville, Neuchâtel et Genève.

Für das Jahr 1980 berechnet sich die Steuer in

Pour l'année 1980, l'impôt se calcule pour

	Einkommenstypen in Franken / Types de revenu en francs		
	20 000	50 000	100 000
19 Kantonen auf cantons sur	20 000	50 000	100 000
2 Kantonen ¹⁾ auf cantons ¹⁾ sur	20 000	50 000	100 000
4 Kantonen ²⁾ auf cantons ²⁾ sur	20 995	52 489	104 978
1 Kanton ³⁾ auf canton ³⁾ sur	20 305	50 763	104 978

1) Die gesetzlichen Bestimmungen für eine ordentliche Zwischenveranlagung in den Kantonen St Gallen (Art 84) und Thurgau (§ 65 bis) sind infolge der geringen Zunahme der Arbeitseinkommen nicht erfüllt.

2) Kantone Solothurn, Basel-Stadt, Neuenburg und Genf.

3) Die gesetzlichen Bestimmungen für eine ausserordentliche Haupteinschätzung im Kanton Zürich (§ 54) sind in diesem Berechnungsbeispiel nur für den Einkommenstyp mit 100 000 Fr. erfüllt.

1) En raison de l'augmentation minime du revenu du travail, les conditions que fixent les cantons de St-Gall (art. 84) et Thur-govie (§ 65 bis) en matière de taxation intermédiaire ordinaire ne sont pas remplies.

2) Cantons de Soleure, Bâle-Ville, Neuchâtel et Genève.

3) Dans cet exemple, les conditions que fixe la législation fiscale zurichoise pour la taxation principale extraordinaire (§ 54) ne sont remplies que pour le type de revenu de 100 000 fr

A) Steuerbelastung in den Kantonshauptorten

Erläuterungen zu den Seiten 10 bis 15:

Bruttoeinkommen ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen
(vgl. auch Vorbemerkung, Seite 7)

Annahmen

Steuersubjekt: Verheirateter, unselbstständig Erwerbender mit Lohnausweis, ohne Kinder;

Steuerobjekt: Bruttoeinkommen aus Arbeit (Lohnausweis);

Berücksichtigte Abzüge:

Abzug von 5,0 % für AHV-, IV- und EO-Beiträge;
Abzug von 0,25 % für Beiträge an die Arbeitslosenversicherung (im Maximum 117.– Fr.);
Abzug für Versicherungsprämien (Annahme 5 % des Bruttoeinkommens);
Abzug für Pflichtige mit Lohnausweis,
Pauschalabzug für Berufsauslagen (Abzug ohne Nachweis);
Personlicher Abzug;
Haushaltungs- oder Verheiratenabzug.

Erläuterungen zu den Seiten 16 und 17:

Bruttoeinkommen mit Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen
(vgl. auch Vorbemerkung, Seite 7)

Annahmen: wie oben

Beginn der Steuer vom Einkommen

Die Tabelle enthält die Bruttoeinkommen, bei denen die Steuer vom Einkommen einsetzt.

Unberücksichtigt sind die in einigen Kantonen erhobenen Minimal- bzw. Personalsteuern.

Annahmen: wie oben

A) Charge fiscale dans les chefs-lieux des cantons

Explications concernant les pages 10 à 15:
revenu brut sans tenir compte des modifications causées par le renchérissement
(voir aussi remarque préliminaire, page 7)

Hypothèses:

Sujet fiscal: personne mariée, sans enfants, de profession dépendante avec certificat de salaire;

Objet fiscal: produit brut du travail (certificat de salaire);

Déductions considérées:

dédiction de 5,0 % pour cotisations à l'AVS, l'AI et l'APG;
dédiction de 0,25 % pour cotisations à l'assurance-chômage (au maximum 117.– fr.);
dédiction pour primes d'assurances (hypothèse: 5 % du revenu brut);
dédiction pour contribuables avec certificat de salaire;
dédiction à forfait pour dépenses professionnelles (dédiction sans justification);
dédiction personnelle,
dédiction de ménage ou pour personne mariée.

Explications concernant les pages 16 et 17:
revenu brut en tenant compte des modifications causées par le renchérissement
(voir aussi remarque préliminaire, page 7)

Hypothèses: comme ci-dessus

Montants où commence la perception de l'impôt sur le revenu

Le tableau comprend les revenus bruts, pris au moment où la perception de l'impôt commence.
On n'a pas considéré l'impôt minimum ou personnel prélevé dans certains cantons.

Hypothèses: comme ci-dessus

Kantonshauptorte Chefs-lieux des cantons Bund / Confédération	Lediger Célibataire	Verheirateter / Marié		
		ohne Kinder sans enfants	mit 2 Kindern avec 2 enfants	mit 4 Kindern avec 4 enfants
Zürich	4 567	7 912	11 922	15 934
Bern ¹⁾	4 602	7 415	10 501	13 592
Luzern	1 868	8 222	11 709	15 822
Altdorf	1 323	2 780	4 103	5 693
Schwyz	3 921	8 361	11 877	15 042
Sarnen	1 619	3 239	6 228	9 218
Stans	1 994	2 988	4 982	6 976
Glarus	4 567	7 354	10 252	13 594
Zug ¹⁾	4 281	7 358	14 748	21 594
Fribourg	5 238	6 798	9 473	12 815
Solothurn ²⁾	5 794	6 963	9 748	13 472
Basel ²⁾	7 020	8 802	13 259	17 716
Liestal	9 805	10 919	14 262	17 604
Schaffhausen ¹⁾	3 513	7 274	12 539	18 558
Herisau	3 512	6 143	8 401	10 659
Appenzell	3 008	4 816	8 026	11 238
St. Gallen ¹⁾	3 479	10 436	14 447	19 586
Chur	5 067	6 781	8 729	10 678
Aarau	2 117	4 345	7 465	10 584
Frauenfeld	4 902	9 175	12 355	16 156
Bellinzona ¹⁾	9 265	11 583	18 379	23 954
Lausanne ¹⁾	7 080	8 966	13 216	18 406
Sion Canton	1 672	2 785	6 127	10 584
Commune	1 225	2 340	5 682	10 139
Neuchâtel	2 316	4 501	8 319	11 738
Genève	4 445	6 269	10 372	14 474
Delémont ¹⁾	4 128	6 178	9 265	12 356
Wehrsteuer / Impôt p. la déf. nat.	11 922	15 264	17 939	20 614

1) Pflichtiger mit Versicherungsprämien und Pensionskassenbeiträgen von je 5 % des Bruttoeinkommens.
Contribuable avec chaque fois 5 % du revenu brut pour primes d'assurance et cotisations à la caisse de pension.

2) Gilt nicht für alle Gemeinden des Kantons / Ne sont pas valables pour toutes les communes du canton.

Bruttoeinkommen ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen¹⁾

Verheirateter, unselbständig Erwerbender, ohne Kinder

Kantons- hauptorte	Steuerhoheit Souveraineté fiscale	Einkommenstypen in Franken										
		6 000	8 000	10 000	12 000	14 000	16 000	18 000	20 000	25 000	30 000	
Zürich ³⁾	Kanton Gemeinde Evang. Kirche . .	Steuerbeträge in Franken ²⁾										
		-	2.40	45.60	88.80	150.-	214.80	292.80	379.20	624.-	904.80	
		12.-	14.70	63.70	112.65	182.-	255.45	343.85	441.75	719.20	1037.45	
		-	.20	4.20	8.15	13.75	19.70	26.85	34.75	57.20	82.95	
Bern ⁴⁾	Kanton Gemeinde Evang. Kirche . .	Total	12.-	17.30	113.50	209.60	345.75	489.95	663.50	855.70	1400.40	2025.20
		-	18.40	78.20	147.20	223.10	326.60	443.90	561.20	937.-	1304.80	
		-	18.40	78.20	147.20	223.10	326.60	443.90	561.20	937.-	1304.80	
		Total	-	36.80	162.65	306.20	464.05	679.35	923.30	1167.30	1948.95	2714.-
Luzern	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . .	16.-	16.-	90.-	187.15	297.20	423.-	522.90	622.80	900.30	1288.80	
		4.-	4.-	84.-	189.-	308.-	444.-	552.-	660.-	960.-	1380.-	
		-	-	10.80	25.-	41.05	59.40	74.-	88.55	129.05	185.75	
		Total	20.-	20.--	184.80	401.15	646.25	926.40	1148.90	1371.35	1989.35	2854.55
Altdorf	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . .	48.-	90.-	150.-	234.-	342.-	478.80	631.20	790.80	1185.60	1633.20	
		89.-	140.-	191.-	242.-	293.-	357.60	422.20	486.80	646.60	809.80	
		14.30	21.80	29.30	36.80	44.30	53.80	63.30	72.80	96.30	120.30	
		Total	151.30	251.30	370.30	512.80	679.30	890.20	1116.70	1350.40	1928.50	2563.30
Schwyz	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . .	10.80	10.80	25.20	56.70	118.80	183.60	258.30	339.30	572.40	832.50	
		16.50	16.50	38.50	86.65	181.50	280.50	394.65	518.40	874.50	1271.90	
		1.20	1.20	2.80	6.30	13.20	20.40	28.70	37.70	63.60	92.50	
		Total	28.50	28.50	66.50	149.65	313.50	484.50	681.65	895.40	1510.50	2196.90
Sarnen	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . .	36.80	64.75	98.65	138.35	184.-	235.50	292.90	356.25	555.45	786.95	
		77.60	136.55	208.05	291.75	388.-	496.65	617.65	751.25	1171.30	1659.45	
		11.20	19.70	30.05	42.10	56.-	71.70	89.15	108.45	169.05	239.50	
		Total	125.60	221.-	336.75	472.20	628.-	803.85	999.70	1215.95	1895.80	2685.90
Stans	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . .	33.90	54.70	85.90	119.50	162.70	209.10	260.-	322.90	490.-	687.40	
		57.65	93.-	146.05	203.15	276.60	355.45	442.-	548.95	833.-	1168.60	
		8.50	13.70	21.50	29.90	40.70	52.30	65.-	80.75	122.50	171.85	
		Total	100.05	161.40	253.45	352.55	480.-	616.85	767.-	952.60	1445.50	2027.85
Glarus	Kanton Gemeinde Evang. Kirche . .	-	16.20	70.-	163.30	281.90	419.45	581.65	768.25	1341.95	2068.80	
		-	16.80	22.80	33.15	46.30	61.60	79.65	100.35	164.10	244.85	
		-	6.20	10.20	17.10	25.90	36.05	48.10	61.90	104.40	158.25	
		Total	-	39.20	103.-	213.55	354.10	517.10	709.40	930.50	1610.45	2471.90
Zug ⁴⁾	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . .	20.-	25.25	41.-	72.50	115.55	169.10	234.20	305.60	518.75	773.90	
		15.-	20.25	36.-	67.50	110.55	164.10	229.20	300.60	513.75	768.90	
		5.-	5.55	7.20	10.50	15.-	20.60	27.45	34.90	57.25	84.-	
		Total	40.-	51.05	84.20	150.50	241.10	353.80	490.85	641.10	1089.75	1626.80
Freiburg	Canton Commune Paroisse cath . .	30.-	80.-	220.40	364.80	489.70	613.75	747.50	890.95	1292.10	1754.05	
		25.50	68.-	187.35	310.10	416.25	521.70	635.40	757.30	1098.30	1490.95	
		2.40	6.40	17.65	29.20	39.20	49.10	59.80	71.30	103.35	140.30	
		Total	57.90	154.40	425.40	704.10	945.15	1184.55	1442.70	1719.55	2493.75	3385.30

1) Siehe Vorbemerkung, Seite 7.

2) Prozentzahlen siehe Seiten 42 und 43.

3) Vgl. Seiten 16 und 17.

4) Pflichtiger mit Versicherungsprämien und Pensionskassenbeiträgen von je 5 % des Bruttoeinkommens.

Revenu brut sans tenir compte des modifications causées par le renchérissement¹⁾

Personne mariée, à profession dépendante, sans enfants

Types de revenu, en francs												Chefs-lieux des cantons
35 000	40 000	50 000	60 000	70 000	80 000	90 000	100 000	200 000	300 000	500 000		
Montants d'impôt en francs ²⁾												
1228.80	1599.60	2390.40	3385.20	4 428.-	5 568.-	6 712.80	7 966.80	22 184.40	37 004.40	66 644.40	Zurich ³⁾	
1404.65	1824.90	2721.10	3848.55	5 030.40	6 322.40	7 619.85	9 041.05	25 154.30	41 950.30	75 542.30		
112.65	146.65	219.10	310.30	405.90	510.40	615.35	730.30	2 033.55	3 392.05	6 109.05		
2746.10	3571.15	5330.60	7544.05	9 864.30	12 400.80	14 948.-	17 738.15	49 372.25	82 346.75	148 295.75	Berne ⁴⁾	
1713.95	2199.70	3182.30	4347.-	5 658.-	6 969.-	8 280.-	9 591.-	23 588.80	37 918.95	67 416.45		
1713.95	2199.70	3182.30	4347.-	5 658.-	6 969.-	8 280.-	9 591.-	23 588.80	37 918.95	67 416.45		
137.10	176.-	254.60	347.75	452.65	557.50	662.40	767.30	1 887.10	3 033.50	5 393.30		
3565.-	4575.40	6619.20	9041.75	11 768.65	14 495.50	17 222.40	19 949.30	49 064.70	78 871.40	140 226.20		
1705.05	2121.30	2953.80	3980.55	5 035.05	6 089.55	7 144.05	8 198.55	19 221.80	30 645.55	51 875.20	Lucerne	
1830.-	2280.-	3180.-	4290.-	5 430.-	6 570.-	7 710.-	8 850.-	20 767.-	33 117.-	56 068.-		
246.50	307.25	428.75	578.60	732.50	886.40	1 040.30	1 194.20	2 803.-	4 470.25	7 568.65		
3781.55	4708.55	6562.55	8849.15	11 197.55	13 545.95	15 894.35	18 242.75	42 791.80	68 232.80	115 511.85		
2084.40	2559.60	3574.80	4600.80	5 626.80	6 652.80	7 678.80	8 655.60	17 775.60	26 895.60	45 135.60	Altdorf	
969.60	1132.80	1452.40	1775.40	2 098.40	2 421.40	2 744.40	3 067.40	6 297.40	9 527.40	15 987.40		
143.80	167.80	214.80	262.30	309.80	357.30	404.80	452.30	927.30	1 402.30	2 352.30		
3197.80	3860.20	5242.-	6638.50	8 035.-	9 431.50	10 828.-	12 175.30	25 000.30	37 825.30	63 475.30		
1116.-	1407.60	2084.40	2829.60	3 599.10	4 368.60	5 221.80	6 076.80	13 765.50	21 033.-	35 568.-	Schwyz	
1705.-	2150.50	3184.50	4323.-	5 498.65	6 674.25	7 977.75	9 284.-	21 030.65	32 133.75	54 340.-		
124.-	156.40	231.60	314.40	399.90	485.40	580.20	675.20	1 529.50	2 337.-	3 952.-		
2945.-	3714.50	5500.50	7467.-	9 497.65	11 528.25	13 779.75	16 036.-	36 325.65	55 503.75	93 860.-		
979.90	1187.50	1624.60	2107.70	2 632.35	3 198.40	3 806.05	4 455.20	9 307.20	14 114.20	23 728.20	Sarnen	
2066.35	2504.05	3425.80	4444.55	5 550.85	6 744.40	8 025.80	9 394.70	19 626.-	29 762.50	50 035.50		
298.25	361.40	494.45	641.50	801.15	973.40	1 158.35	1 355.95	2 832.60	4 295.60	7 221.60		
3344.50	4052.95	5544.85	7193.75	8 984.35	10 916.20	12 990.20	15 205.85	31 765.80	48 172.30	80 985.30		
909.80	1142.-	1638.80	2161.20	2 693.20	3 225.20	3 773.60	4 324.60	9 508.40	14 448.40	24 328.40	Stans	
1546.65	1941.40	2785.95	3674.05	4 578.45	5 482.85	6 415.10	7 351.80	16 164.30	24 562.30	41 358.30		
227.45	285.50	409.70	540.30	673.30	806.30	943.40	1 081.15	2 377.10	3 612.10	6 082.10		
2683.90	3368.90	4834.45	6375.55	7 944.95	9 514.35	11 132.10	12 757.55	28 049.80	42 622.80	71 768.80		
2948.65	3772.10	5650.30	7630.-	9 734.30	11 788.30	13 856.20	15 938.20	37 881.20	59 572.80	100 612.80	Glaris	
342.65	434.10	642.80	862.80	1 096.60	1 324.80	1 554.60	1 785.90	4 224.-	6 634.20	11 194.20		
223.40	284.40	423.55	570.20	726.05	878.20	1 031.40	1 185.60	2 811.-	4 417.80	7 457.80		
3514.70	4490.60	6716.65	9063.-	11 556.95	13 991.30	16 442.20	18 909.70	44 916.20	70 624.80	119 264.80		
1038.50	1323.05	1955.15	2676.50	3 424.65	4 216.85	5 014.85	5 851.70	15 005.60	22 985.60	38 945.60	Zoug ⁴⁾	
1033.50	1318.05	1950.15	2671.50	3 419.65	4 211.85	5 009.85	5 846.70	15 000.60	22 980.60	38 940.60		
111.70	141.50	207.75	283.30	361.70	444.65	528.25	615.95	1 574.90	2 410.90	4 082.90		
2183.70	2782.60	4113.05	5631.30	7 206.-	8 873.35	10 552.95	12 314.35	31 581.10	48 377.10	81 969.10		
2272.45	2769.65	3907.25	5124.75	6 249.35	7 438.80	8 693.05	10 012.10	23 556.-	35 906.-	60 606.-	Fribourg	
1931.60	2354.20	3321.15	4356.05	5 311.95	6 323.-	7 389.10	8 510.30	20 022.60	30 520.10	51 515.10		
181.80	221.55	312.60	410.-	499.95	595.10	695.45	800.95	1 884.50	2 872.50	4 848.50		
4385.85	5345.40	7541.-	9890.80	12 061.25	14 356.90	16 777.60	19 323.35	45 463.10	69 298.60	116 969.60		

1) Voir remarque préliminaire, page 7.

2) Charge en pour-cent, voir pages 42 et 43.

3) Voir pages 16 et 17.

4) Contribuable avec chaque fois 5 % du revenu brut pour primes d'assurance et cotisations à la caisse de pension.

Bruttoeinkommen ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen¹⁾

Verheirateter, unselbständig Erwerbender, ohne Kinder

Fortsetzung

Kantons- hauptorte	Steuerhoheit Souveraineté fiscale	Einkommenstypen in Franken									
		6 000	8 000	10 000	12 000	14 000	16 000	18 000	20 000	25 000	30 000
Solothurn ³⁾	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . . .	Steuerbeträge in Franken ²⁾									
		-	25.-	72.90	136.55	213.60	302.95	399.25	514.25	834.20	1200.10
		-	37.90	104.05	186.50	275.20	379.15	493.10	615.95	953.25	1336.-
		-	4.-	19.15	31.60	46.75	64.30	83.20	105.75	168.55	240.35
Basel ³⁾	Kanton Evang. Kirche . . .	Total	-	66.90	196.10	354.65	535.55	746.40	975.55	1235.95	1956.-
		-	-	88.-	232.-	376.-	537.-	710.-	899.-	1494.-	2238.-
		Total	-	-	-	30.-	43.-	57.-	72.-	120.-	178.-
		-	-	88.-	232.-	406.-	580.-	767.-	971.-	1614.-	2416.-
Liestal	Kanton Gemeinde Evang. Kirche . . .	Total	-	-	-	215.55	304.30	411.50	531.25	665.90	1047.25
		-	-	-	148.50	209.65	283.55	366.-	458.80	721.55	1051.10
		-	-	-	23.20	27.65	32.15	36.65	41.15	52.45	64.30
		-	-	-	387.25	541.60	727.20	933.90	1165.85	1821.25	2640.90
Schaffhausen ⁴⁾	Kanton Gemeinde Evang. Kirche . . .	Total	10.-	17.40	54.30	123.15	206.80	305.20	423.30	541.35	863.60
		10.-	17.20	53.20	120.40	202.-	298.-	413.20	528.40	842.80	1200.40
		-	.80	4.70	11.95	20.80	31.20	43.70	56.15	90.20	128.95
		20.-	35.40	112.20	255.50	429.60	634.40	880.20	1125.90	1796.60	2559.50
Herisau	Kanton Gemeinde Evang. Kirche . . .	Total	4.-	38.20	79.50	128.50	189.65	262.85	344.50	439.70	710.50
		8.-	56.85	115.85	185.90	273.20	377.75	494.45	630.45	1017.25	1392.85
		-	5.45	12.-	19.75	29.45	41.10	54.05	69.15	112.15	153.85
		12.-	100.50	207.35	334.15	492.30	681.70	893.-	1139.30	1839.90	2520.10
Appenzell	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . . .	Total	32.30	78.20	138.95	205.10	286.10	367.10	480.50	602.-	939.50
		25.60	66.40	120.40	179.20	251.20	323.20	424.-	532.-	832.-	1304.-
		4.70	9.80	16.55	23.90	32.90	41.90	54.50	68.-	105.50	1156.-
		62.60	154.40	275.90	408.20	570.20	732.20	959.-	1202.-	1877.-	2606.-
St. Gallen ³⁾⁴⁾	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . . .	Total	-	-	-	41.40	108.10	184.-	281.75	362.25	576.15
		12.-	12.-	12.-	75.-	176.50	292.-	440.75	563.25	888.75	1268.05
		6.-	6.-	6.-	15.70	31.40	49.20	72.15	91.05	141.25	199.80
		18.-	18.-	18.-	132.10	316.-	525.20	794.65	1016.55	1606.15	2293.25
Chur	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . . .	Total	5.-	17.-	55.-	118.-	171.-	239.-	313.-	400.-	663.-
		5.-	16.-	51.-	108.-	156.-	218.-	285.-	364.-	603.-	901.-
		4.-	5.30	9.50	16.45	22.25	29.75	37.90	47.45	76.40	911.-
		14.-	38.30	115.50	242.45	349.25	486.75	635.90	811.45	1342.40	2025.55
Aarau	Kanton Gemeinde Evang. Kirche . . .	Total	17.70	54.30	109.75	173.45	257.25	342.20	442.50	548.70	856.70
		16.50	50.60	102.30	161.70	239.80	319.-	412.50	511.50	798.60	1211.85
		1.95	6.-	12.10	19.10	28.35	37.70	48.75	60.45	94.40	1129.70
		36.15	110.90	224.15	354.25	525.40	698.90	903.75	1120.65	1749.70	2475.05
Frauenfeld ³⁾	Kanton Gemeinde Evang. Kirche . . .	Total	-	-	36.40	107.80	196.-	291.20	412.-	525.40	826.55
		-	-	41.35	122.45	222.60	330.70	467.95	596.75	938.75	1166.75
		-	-	3.90	11.55	21.-	31.20	44.15	56.30	88.55	1325.10
		-	-	81.65	241.80	439.60	653.10	924.10	1178.45	1853.85	2616.85

1) Siehe Vorbemerkung, Seite 7.

2) Prozentzahlen siehe Seiten 42 und 43.

3) Vgl. Seiten 16 und 17.

4) Pflichtiger mit Versicherungsprämien und Pensionskassenbeiträgen von je 5 % des Bruttoeinkommens.

Revenu brut sans tenir compte des modifications causées par le renchérissement¹⁾

Personne mariée, à profession dépendante, sans enfants

Suite

Types de revenu, en francs												Chefs-lieux des cantons
35 000	40 000	50 000	60 000	70 000	80 000	90 000	100 000	200 000	300 000	500 000		
Montants d'impôt en francs ²⁾												
1585.30	1970.50	2753.25	3668.10	4 582.95	5 596.75	6 613.25	7 718.05	19 867.90	33 082.40	59 511.40		Soleure ³⁾
1760.70	2227.45	3275.05	4455.-	5 652.-	6 892.30	8 139.20	9 386.05	22 118.65	35 086.15	61 021.15		
315.95	391.55	545.20	724.75	904.30	1 103.25	1 302.75	1 519.60	3 904.15	6 497.65	11 684.65		
3661.95	4589.50	6573.50	8847.85	11 139.25	13 592.30	16 055.20	18 623.70	45 890.70	74 666.20	132 217.20		
3079.-	4049.-	6255.-	8638.-	11 108.-	13 578.-	16 048.-	18 518.-	44 473.-	72 230.-	132 186.-		Bâle ³⁾
246.-	322.-	500.-	691.-	889.-	1 086.-	1 284.-	1 481.-	3 558.-	5 778.-	10 575.-		
3325.-	4371.-	6755.-	9329.-	11 997.-	14 664.-	17 332.-	19 999.-	48 031.-	78 008.-	142 761.-		
2086.65	2619.60	3813.25	5160.95	6 475.90	7 913.30	9 473.-	11 161.50	26 752.95	43 973.15	81 761.30		Liestal
1437.70	1804.90	2627.30	3555.90	4 461.90	5 452.25	6 526.90	7 690.30	18 432.75	30 297.50	56 333.55		
76.15	88.-	111.70	135.45	159.20	182.95	206.70	230.45	467.95	705.45	1 180.45		
3600.50	4512.50	6552.25	8852.30	11 097.-	13 548.50	16 206.60	19 082.25	45 653.65	74 976.10	139 275.30		
1692.65	2212.95	3269.50	4438.-	5 714.75	7 000.10	8 285.45	9 685.20	24 067.55	39 258.05	69 639.05		Schaffhouse ⁴⁾
1651.60	2159.20	3190.-	4330.-	5 575.60	6 829.60	8 083.60	9 449.20	23 480.80	38 300.80	67 940.80		
177.85	232.85	344.50	468.-	602.95	738.80	874.65	1 022.60	2 542.65	4 148.15	7 359.15		
3522.10	4605.-	6804.-	9236.-	11 893.30	14 568.50	17 243.70	20 157.-	50 091.-	81 707.-	144 939.-		
1253.40	1581.50	2209.15	2913.60	3 689.90	4 450.80	5 110.85	5 782.85	12 930.60	20 159.60	33 925.10		Hérisau
1792.90	2261.60	3158.20	4164.55	5 273.55	6 360.55	7 303.50	8 263.50	18 474.55	28 801.70	48 466.70		
198.30	250.40	350.-	461.85	585.05	705.85	810.60	917.30	2 051.85	3 199.30	5 384.30		
3244.60	4093.50	5717.35	7540.-	9 548.50	11 517.20	13 224.95	14 963.65	33 457.-	52 160.60	87 776.10		
1668.50	2049.20	2810.60	3702.95	4 600.70	5 553.15	6 515.-	7 524.80	19 674.80	29 934.80	50 454.80		Appenzell
1480.-	1818.40	2495.20	3288.40	4 086.40	4 933.-	5 788.-	6 685.60	17 485.60	26 605.60	44 845.60		
186.50	228.80	313.40	412.55	512.30	618.15	725.-	837.20	2 187.20	3 327.20	5 607.20		
3335.-	4096.40	5619.20	7403.90	9 199.40	11 104.30	13 028.-	15 047.60	39 347.60	59 867.60	100 907.60		
1097.10	1386.90	2137.85	3011.85	3 885.85	4 759.85	5 633.85	6 526.25	16 545.65	26 608.15	45 180.65		St-Gall ³⁾⁴⁾
1681.50	2122.50	3265.25	4595.25	5 925.25	7 255.25	8 585.25	9 943.25	25 190.15	40 502.65	68 765.15		
263.60	331.60	507.95	713.15	918.35	1 123.55	1 328.75	1 538.25	3 890.65	6 253.15	10 613.65		
3042.20	3841.-	5911.05	8320.25	10 729.45	13 138.65	15 547.85	18 007.75	45 626.45	73 363.95	124 559.45		
1399.-	1794.-	2691.-	3706.-	4 658.-	5 730.-	6 911.-	7 980.-	19 263.-	30 954.-	55 435.-		Coire
1273.-	1631.-	2447.-	3370.-	4 235.-	5 209.-	6 283.-	7 255.-	17 512.-	28 140.-	50 396.-		
157.35	200.80	299.45	411.10	515.85	633.75	763.65	881.25	2 122.40	3 408.40	6 101.30		
2829.35	3625.80	5437.45	7487.10	9 408.85	11 572.75	13 957.65	16 116.25	38 897.40	62 502.40	111 932.30		
1629.60	2106.30	3152.95	4329.40	5 508.25	6 741.35	7 974.45	9 259.45	22 376.35	35 790.60	62 694.60		Aarau
1519.10	1963.50	2939.20	4035.90	5 134.80	6 284.30	7 433.80	8 631.70	20 859.30	33 364.10	58 444.10		
179.55	232.05	347.35	476.95	606.85	742.70	878.55	1 020.10	2 465.20	3 943.05	6 907.05		
3328.25	4301.85	6439.50	8842.25	11 249.90	13 768.35	16 286.80	18 911.25	45 700.85	73 097.75	128 045.75		
1513.25	1910.15	2786.-	3850.-	4 914.-	5 992.-	7 122.50	8 253.-	19 908.-	31 878.-	55 818.-		Frauenfeld ³⁾
1718.65	2169.40	3164.10	4372.50	5 580.90	6 805.20	8 089.15	9 373.05	22 609.80	36 204.30	63 393.30		
162.15	204.65	298.50	412.50	526.50	642.-	763.15	884.25	2 133.-	3 415.50	5 980.50		
3394.05	4284.20	6248.60	8635.-	11 021.40	13 439.20	15 974.80	18 510.30	44 650.80	71 497.80	125 191.80		

1) Voir remarque préliminaire, page 7.

2) Charge en pour-cent, voir pages 42 et 43.

3) Voir pages 16 et 17.

4) Contribuable avec chaque fois 5 % du revenu brut pour primes d'assurance et cotisations à la caisse de pension.

Bruttoeinkommen ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen¹⁾

Verheirateter, unselbständig Erwerbender, ohne Kinder

Schluss

Kantons- hauptorte Bund	Steuerhoheit Souveraineté fiscale	Einkommenstypen in Franken										
		6 000	8 000	10 000	12 000	14 000	16 000	18 000	20 000	25 000	30 000	
Bellinzona ⁴⁾	Canton Commune	Steuerbeträge in Franken ²⁾										
		-	-	-	44.20	136.50	228.80	332.10	437.40	813.60	1259.50	
		20.-	20.-	20.-	59.80	142.85	225.90	318.90	413.65	752.25	1153.55	
Lausanne ⁴⁾	Canton Commune	Total	20.-	20.-	20.-	104.-	279.35	454.70	651.-	851.05	1565.85	2413.05
		-	-	-	46.45	154.80	309.60	487.60	655.30	817.85	1235.20	1686.05
		Total	-	-	39.60	132.-	264.-	415.80	558.80	697.40	1053.25	1437.70
Sitten	Canton Commune Paroisse cath. . .	Total	-	-	86.05	286.80	573.60	903.40	1214.10	1515.25	2288.45	3123.75
		66.-	102.80	159.-	225.50	303.45	395.30	498.85	614.05	952.25	1352.80	
		103.20	147.25	211.60	286.85	375.55	483.60	605.70	738.35	1114.80	1543.70	
Neuenburg ³⁾	Canton Commune	Total	2.40	3.70	5.65	7.90	10.55	13.80	17.45	21.45	32.70	45.60
		6.-	18.-	61.60	132.15	212.40	332.10	455.10	597.50	995.-	1458.75	
		24.-	68.-	135.-	228.-	330.-	456.-	587.-	727.40	1092.20	1501.60	
Genf ³⁾	Canton Commune	Total	30.-	86.-	196.60	360.15	542.40	788.10	1042.10	1324.90	2087.20	2960.35
		15.-	69.30	151.90	256.85	385.50	536.80	710.30	906.10	1497.10	2229.05	
		-	18.20	45.95	81.15	124.35	175.10	233.35	299.05	497.40	743.-	
Delsberg ⁴⁾	Canton Commune Paroisse cath. . .	Total	15.-	87.50	197.85	338.-	509.85	711.90	943.65	1205.15	1994.50	2972.05
		-	57.60	124.80	199.70	290.40	398.40	520.80	643.20	1046.65	1430.40	
		-	57.60	124.80	199.70	290.40	398.40	520.80	643.20	1046.65	1430.40	
Bund	Wehrsteuer/Impôt pour la défense nationale	Total	-	4.60	10.-	16.-	23.25	31.85	41.65	51.45	83.75	114.45
		-	119.80	259.60	415.40	604.05	828.65	1083.25	1337.85	2177.05	2975.25	
		-	-	-	-	-	27.25	43.10	58.95	98.55	163.15	

1) Siehe Vorbemerkung, Seite 7.

2) Prozentzahlen siehe Seiten 42 und 43.

3) Vgl. Seiten 16 und 17.

4) Pflichtiger mit Versicherungsprämien und Pensionskassenbeiträgen von je 5 % des Bruttoeinkommens.

Revenu brut sans tenir compte des modifications causées par le renchérissement¹⁾

Personne mariée, à profession dépendante, sans enfants

Fin

Types de revenu, en francs												Chefs-lieux des cantons Confédération
35 000	40 000	50 000	60 000	70 000	80 000	90 000	100 000	200 000	300 000	500 000		
Montants d'impôt en francs ²⁾												
1762.- 1605.80	2290.- 2081.-	3494.- 3164.60	4754.80 4299.30	6 059.40 5 473.45	7 417.90 6 696.10	8 857.60 7 991.85	10 349.10 9 334.20	25 505.90 22 975.30	40 990.90 36 911.80	73 118.- 65 826.20		Bellinzona ⁴⁾
3367.80	4371.-	6658.60	9054.10	11 532.85	14 114.-	16 849.45	19 683.30	48 481.20	77 902.70	138 944.20		
2183.95 1862.30	2706.40 2307.80	3805.50 3245.-	5049.60 4305.85	6 385.35 5 444.90	7 829.- 6 675.90	9 299.60 7 929.90	10 855.35 9 256.50	27 673.10 23 597.20	44 830.10 38 227.20	75 975.05 64 784.95		Lausanne ⁴⁾
4046.25	5014.20	7050.50	9355.45	11 830.25	14 504.90	17 229.50	20 111.85	51 270.30	83 057.30	140 760.-		
1822.20 2040.60 60.50	2320.80 2542.10 75.55	3451.40 3617.15 107.80	4836.- 4766.40 142.25	6 577.45 5 972.30 178.45	8 463.20 7 214.90 215.75	10 477.10 8 534.45 255.30	11 970.- 9 744.- 291.60	25 761.25 22 057.50 661.-	39 200.- 33 624.- 1 008.-	65 800.- 56 424.- 1 692.-		Sion
3923.30	4938.45	7176.35	9744.65	12 728.20	15 893.85	19 266.85	22 005.60	48 479.75	73 832.-	123 916.-		
1987.50 1936.20	2575.- 2403.20	3735.- 3344.80	5013.75 4330.70	6 347.50 5 325.80	7 742.50 6 320.90	9 175.- 7 324.-	10 686.25 8 328.40	28 313.75 18 030.-	44 411.25 27 330.-	74 636.25 45 930.-		Neuchâtel ³⁾
3923.70	4978.20	7079.80	9344.45	11 673.30	14 063.40	16 499.-	19 014.65	46 343.75	71 741.25	120 566.25		
3023.35 1009.60	3848.55 1286.50	5500.30 1840.85	7208.20 2414.-	9 025.80 3 023.95	10 843.35 3 633.90	12 768.30 4 256.45	14 782.30 4 889.45	35 367.90 11 219.25	57 479.70 17 549.05	104 907.15 30 208.70		Genève ³⁾
4032.95	5135.05	7341.15	9622.20	12 049.75	14 477.25	17 024.75	19 671.75	46 587.15	75 028.75	135 115.85		
1869.10 1869.10 149.55	2387.50 2387.50 191.-	3412.80 3412.80 273.-	4651.20 4651.20 372.10	6 019.20 6 019.20 481.55	7 387.20 7 387.20 591.-	8 755.20 8 755.20 700.40	10 123.20 10 123.20 809.85	24 739.20 24 739.20 1 979.15	39 697.20 39 697.20 3 175.80	70 477.20 70 477.20 5 638.20		Delémont ⁴⁾
3887.75	4966.-	7098.60	9674.50	12 519.95	15 365.40	18 210.80	21 056.25	51 457.55	82 570.20	146 592.60		
296.80	435.45	849.60	1476.60	2 231.20	3 067.20	4 085.80	5 130.80	17 578.40	30 118.40	53 899.50	Confédération	

1) Voir remarque préliminaire, page 7.

2) Charge en pour-cent, voir pages 42 et 43.

3) Voir pages 16 et 17.

4) Contribuable avec chaque fois 5 % du revenu brut pour primes d'assurance et cotisations à la caisse de pension.

Bruttoeinkommen mit Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen¹⁾

Verheirateter, unselbstständig Erwerbender, ohne Kinder

Kantons- hauptorte	Einkommenstypen in Franken										
	6 000	8 000	10 000	12 000	14 000	16 000	18 000	20 000	25 000	30 000	35 000
Zurich ²⁾	Einkommen 1978 in Franken										
	6 092	8 122	10 153	12 183	14 214	16 244	18 275	20 305	25 382	30 458	35 534
Kantons- und Gemeindesteuern 1980 in Franken											
Zurich ²⁾	12	23	119	220	362	506	685	877	1 440	2 073	2 810
Einkommen 1979 in Franken											
	6 299	8 398	10 498	12 597	14 697	16 796	18 896	20 995	26 245	31 494	36 742
Kantons- und Gemeindesteuern 1980 in Franken											
Solothurn ³⁾	-	90	232	404	601	826	1 084	1 359	2 141	3 026	3 965
Basel ³⁾	-	-	128	292	460	644	848	1 073	1 794	2 643	3 644
Neuenburg ³⁾	38	101	230	414	630	890	1 172	1 447	2 292	3 226	4 281
Genf ³⁾	16	106	229	385	575	797	1 052	1 342	2 212	3 277	4 403
Durchschnittliches Einkommen 1977 / 78 in Franken											
	6 000	8 000	10 000	12 000	14 000	16 000	18 000	20 000	25 000	30 000	35 000
Kantons- und Gemeindesteuern 1980 in Franken											
St. Gallen ⁴⁾⁵⁾ . . .	18	18	18	132	316	525	795	1 017	1 606	2 293	3 042
Durchschnittliches Einkommen 1977 / 78 in Franken											
	6 000	8 000	10 000	12 000	14 000	16 000	18 000	20 000	25 000	30 000	35 000
Kantons- und Gemeindesteuern 1980 in Franken											
Frauenfeld ⁴⁾	-	-	82	242	440	653	924	1 178	1 854	2 617	3 394

1) Siehe Vorbemerkung, Seite 7.

2) Kanton mit einjähriger Bemessungs- und zweijähriger Veranlagungsperiode, aber mit obligatorischer Zwischenveranlagung im zweiten Steuerjahr bei einer bestimmten Einkommenszunahme. Vgl. Vorbemerkung, Seite 7.

3) Kantone mit jährlicher Bemessungs- und Veranlagungsperiode. Vgl. Vorbemerkung, Seite 7.

4) Kantone mit zweijähriger Bemessungs- und Veranlagungsperiode, aber mit obligatorischer Zwischenveranlagung im zweiten Steuerjahr bei einer bestimmten Einkommenszunahme. Vgl. Vorbemerkung, Seite 7.

5) Pflichtiger mit Versicherungsprämien und Pensionskassenbeiträgen von je 5 % des Bruttoeinkommens.

Revenu brut en tenant compte des modifications causées par le renchérissement¹⁾

Personne mariée, à profession dépendante, sans enfants

Types de revenu, en francs										Chefs-heux des cantons	
40 000	50 000	60 000	70 000	80 000	90 000	100 000	200 000	300 000	500 000		
Revenu 1978, en francs										Zurich ²⁾	
40 611	50 763	60 916	71 068	81 221	91 374	104 978	209 957	314 935	524 891		
Impôts cantonaux et communaux 1980, en francs											
3 552	5 480	7 736	10 131	12 695	15 330	19 119	52 635	87 276	156 487		
Revenu 1979, en francs											
41 992	52 489	62 987	73 484	83 983	94 481	104 978	209 957	314 935	524 891		
Impôts cantonaux et communaux 1980, en francs											
4 951	7 116	9 523	11 972	14 552	17 182	19 889	48 738	78 952	139 366	Soleure ³⁾	
4 777	7 344	10 074	12 875	15 649	18 451	21 251	50 729	82 372	150 497	Bâle ³⁾	
5 364	7 640	10 005	12 496	15 017	17 608	20 261	49 219	75 390	126 630	Neuchâtel ³⁾	
5 558	7 879	10 329	12 877	15 426	18 191	20 969	49 329	79 342	142 954	Genève ³⁾	
Revenu moyen 1977 / 78, en francs										Saint-Gall ⁴⁾⁵⁾	
40 000	50 000	60 000	70 000	80 000	90 000	100 000	200 000	300 000	500 000		
Impôts cantonaux et communaux 1980, en francs											
3 841	5 911	8 320	10 729	13 139	15 548	18 008	45 626	73 364	124 559		
Revenu moyen 1977 / 78, en francs										Frauenfeld ⁴⁾	
40 000	50 000	60 000	70 000	80 000	90 000	100 000	200 000	300 000	500 000		
Impôts cantonaux et communaux 1980, en francs											
4 284	6 249	8 635	11 021	13 439	15 975	18 510	44 651	71 498	125 192		

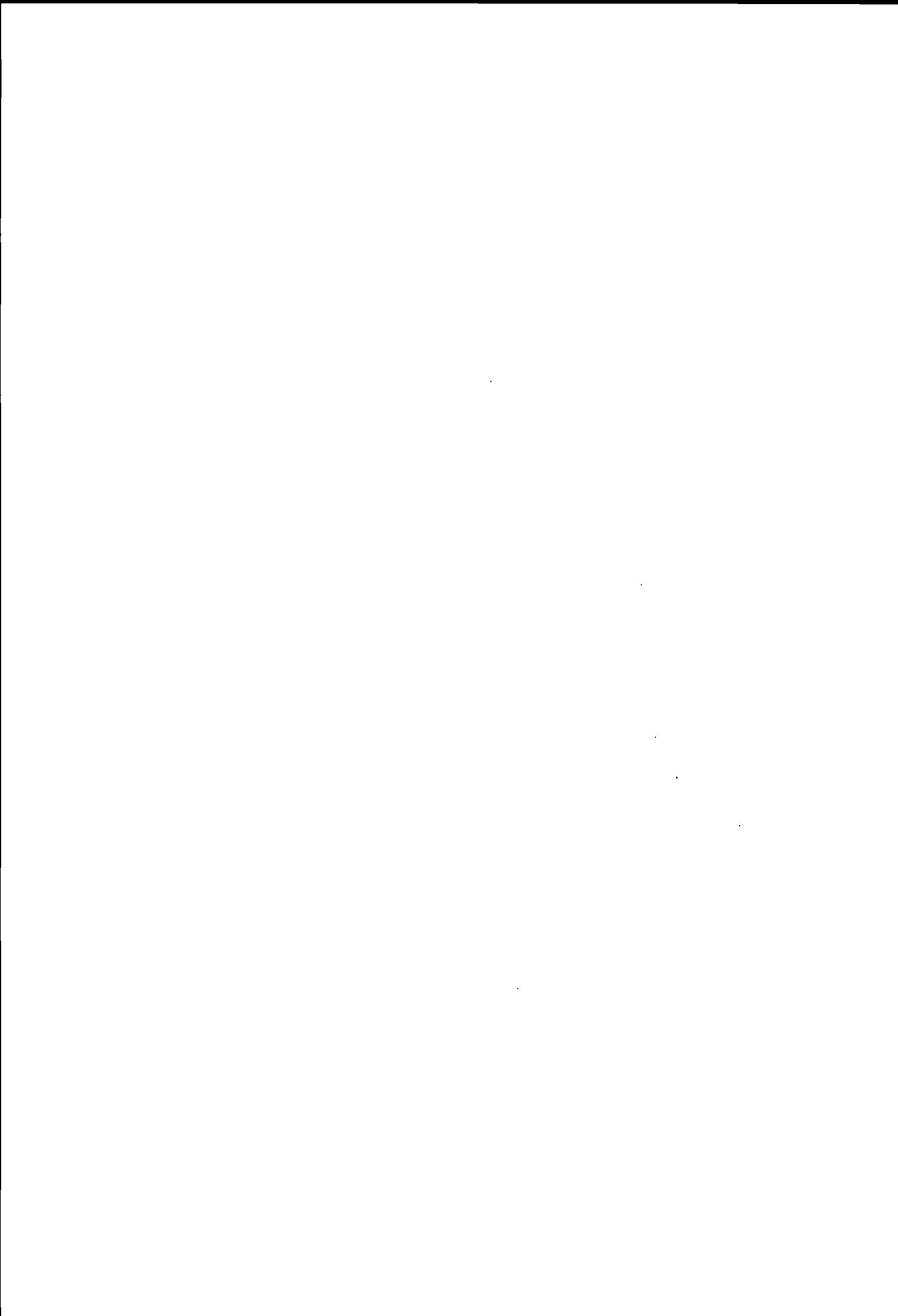
1) Voir remarque préliminaire, page 7.

2) Canton avec période de calcul annuelle et période de taxation bisannuelle, mais avec taxation intermédiaire obligatoire pour la deuxième année fiscale en cas d'une certaine augmentation du revenu. Voir remarque préliminaire, page 7.

3) Cantons avec période de calcul et période de taxation annuelles. Voir remarque préliminaire, page 7.

4) Cantons avec période de calcul et période de taxation bisannuelles, mais avec taxation intermédiaire obligatoire pour la deuxième année fiscale en cas d'une certaine augmentation du revenu. Voir remarque préliminaire, page 7.

5) Contribuable avec chaque fois 5 % du revenu brut pour primes d'assurance et cotisations à la caisse de pension.



Erlauterungen zu den Seiten 20 und 21:
Bruttoeinkommen; Auswirkungen der Sozialabzüge

Explications concernant les pages 20 et 21
revenu brut; effets des déductions sociales

Annahmen:

Steuersubjekte: Lediger,
Verheirateter ohne Kinder;
Verheirateter mit 2 Kindern;
Verheirateter mit 4 Kindern;

Steuerobjekt Bruttoeinkommen aus Arbeit (Lohnausweis);

Berücksichtigte Abzüge:

Abzug von 5,0 % für AHV-, IV- und EO-Beiträge;
Abzug von 0,25 % für Beiträge an die Arbeitslosenversicherung
(im Maximum 117 – Fr.),
Abzug für Versicherungsprämien
(Annahme 5 % des Bruttoeinkommens);
Abzug für Pflichtige mit Lohnausweis,
Pauschalabzug für Berufsauslagen (Abzug ohne Nachweis);
Personlicher Abzug;
Haushaltungs- oder Verheiratenabzug;
Kinderabzüge.

Hypothèses:

Sujets fiscaux: célibataire;
personne mariée sans enfants;
personne mariée avec 2 enfants;
personne mariée avec 4 enfants,

Objet fiscal: produit brut du travail (certificat de salaire);

Déductions considérées

déduction de 5,0 % pour cotisations à l'AVS, l'AI et l'APG;
déduction de 0,25 % pour cotisations à l'assurance-chômage (au maximum 117 – fr),
déduction pour primes d'assurances
(hypothèse 5 % du revenu brut);
déduction pour contribuables avec certificat de salaire;
déduction à forfait pour dépenses professionnelles (déduction sans justification);
déduction personnelle;
déduction de ménage ou pour personne mariée;
déductions pour enfants.

Die Höhe der Kinderabzüge

Les montants des déductions pour enfants

Kantone / Cantons Bund / Confédération	Abzug für Kinder / Déduction pour ... enfants						
	1	2	3	4	5	6	7
Abzug vom Einkommen / Déduction du revenu							
Zurich	1800	3600	5400	7 200	9 000	10 800	12 600
Bern	1000	2000	3000	4 000	5 000	6 000	7 000
Luzern	1400	2800	4600	6 400	8 200	10 000	11 800
Uri	500	1000	1600	2 200	2 800	3 400	4 000
Schwyz	1300	2600	3900	5 400	6 900	8 400	9 900
Obwalden	1200	2400	3600	4 800	6 000	7 200	8 400
Nidwalden	800	1600	2400	3 200	4 000	4 800	5 600
Glarus	1300	2600	4100	5 600	7 100	8 600	10 100
Zug	2900	5800	8700	11 600	14 500	17 400	20 300
Fribourg	1200	2400	3900	5 400	6 900	8 400	9 900
Solothurn	1250	2500	4380	5 840	8 350	10 020	11 690
Basel-Stadt	2000	4000	6000	8 000	10 000	12 000	14 000
Basel-Landschaft	1500	3000	4500	6 000	7 500	9 000	10 500
Schaffhausen	1800	4200	6600	9 000	11 400	13 800	16 200
Appenzell A.Rh.	900	1800	2700	3 600	4 500	5 400	6 300
Appenzell I.Rh.	1200	2400	3600	4 800	6 000	7 200	8 400
St Gallen	1500	3000	5400	7 200	9 000	10 800	12 600
Graubunden	1330	2660	3990	5 320	6 650	7 980	9 310
Aargau	1400	2800	4200	5 600	7 000	8 400	9 800
Thurgau	1300	2600	4200	5 800	7 400	9 000	10 600
Ticino	2200	4400	6600	8 800	11 000	13 200	15 400
Vaud	1700	3600	5700	8 000	10 500	13 200	16 100
Valais	1500	3000	5000	7 000	9 000	11 000	13 000
Neuchâtel	1500	3000	4500	6 000	7 500	9 000	10 500
Genève	1800	3600	5400	7 200	9 000	10 800	12 600
Jura	1000	2000	3000	4 000	5 000	6 000	7 000
Wehrsteuer / IDN	1200	2400	3600	4 800	6 000	7 200	8 400

Bruttoeinkommen¹⁾

Auswirkungen der Sozialabzüge auf Ledige und Verheiratete

Kantonshauptorte Bund	6 000 Fr				8 000 Fr				10 000 Fr			
	Einzel- person	Familie mit Kindern			Einzel- person	Familie mit Kindern			Einzel- person	Familie mit Kindern		
		0	2	4		0	2	4		0	2	4
Kantons- und Gemeindesteuern bzw. Wehrsteuer in Franken												
Zürich	81	12	12	12	180	17	12	12	324	113	12	12
Bern 2)	96	-	-	-	226	37	-	-	375	163	-	-
Luzern	156	20	20	20	298	20	20	20	473	185	20	20
Altdorf	224	151	91	27	344	252	183	108	513	370	289	204
Schwyz	52	29	29	29	135	29	29	29	266	67	29	29
Sarnen	190	126	24	24	301	221	86	24	433	337	171	51
Stans	119	100	50	24	192	161	100	50	291	253	161	100
Glarus	62	-	-	-	141	39	-	-	268	103	-	-
Zug 2)	75	40	40	40	142	51	40	40	237	84	40	40
Freiburg	111	58	58	58	354	154	58	58	639	425	92	58
Solothurn	52	-	-	-	176	67	9	9	390	196	24	9
Basel	-	-	-	-	63	-	-	-	189	88	-	-
Liestal	-	-	-	-	-	-	-	-	325	-	-	-
Schaffhausen 2)	97	20	20	20	235	35	20	20	404	112	20	20
Herisau	126	12	12	12	240	100	12	12	376	207	95	12
Appenzell	154	63	14	14	276	154	14	14	408	276	95	14
St. Gallen 2)	78	18	18	18	164	18	18	18	275	18	18	18
Chur	24	14	14	14	86	38	14	14	198	116	38	14
Aarau	121	36	-	-	239	111	24	-	371	224	63	-
Frauenfeld	60	-	-	-	157	-	-	-	308	82	-	-
Bellinzona 2)	20	20	20	20	20	20	20	20	131	20	20	20
Lausanne 2)	-	-	-	-	108	-	-	-	315	86	-	-
Sitten	216	172	41	34	319	254	118	34	454	376	198	34
Neuenburg	91	30	10	10	197	86	10	10	349	197	38	10
Genf	123	15	15	15	290	87	15	15	487	198	15	15
Delsberg 2)	140	-	-	-	284	120	-	-	439	260	48	-
Wehrsteuer	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
18 000 Fr				20 000 Fr				25 000 Fr				
Zürich	1120	664	346	113	1360	856	490	210	2052	1400	952	567
Bern 2)	1361	923	636	364	1694	1167	880	593	2577	1949	1557	1196
Luzern	1524	1149	774	247	1820	1371	1025	502	2607	1989	1582	1137
Altdorf	1400	1117	969	835	1633	1350	1203	1043	2226	1929	1781	1609
Schwyz	1002	682	409	150	1254	895	587	314	1931	1511	1140	789
Sarnen	1218	1000	714	472	1471	1216	899	628	2212	1896	1467	1105
Stans	875	767	617	480	1061	953	756	617	1586	1446	1225	1051
Glarus	1024	709	441	199	1286	931	620	338	2067	1610	1196	792
Zug 2)	802	491	120	40	990	641	195	40	1494	1090	500	124
Freiburg	1656	1443	1103	704	1948	1720	1354	945	2759	2494	2066	1579
Solothurn	1432	976	661	310	1802	1236	883	488	2600	1956	1535	1033
Basel	956	767	372	24	1197	971	541	168	1886	1614	1054	609
Liestal	1101	934	600	340	1351	1166	795	485	2082	1821	1365	971
Schaffhausen 2)	1387	880	317	20	1707	1126	506	56	2460	1797	1095	404
Herisau	1165	893	668	450	1443	1139	893	668	2174	1840	1525	1262
Appenzell	1162	959	667	408	1418	1202	878	603	2169	1877	1488	1162
St. Gallen 2)	1080	795	341	18	1349	1017	589	56	2136	1606	1178	589
Chur	825	636	416	238	1023	811	553	349	1613	1343	1002	727
Aarau	1145	904	603	340	1388	1121	783	506	2053	1750	1345	988
Frauenfeld	1247	924	553	176	1529	1178	807	377	2324	1854	1447	995
Bellinzona 2)	882	651	20	20	1099	851	212	20	1854	1566	820	185
Lausanne 2)	1580	1214	526	-	1907	1515	875	136	2768	2288	1616	860
Sitten	1260	1122	754	391	1523	1374	966	538	2275	2100	1600	1030
Neuenburg	1310	1042	617	280	1604	1325	860	467	2459	2087	1539	1072
Genf	1580	944	501	185	1942	1205	701	323	2978	1994	1333	800
Delsberg 2)	1502	1083	784	484	1850	1338	1038	739	2771	2177	1788	1379
Wehrsteuer	81	43	22	-	101	59	38	-	151	99	77	56

1) Ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 10 ff. und Vorbemerkung, Seite 7).

2) Pflichtiger mit Versicherungsprämien und Pensionskassenbeiträgen von je 5 % des Bruttoeinkommens.

Revenu brut¹⁾

Effets des déductions sociales sur personnes célibataires et personnes mariées

Personne seule	12 000 fr			14 000 fr			16 000 fr			Chefs-lieux des cantons Confédération	
	Famille ayant enfants			Personne seule	Famille ayant enfants			Personne seule	Famille ayant enfants		
	0	2	4		0	2	4		0	2	
Impôts cantonaux et communaux, resp. impôt pour la défense nationale, en francs											
487	210	17	12	680	346	113	12	880	490	210	17
608	306	96	-	852	464	226	28	1096	679	398	172
690	401	51	20	935	646	247	20	1227	926	502	41
724	513	414	312	935	679	568	444	1166	890	768	635
399	150	31	29	575	314	95	29	789	485	238	50
596	472	276	126	780	628	402	221	988	804	548	337
408	353	253	161	554	480	353	253	699	617	480	353
414	214	71	-	588	354	159	33	792	517	291	93
336	151	40	40	482	241	40	40	632	354	64	40
895	704	321	58	1130	945	608	154	1384	1185	870	425
574	355	139	9	863	536	288	40	1169	746	463	162
350	232	-	-	532	406	56	-	734	580	200	-
472	387	-	-	652	542	-	-	860	727	437	-
609	256	20	20	849	430	56	20	1111	634	158	20
543	334	200	80	741	492	325	177	951	682	481	300
570	408	203	46	732	570	325	130	919	732	473	252
417	132	18	18	601	316	18	18	811	525	132	18
360	242	116	42	490	349	197	86	653	487	294	154
545	354	152	31	718	525	282	101	928	699	429	210
509	242	-	-	710	440	148	-	964	653	327	-
306	104	20	20	482	279	20	20	682	455	20	20
588	287	-	-	978	574	72	-	1279	903	268	-
610	520	292	100	799	690	422	181	1017	893	573	266
542	360	115	11	775	542	238	50	1042	788	414	143
714	338	83	15	972	510	191	15	1261	712	330	78
694	415	180	-	948	604	331	110	1203	829	529	272
22	-	-	-	42	-	-	-	62	27	-	-
30 000 fr				40 000 fr			50 000 fr				
2906	2025	1521	1048	4933	3571	2898	2314	7072	5331	4540	3795
3496	2714	2361	2008	5563	4575	4116	3657	7607	6619	6160	5701
3534	2855	2305	1697	5491	4709	4132	3390	7475	6563	5965	5224
2860	2563	2401	2212	4184	3860	3684	3495	5580	5242	5066	4860
2729	2197	1781	1382	4418	3715	3261	2795	6227	5501	4931	4380
2922	2686	2262	1792	4316	4053	3664	3287	5835	5545	5118	4702
2169	2028	1778	1556	3532	3369	3082	2827	4998	4834	4548	4293
3076	2472	1952	1428	5244	4491	3917	3243	7654	6717	6024	5269
2089	1627	924	374	3454	2783	1985	1222	4893	4113	3185	2330
3687	3385	2895	2330	5666	5345	4813	4160	7911	7541	6925	6186
3476	2776	2297	1729	5425	4590	4066	3389	7612	6574	5984	5249
2817	2416	1738	1152	5145	4371	3488	2691	7677	6755	5705	4704
2944	2641	2077	1586	4837	4513	3901	3248	6937	6552	5822	5133
3379	2560	1797	1003	5422	4605	3563	2498	7700	6804	5626	4398
2934	2520	2251	1963	4610	4094	3763	3443	6295	5717	5342	5007
2946	2606	2217	1828	4485	4096	3675	3286	6062	5619	5133	4728
3052	2293	1794	1192	5115	3841	3342	2643	7338	5911	5150	4207
2356	2026	1587	1231	3988	3626	3139	2639	5878	5437	4854	4292
2837	2475	2003	1591	4897	4302	3678	3104	7148	6440	5721	5056
3190	2617	2176	1633	5200	4284	3770	3159	7366	6249	5580	4897
2752	2413	1549	805	4727	4371	3345	2353	7029	6659	5572	4514
3630	3124	2396	1632	5566	5014	4175	3266	7672	7051	6128	5143
3148	2942	2365	1679	5175	4938	4259	3361	7571	7176	6413	5393
3390	2960	2348	1790	5455	4978	4214	3492	7591	7080	6295	5523
4102	2972	2156	1467	6477	5135	4231	3352	9108	7341	6437	5533
3744	2975	2607	2238	5901	4966	4487	4008	8033	7099	6619	6140
286	163	117	96	583	435	360	288	1085	850	691	582
Impôt p. la déf. nat.											

1) Sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 10 s. et remarque préliminaire, page 7).

2) Contribuable avec chaque fois 5 % du revenu brut pour primes d'assurance et cotisations à la caisse de pension.



Erläuterungen zu den Seiten 24 und 25
Bruttoeinkommen; Auswirkungen der Versicherungsabzüge

Annahmen.

Steuersubjekte Verheirateter, unselbstständig Erwerbender mit Lohnausweis, ohne Kinder
 ohne Versicherungsprämien;
 mit Versicherungsprämien von 2 % des Bruttoeinkommens;
 mit Versicherungsprämien von 5 % des Bruttoeinkommens,
 mit hochstzulässigem Versicherungsabzug;

Steuerobjekt: Bruttoeinkommen aus Arbeit (Lohnausweis);

Berücksichtigte Abzüge

1. Abzug für Prämien persönlicher Versicherungen, also insbesondere für Lebens-, Pensions- und Rentenversicherungen; Unfall- und Krankenversicherungen;
2. Weitere Abzüge
 Abzug von 5,0 % für AHV-, IV- und EO-Beiträge;
 Abzug von 0,25 % für Beiträge an die Arbeitslosenversicherung (im Maximum 117 – Fr.),
 Abzug für Pflichtige mit Lohnausweis,
 Pauschalabzug für Berufsauslagen (Abzug ohne Nachweis),
 Personlicher Abzug;
 Haushaltungs- oder Verheiratenabzug.

Die höchstzulässigen Versicherungsabzüge

Explications concernant les pages 24 et 25
revenu brut; effets des déductions pour assurances

Hypothèses

Sujets fiscaux personne mariée, sans enfants, de profession dépendante avec certificat de salaire:
 sans primes d'assurances;
 avec primes d'assurances de 2 % du revenu brut;
 avec primes d'assurances de 5 % du revenu brut;
 avec déduction maximum admise pour assurances;

Objet fiscal: produit brut du travail (certificat de salaire);

Déductions considérées:

1. Déduction pour primes d'assurances personnelles, en particulier, pour assurances-vie, pension et rente; assurances-maladie et accidents;
2. Autres déductions
 déduction de 5,0 % pour cotisations à l'AVS, l'AI et l'APG;
 déduction de 0,25 % pour cotisations à l'assurance-chômage (au maximum 117 – fr);
 déduction pour contribuables avec certificat de salaire;
 déduction à forfait pour dépenses professionnelles (déduction sans justification),
 déduction personnelle,
 déduction de ménage ou pour personne mariée.

Maxima admis pour la déduction pour assurances

Kantone / Cantons Bund / Confédération	Lediger Célibataire	Verheirateter / Marié		
		ohne Kinder sans enfants	mit 2 Kindern avec 2 enfants	mit 4 Kindern avec 4 enfants
Zürich	1200	2400	2600	2800
Bern A ¹⁾	1600	2500	2500	2500
Bern B ²⁾	1000	1400	1400	1400
Luzern	1200	2500	2900	3300
Uri	250	700	900	1100
Schwyz	1000	2000	2400	2800
Obwalden	500	1000	1200	1400
Nidwalden	500	800	1000	1000
Glarus	1300	2500	3100	3700
Zug A ¹⁾	2300	2300	2900	3400
Zug B ²⁾	2300	2300	2900	3400
Fribourg	4500	5500	5900	6300
Solothurn	1600	2400	2720	3040
Basel-Stadt	500	1000	1000	1000
Basel-Landschaft	600	1200	1400	1600
Schaffhausen A ¹⁾	1500	3000	3400	3800
Schaffhausen B ²⁾	500	1000	1400	1800
Appenzell A.Rh.	1000	2000	2200	2400
Appenzell I.Rh.	900	1800	2400	3000
St. Gallen ³⁾	2400	2400	2400	2400
Graubünden ⁴⁾	3800	3800	3800	3800
Aargau	1400	2200	2400	2600
Thurgau	1400	2200	2600	3000
Ticino A ¹⁾	4000	4000	4000	4000
Ticino B ²⁾⁵⁾	4000–1000	4000–1000	4000–1000	4000–1000
Vaud A ¹⁾	1100	1400	1700	1700
Vaud B ²⁾	600	900	1200	1200
Wallis	2000	2800	3000	3200
Neuchâtel ⁴⁾	900	1300	1700	2100
Genève ⁴⁾⁶⁾	2000	3000	4000	5000
Jura A ¹⁾	1600	2500	2500	2500
Jura B ²⁾	1000	1400	1400	1400
Wehrsteuer / Impôt p. la déf nat.	2000	2000	2000	2000

1) Pflichtiger ohne Beiträge an Pensionskassen und ähnliche Einrichtungen
 Contribuable sans cotisations aux caisses de pension et institutions similaires

2) Pflichtiger mit Beiträgen an Pensionskassen und ähnliche Einrichtungen (diese Beiträge sind voll abziehbar).
 Contribuable avec cotisations aux caisses de pension et institutions similaires (ces cotisations sont entièrement déductibles).

3) Für Pflichtige mit Beiträgen an Alters- und Invalidenvorsorgeeinrichtungen erhöht sich der Abzug auf 3200 Fr.
 Cette déduction est augmentée à 3200 fr pour contribuables avec des cotisations auprès des institutions de prévoyance pour la vieillesse ou pour l'invalidité

4) Beiträge an Kranken- und Unfallversicherungskassen sind voll abziehbar.
 Les primes versées aux caisses d'assurances-maladie et accidents sont entièrement déductibles.

5) In den 4000 Fr. sind die ersten 3000 Fr. für Pensionskassenbeiträge unbegriffen
 Dans les 4000 fr. sont compris les premiers 3000 fr pour cotisations aux caisses de pension

6) In bestimmten Fällen können die angegebenen Abzüge bis auf das Doppelte ihres Betrages erhöht werden
 Dans certains cas, les déductions en question peuvent être portées jusqu'au double de leur montant.

Bruttoeinkommen¹⁾

Auswirkungen der Versicherungsabzüge: Verheirateter ohne Kinder

Kantonshauptorte Bund	6 000 Fr				8 000 Fr				10 000 Fr			
	ohne Versiche- rungs- abzuge	mit Versicherungsabzügen			ohne Versiche- rungs- abzuge	mit Versicherungsabzügen			ohne Versiche- rungs- abzuge	mit Versicherungsabzügen		
		2 % vom Bruttoein- kommen	5 % vom Bruttoein- kommen	Hochst- zulassiger Abzug		2 % vom Bruttoein- kommen	5 % vom Bruttoein- kommen	Hochst- zulassiger Abzug		2 % vom Bruttoein- kommen	5 % vom Bruttoein- kommen	Hochst- zulassiger Abzug
Kantons- und Gemeindesteuern bzw. Wehrsteuer in Franken												
Zürich	12	12	12	12	39	33	17	12	140	130	113	12
Bern 2)	-	-	-	-	115	67	37	-	272	191	163	77
Luzern	20	20	20	20	51	30	20	20	247	222	185	20
Altdorf	170	164	151	126	282	267	252	231	414	396	370	353
Schwyz	29	29	29	29	33	29	29	29	90	81	67	29
Sarnen	142	131	126	90	248	234	221	183	377	360	337	298
Stans	112	104	100	83	179	169	161	146	284	272	253	235
Glarus	-	-	-	-	52	49	39	-	130	119	103	33
Zug 2)	40	40	40	40	69	58	51	40	128	97	84	44
Freiburg	58	58	58	58	204	191	154	58	505	477	425	58
Solothurn	-	-	-	-	93	84	67	-	236	219	196	61
Basel	-	-	-	-	-	-	-	-	128	112	88	48
Liestal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schaffhausen 2)	20	20	20	20	66	43	35	20	194	135	112	25
Herisau	48	46	12	12	123	120	100	12	240	232	207	103
Appenzell	79	73	63	14	187	179	154	68	316	300	276	171
St. Gallen 2)	18	18	18	18	18	18	18	18	85	18	18	18
Chur	14	14	14	14	50	47	42	14	145	137	123	29
Aarau	43	41	36	-	130	125	111	36	260	246	224	116
Frauenfeld	-	-	-	-	-	-	-	-	129	110	82	-
Bellinzona 2)	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20
Lausanne 2)	-	-	-	-	-	-	-	-	201	122	86	62
Sitten	185	181	172	60	279	273	254	145	414	399	376	230
Neuenburg	40	38	33	10	115	106	91	48	255	238	213	138
Genf	23	18	15	15	119	109	96	15	250	235	213	49
Delsberg 2)	48	10	-	-	200	150	120	-	379	296	260	100
Wehrsteuer	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
18 000 Fr				20 000 Fr				25 000 Fr				
Zürich	760	717	664	514	963	920	856	706	1561	1494	1400	1240
Bern 2)	1182	995	923	852	1517	1253	1167	1110	2381	2086	1949	1929
Luzern	1260	1211	1149	951	1495	1446	1371	1186	2212	2119	1989	1779
Altdorf	1203	1154	1117	1117	1437	1387	1350	1350	2015	1953	1929	1929
Schwyz	789	741	682	551	1014	967	895	777	1682	1610	1511	1397
Sarnen	1119	1065	1000	987	1361	1302	1216	1216	2075	1984	1896	1896
Stans	854	811	767	767	1040	996	953	953	1556	1487	1446	1446
Glarus	816	768	709	537	1066	1011	931	744	1822	1733	1610	1395
Zug 2)	650	535	491	374	847	694	641	526	1388	1178	1090	979
Freiburg	1579	1518	1443	820	1881	1816	1720	1062	2720	2625	2494	1751
Solothurn	1105	1047	976	783	1381	1323	1236	1033	2166	2082	1956	1762
Basel	864	821	767	756	1090	1042	971	971	1771	1690	1614	1614
Liestal	1050	1000	934	897	1295	1246	1166	1140	2015	1933	1821	1821
Schaffhausen 2)	1157	957	880	696	1438	1218	1126	972	2245	1922	1797	1707
Herisau	1002	951	893	741	1271	1213	1139	994	2025	1942	1840	1702
Appenzell	1081	1027	959	838	1337	1283	1202	1094	2071	1990	1877	1780
St. Gallen 2)	1028	874	795	573	1292	1093	1017	874	1994	1720	1606	1506
Chur	765	727	674	396	973	929	854	549	1587	1522	1417	1020
Aarau	1012	964	904	747	1244	1193	1121	976	1923	1851	1750	1605
Frauenfeld	1051	995	924	728	1320	1263	1178	1009	2057	1973	1854	1684
Bellinzona 2)	928	728	651	333	1185	943	851	543	2054	1715	1566	1307
Lausanne 2)	1515	1298	1214	1214	1833	1599	1515	1515	2665	2360	2288	2288
Sitten	1246	1190	1122	881	1523	1462	1374	1122	2311	2222	2100	1826
Neuenburg	1248	1187	1103	981	1539	1478	1386	1279	2403	2310	2180	2069
Genf	1129	1074	995	669	1437	1368	1270	909	2361	2254	2095	1657
Delsberg 2)	1358	1158	1083	978	1747	1461	1338	1263	2627	2320	2177	2157
Wehrsteuer	51	48	43	33	68	64	59	50	109	105	99	92

1) Ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 10 ff. und Vorbemerkung, Seite 7).

2) Pflichtiger mit Pensionskassenbeiträgen von 5 % des Bruttoeinkommens und mit ... Versicherungsbeiträgen.

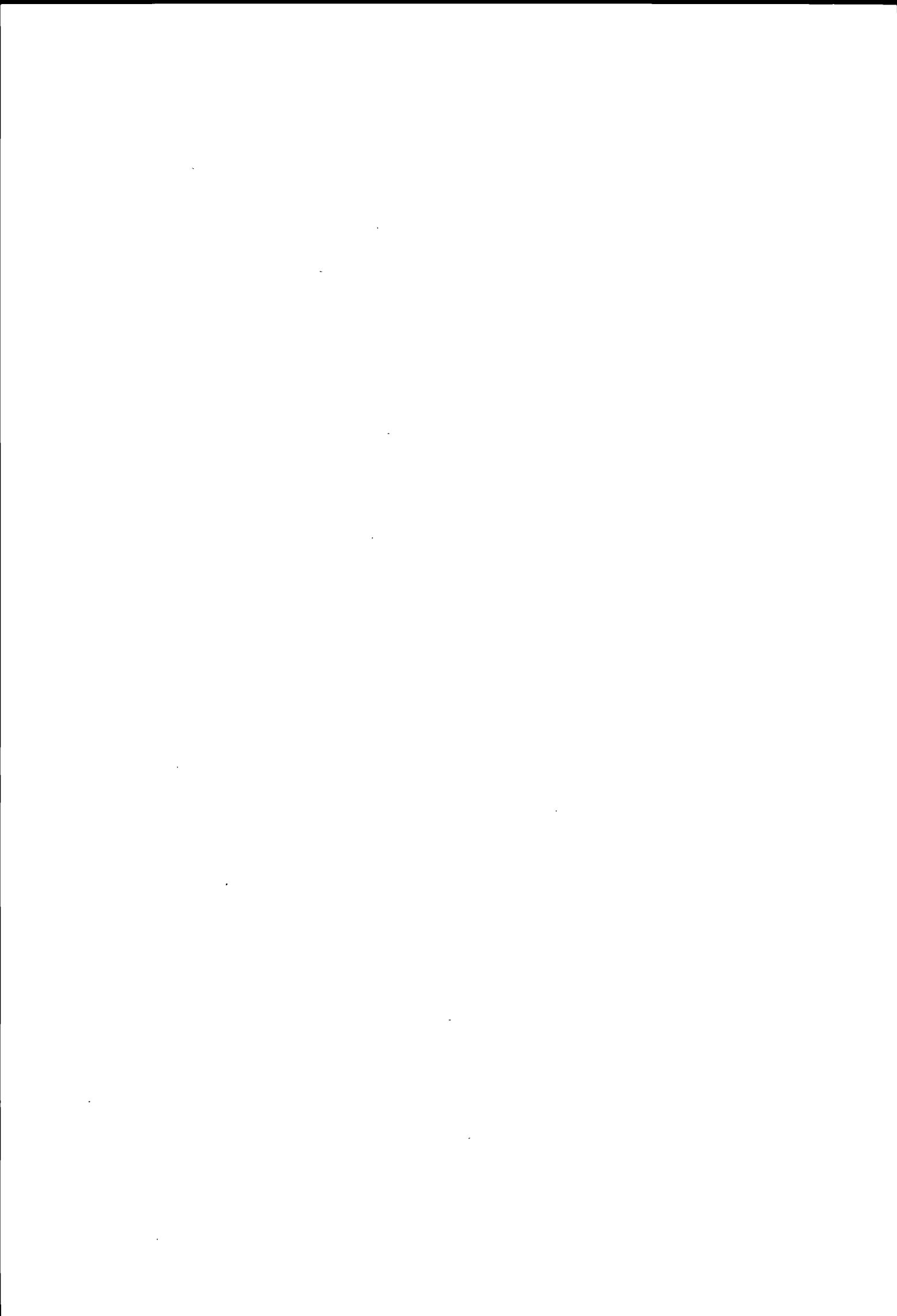
Revenu brut¹⁾

Effets des déductions pour assurances: personne mariée, sans enfants

12 000 fr				14 000 fr				16 000 fr				Chefs-lieux des cantons Confédération	
sans déductions pour assurances	avec déductions p assurances			sans déductions pour assurances	avec déductions p assurances			sans déductions pour assurances	avec déductions p assurances				
	2 % du revenu brut	5 % du revenu brut	déduction maximum autorisée		2 % du revenu brut	5 % du revenu brut	déduction maximum autorisée		2 % du revenu brut	5 % du revenu brut	déduction maximum autorisée		
Impôts cantonaux et communaux, resp. impôt pour la défense nationale, en francs													
250	234	210	113	402	378	346	215	557	530	490	362	Zurich	
450	352	306	214	665	521	464	375	909	751	679	593	Berne 2)	
488	444	401	148	758	708	646	387	1025	988	926	661	Lucerne	
579	557	513	503	757	724	679	679	969	935	890	890	Altendorf	
200	181	150	67	380	352	314	190	563	532	485	371	Schwyz	
528	500	472	436	703	670	628	597	899	863	804	781	Sarnen	
394	371	353	340	540	514	480	471	685	660	617	617	Stans	
260	244	214	98	414	388	354	214	599	568	517	362	Glaris	
208	168	151	80	334	268	241	155	482	387	354	254	Zoug 2)	
796	772	704	58	1036	997	945	231	1297	1254	1185	533	Fribourg	
414	389	355	196	613	579	536	364	844	801	746	557	Soleure	
302	285	232	200	473	444	406	380	659	629	580	561	Bâle	
437	419	387	340	611	582	542	495	819	783	727	684	Liestal	
378	296	256	97	609	481	430	256	880	711	634	455	Schaffhouse 2)	
399	371	334	228	577	537	492	366	788	741	682	537	Hêrisau	
473	451	408	300	646	613	570	451	824	786	732	624	Appenzell	
278	177	132	18	509	367	316	104	779	604	525	303	Saint-Gall 2)	
294	283	258	99	425	400	371	172	583	553	508	273	Coïre	
410	390	354	239	593	564	525	381	783	747	699	564	Aarau	
314	276	242	91	528	490	440	251	776	728	653	477	Frauenfeld	
266	158	104	20	468	333	279	20	697	528	455	131	Bellinzona 2)	
490	347	287	258	860	660	574	526	1197	1004	903	889	Lausanne 2)	
573	555	520	347	765	732	690	495	991	954	893	669	Sion	
446	425	382	289	683	643	581	478	951	906	830	722	Neuchâtel	
417	394	360	154	619	587	540	292	856	814	751	464	Genève	
589	469	415	260	814	664	604	439	1068	904	829	694	Delémont 2)	
-	-	-	-	-	-	-	-	34	32	27	-	Impôt p. la déf. nat.	
30 000 fr				40 000 fr				50 000 fr					
2266	2169	2025	1881	3945	3795	3571	3496	5843	5630	5331	5331	Zurich	
3224	2851	2714	2714	5356	4713	4575	4575	7515	6711	6619	6619	Berne 2)	
3164	3040	2855	2649	5121	4956	4709	4606	7129	6902	6563	6563	Lucerne	
2658	2577	2563	2563	3963	3860	3860	3860	5345	5242	5242	5242	Altendorf	
2446	2347	2197	2114	4095	3943	3715	3715	5881	5691	5501	5501	Schwyz	
2823	2740	2686	2686	4205	4083	4053	4053	5712	5545	5545	5545	Sarnen	
2139	2056	2028	2028	3496	3369	3369	3369	4962	4834	4834	4834	Stans	
2799	2666	2472	2265	4956	4767	4491	4378	7373	7132	6717	6717	Glaris	
2025	1746	1627	1521	3401	2968	2783	2736	4856	4314	4113	4113	Zoug 2)	
3709	3578	3385	2587	5806	5620	5345	4576	8206	7937	7541	6774	Fribourg	
3064	2949	2776	2604	5015	4845	4590	4505	7140	6904	6574	6574	Soleure	
2599	2489	2416	2416	4608	4418	4371	4371	7025	6755	6755	6755	Bâle	
2873	2756	2641	2641	4755	4593	4513	4513	6840	6600	6552	6552	Liestal	
3174	2744	2560	2560	5296	4651	4605	4605	7700	6804	6804	6804	Schaffhouse 2)	
2766	2659	2520	2428	4436	4303	4094	4094	6067	5891	5717	5717	Hêrisau	
2849	2752	2606	2557	4388	4258	4096	4096	5949	5760	5619	5619	Appenzell	
2793	2443	2293	2260	4399	3908	3841	3841	6723	5911	5911	5911	Saint-Gall 2)	
2393	2287	2124	1660	4174	4002	3774	3288	6257	6019	5663	5142	Coïre	
2728	2627	2475	2357	4760	4577	4302	4256	6996	6743	6440	6440	Aarau	
2871	2769	2617	2498	4680	4522	4284	4245	6801	6550	6249	6249	Frauenfeld	
3094	2615	2413	2214	5325	4656	4371	4371	7647	6782	6659	6659	Bellinzona 2)	
3611	3185	3124	3124	5651	5036	5014	5014	7863	7051	7051	7051	Lausanne 2)	
3254	3127	2942	2685	5418	5223	4938	4753	7839	7571	7176	7099	Sion	
3349	3226	3083	2960	5455	5273	5160	4978	7640	7396	7323	7080	Neuchâtel	
3479	3334	3117	2617	5838	5637	5336	4884	8239	7978	7592	7216	Genève	
3552	3139	2975	2975	5781	5110	4966	4966	8033	7194	7099	7099	Delémont 2)	
208	190	163	150	498	473	435	435	982	916	850	850	Impôt p. la déf. nat.	

1) Sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 10 s. et remarque préliminaire, page 7).

2) Contribuable avec cotisations à une caisse de pension de 5 % du revenu brut et avec ... de primes pour assurances.



Erläuterungen zu den Seiten 28 bis 33:
Reinvermögen

Darstellung der Steuerbelastung durch die Vermögenssteuer allein.

Annahmen:

Steuersubjekt: Erwerbsfähiger Verheirateter ohne Kinder (Erwerbsunfähige geniessen in verschiedenen Kantonen Steuererleichterungen);

Steuerobjekt: Reinvermögen;

Berücksichtigter Abzug:
Abzug für steuerfreies Vermögen.

Nicht berücksichtigt sind die in einzelnen Kantonen (Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Appenzell A.Rh., Appenzell I.Rh., Waadt und Neuenburg) geltenden Sonderbestimmungen für Aktien, Stammeinlagen und Anteilscheine an Gesellschaften mit Sitz im Kanton; diese "innerkantonalen" Wertschriften und ihr Ertrag werden in den erwähnten Kantonen bei der Besteuerung der natürlichen Personen ganz oder teilweise von der Vermögens- und der Einkommenssteuer ausgenommen.

Bewertungsverschiedenheiten sind nicht berücksichtigt.

Beginn der Steuer vom Vermögen beim Erwerbsfähigen¹⁾

Die Tabelle enthält die Reinvermögen, bei denen die Steuer vom Vermögen einsetzt.
Steuerfreier Haustrat und dgl. sind nicht berücksichtigt.

Annahmen: wie oben

Explications concernant les pages 28 à 33:
fortune nette

Présentation de la charge fiscale résultant uniquement de l'impôt sur la fortune.

Hypothèses:

Sujet fiscal: personne mariée, sans enfants, capable de travailler (dans certains cantons, les personnes incapables de travailler jouissent d'allégements fiscaux);

Objet fiscal: fortune nette;

Déduction considérée:
déduction pour fortune exonérée d'impôt.

On n'a pas considéré les prescriptions particulières en vigueur, pour certains cantons (Schwyz, Unterwald-le-Haut, Unterwald-le-Bas, Appenzell Rh.-Ext., Appenzell Rh.-Int., Vaud et Neuchâtel), concernant les actions, certificats de parts ou parts sociales de sociétés ayant leur siège dans le canton; pour ces titres "cantonaux" ainsi que pour leur rendement, les personnes physiques sont, dans ces cantons, exonérées totalement ou partiellement de l'impôt sur la fortune et de l'impôt sur le revenu.

On n'a pas tenu compte des divergences dans les estimations.

Montants où, pour le contribuable capable de travailler, commence la perception de l'impôt sur la fortune¹⁾

Le tableau comprend les fortunes nettes où commence la perception de l'impôt sur la fortune. Le mobilier de ménage exonéré, de même que d'autres exonérations analogues, ne sont pas prises en considération.

Hypothèses: comme ci-dessus

Kantonshauptorte Chefs-lieux des cantons	Lediger Célibataire	Verheirateter / Marié		
		ohne Kinder sans enfants	mit 2 Kindern avec 2 enfants	mit 4 Kindern avec 4 enfants
Zürich	51 000	101 000	101 000	101 000
Bern	30 000	30 000	40 000	50 000
Luzern	11 000	21 000	21 000	21 000
Altdorf	1 000	1 000	1 000	1 000
Schwyz	26 000	51 000	55 000	59 000
Sarnen	5 000	5 000	5 000	5 000
Stans	7 000	11 000	15 000	19 000
Glarus	11 000	11 000	17 000	23 000
Zug	11 000	21 000	21 000	21 000
Fribourg	15 000	25 000	25 000	25 000
Solothurn	10 900	10 900	17 200	23 500
Basel	40 000	40 000	40 000	40 000
Liestal	60 000	110 000	110 000	110 000
Schaffhausen	51 000	51 000	51 000	51 000
Herisau	21 000	21 000	21 000	21 000
Appenzell	16 000	31 000	41 000	51 000
St. Gallen	21 000	21 000	31 000	41 000
Chur	13 400	13 400	13 400	13 400
Aarau	51 000	81 000	91 000	101 000
Frauenfeld	26 700	26 700	26 700	26 700
Bellinzona	30 000	30 000	30 000	30 000
Lausanne	20 000	20 000	20 000	20 000
Sion	21 000	41 000	41 000	41 000
Neuchâtel	16 000	31 000	31 000	31 000
Genève	50 001	100 001	150 001	200 001
Delémont	30 000	30 000	40 000	50 000

1) Für Witwen und Erwerbsunfähige setzt die Steuerpflicht in verschiedenen Kantonen erst bei höherem Vermögen ein.

Dans certains cantons, pour les veuves et les personnes incapables de travailler, l'assujettissement à l'impôt ne débute qu'à partir d'une fortune plus élevée.

Reinvermögen

Erwerbsfähiger Verheirateter ohne Kinder

Kantons- hauptorte	Steuerhoheit Souveraineté fiscale	Reinvermögen in Franken									
		10 000	20 000	30 000	40 000	50 000	60 000	70 000	80 000	90 000	100 000
Zürich	Kanton Gemeinde Evang. Kirche . . .	Vermogenssteuer in Franken ¹⁾									
		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bern	Kanton Gemeinde Evang. Kirche . . .	-	-	23.-	34.50	52.90	71.30	89.70	108.10	126.50	144.90
		-	-	23.-	34.50	52.90	71.30	89.70	108.10	126.50	144.90
		-	-	-	2.75	4.25	5.70	7.20	8.65	10.10	11.60
		Total	-	-	46.-	71.75	110.05	148.30	186.60	224.85	263.10
Luzern	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . . .	-	-	25.90	51.80	77.70	103.60	129.50	155.40	181.30	207.20
		-	-	28.-	56.-	84.-	112.-	140.-	168.-	196.-	224.-
		-	-	3.80	7.55	11.35	15.10	18.90	22.70	26.45	30.25
		Total	-	-	57.70	115.35	173.05	230.70	288.40	346.10	403.75
Altdorf	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . . .	12.-	24.-	36.-	48.-	66.-	84.-	108.-	132.-	156.-	180.-
		51.-	102.-	153.-	204.-	255.-	306.-	357.-	408.-	459.-	510.-
		7.50	15.-	22.50	30.-	37.50	45.-	52.50	60.-	67.50	75.-
		Total	70.50	141.-	211.50	282.-	358.50	435.-	517.50	600.-	682.50
Schwyz	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . . .	-	-	-	-	-	18.-	36.-	54.-	72.-	90.-
		-	-	-	-	-	27.50	55.-	82.50	110.-	137.50
		-	-	-	-	-	2.-	4.-	6.-	8.-	10.-
		Total	-	-	-	-	47.50	95.-	142.50	190.-	237.50
Sarnen	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . . .	9.20	18.40	27.60	36.80	46.-	55.20	64.40	73.60	82.80	92.-
		19.40	38.80	58.20	77.60	97.-	116.40	135.80	155.20	174.60	194.-
		2.80	5.60	8.40	11.20	14.-	16.80	19.60	22.40	25.20	28.-
		Total	31.40	62.80	94.20	125.60	157.-	188.40	219.80	251.20	282.60
Stans	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . . .	-	8.-	16.-	24.-	32.-	40.-	48.-	56.-	64.-	72.-
		-	13.60	27.20	40.80	54.40	68.-	81.60	95.20	108.80	122.40
		-	2.-	4.-	6.-	8.-	10.-	12.-	14.-	16.-	18.-
		Total	-	23.60	47.20	70.80	94.40	118.-	141.60	165.20	188.80
Glarus	Kanton Gemeinde Evang. Kirche . . .	-	43.20	89.10	135.-	183.60	232.20	280.80	332.10	383.40	434.70
		-	4.80	9.90	15.-	20.40	25.80	31.20	36.90	42.60	48.30
		-	3.20	6.60	10.-	13.60	17.20	20.80	24.60	28.40	.32.20
		Total	-	51.20	105.60	160.-	217.60	275.20	332.80	393.60	454.40
Zug	Kanton Gemeinde Kath. Kirche . . .	-	-	10.50	21.-	31.50	42.-	52.50	73.50	94.50	115.50
		-	-	10.50	21.-	31.50	42.-	52.50	73.50	94.50	115.50
		-	-	1.10	2.20	3.30	4.40	5.50	7.70	9.90	12.10
		Total	-	-	22.10	44.20	66.30	88.40	110.50	154.70	198.90
Freiburg	Canton Commune Paroisse cath. . . .	-	-	37.50	60.-	75.-	105.-	122.50	160.-	180.-	200.-
		-	-	31.90	51.-	63.75	89.25	104.15	136.-	153.-	170.-
		-	-	8.65	13.80	17.25	24.15	28.20	36.80	41.40	46.-
		Total	-	-	78.05	124.80	156.-	218.40	254.85	332.80	374.40

1) Promillezahlen siehe Seiten 42 und 43.

Fortune nette

Personne mariée, capable de travailler, sans enfants

Fortune nette en francs												Chefs-lieux des cantons
150 000	200 000	250 000	300 000	400 000	500 000	600 000	800 000	1 000 000	2 000 000	5 000 000		
Impôt sur la fortune, en francs ¹⁾												
60.-	120.-	180.-	240.-	420.-	660.-	900.-	1380.-	1920.-	5 520.-	16 320.-	Zurich	Zurich
68.-	136.-	204.-	272.-	476.-	748.-	1020.-	1564.-	2176.-	6 256.-	18 496.-		
5.50	11.-	16.50	22.-	38.50	60.50	82.50	126.50	176.-	506.-	1 496.-		
133.50	267.-	400.50	534.-	934.50	1468.50	2002.50	3070.50	4272.-	12 282.-	36 312.-	Berne	Berne
236.90	328.90	439.30	554.30	784.30	1066.05	1353.55	1949.25	2570.25	6 130.65	16 825.65		
236.90	328.90	439.30	554.30	784.30	1066.05	1353.55	1949.25	2570.25	6 130.65	16 825.65		
18.95	26.30	35.15	44.35	62.75	85.30	108.30	155.95	205.60	490.45	1 346.05		
492.75	684.10	913.75	1152.95	1631.35	2217.40	2815.40	4054.45	5346.10	12 751.75	34 997.35	Altdorf	Altdorf
336.70	466.20	601.25	740.-	1017.50	1309.80	1605.80	2231.10	2893.40	5 860.80	14 740.80		
364.-	504.-	650.-	800.-	1100.-	1416.-	1736.-	2412.-	3128.-	6 336.-	15 936.-		
49.15	68.05	87.75	108.-	148.50	191.15	234.35	325.60	422.30	855.35	2 151.35		
749.85	1038.25	1339.-	1648.-	2266.-	2916.95	3576.15	4968.70	6443.70	13 052.15	32 828.15	Schwyz	Schwyz
330.-	480.-	660.-	840.-	1200.-	1620.-	2040.-	3000.-	4080.-	8 160.-	20 400.-		
765.-	1020.-	1275.-	1530.-	2040.-	2550.-	3060.-	4080.-	5100.-	10 200.-	25 500.-		
112.50	150.-	187.50	225.-	300.-	375.-	450.-	600.-	750.-	1 500.-	3 750.-		
1207.50	1650.-	2122.50	2595.-	3540.-	4545.-	5550.-	7680.-	9930.-	19 860.-	49 650.-	Sarnen	Sarnen
180.-	270.-	360.-	450.-	630.-	810.-	990.-	1350.-	1710.-	3 510.-	8 910.-		
275.-	412.50	550.-	687.50	962.50	1237.50	1512.50	2062.50	2612.50	5 362.50	13 612.50		
20.-	30.-	40.-	50.-	70.-	90.-	110.-	150.-	190.-	390.-	990.-		
475.-	712.50	950.-	1187.50	1662.50	2137.50	2612.50	3562.50	4512.50	9 262.50	23 512.50	Stans	Stans
172.50	230.-	287.50	345.-	460.-	575.-	690.-	920.-	1150.-	2 300.-	5 750.-		
363.75	485.-	606.25	727.50	970.-	1212.50	1455.-	1940.-	2425.-	4 850.-	12 125.-		
52.50	70.-	87.50	105.-	140.-	175.-	210.-	280.-	350.-	700.-	1 750.-		
588.75	785.-	981.25	1177.50	1570.-	1962.50	2355.-	3140.-	3925.-	7 850.-	19 625.-	Glaris	Glaris
112.-	152.-	192.-	232.-	312.-	392.-	472.-	632.-	792.-	1 592.-	3 992.-		
190.40	258.40	326.40	394.40	530.40	666.40	802.40	1074.40	1346.40	2 706.40	6 786.40		
28.-	38.-	48.-	58.-	78.-	98.-	118.-	158.-	198.-	398.-	998.-		
330.40	448.40	566.40	684.40	920.40	1156.40	1392.40	1864.40	2336.40	4 696.40	11 776.40	Zoug	Zoug
702.-	972.-	1252.80	1536.30	2103.30	2646.-	3186.-	4266.-	5346.-	10 746.-	26 946.-		
78.-	108.-	139.20	170.70	233.70	294.-	354.-	474.-	594.-	1 194.-	2 994.-		
52.-	72.-	92.80	113.80	155.80	196.-	236.-	316.-	396.-	796.-	1 996.-		
832.-	1152.-	1484.80	1820.80	2492.80	3136.-	3776.-	5056.-	6336.-	12 736.-	31 936.-	Fribourg	Fribourg
220.50	325.50	430.50	535.50	745.50	955.50	1207.50	1732.50	2257.50	4 882.50	12 757.50		
220.50	325.50	430.50	535.50	745.50	955.50	1207.50	1732.50	2257.50	4 882.50	12 757.50		
23.10	34.10	45.10	56.10	78.10	100.10	126.50	181.50	236.50	511.50	1 336.50		
464.10	685.10	906.10	1127.10	1569.10	2011.10	2541.50	3646.50	4751.50	10 276.50	26 851.50		
337.50	500.-	650.-	780.-	1080.-	1400.-	1800.-	2560.-	3400.-	7 000.-	17 500.-		
286.90	425.-	552.50	663.-	918.-	1190.-	1530.-	2176.-	2890.-	5 950.-	14 875.-		
77.65	115.-	149.50	179.40	248.40	322.-	414.-	588.80	782.-	1 610.-	4 025.-		
702.05	1040.-	1352.-	1622.40	2246.40	2912.-	3744.-	5324.80	7072.-	14 560.-	36 400.-		

1) Charge en pour-mille, voir pages 42 et 43.

Reinvermögen

Erwerbsfähiger Verheirateter ohne Kinder

Fortsetzung

Kantons-hauptorte	Steuerhöheit Souveraineté fiscale	Reinvermögen in Franken									
		10 000	20 000	30 000	40 000	50 000	60 000	70 000	80 000	90 000	100 000
Solothurn	Kanton Gemeinde Kath. Kirche	Vermogenssteuer in Franken ¹⁾									
		-	14.25	31.30	47.35	63.40	79.45	100.60	122.-	143.40	164.80
		-	21.95	45.05	68.15	91.25	114.35	144.45	174.90	205.35	235.80
		-	3.-	6.15	9.30	12.45	15.60	19.75	23.95	28.15	32.35
	Total	-	39.20	82.50	124.80	167.10	209.40	264.80	320.85	376.90	432.95
Basel	Kanton Evang. Kirche	-	-	-	-	88.-	120.-	158.-	200.-	248.-	300.-
		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Total	-	-	-	-	88.-	120.-	158.-	200.-	248.-	300.-
Liestal	Kanton Gemeinde Evang. Kirche	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Total	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schaffhausen	Kanton Gemeinde Evang. Kirche	-	-	-	-	-	12.30	24.60	36.90	49.20	61.50
		-	-	-	-	-	12.-	24.-	36.-	48.-	60.-
	Total	-	-	-	-	-	1.30	2.60	3.90	5.20	6.50
Herisau	Kanton Gemeinde Evang. Kirche	-	-	15.75	31.50	47.25	63.-	78.75	94.50	110.25	126.-
		-	-	22.50	45.-	67.50	90.-	112.50	135.-	157.50	180.-
	Total	-	-	2.50	5.-	7.50	10.-	12.50	15.-	17.50	20.-
Appenzell	Kanton Gemeinde Kath. Kirche	-	-	20.25	40.50	60.75	81.-	101.25	121.50	141.75	
		-	-	18.-	36.-	54.-	72.-	90.-	108.-	126.-	
	Total	-	-	2.25	4.50	6.75	9.-	11.25	13.50	15.75	
St. Gallen	Kanton Gemeinde Kath. Kirche	-	-	40.50	81.-	121.50	162.-	202.50	243.-	283.50	
		-	-	17.25	34.50	51.75	69.-	86.25	103.50	120.75	138.-
	Total	-	-	26.25	52.50	78.75	105.-	131.25	157.50	183.75	210.-
Chur	Kanton Gemeinde Kath. Kirche	-	-	4.05	8.10	12.15	16.20	20.25	24.30	28.35	32.40
		-	-	47.55	95.10	142.65	190.20	237.75	285.30	332.85	380.40
	Total	-	-								
Aarau	Kanton Gemeinde Evang. Kirche	-	22.-	33.-	46.-	59.-	72.-	86.-	101.-	117.-	132.-
		-	20.-	30.-	42.-	54.-	66.-	79.-	92.-	106.-	120.-
	Total	-	2.40	3.65	5.05	6.50	7.90	9.45	11.10	12.85	14.50
Frauenfeld	Kanton Gemeinde Evang. Kirche	-	44.40	66.65	93.05	119.50	145.90	174.45	204.10	235.85	266.50
		-	-	-	-	-	-	-	-	18.90	37.75
	Total	-	-	-	-	-	-	-	-	17.60	35.20
		-	-	-	-	-	-	-	-	2.10	4.15
		-	-	-	-	-	-	-	-	38.60	77.10
Total	-	-	-	-	-	-	-	-	329.70	376.80	

1) Promillezahlen siehe Seiten 42 und 43.

Fortune nette

Personne mariée, capable de travailler, sans enfants

Suite

Fortune nette en francs												Chefs-lieux des cantons
150 000	200 000	250 000	300 000	400 000	500 000	600 000	800 000	1 000 000	2 000 000	5 000 000		
Impôt sur la fortune, en francs ¹⁾												
271.80	399.90	533.65	688.55	1009.55	1330.55	1651.55	2293.55	2935.55	6 145.55	15 775.55		
388.05	573.45	767.70	991.-	1453.-	1915.-	2377.-	3301.-	4225.-	8 845.-	22 705.-		
53.35	78.50	104.75	135.15	198.15	261.15	324.15	450.15	576.15	1 206.15	3 096.15		
713.20	1051.85	1406.10	1814.70	2660.70	3506.70	4352.70	6044.70	7736.70	16 196.70	41 576.70		
510.-	760.-	1050.-	1380.-	2160.-	3100.-	3900.-	5680.-	7700.-	17 400.-	45 000.-		
	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
510.-	760.-	1050.-	1380.-	2160.-	3100.-	3900.-	5680.-	7700.-	17 400.-	45 000.-		
67.50	160.-	277.50	420.-	780.-	1240.-	1800.-	2800.-	3960.-	8 740.-	22 540.-		
46.55	110.25	191.20	289.40	537.40	854.35	1240.20	1929.20	2728.45	6 021.85	15 530.05		
20.-	40.-	60.-	80.-	120.-	160.-	200.-	280.-	360.-	760.-	1 960.-		
134.05	310.25	528.70	789.40	1437.40	2254.35	3240.20	5009.20	7048.45	15 521.85	40 030.05		
123.-	215.25	307.50	430.50	707.25	1045.50	1414.50	2244.75	3198.-	6 715.80	17 047.80		
120.-	210.-	300.-	420.-	690.-	1020.-	1380.-	2190.-	3120.-	6 552.-	16 632.-		
13.-	22.75	32.50	45.50	74.75	110.50	149.50	237.25	338.-	709.80	1 801.80		
256.-	448.-	640.-	896.-	1472.-	2176.-	2944.-	4672.-	6656.-	13 977.60	35 481.60		
204.75	283.50	362.25	485.10	658.35	831.60	1059.65	1474.20	1852.20	3 742.20	9 412.20		
292.50	405.-	517.50	693.-	940.50	1188.-	1513.80	2106.-	2646.-	5 346.-	13 446.-		
32.50	45.-	57.50	77.-	104.50	132.-	168.20	234.-	294.-	594.-	1 494.-		
529.75	733.50	937.25	1255.10	1703.35	2151.60	2741.65	3814.20	4792.20	9 682.20	24 352.20		
256.50	391.50	526.50	661.50	931.50	1201.50	1471.50	2011.50	2551.50	5 251.50	13 351.50		
228.-	348.-	468.-	588.-	828.-	1068.-	1308.-	1788.-	2268.-	4 668.-	11 868.-		
28.50	43.50	58.50	73.50	103.50	133.50	163.50	223.50	283.50	583.50	1 483.50		
513.-	783.-	1053.-	1323.-	1863.-	2403.-	2943.-	4023.-	5103.-	10 503.-	26 703.-		
241.50	356.50	471.50	586.50	816.50	1046.50	1276.50	1736.50	2196.50	4 554.-	11 454.-		
367.50	542.50	717.50	892.50	1242.50	1592.50	1942.50	2642.50	3342.50	6 930.-	17 430.-		
56.70	83.70	110.70	137.70	191.70	245.70	299.70	407.70	515.70	1 069.20	2 689.20		
665.70	982.70	1299.70	1616.70	2250.70	2884.70	3518.70	4786.70	6054.70	12 553.20	31 573.20		
220.-	323.-	439.-	570.-	872.-	1207.-	1645.-	2727.-	3985.-	9 362.-	27 539.-		
200.-	294.-	400.-	518.-	793.-	1097.-	1441.-	2261.-	3168.-	7 420.-	20 945.-		
24.20	35.55	48.30	62.70	95.90	132.75	174.35	273.55	383.35	897.80	2 534.30		
444.20	652.55	887.30	1150.70	1760.90	2436.75	3260.35	5261.55	7536.35	17 679.80	51 018.30		
132.15	240.70	361.10	493.25	755.20	1040.75	1349.90	2039.05	2822.55	6 796.80	17 416.80		
123.20	224.40	336.60	459.80	704.-	970.20	1258.40	1900.80	2631.20	6 336.-	16 236.-		
14.55	26.50	39.80	54.35	83.20	114.65	148.70	224.65	310.95	748.80	1 918.80		
269.90	491.60	737.50	1007.40	1542.40	2125.60	2757.-	4164.50	5764.70	13 881.60	35 571.60		
273.-	378.-	483.-	588.-	798.-	1008.-	1274.-	1834.-	2394.-	5 530.-	13 944.-		
310.05	429.30	548.55	667.80	906.30	1144.80	1446.90	2082.90	2718.90	6 280.50	15 836.40		
29.25	40.50	51.75	63.-	85.50	108.-	136.50	196.50	256.50	592.50	1 494.-		
612.30	847.80	1083.30	1318.80	1789.80	2260.80	2857.40	4113.40	5369.40	12 403.-	31 274.40		

1) Charge en pour-mille, voir pages 42 et 43.

Reinvermögen

Erwerbsfähiger Verheirateter ohne Kinder

Schluss

Kantons-hauptorte	Steuerhoheit Souveraneté fiscale	Reinvermögen in Franken									
		10 000	20 000	30 000	40 000	50 000	60 000	70 000	80 000	90 000	100 000
Bellinzona	Canton Commune	Vermögenssteuer in Franken ¹⁾									
		-	-	-	-	10.-	20.-	30.-	40.-	55.-	70.-
		-	-	-	-	9.-	18.-	27.-	36.-	49.50	63.-
	Total	-	-	-	-	19.-	38.-	57.-	76.-	104.50	133.-
Lausanne	Canton Commune	-	6.45	19.35	32.25	45.15	67.75	90.30	112.90	135.45	158.05
		-	5.50	16.50	27.50	38.50	57.75	77.-	96.25	115.50	134.75
		Total	-	11.95	35.85	59.75	83.65	125.50	167.30	209.15	250.95
Sitten	Canton Commune Paroisse cath. . .	5.-	5.-	5.-	5.-	10.-	24.-	39.-	60.-	75.-	102.-
		-	-	-	-	-	12.-	28.80	46.80	72.-	90.-
		-	-	-	-	-	.35	-.85	1.40	2.15	2.70
	Total	5.-	5.-	5.-	5.-	22.35	53.65	87.20	134.15	167.70	228.05
Neuenburg	Canton Commune	5.-	5.-	5.-	10.-	20.-	33.60	44.80	56.-	67.20	78.40
		5.-	5.-	5.-	20.-	40.-	60.-	80.-	100.-	120.-	140.-
		Total	10.-	10.-	10.-	30.-	60.-	93.60	124.80	156.-	187.20
Genf	Canton Commune	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Total	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Delsberg	Canton Commune Paroisse cath. . .	-	-	24.-	36.-	55.20	74.40	93.60	112.80	132.-	151.20
		-	-	24.-	36.-	55.20	74.40	93.60	112.80	132.-	151.20
		-	-	-	2.90	4.40	5.95	7.50	9.-	10.55	12.10
	Total	-	-	48.-	74.90	114.80	154.75	194.70	234.60	274.55	314.50

1) Promillezahlen siehe Seiten 42 und 43.

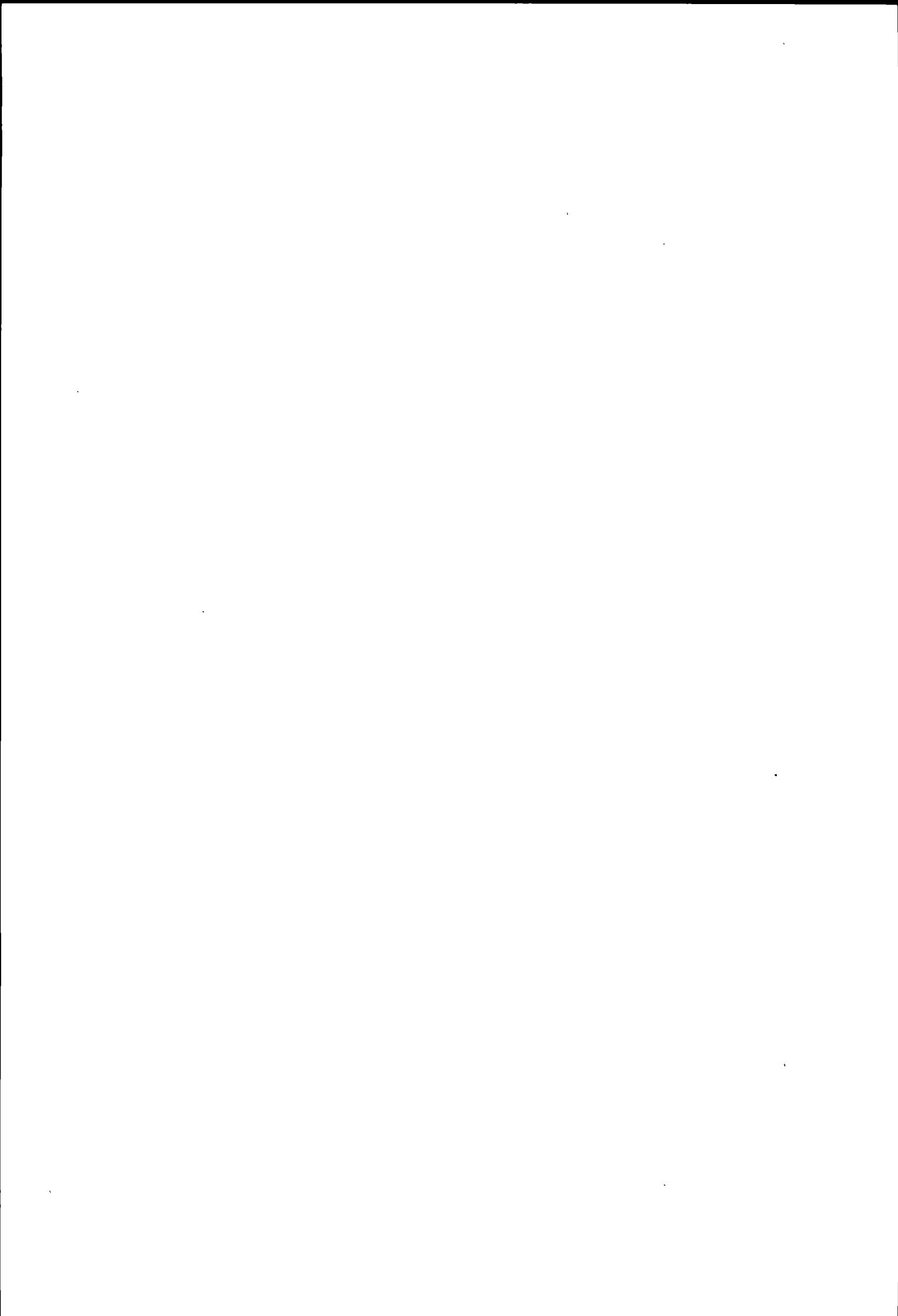
Fortune nette

Personne mariée, capable de travailler, sans enfants

Fin

Fortune nette en francs												Chefs-lieux des cantons
150 000	200 000	250 000	300 000	400 000	500 000	600 000	800 000	1 000 000	2 000 000	5 000 000		
Impôt sur la fortune, en francs ¹⁾												
160.-	260.-	375.-	500.-	750.-	1000.-	1290.-	1890.-	2490.-	5 735.-	16 230.-	Bellinzona	
144.-	234.-	337.50	450.-	675.-	900.-	1161.-	1701.-	2241.-	5 161.50	14 607.-		
304.-	494.-	712.50	950.-	1425.-	1900.-	2451.-	3591.-	4731.-	10 896.50	30 837.-		
319.30	480.55	690.15	899.80	1319.05	1738.30	2222.05	3189.55	4157.05	8 994.55	23 507.05	Lausanne	
272.25	409.75	588.50	767.25	1124.75	1482.25	1894.75	2719.75	3544.75	7 669.75	20 044.75		
591.55	890.30	1278.65	1667.05	2443.80	3220.55	4116.80	5909.30	7701.80	16 664.30	43 551.80		
209.-	304.-	420.-	520.-	756.-	1012.-	1265.60	1808.80	2400.-	5 880.-	14 880.-	Sion	
250.80	364.80	504.-	624.-	907.20	1214.40	1518.70	2170.55	2880.-	7 056.-	17 856.-		
7.50	10.95	15.10	18.70	27.20	36.45	45.55	65.10	86.40	211.70	535.70		
467.30	679.75	939.10	1162.70	1690.40	2262.85	2829.85	4044.45	5366.40	13 147.70	33 271.70		
165.20	295.20	442.80	637.50	1100.-	1687.50	2137.50	2887.50	3637.50	7 387.50	18 637.50	Neuchâtel	
260.-	410.-	580.-	780.-	1110.-	1410.-	1710.-	2310.-	2910.-	5 910.-	14 910.-		
425.20	705.20	1022.80	1417.50	2210.-	3097.50	3847.50	5197.50	6547.50	13 297.50	33 547.50		
129.05	258.15	429.70	601.25	1020.65	1493.15	2005.-	3085.65	4263.75	11 453.75	35 168.75	Genève	
43.30	86.65	142.30	198.-	334.15	482.65	643.50	977.65	1336.50	3 440.25	10 122.75		
172.35	344.80	572.-	799.25	1354.80	1975.80	2648.50	4063.30	5600.25	14 894.-	45 291.50		
247.20	343.20	458.40	578.40	818.40	1112.40	1412.40	2034.-	2682.-	6 397.20	17 557.20	Delémont	
247.20	343.20	458.40	578.40	818.40	1112.40	1412.40	2034.-	2682.-	6 397.20	17 557.20		
19.80	27.45	36.65	46.25	65.45	89.-	113.-	162.70	214.55	511.80	1 404.60		
514.20	713.85	953.45	1203.05	1702.25	2313.80	2937.80	4230.70	5578.55	13 306.20	36 519.-		

1) Charge en pour-mille, voir pages 42 et 43.



**Erlauterungen zu den Seiten 36 und 37:
Bruttoeinkommen und Reinvermögen**

Annahmen

Steuersubjekt Verheirateter ohne Kinder

- 1 Erwerbsfähiger mit nur Vermogensertrag,
- 2 Erwerbsfähiger mit Vermogensertrag und verschiedenen hohen Arbeitseinkommen,

Steuerobjekt Reinvermögen,
Vermogensertrag 4 %,
Arbeitseinkommen (mit Lohnausweis belegt),

**Explications concernant les pages 36 et 37
revenu brut et fortune nette**

Hypothèses

Sujet fiscal personne mariée, sans enfants

- 1 Personne capable de travailler avec rendement de la fortune uniquement,
- 2 Personne capable de travailler avec rendement de la fortune et des produits de travail d'importance diverse,

Objet fiscal fortune nette,
rendement de la fortune de 4 %,
produit du travail (justifié par certificat de salaire),

Berücksichtigte Abzüge

1 Erwerbsfähiger mit nur Vermogensertrag

Personlicher Abzug,
Haushaltungs- oder Verheiratenabzug,
Abzug für Sparheftzinsen (Kantone Zürich, Schwyz, Basel-Stadt, Aargau, Thurgau sowie Wehrsteuer),

Abzug für steuerfreies Vermögen,

Déductions considérées

1 Personne capable de travailler avec rendement de la fortune uniquement

dédiction personnelle;
dédiction de ménage ou pour personne mariée,
dédiction pour intérêts sur carnets d'épargne (cantons de Zürich, Schwyz, Bâle-Ville, Argovie, Thurgovie ainsi que pour l'impôt fédéral pour la défense nationale),

dédiction pour fortune exempte d'impôt,

2 Erwerbsfähiger mit Vermogensertrag und Arbeitseinkommen

Abzug von 5,0 % für AHV-, IV- und EO-Beiträge,
Abzug für Beiträge an die Arbeitslosenversicherung (0,25 % vom Brutto-Arbeitseinkommen, im Maximum 117 – Fr),
Abzug für Versicherungsprämien (Annahme 5 % vom Brutto-Arbeitseinkommen),
Abzug für Pflichtige mit Lohnausweis;
Pauschalabzug für Berufsauslagen (Abzug ohne Nachweis),
Personlicher Abzug,
Haushaltungs- oder Verheiratenabzug,
Abzug für Sparheftzinsen (Kantone Zürich, Schwyz, Basel-Stadt, Aargau, Thurgau sowie Wehrsteuer),

Abzug für steuerfreies Vermögen

2 Personne capable de travailler avec rendement de la fortune et produit du travail

dédiction de 5,0 % pour cotisations à l'AVS, l'AI et l'APG,
dédiction pour cotisations à l'assurance-chômage (0,25 % du produit brut du travail, au maximum 117 – fr),
dédiction pour primes d'assurances (hypothèse 5 % du produit brut du travail),
dédiction pour contribuables avec certificat de salaire;
dédiction à forfait pour dépenses professionnelles (dédiction sans justification),
dédiction personnelle,
dédiction de ménage ou pour personne mariée,
dédiction pour intérêts sur carnets d'épargne (cantons de Zürich, Schwyz, Bâle-Ville, Argovie, Thurgovie ainsi que pour l'impôt fédéral pour la défense nationale),

dédiction pour fortune exempte d'impôt

In den Kantonen Zürich, Basel Stadt, Aargau und Thurgau sowie bei der Wehrsteuer wird der Abzug für Versicherungsprämien und Zinsen von Sparkapitalen kombiniert

Nicht berücksichtigt sind die in einzelnen Kantonen (Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Appenzell A Rh , Appenzell I Rh , Waadt und Neuenburg) geltenden Sonderbestimmungen für Aktien, Stammeinlagen und Anteilscheine an Gesellschaften mit Sitz im Kanton, diese "innerkantonalen" Wertschriften und ihr Ertrag werden in den erwähnten Kantonen bei der Besteuerung der natürlichen Personen ganz oder teilweise von der Vermogens- und der Einkommenssteuer ausgenommen

Erwerbsunfähige Personen geniessen in verschiedenen Kantonen Steuererleichterungen Die Auswirkungen dieser Erleichterungen sind auf den Seiten 40 und 41 dargestellt

Dans les cantons de Zürich, Bâle-Ville, Argovie et Thurgovie ainsi que pour l'impôt fédéral pour la défense nationale, la déduction pour primes d'assurances est combinée avec la déduction des intérêts des capitaux d'épargne

On n'a pas considéré les prescriptions particulières en vigueur, pour certains cantons (Schwyz, Unterwald-le-Haut, Unterwald-le-Bas, Appenzell Rh -Ext , Appenzell Rh -Int , Vaud et Neuchâtel), concernant les actions, certificats de parts ou parts sociales de sociétés ayant leur siège dans le canton, pour ces titres "cantonaux" ainsi que pour leur rendement, les personnes physiques sont, dans ces cantons, exonérées totalement ou partiellement de l'impôt sur la fortune et de l'impôt sur le revenu

Les personnes incapables de travailler jouissent, dans certains cantons, d'allégements fiscaux Les effets de ces allégements sont exposés aux pages 40 et 41

Bruttoeinkommen¹⁾ und Reinvermögen

Verheirateter, unselbständig Erwerbender, ohne Kinder

Kantonshauptorte Bund	Vermögen 20 000 Fr						Vermögen 50 000 Fr						
	4 % Ertrag		Gemischtes Einkommen in Franken				4 % Ertrag		Gemischtes Einkommen in Franken				
	800	10 000	20 000	30 000	40 000	50 000	2 000	10 000	20 000	30 000	40 000	50 000	
Kantons- und Gemeindesteuern bzw. Wehrsteuer in Franken													
Zürich	12	76	781	1913	3 496	5 352	12	17	717	1 897	3 515	5 352	
Bern 2)	-	191	1182	2734	4 575	6 642	110	347	1 320	2 863	4 731	6 775	
Luzern	20	197	1384	2875	4 709	6 585	193	407	1 569	3 069	4 923	6 781	
Altdorf	82	529	1491	2704	4 001	5 398	294	772	1 721	2 935	4 233	5 615	
Schwyz	29	71	895	2197	3 696	5 501	29	76	895	2 180	3 696	5 482	
Sarnen	86	407	1307	2749	4 116	5 624	181	526	1 430	2 857	4 225	5 718	
Stans	47	283	987	2079	3 408	4 874	118	373	1 080	2 164	3 511	4 945	
Glarus	71	159	995	2544	4 542	6 795	238	331	1 175	2 732	4 754	6 989	
Zug 2)	40	93	650	1640	2 798	4 129	106	173	734	1 733	2 895	4 210	
Freiburg	-	444	1735	3406	5 368	7 567	156	619	1 908	3 584	5 570	7 749	
Solothurn	39	244	1283	2836	4 640	6 625	173	378	1 432	2 982	4 799	6 764	
Basel	-	56	971	2417	4 371	6 780	22	78	1 071	2 522	4 482	6 870	
Liestal	-	-	1178	2645	4 518	6 567	-	-	1 193	2 660	4 533	6 576	
Schaffhausen 2) . . .	20	128	1157	2580	4 605	6 830	20	143	1 187	2 621	4 628	6 855	
Herisau	12	228	1148	2531	4 094	5 731	134	358	1 279	2 665	4 242	5 854	
Appenzell	14	292	1216	2622	4 096	5 635	95	397	1 310	2 719	4 194	5 716	
St. Gallen 2)	18	18	1028	2310	3 841	5 936	161	180	1 195	2 486	4 000	6 079	
Chur	58	165	872	2077	3 670	5 495	134	242	952	2 177	3 782	5 615	
Aarau	-	174	1036	2357	4 256	6 464	-	121	988	2 374	4 278	6 464	
Frauenfeld	-	31	1080	2498	4 245	6 274	52	141	1 164	2 656	4 406	6 415	
Bellinzona 2)	20	20	897	2433	4 395	6 683	39	39	980	2 498	4 461	6 702	
Lausanne 2)	-	105	1544	3156	5 026	7 086	14	206	1 632	3 248	5 141	7 182	
Sitten	39	389	1393	2967	4 943	7 207	91	413	1 425	3 005	5 008	7 251	
Neuenburg	10	205	1340	2960	4 978	7 104	60	284	1 421	3 046	5 066	7 194	
Genf	15	205	1221	2996	5 160	7 365	15	216	1 245	3 031	5 197	7 401	
Delsberg 2)	-	296	1358	2996	4 966	7 123	115	458	1 514	3 131	5 129	7 261	
Wehrsteuer	-	-	53	150	435	856	-	-	51	152	439	856	
Vermögen 300 000 Fr													
4 % Ertrag	Gemischtes Einkommen in Franken						4 % Ertrag	Gemischtes Einkommen in Franken					
	12 000	30 000	40 000	50 000	60 000	80 000	20 000	40 000	50 000	60 000	80 000	100 000	
Kantons- und Gemeindesteuern bzw. Wehrsteuer in Franken													
Zürich	738	2511	4143	6121	8 222	13 095	2399	5152	7 141	9 397	14 136	19 500	
Bern 2)	2048	4181	6004	8071	10 396	15 821	4500	7344	9 319	11 718	17 000	22 454	
Luzern	2471	4750	6604	8505	10 670	15 342	4766	8038	9 955	12 162	16 710	21 407	
Altdorf	3346	5239	6543	7940	9 322	12 115	6262	8552	9 949	11 345	14 124	16 855	
Schwyz	1644	3501	5035	6745	8 676	12 737	3591	6137	7 847	9 733	13 780	18 292	
Sarnen	1891	4070	5322	6839	8 480	12 220	3806	6260	7 691	9 356	13 091	17 410	
Stans	1258	2970	4324	5694	7 159	10 298	2574	4987	6 341	7 747	10 836	14 085	
Glarus	2217	4553	6588	8897	11 060	15 964	4516	8092	10 416	12 603	17 380	22 310	
Zug 2)	1461	2993	4188	5503	6 874	10 107	3112	5258	6 573	7 957	11 061	14 513	
Freiburg	2619	5265	7266	9506	11 795	16 295	5135	8742	11 010	13 274	17 796	22 818	
Solothurn	2399	4831	6659	8660	10 807	15 563	5227	8532	10 540	12 704	17 358	22 402	
Basel	1398	3907	5893	8322	10 878	16 213	4331	7709	10 150	12 736	18 045	23 380	
Liestal	1328	3607	5426	7497	9 772	14 501	3777	7016	9 061	11 338	16 076	21 643	
Schaffhausen 2) . . .	1530	3906	5685	8007	10 311	15 633	4116	7311	9 390	11 845	17 026	22 640	
Herisau	1844	3948	5558	7118	8 885	12 872	3874	6587	8 162	9 898	13 892	17 285	
Appenzell	2066	4123	5581	7064	8 840	12 549	4280	6791	8 276	10 015	13 710	17 667	
St. Gallen 2)	2205	4210	5624	7705	10 089	14 907	4605	7092	9 125	11 484	16 277	21 178	
Chur	1562	3412	5038	6937	8 954	13 053	3668	6531	8 456	10 451	14 557	18 882	
Aarau	1446	3466	5401	7623	10 002	14 935	3470	6611	8 842	11 247	16 159	21 314	
Frauenfeld	1561	3919	5682	7743	10 105	14 918	3595	6703	8 786	11 172	15 967	21 038	
Bellinzona 2)	1663	3862	5749	7831	10 159	15 227	4034	6984	9 077	11 238	16 286	21 882	
Lausanne 2)	2398	5035	6939	9028	11 205	16 344	5366	8667	10 773	12 993	18 012	23 643	
Sitten	1906	4353	6386	8680	11 207	17 263	4122	7680	9 994	12 580	18 502	24 542	
Neuenburg	2052	4623	6577	8716	10 982	15 712	4980	8462	10 543	12 809	17 521	22 491	
Genf	1280	4126	6304	8508	10 797	15 496	3599	7726	9 938	12 229	16 818	22 046	
Delsberg 2)	2256	4506	6457	8613	11 087	16 748	4839	7855	9 916	12 468	17 979	23 670	
Wehrsteuer	-	166	454	896	1 516	3 120	69	467	922	1 549	3 155	5 241	

1) Ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 10 ff. und Vorbemerkung, Seite 7).

2) Pflichtiger mit Versicherungsprämien und Pensionskassenbeiträgen von je 5 % des Brutto-Arbeitseinkommens.

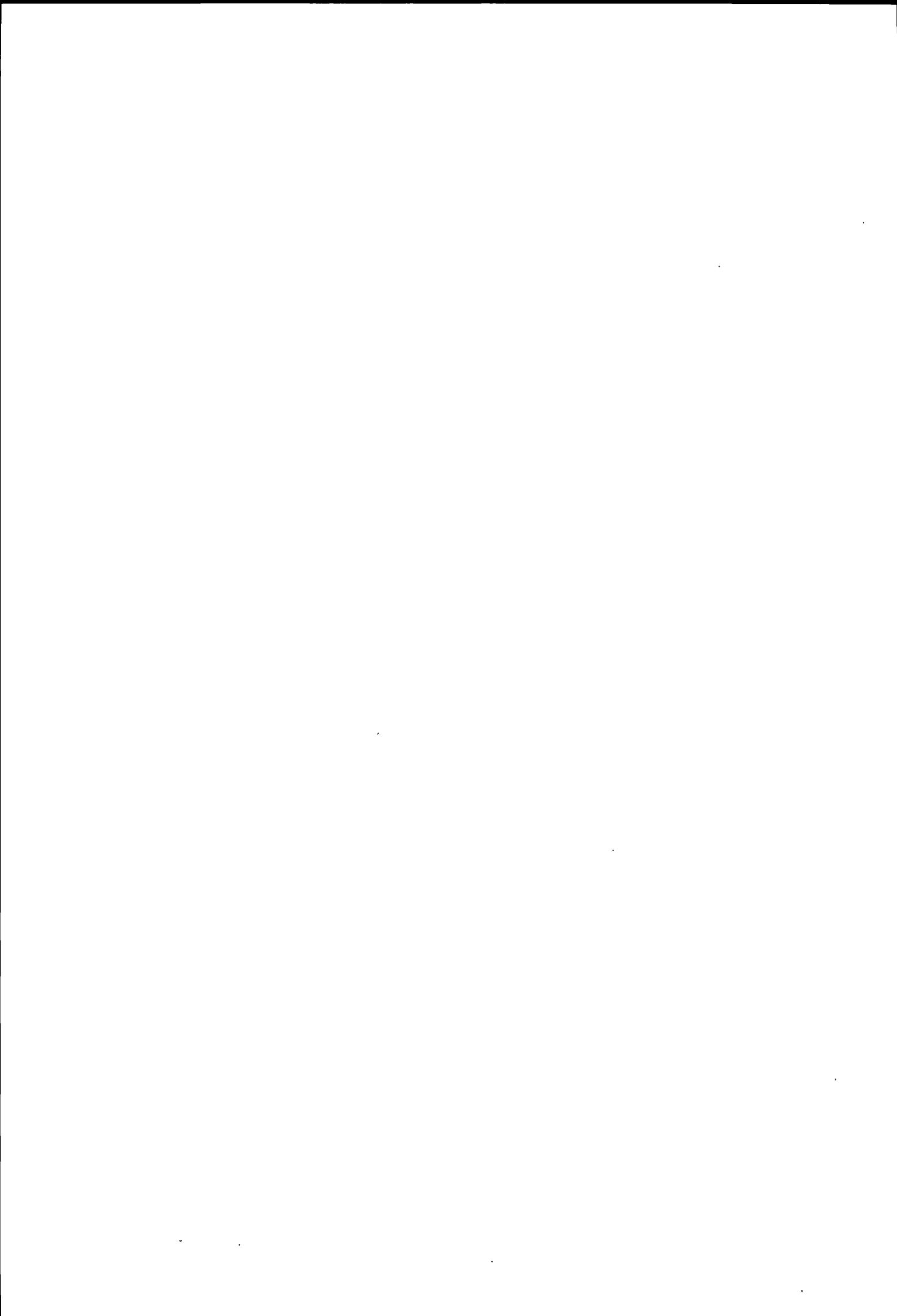
Revenu brut¹⁾ et fortune nette

Personne mariée, à profession dépendante, sans enfants

Fortune 100 000 fr						Fortune 200 000 fr						Chefs-lieux des cantons Confédération	
4 % rend	Revenu mixte en francs					4 % rend	Revenu mixte en francs						
4 000	20 000	30 000	40 000	50 000	60 000	8 000	30 000	40 000	50 000	60 000	80 000		
Impôts cantonaux et communaux, resp. impôt pour la défense nationale, en francs													
12 301	728 1 555	1 913 3 113	3 534 4 969	5 373 7 012	7 592 9 401	279 1 025	2 212 3 594	3 838 5 443	5 683 7 487	7 907 9 841	12 775 15 294	Zurich	
481	1 882	3 398	5 252	7 115	9 360	1 273	4 058	5 912	7 782	9 986	14 683	Berne 2)	
802	2 140	3 355	4 655	6 036	7 433	1 975	4 267	5 569	6 951	8 347	11 140	Lucerne	
266	1 121	2 418	3 933	5 681	7 640	812	2 959	4 484	6 194	8 158	12 219	Altdorf	
400	1 645	3 027	4 397	5 892	7 544	1 122	3 580	4 898	6 396	8 051	11 786	Schwyz	
295	1 230	2 323	3 661	5 079	6 621	720	2 643	3 993	5 363	6 890	10 029	Sarnen	
535	1 499	3 072	5 097	7 341	9 628	1 260	3 796	5 826	8 089	10 315	15 244	Stans	
283	937	1 949	3 119	4 418	5 908	796	2 471	3 653	4 953	6 383	9 629	Glaris	
474	2 200	3 886	5 875	8 062	10 401	1 465	4 596	6 591	8 791	11 119	15 607	Zoug 2)	
439	1 727	3 286	5 108	7 077	9 329	1 252	3 982	5 812	7 791	9 996	14 748	Fribourg	
75	1 295	2 752	4 718	7 109	9 685	396	3 250	5 225	7 623	10 201	15 537	Soleure	
-	1 220	2 680	4 554	6 600	8 898	310	3 049	4 905	6 960	9 254	13 968	Bâle	
148	1 377	2 810	4 779	7 034	9 415	622	3 294	5 145	7 457	9 786	15 129	Liestal	
338	1 539	2 891	4 498	6 071	7 896	945	3 381	4 958	6 507	8 333	12 317	Schaffhouse 2)	
325	1 540	2 954	4 412	5 935	7 725	1 108	3 519	4 977	6 467	8 263	11 968	Hérisau	
398	1 473	2 774	4 255	6 342	8 751	1 058	3 476	4 890	6 995	9 404	14 223	Appenzell	
281	1 136	2 366	3 965	5 807	7 863	775	2 845	4 453	6 315	8 347	12 423	Saint-Gall 2)	
77	1 077	2 468	4 379	6 567	8 970	627	2 916	4 839	7 032	9 435	14 366	Coire	
377	1 414	2 909	4 661	6 676	9 062	848	3 414	5 172	7 197	9 583	14 394	Aarau	
153	1 215	2 680	4 647	6 841	9 239	638	3 178	5 150	7 251	9 652	14 717	Frauenfeld	
293	1 892	3 498	5 393	7 439	9 700	998	4 177	6 077	8 132	10 350	15 510	Bellinzona 2)	
386	1 661	3 252	5 261	7 509	10 032	1 063	3 786	5 807	8 065	10 604	16 711	Lausanne 2)	
234	1 629	3 249	5 251	7 380	9 645	917	3 834	5 802	7 936	10 201	14 928	Sion	
15	1 285	3 090	5 258	7 462	9 747	490	3 553	5 726	7 930	10 218	14 968	Neuchâtel	
324	1 775	3 392	5 376	7 509	10 049	1 168	3 894	5 872	8 004	10 508	16 199	Genève	
-	52	155	442	863	1 490	-	160	448	876	1 503	3 102	Delémont 2)	
Fortune 1 000 000 fr						Fortune 2 000 000 fr						Impôt p. la déf. nat.	
4 % rend	Revenu mixte en francs					4 % rend	Revenu mixte en francs						
40 000	60 000	80 000	100 000	150 000	200 000	80 000	100 000	150 000	200 000	250 000	300 000		
Impôts cantonaux et communaux, resp. impôt pour la défense nationale, en francs													
8 364	12 441	17 367	22 598	37 851	54 339	26 205	31 371	46 555	63 043	79 530	96 017	Zurich	
11 873	15 536	20 588	25 870	40 262	55 033	30 433	34 423	48 290	63 060	77 831	92 915	Berne 2)	
12 326	16 183	20 632	25 181	37 051	49 771	28 335	32 679	44 195	56 915	69 636	82 356	Lucerne	
14 383	16 877	19 670	22 375	28 788	35 200	30 207	32 589	38 988	45 400	51 813	58 225	Altdorf	
9 386	12 535	16 416	20 905	31 552	41 141	22 734	26 391	36 706	46 295	55 884	65 473	Schwyz	
8 850	11 613	15 287	19 616	27 833	36 036	20 436	24 021	32 103	40 307	48 510	56 713	Sarnen	
6 820	9 406	12 237	15 436	23 407	30 693	15 794	18 515	26 073	33 360	40 646	47 933	Stans	
12 053	16 317	20 987	25 776	38 741	51 796	28 705	33 159	45 690	58 740	71 987	84 385	Glaris	
8 663	11 195	14 138	17 442	26 959	36 686	20 953	23 887	32 904	42 565	50 963	59 361	Zoug 2)	
13 623	17 936	22 489	27 567	40 475	53 037	31 365	36 281	49 163	61 027	72 944	84 862	Fribourg	
13 419	17 429	21 964	26 904	40 309	54 233	31 746	36 317	49 350	63 299	77 687	92 074	Soleure	
12 819	17 619	22 952	28 261	42 055	56 336	33 524	38 551	52 338	66 642	81 429	96 704	Bâle	
12 341	16 418	21 148	26 756	39 943	53 275	30 680	35 955	48 973	62 323	76 558	91 825	Liestal	
12 999	16 972	21 957	27 427	42 019	57 413	31 278	35 947	49 955	65 400	81 208	97 016	Schaffhouse 2)	
9 867	12 971	16 717	20 168	29 269	38 614	22 655	25 586	34 515	43 869	53 497	62 593	Hérisau	
10 220	13 055	16 633	20 583	32 279	44 883	23 308	26 609	38 219	50 715	60 975	71 235	Appenzell	
11 408	15 212	19 726	24 633	38 185	52 283	28 050	32 073	45 254	59 384	73 689	86 995	Saint-Gall 2)	
12 348	16 075	20 299	24 515	35 217	47 142	31 935	35 847	46 071	58 100	69 659	81 592	Coire	
10 912	15 140	20 090	25 230	38 526	52 034	29 241	33 930	47 212	60 720	74 399	88 136	Aarau	
10 267	14 532	19 369	24 414	37 162	50 585	27 283	32 008	44 761	58 184	71 608	85 031	Frauenfeld	
11 563	14 845	19 416	25 011	39 293	53 832	28 551	32 399	46 070	60 617	75 327	90 038	Bellinzona 2)	
13 989	17 995	22 952	28 435	43 748	59 641	33 550	38 516	53 379	69 273	85 166	101 060	Lausanne 2)	
11 568	16 302	22 272	27 920	40 870	54 412	31 901	36 777	49 209	62 760	75 513	88 034	Sion	
12 661	16 674	21 358	26 320	39 570	53 766	29 418	33 938	47 125	61 391	74 303	86 509	Neuchâtel	
11 966	16 493	21 074	26 069	39 304	53 023	31 753	36 748	49 395	63 152	77 157	91 671	Genève	
12 581	16 451	21 723	27 234	42 272	57 685	31 996	36 160	50 649	66 062	81 474	97 224	Delémont 2)	
533	1 615	3 272	5 351	11 572	17 842	3 613	5 582	11 836	18 106	24 376	30 646	Impôt p. la déf. nat.	

1) Sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 10 s. et remarque préliminaire, page 7).

2) Contribuable avec chaque fois 5 % du produit brut du travail pour primes d'assurance et cotisations à la caisse de pension.



**Erlauterungen zu den Seiten 40 und 41
Bruttoeinkommen und Reinvermögen**

Belastung eines Erwerbsunfähigen (über 65 Jahre alt) im Vergleich zu einem Nichtrentner.

Annahmen

Steuersubjekt Verheirateter ohne Kinder

- 1 Erwerbsunfähiger, über 65 Jahre alt (Ehefrau ebenfalls über 65 Jahre alt);
- 2 Unselbstständig Erwerbender,

Steuerobjekt

1. Erwerbsunfähiger (R)

Reinvermögen,
Vermogensertrag 4 %,
Ehepaar-Altersrente von 15 000 Fr.,
Pensionseinkommen,

2 Unselbstständig Erwerbender (N)

Reinvermögen,
Vermogensertrag 4 %,
Arbeitseinkommen (mit Lohnausweis belegt);

Berücksichtigte Abzüge

1 Erwerbsunfähiger (R)

Abzug für Renten und Pensionen,
Personlicher Abzug,
Haushaltungs- oder Verheiratenabzug,
Zusätzlicher Altersabzug,
Abzug für Sparheftzinsen (Kantone Zürich, Bern, Schwyz,
Basel Stadt, Aargau, Thurgau sowie Wehrsteuer),
Abzug für steuerfreies Vermögen,
Abzug für Kleinrentner,

2 Unselbstständig Erwerbender (N)

Abzug von 5,0 % für AHV-, IV- und EO-Beiträge,
Abzug für Beiträge an die Arbeitslosenversicherung (0,25 % vom Brutto-Arbeitseinkommen, im Maximum 117 – Fr),
Abzug für Versicherungsprämien (Annahme 5 % vom Brutto-Arbeitseinkommen),
Abzug für Pflichtige mit Lohnausweis,
Pauschalabzug für Berufsauslagen (Abzug ohne Nachweis);
Personlicher Abzug,
Haushaltungs- oder Verheiratenabzug,
Abzug für Sparheftzinsen (Kantone Zürich, Schwyz, Basel-Stadt, Aargau, Thurgau sowie Wehrsteuer),
Abzug für steuerfreies Vermögen.

**Explications concernant les pages 40 et 41
revenu brut et fortune nette**

Charge fiscale d'une personne incapable de travailler (âgée de plus de 65 ans) comparée avec celle d'un contribuable qui n'est pas rentier.

Hypothèses

Sujet fiscal personne mariée, sans enfants

- 1 Personne incapable de travailler, âgée de plus de 65 ans (épouse également âgée de plus de 65 ans),
- 2 Personne de profession dépendante,

Objet fiscal

1. Personne incapable de travailler (R)

fortune nette,
rendement de la fortune de 4 %,
rente de couple de 15 000 fr ,
pension,

2 Personne de profession dépendante (N)

fortune nette,
rendement de la fortune de 4 %,
produit du travail (justifié par certificat de salaire),

Deductions considérées

1 Personne incapable de travailler (R)

dédiction pour rentes et pensions,
dédiction personnelle,
dédiction de ménage ou pour personne mariée,
dédiction supplémentaire pour raison d'âge,
dédiction pour intérêts sur carnets d'épargne (cantons de Zürich, Berne, Schwyz, Bâle-Ville, Argovie, Thurgovie ainsi que pour l'impôt fédéral pour la défense nationale),
dédiction pour fortune exempte d'impôt,
dédiction pour petits rentiers,

2. Personne de profession dépendante (N)

dédiction de 5,0 % pour cotisations à l'AVS, l'AI et l'APG,
dédiction pour cotisations à l'assurance-chômage (0,25 % du produit brut du travail, au maximum 117 – fr),
dédiction pour primes d'assurances (hypothèse 5 % du produit brut du travail),
dédiction pour contribuables avec certificat de salaire,
dédiction a forfait pour dépenses professionnelles (dédiction sans justification),
dédiction personnelle;
dédiction de ménage ou pour personne mariée,
dédiction pour intérêts sur carnets d'épargne (cantons de Zürich, Schwyz, Bâle-Ville, Argovie, Thurgovie ainsi que pour l'impôt fédéral pour la défense nationale),
dédiction pour fortune exempte d'impôt.

In den Kantonen Zürich, Basel-Stadt, Aargau und Thurgau sowie bei der Wehrsteuer wird der Abzug für Versicherungsprämien und Zinsen von Sparkapitalen kombiniert

Nicht berücksichtigt sind die in einzelnen Kantonen (Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Appenzell A Rh , Appenzell I Rh , Waadt und Neuenburg) geltenden Sonderbestimmungen für Aktien, Stammeinlagen und Anteilscheine an Gesellschaften mit Sitz im Kanton, diese "innerkantonalen" Wertschriften und ihr Ertrag werden in den erwähnten Kantonen bei der Besteuerung der natürlichen Personen ganz oder teilweise von der Vermogens- und der Einkommenssteuer ausgenommen

Dans les cantons de Zurich, Bâle-Ville, Argovie et Thurgovie ainsi que pour l'impôt fédéral pour la défense nationale, la déduction pour primes d'assurances est combinée avec la déduction des intérêts des capitaux d'épargne

On n'a pas considéré les prescriptions particulières en vigueur, pour certains cantons (Schwyz, Unterwald-le-Haut, Unterwald-le-Bas, Appenzell Rh -Ext , Appenzell Rh -Int , Vaud et Neuchâtel), concernant les actions, certificats de parts ou parts sociales de sociétés ayant leur siège dans le canton, pour ces titres "cantonaux" ainsi que pour leur rendement, les personnes physiques sont, dans ces cantons, exonérées totalement ou partiellement de l'impôt sur la fortune et de l'impôt sur le revenu.

Bruttoeinkommen¹⁾ und Reinvermögen

Verheirateter Rentner (R) ohne Kinder im Vergleich zum Nichtrentner (N)

Kantonshauptorte Bund	Vermögen 0 Fr.								Vermögen 20 000 Fr.							
	Einkommen in Franken				Einkommen in Franken				Einkommen in Franken				Einkommen in Franken			
	15 000		20 000		30 000		20 000		30 000		40 000		R		N	
Kantons- und Gemeindesteuern bzw. Wehrsteuer in Franken																
Zürich	226	418	546	856	1481	2025	490	781	1387	1913	2570	3496				
Bern 2)	593	665	1167	1321	3244	2969	1182	1341	3267	2989	5058	4897				
Luzern	661	790	1211	1371	2397	2855	1223	1384	2416	2875	4049	4709				
Altdorf	957	790	1572	1350	2874	2563	1713	1491	3015	2704	4413	4001				
Schwyz	409	399	848	895	1964	2197	848	895	1964	2197	3294	3696				
Sarnen	714	714	1216	1216	2564	2686	1293	1307	2640	2749	3772	4116				
Stans	446	548	800	953	1764	2028	811	987	1778	2079	2987	3408				
Glarus	396	432	816	931	2086	2472	829	995	2106	2544	3874	4542				
Zug 2)	334	347	668	736	1600	1826	677	747	1614	1839	2690	3092				
Freiburg	997	1063	2223	1720	4276	3385	2223	1735	4276	3406	6551	5368				
Solothurn	429	637	1004	1236	2412	2776	1026	1283	2481	2836	4056	4640				
Basel	378	492	768	971	1932	2416	696	971	1825	2417	3376	4371				
Liestal	-	631	-	1166	1110	2641	-	1178	1127	2645	2350	4518				
Schaffhausen 2) . . .	665	634	1564	1280	3776	2867	1564	1295	3776	2887	6164	4835				
Herisau	498	583	1002	1139	2207	2520	1031	1148	2251	2531	3589	4094				
Appenzell	743	657	1270	1202	2525	2606	1283	1216	2541	2622	3837	4096				
St. Gallen 2)	329	525	921	1150	2177	2543	933	1164	2193	2560	3658	4041				
Chur	412	416	765	811	1811	2026	816	872	1864	2077	3299	3670				
Aarau	362	612	747	1121	1808	2475	680	1036	1706	2357	3063	4256				
Frauenfeld	515	540	1080	1178	2329	2617	981	1080	2210	2498	3612	4245				
Bellinzona 2)	497	468	1134	1013	2957	2752	1151	1047	2980	2775	5107	4846				
Lausanne 2)	1076	889	2145	1666	4089	3327	2157	1695	4101	3339	6299	5349				
Sitten	743	788	1246	1374	2570	2942	1265	1393	2594	2967	4308	4943				
Neuenburg	630	670	1218	1325	2630	2960	1233	1340	2649	2960	4325	4978				
Genf	17	607	340	1205	2096	2972	340	1221	2096	2996	4942	5160				
Delsberg 2)	739	814	1338	1543	3552	3241	1358	1563	3576	3262	5469	5302				
Wehrsteuer	-	-	51	59	121	163	45	53	115	150	324	435				
Vermögen 100 000 Fr								Vermögen 150 000 Fr								
Einkommen in Franken								Einkommen in Franken								
30 000		40 000		50 000		30 000		40 000		50 000		R		N		
R	N	R	N	R	N	R	N	R	N	R	N	R	N	R	N	
Kantons- und Gemeindesteuern bzw. Wehrsteuer in Franken																
Zürich	1267	1913	2426	3534	3851	5373	1454	2063	2623	3686	4060	5528				
Bern 2)	3706	3329	5520	5290	7357	7334	3989	3560	5803	5527	7640	7571				
Luzern	2892	3398	4540	5252	6188	7115	3262	3728	4910	5582	6558	7448				
Altdorf	3639	3355	5037	4655	6507	6036	4081	3811	5479	5112	6949	6494				
Schwyz	2252	2418	3582	3933	5073	5681	2556	2689	3886	4209	5387	5938				
Sarnen	2986	3027	4127	4397	5367	5892	3315	3343	4461	4687	5707	6183				
Stans	2064	2323	3287	3661	4561	5079	2238	2483	3469	3827	4743	5213				
Glarus	2669	3072	4449	5097	6345	7341	3062	3433	4848	5460	6760	7713				
Zug 2)	1905	2122	2997	3397	4235	4774	2179	2369	3280	3649	4517	5026				
Freiburg	4692	3886	6967	5875	9623	8062	4978	4215	7253	6207	9909	8401				
Solothurn	2999	3286	4580	5108	6294	7077	3356	3605	4941	5430	6663	7405				
Basel	2174	2752	3739	4718	5633	7109	2433	2982	4015	4951	5922	7346				
Liestal	1216	2680	2471	4554	4052	6600	1398	2834	2678	4708	4262	6759				
Schaffhausen 2) . . .	3904	3077	6292	5056	8852	7290	4032	3266	6420	5230	8980	7470				
Herisau	2653	2891	4003	4498	5401	6071	2936	3155	4305	4728	5690	6289				
Appenzell	2914	2954	4210	4412	5506	5935	3200	3216	4496	4674	5792	6181				
St. Gallen 2)	2619	2990	4084	4488	5865	6570	2964	3308	4428	4806	6228	6906				
Chur	2203	2366	3650	3965	5248	5807	2445	2578	3899	4207	5512	6061				
Aarau	1682	2468	2996	4379	4721	6567	1933	2678	3270	4593	5006	6784				
Frauenfeld	2468	2909	3850	4661	5433	6676	2771	3161	4165	4916	5752	6936				
Bellinzona 2)	3318	2976	5240	5074	7706	7261	3581	3193	5459	5293	7877	7481				
Lausanne 2)	4382	3681	6580	5673	8968	7869	4681	4020	6878	5993	9267	8192				
Sitten	2951	3252	4686	5261	6641	7509	3269	3532	5015	5547	6983	7800				
Neuenburg	2784	3249	4536	5251	6480	7380	2955	3498	4795	5504	6760	7637				
Genf	2096	3090	4942	5258	7935	7462	2096	3322	4942	5492	7935	7696				
Delsberg 2)	4058	3638	5951	5712	7868	7844	4330	3858	6247	5959	8164	8092				
Wehrsteuer	111	155	309	442	559	863	114	158	321	445	572	869				

1) Ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 10 ff. und Vorbemerkung, Seite 7).

2) Nichtrentner = Pflichtiger ohne Pensionskassenbeiträge.

Revenu brut¹⁾ et fortune nette

Rentier (R) marié, sans enfants, comparé à un non-rentier (N)

Fortune 50 000 fr								Fortune 80 000 fr								Chefs-lieux des cantons Confédération		
Revenu en francs				Revenu en francs														
20 000		30 000		40 000		20 000		30 000		40 000								
R	N	R	N	R	N	R	N	R	N	R	N	R	N	R	N			
Impôts cantonaux et communaux, resp. impôt pour la défense nationale, en francs																		
418	717	1267	1897	2 426	3515	402	728	1240	1897	2 394	3515	Zurich						
1225	1471	3445	3118	5 237	5053	2174	1605	3606	3253	5 397	5191	Berne 2)						
1318	1569	2529	3069	4 169	4923	1516	1755	2739	3262	4 383	5116	Lucerne						
1930	1721	3232	2935	4 630	4233	2172	1975	3474	3177	4 872	4475	Altdorf						
860	895	1981	2180	3 311	3696	1014	1026	2140	2323	3 470	3838	Schwyz						
1430	1430	2775	2857	3 910	4225	1553	1553	2896	2951	4 034	4319	Sarnen						
914	1080	1891	2164	3 105	3511	1007	1172	1989	2262	3 208	3598	Stans						
999	1175	2297	2732	4 071	4754	1196	1364	2508	2929	4 285	4953	Glaris						
747	825	1698	1919	2 780	3189	836	924	1790	2020	2 878	3293	Zoug 2)						
2379	1908	4432	3584	6 707	5570	2556	2100	4609	3782	6 884	5769	Fribourg						
1062	1432	2656	2982	4 233	4799	1098	1600	2848	3164	4 428	4974	Soleure						
781	1071	1911	2522	3 462	4482	913	1194	2053	2635	3 613	4596	Bâle						
323	1193	1162	2660	2 398	4533	339	1208	1192	2667	2 438	4541	Liestal						
1564	1326	3776	2908	6 164	4881	1640	1433	3852	3005	6 241	4981	Schaffhouse 2)						
1177	1279	2406	2665	3 749	4242	1337	1440	2550	2798	3 896	4377	Hérisau						
1380	1310	2647	2719	3 943	4194	1529	1445	2800	2857	4 096	4315	Appenzell						
1040	1321	2315	2719	3 779	4217	1207	1478	2491	2878	3 955	4376	Saint-Gall 2)						
926	952	1993	2177	3 432	3782	1031	1058	2108	2295	3 552	3892	Coire						
593	988	1576	2374	2 878	4278	593	1000	1576	2374	2 878	4278	Aarau						
995	1164	2199	2656	3 575	4406	1136	1320	2340	2798	3 716	4547	Frauenfeld						
1222	1135	3113	2817	5 126	4913	1313	1261	3216	2897	5 183	4993	Bellinzone 2)						
2229	1783	4173	3431	6 371	5442	2354	1925	4298	3577	6 496	5568	Lausanne 2)						
1325	1425	2668	3005	4 391	5008	1465	1552	2819	3137	4 548	5143	Sion						
1279	1421	2707	3046	4 392	5066	1310	1549	2745	3164	4 437	5186	Neuchâtel						
340	1245	2096	3031	4 942	5197	340	1269	2096	3067	4 942	5234	Genève						
1420	1698	3763	3397	5 656	5464	2412	1839	3931	3537	5 824	5608	Delémont 2)						
37	51	107	152	297	439	39	52	109	152	303	439	Impôt p. la déf. nat.						
Fortune 200 000 fr								Fortune 300 000 fr										
Revenu en francs				Revenu en francs				Revenu en francs				Revenu en francs						
30 000		40 000		50 000		30 000		40 000		50 000		Revenu en francs						
R	N	R	N	R	N	R	N	R	N	R	N	R	N	R	N			
Impôts cantonaux et communaux, resp. impôt pour la défense nationale, en francs																		
1641	2212	2821	3838	4 273	5683	2015	2511	3216	4143	4 711	6121	Zurich						
4272	3790	6086	5765	7 923	7808	4902	4338	6739	6325	8 576	8392	Berne 2)						
3633	4058	5281	5912	6 929	7782	4400	4750	6048	6604	7 696	8505	Lucerne						
4524	4267	5922	5569	7 392	6951	5469	5239	6867	6543	8 337	7940	Altdorf						
2860	2959	4190	4484	5 700	6194	3468	3501	4807	5035	6 327	6745	Schwyz						
3567	3580	4717	4898	5 968	6396	4070	4070	5230	5322	6 491	6839	Sarnen						
2411	2643	3650	3993	4 925	5363	2758	2970	4014	4324	5 288	5694	Stans						
3465	3796	5255	5826	7 185	8089	4299	4553	6098	6588	8 060	8897	Glaris						
2453	2617	3563	3901	4 800	5278	3001	3112	4129	4405	5 366	5797	Zoug 2)						
5316	4596	7591	6591	10 247	8791	5899	5265	8174	7266	10 829	9506	Fribourg						
3771	3982	5365	5812	7 091	7791	4687	4831	6298	6659	8 033	8660	Soleure						
2733	3250	4330	5225	6 252	7623	3454	3907	5081	5893	7 029	8322	Bâle						
1630	3049	2930	4905	4 516	6960	2223	3607	3562	5426	5 144	7497	Liestal						
4224	3520	6612	5468	9 172	7713	4672	4090	7060	6008	9 620	8289	Schaffhouse 2)						
3184	3381	4560	4958	5 948	6507	3831	3948	5233	5558	6 611	7118	Hérisau						
3535	3519	4831	4977	6 127	6467	4204	4123	5500	5581	6 796	7064	Appenzell						
3347	3659	4812	5157	6 646	7274	4131	4359	5596	5857	7 483	8035	Saint-Gall 2)						
2719	2845	4180	4453	5 808	6315	3352	3412	4839	5038	6 499	6937	Coire						
2212	2916	3574	4839	5 319	7032	2844	3466	4254	5401	6 018	7623	Aarau						
3075	3414	4479	5172	6 076	7197	3681	3919	5108	5682	6 723	7743	Frauenfeld						
3862	3429	5745	5530	8 067	7721	4500	4067	6398	6081	8 523	8300	Bellinzone 2)						
4980	4359	7177	6314	9 566	8514	5756	5217	7954	7137	10 343	9363	Lausanne 2)						
3561	3786	5318	5807	7 295	8065	4207	4353	5985	6386	7 980	8680	Sion						
3203	3834	5101	5802	7 137	7936	4250	4623	6260	6577	8 076	8716	Neuchâtel						
2268	3553	5114	5726	8 108	7930	2668	4126	5514	6304	8 507	8508	Genève						
4626	4098	6543	6207	8 459	8340	5306	4683	7223	6792	9 140	8949	Delémont 2)						
118	160	332	448	586	876	125	166	357	454	612	896	Impôt p. la déf. nat.						

1) Sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 10 s. et remarque préliminaire, page 7).

2) Non-rentier = contribuable sans cotisations à une caisse de pension.

Bruttoeinkommen¹⁾: Steuerbelastung in Prozent

Verheirateter, unselbständig Erwerbender, ohne Kinder

Kantonshauptorte Bund	Einkommenstypen in Franken										
	6 000	8 000	10 000	12 000	14 000	16 000	18 000	20 000	25 000	30 000	35 000
	Steuerbelastung in Prozent										
Zürich	0,20	0,22	1,14	1,75	2,47	3,06	3,69	4,28	5,60	6,75	7,85
Bern 2)	-	0,46	1,63	2,55	3,31	4,25	5,13	5,84	7,80	9,05	10,19
Luzern	0,33	0,25	1,85	3,34	4,62	5,79	6,38	6,86	7,96	9,52	10,80
Altdorf	2,52	3,15	3,70	4,27	4,85	5,56	6,20	6,75	7,71	8,54	9,14
Schwyz	0,48	0,36	0,67	1,25	2,24	3,03	3,79	4,48	6,04	7,32	8,41
Sarnen	2,09	2,76	3,37	3,94	4,49	5,02	5,55	6,08	7,58	8,95	9,56
Stans	1,67	2,02	2,53	2,94	3,43	3,86	4,26	4,76	5,78	6,76	7,67
Glarus	-	0,49	1,03	1,78	2,53	3,23	3,94	4,65	6,44	8,24	10,04
Zug 2)	0,67	0,64	0,84	1,25	1,72	2,21	2,73	3,21	4,36	5,42	6,24
Freiburg	0,97	1,93	4,25	5,87	6,75	7,40	8,02	8,60	9,98	11,28	12,53
Solothurn	-	0,84	1,96	2,96	3,83	4,67	5,42	6,18	7,82	9,25	10,46
Basel	-	-	0,88	1,93	2,90	3,63	4,26	4,86	6,46	8,05	9,50
Liestal	-	-	-	3,23	3,87	4,55	5,19	5,83	7,29	8,80	10,29
Schaffhausen 2) . .	0,33	0,44	1,12	2,13	3,07	3,97	4,89	5,63	7,19	8,53	10,06
Herisau	0,20	1,26	2,07	2,78	3,52	4,26	4,96	5,70	7,36	8,40	9,27
Appenzell	1,04	1,93	2,76	3,40	4,07	4,58	5,33	6,01	7,51	8,69	9,53
St. Gallen 2) . . .	0,30	0,23	0,18	1,10	2,26	3,28	4,41	5,08	6,42	7,64	8,69
Chur	0,23	0,48	1,16	2,02	2,49	3,04	3,53	4,06	5,37	6,75	8,08
Aarau	0,60	1,39	2,24	2,95	3,75	4,37	5,02	5,60	7,00	8,25	9,51
Frauenfeld	-	-	0,82	2,02	3,14	4,08	5,13	5,89	7,42	8,72	9,70
Bellinzona 2) . . .	0,33	0,25	0,20	0,87	2,00	2,84	3,62	4,26	6,26	8,04	9,62
Lausanne 2)	-	-	0,86	2,39	4,10	5,65	6,75	7,58	9,15	10,41	11,56
Sitten	2,86	3,17	3,76	4,34	4,93	5,58	6,23	6,87	8,40	9,81	11,21
Neuenburg	0,50	1,08	1,97	3,00	3,87	4,93	5,79	6,62	8,35	9,87	11,21
Genf	0,25	1,09	1,98	2,82	3,64	4,45	5,24	6,03	7,98	9,91	11,52
Delsberg 2)	-	1,50	2,60	3,46	4,31	5,18	6,02	6,69	8,71	9,92	11,11
Wehrsteuer	-	-	-	-	-	0,17	0,24	0,29	0,39	0,54	0,85

1) Ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 10 ff. und Vorbemerkung, Seite 7).

2) Pflichtiger mit Versicherungsprämien und Pensionskassenbeiträgen von je 5 % des Bruttoeinkommens.

Reinvermögen: Steuerbelastung in Promille

Erwerbsfähiger Verheirateter ohne Kinder

Kantonshauptorte	Vermögenstypen in Franken										
	10 000	20 000	30 000	40 000	50 000	60 000	70 000	80 000	90 000	100 000	150 000
Steuerbelastung in Promille											
Zürich	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,89
Bern	-	-	1,53	1,79	2,20	2,47	2,67	2,81	2,92	3,01	3,29
Luzern	-	-	1,92	2,88	3,46	3,85	4,12	4,33	4,49	4,61	5,00
Altdorf	7,05	7,05	7,05	7,05	7,17	7,25	7,39	7,50	7,58	7,65	8,05
Schwyz	-	-	-	-	-	0,79	1,36	1,78	2,11	2,38	3,17
Sarnen	3,14	3,14	3,14	3,14	3,14	3,14	3,14	3,14	3,14	3,14	3,93
Stans	-	1,18	1,57	1,77	1,89	1,97	2,02	2,07	2,10	2,12	2,20
Glarus	-	2,56	3,52	4,00	4,35	4,59	4,75	4,92	5,05	5,15	5,55
Zug	-	0,74	1,11	1,33	1,47	1,58	1,93	2,21	2,43	3,09	-
Freiburg	-	-	2,60	3,12	3,12	3,64	3,64	4,16	4,16	4,16	4,68
Solothurn	-	1,96	2,75	3,12	3,34	3,49	3,78	4,01	4,19	4,33	4,75
Basel	-	-	-	1,76	2,00	2,26	2,50	2,76	3,00	3,40	-
Liestal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,89
Schaffhausen	-	-	-	-	-	0,43	0,73	0,96	1,14	1,28	1,71
Herisau	-	-	1,36	2,04	2,45	2,72	2,91	3,06	3,17	3,26	3,53
Appenzell	-	-	-	1,01	1,62	2,03	2,31	2,53	2,70	2,84	3,42
St. Gallen	-	-	1,59	2,38	2,85	3,17	3,40	3,57	3,70	3,80	4,44
Chur	-	2,22	2,22	2,33	2,39	2,43	2,49	2,55	2,62	2,67	2,96
Aarau	-	-	-	-	-	-	-	0,43	0,77	1,80	-
Frauenfeld	-	-	1,57	2,36	2,83	3,14	3,36	3,53	3,66	3,77	4,08
Bellinzona	-	-	-	-	0,38	0,63	0,81	0,95	1,16	1,33	2,03
Lausanne	-	0,60	1,20	1,49	1,67	2,09	2,39	2,61	2,79	2,93	3,94
Sitten	0,50	0,25	0,17	0,13	0,45	0,89	1,25	1,68	1,86	2,28	3,12
Neuenburg	1,00	0,50	0,33	0,75	1,20	1,56	1,78	1,95	2,08	2,18	2,83
Genf	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1,15
Delsberg	-	-	1,60	1,87	2,30	2,58	2,78	2,93	3,05	3,15	3,43

Revenu brut¹⁾: Charge fiscale en pour-cent

Personne mariée, à profession dépendante, sans enfants

Types de revenu en francs										Chefs-lieux des cantons Confédération
40 000	50 000	60 000	70 000	80 000	90 000	100 000	200 000	300 000	500 000	
Charge fiscale en pour-cent										
8,93	10,66	12,57	14,09	15,50	16,61	17,74	24,69	27,45	29,66	Zurich
11,44	13,24	15,07	16,81	18,12	19,14	19,95	24,53	26,29	28,05	Berne 2)
11,77	13,13	14,75	16,00	16,93	17,66	18,24	21,40	22,74	23,10	Lucerne
9,65	10,48	11,06	11,48	11,79	12,03	12,18	12,50	12,61	12,70	Altdorf
9,29	11,00	12,45	13,57	14,41	15,31	16,04	18,16	18,50	18,77	Schwyz
10,13	11,09	11,99	12,83	13,65	14,43	15,21	15,88	16,06	16,20	Sarnen
8,42	9,67	10,63	11,35	11,89	12,37	12,76	14,02	14,21	14,35	Stans
11,23	13,43	15,11	16,51	17,49	18,27	18,91	22,46	23,54	23,85	Glaris
6,96	8,23	9,39	10,29	11,09	11,73	12,31	15,79	16,13	16,39	Zoug 2)
13,36	15,08	16,48	17,23	17,95	18,64	19,32	22,73	23,10	23,39	Fribourg
11,47	13,15	14,75	15,91	16,99	17,84	18,62	22,95	24,89	26,44	Soleure
10,93	13,51	15,55	17,14	18,33	19,26	20,00	24,02	26,00	28,55	Bâle
11,28	13,10	14,75	15,85	16,94	18,01	19,08	22,83	24,99	27,86	Liestal
11,51	13,61	15,39	16,99	18,21	19,16	20,16	25,05	27,24	28,99	Schaffhouse 2)
10,23	11,43	12,57	13,64	14,40	14,69	14,96	16,73	17,39	17,56	Hêrisau
10,24	11,24	12,34	13,14	13,88	14,48	15,05	19,67	19,96	20,18	Appenzell
9,60	11,82	13,87	15,33	16,42	17,28	18,01	22,81	24,45	24,91	Saint-Gall 2)
9,06	10,87	12,48	13,44	14,47	15,51	16,12	19,45	20,83	22,39	Coire
10,75	12,88	14,74	16,07	17,21	18,10	18,91	22,85	24,37	25,61	Aarau
10,71	12,50	14,39	15,74	16,80	17,75	18,51	22,33	23,83	25,04	Frauenfeld
10,93	13,32	15,09	16,48	17,64	18,72	19,68	24,24	25,97	27,79	Bellinzone 2)
12,54	14,10	15,59	16,90	18,13	19,14	20,11	25,64	27,69	28,15	Lausanne 2)
12,35	14,35	16,24	18,18	19,87	21,41	22,01	24,24	24,61	24,78	Sion
12,45	14,16	15,57	16,68	17,58	18,33	19,01	23,17	23,91	24,11	Neuchâtel
12,84	14,68	16,04	17,21	18,10	18,92	19,67	23,29	25,01	27,02	Genève
12,42	14,20	16,12	17,89	19,21	20,23	21,06	25,73	27,52	29,32	Delémont 2)
1,09	1,70	2,46	3,19	3,83	4,54	5,13	8,79	10,04	10,78	Impôt p. la déf.nat.

1) Sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 10 s. et remarque préliminaire, page 7).

2) Contribuable avec chaque fois 5 % du revenu brut pour primes d'assurances et cotisations à la caisse de pension.

Fortune nette: Charge fiscale en pour-mille

Personne mariée, capable de travailler, sans enfants

Types de fortune en francs										Chefs-lieux des cantons
200 000	250 000	300 000	400 000	500 000	600 000	800 000	1 000 000	2 000 000	5 000 000	
Charge fiscale en pour-mille										
1,34	1,60	1,78	2,34	2,94	3,34	3,84	4,27	6,14	7,26	Zurich
3,42	3,66	3,84	4,08	4,43	4,69	5,07	5,35	6,38	7,00	Berne
5,19	5,36	5,49	5,67	5,83	5,96	6,21	6,44	6,53	6,57	Lucerne
8,25	8,49	8,65	8,85	9,09	9,25	9,60	9,93	9,93	9,93	Altdorf
3,56	3,80	3,96	4,16	4,28	4,35	4,45	4,51	4,63	4,70	Schwyz
3,93	3,93	3,93	3,93	3,93	3,93	3,93	3,93	3,93	3,93	Sarnen
2,24	2,27	2,28	2,30	2,31	2,32	2,33	2,34	2,35	2,36	Stans
5,76	5,94	6,07	6,23	6,27	6,29	6,32	6,34	6,37	6,39	Glaris
3,43	3,62	3,76	3,92	4,02	4,24	4,56	4,75	5,14	5,37	Zoug
5,20	5,41	5,41	5,62	5,82	6,24	6,66	7,07	7,28	7,28	Fribourg
5,26	5,62	6,05	6,65	7,01	7,25	7,56	7,74	8,10	8,32	Soleure
3,80	4,20	4,60	5,40	6,20	6,50	7,10	7,70	8,70	9,00	Bâle
1,55	2,11	2,63	3,59	4,51	5,40	6,26	7,05	7,76	8,01	Liestal
2,24	2,56	2,99	3,68	4,35	4,91	5,84	6,66	6,99	7,10	Schaffhouse
3,67	3,75	4,18	4,26	4,30	4,57	4,77	4,79	4,84	4,87	Hêrisau
3,92	4,21	4,41	4,66	4,81	4,91	5,03	5,10	5,25	5,34	Appenzell
4,91	5,20	5,39	5,63	5,77	5,86	5,98	6,05	6,28	6,31	Saint-Gall
3,26	3,55	3,84	4,40	4,87	5,43	6,58	7,54	8,84	10,20	Coire
2,46	2,95	3,36	3,86	4,25	4,60	5,21	5,76	6,94	7,11	Aarau
4,24	4,33	4,40	4,47	4,52	4,76	5,14	5,37	6,20	6,25	Frauenfeld
2,47	2,85	3,17	3,56	3,80	4,09	4,49	4,73	5,45	6,17	Bellinzone
4,45	5,11	5,56	6,11	6,44	6,86	7,39	7,70	8,33	8,71	Lausanne
3,40	3,76	3,88	4,23	4,53	4,72	5,06	5,37	6,57	6,65	Sion
3,53	4,09	4,73	5,53	6,20	6,41	6,50	6,55	6,65	6,71	Neuchâtel
1,72	2,29	2,66	3,39	3,95	4,41	5,08	5,60	7,45	9,06	Genève
3,57	3,81	4,01	4,26	4,63	4,90	5,29	5,58	6,65	7,30	Delémont



B) Entwicklung der Steuerbelastung

Erläuterungen zu den Seiten 46 und 47.
Arbeitseinkommen

Entwicklung der Erwerbsbelastung seit 1963 im Durchschnitt der Kantonshauptorte mit Einschluss der Wehrsteuer Bei den Durchschnittswerten handelt es sich um ungewogene arithmetische Mittel der Belastung in den Kantonshauptorten, ohne Berücksichtigung steuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl Seite 10 ff. und Vorbemerkung, Seite 7)

Annahmen.

Steuersubjekt Verheirateter, unselbständig Erwerbender mit Lohnausweis, ohne Kinder,

Steuerobjekt. Bruttoeinkommen aus Arbeit (Lohnausweis),

Berücksichtigte Abzüge

Abzug für AHV-, IV- und EO-Beiträge,
Abzug für Beiträge an die Arbeitslosenversicherung seit 1977,
Abzug für Versicherungsprämien (Annahme 5 % vom Bruttoeinkommen),
Abzug für Pflichtige mit Lohnausweis;
Pauschalabzug für Berufsauslagen (Abzug ohne Nachweis);
Personlicher Abzug,
Haushaltungs- oder Verheiratetenabzug

Erläuterungen zu den Seiten 46 und 47:
Vermögen und Vermögensertrag

Entwicklung der Vermögensbelastung seit 1963 (inbegriffen Vermögensertrag) im Durchschnitt der Kantonshauptorte mit Einschluss der Wehrsteuer vom Vermögensertrag und Couponabgabe auf Obligationen bis und mit 1966 Bei den Durchschnittszahlen handelt es sich um ungewogene arithmetische Mittel der Belastung in den Kantonshauptorten

Annahmen:

Steuersubjekt Erwerbsfähiger Verheirateter ohne Kinder,

Steuerobjekt Vermögen in Werttiteln mit 4 % Ertrag, Ferner wird angenommen, der Vermögensbesitzer verfüge außer dem Vermögensertrag über kein weiteres Einkommen,

Berücksichtigte Abzüge

Personlicher Abzug,
Haushaltungs- oder Verheiratetenabzug,
Abzug für Sparheftzinsen (Kantone Zürich, Schwyz, Basel-Stadt, Aargau, Thurgau sowie Wehrsteuer),
Abzug für steuerfreies Vermögen.

Nicht berücksichtigt Die in verschiedenen Kantonen zulässigen speziellen Steuererleichterungen für Kleinrentner, soweit sie an besondere einschränkende Bestimmungen (Erwerbsunfähigkeit, bestimmtes Alter usw.) geknüpft sind.

B) Evolution de la charge fiscale

Explications concernant les pages 46 et 47.
produit du travail

Evolution dès 1963 de la charge moyenne frappant le produit du travail dans les chefs-lieux des cantons, y compris l'impôt fédéral pour la défense nationale Les valeurs moyennes exprimées sont des moyennes arithmétiques, non pondérées, de la charge dans les chefs-lieux des cantons, sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 10 s. et remarque préliminaire, page 7).

Hypothèses:

Sujet fiscal. personne mariée, sans enfants, de profession dépendante avec certificat de salaire;

Objet fiscal. produit brut du travail (certificat de salaire),

Déductions considérées

déduction pour cotisations à l'AVS, l'AI et l'APG,
déduction pour cotisations à l'assurance-chômage dès 1977,
déduction pour primes d'assurances (hypothèse: 5 % du produit brut du travail),
déduction pour contribuables avec certificat de salaire,
déduction à forfait pour dépenses professionnelles (déduction sans justification),
déduction personnelle,
déduction de ménage ou pour personne mariée

Explications concernant les pages 46 et 47
fortune et rendement de la fortune

Evolution dès 1963 de la charge moyenne frappant la fortune (rendement de la fortune inclus) dans les chefs-lieux des cantons, y compris l'impôt fédéral pour la défense nationale sur le rendement de la fortune et le droit de timbre sur les coupons d'obligations jusqu'à et y compris 1966 Les moyennes exprimées sont des moyennes arithmétiques, non pondérées, de la charge dans les chefs-lieux des cantons

Hypothèses:

Sujet fiscal. personne mariée, sans enfants, capable de travailler,

Objet fiscal fortune en titres avec un rendement de 4 %; en outre, on suppose que le contribuable ne dispose d'aucun autre revenu autre le rendement de la fortune,

Déductions considérées

déduction personnelle,
déduction de ménage ou pour personne mariée,
déduction pour intérêts sur carnets d'épargne (cantons de Zurich, Schwyz, Bâle-Ville, Argovie, Thurgovie ainsi que pour l'impôt fédéral pour la défense nationale),
déduction pour fortune exempte d'impôt

On n'a pas pris en considération les allégements fiscaux spéciaux accordés par certains cantons aux petits rentiers, dans la mesure où ils sont soumis à des conditions limitatives particulières (incapacité de travail, âge déterminé, etc.).

Arbeitseinkommen¹⁾

Verheirateter, unselbständig Erwerbender, ohne Kinder

Jahre	Steuerleistung eines verheirateten unselbstständig Erwerbenden ohne Kinder bei einem Arbeitseinkommen von Fr								
	10 000			15 000			25 000		
	Kantons- und Gemeinde- steuern ²⁾	Bundes- steuern	Total	Kantons- und Gemeinde- steuern ²⁾	Bundes- steuern	Total	Kantons- und Gemeinde- steuern ²⁾	Bundes- steuern	Total
Belastung in Prozent des Arbeitseinkommens									
1963	4,7	0,2	4,9	7,1	0,4	7,5	10,7	1,1	11,8
1964	4,6	0,2	4,8	7,0	0,4	7,4	10,6	1,1	11,7
1965	4,2	-	4,2	6,5	0,3	6,8	10,1	0,9	11,0
1966	4,2	-	4,2	6,4	0,3	6,7	10,0	0,9	10,9
1967	4,0	-	4,0	6,3	0,3	6,6	9,9	0,9	10,8
1968	4,1	-	4,1	6,3	0,3	6,6	9,9	0,9	10,8
1969	3,9	-	3,9	6,1	0,3	6,4	9,7	0,8	10,5
1970	3,9	-	3,9	6,1	0,3	6,4	9,7	0,8	10,5
1971	3,6	-	3,6	5,8	0,2	6,0	9,4	0,5	9,9
1972	3,6	-	3,6	5,8	0,2	6,0	9,5	0,5	10,0
1973	3,3	-	3,3	5,5	0,2	5,7	9,0	0,5	9,5
1974	3,2	-	3,2	5,5	0,2	5,7	9,0	0,5	9,5
1975	2,5	-	2,5	4,8	-	4,8	8,3	0,4	8,7
1976	2,4	-	2,4	4,8	-	4,8	8,2	0,4	8,6
1977	2,2	-	2,2	4,5	-	4,5	7,8	0,4	8,2
1978	2,1	-	2,1	4,4	-	4,4	7,7	0,4	8,1
1979	1,8	-	1,8	4,1	-	4,1	7,4	0,4	7,8
1980	1,8	-	1,8	4,0	-	4,0	7,3	0,4	7,7

1) Ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 10 ff. und Vorbemerkung, Seite 7).

2) Arithmetisches Mittel der Kantonshauptorte.

Vermögen und Vermögensertrag

Erwerbsfähiger Verheirateter ohne Kinder

Jahre	Steuerleistung eines Verheirateten ohne Kinder bei einem Vermögen von Fr								
	50 000			100 000			200 000		
	Kantons- und Gemeinde- steuern ¹⁾	Bundes- steuern	Total	Kantons- und Gemeinde- steuern ¹⁾	Bundes- steuern	Total	Kantons- und Gemeinde- steuern ¹⁾	Bundes- steuern	Total
Belastung in Prozent eines Vermögensertrages von 4 %									
1963	10,8	3,0	13,8	14,5	3,0	17,5	19,0	3,0	22,0
1964	10,5	3,0	13,5	14,2	3,0	17,2	18,7	3,0	21,7
1965	8,8	3,0	11,8	12,4	3,0	15,4	17,0	3,0	20,0
1966	8,7	3,0	11,7	12,2	3,0	15,2	16,8	3,0	19,8
1967	8,5	-	8,5	11,9	-	11,9	16,6	-	16,6
1968	8,6	-	8,6	11,9	-	11,9	16,6	-	16,6
1969	8,0	-	8,0	11,4	-	11,4	16,2	-	16,2
1970	8,0	-	8,0	11,4	-	11,4	16,2	-	16,2
1971	7,2	-	7,2	10,4	-	10,4	15,3	-	15,3
1972	7,3	-	7,3	10,5	-	10,5	15,5	-	15,5
1973	7,1	-	7,1	10,0	-	10,0	15,4	-	15,4
1974	7,1	-	7,1	10,1	-	10,1	15,4	-	15,4
1975	6,1	-	6,1	8,4	-	8,4	13,2	-	13,2
1976	6,0	-	6,0	8,3	-	8,3	13,2	-	13,2
1977	5,4	-	5,4	7,8	-	7,8	12,4	-	12,4
1978	5,3	-	5,3	7,7	-	7,7	12,2	-	12,2
1979	5,0	-	5,0	7,4	-	7,4	11,6	-	11,6
1980	4,9	-	4,9	7,4	-	7,4	11,5	-	11,5

1) Arithmetisches Mittel der Kantonshauptorte.

Produit du travail¹⁾

Personne mariée, à profession dépendante, sans enfants

Prestation fiscale d'une personne mariée, à profession dépendante, sans enfants, pour un produit du travail de fr									Années
50 000			100 000			200 000			Années
Impôts cantonaux et communaux ²⁾	Impôts fédéraux	Total	Impôts cantonaux et communaux ²⁾	Impôts fédéraux	Total	Impôts cantonaux et communaux ²⁾	Impôts fédéraux	Total	
Charge en pour-cent du produit du travail									
15,1	3,2	18,3	17,5	6,0	23,5	18,2	6,9	25,1	1963
15,1	3,2	18,3	17,5	6,0	23,5	18,2	6,9	25,1	1964
14,9	2,8	17,7	17,6	5,4	23,0	18,6	6,9	25,5	1965
14,8	2,8	17,6	17,6	5,4	23,0	18,6	6,9	25,5	1966
15,0	2,8	17,8	18,1	5,4	23,5	19,2	6,9	26,1	1967
15,0	2,8	17,8	18,2	5,4	23,6	19,3	6,9	26,2	1968
14,9	2,7	17,6	18,3	5,3	23,6	19,6	6,9	26,5	1969
14,8	2,7	17,5	18,3	5,3	23,6	19,6	6,9	26,5	1970
14,7	2,1	16,8	18,5	5,4	23,9	20,1	8,2	28,3	1971
14,8	2,1	16,9	18,7	5,4	24,1	20,4	8,2	28,6	1972
14,5	1,9	16,4	18,9	5,3	24,2	21,2	8,9	30,1	1973
14,5	1,9	16,4	18,9	5,3	24,2	21,3	8,9	30,2	1974
13,9	1,8	15,7	18,9	5,2	24,1	21,7	8,9	30,6	1975
13,8	1,7	15,5	18,8	5,2	24,0	21,7	8,8	30,5	1976
13,4	1,7	15,1	18,6	5,1	23,7	22,0	8,8	30,8	1977
13,2	1,7	14,9	18,3	5,1	23,4	21,7	8,8	30,5	1978
12,7	1,7	14,4	18,0	5,1	23,1	21,6	8,8	30,4	1979
12,6	1,7	14,3	17,9	5,1	23,0	21,5	8,8	30,3	1980

1) Sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 10 s. et remarque préliminaire, page 7).

2) Moyenne arithmétique des chefs-lieux des cantons.

Fortune et rendement de la fortune

Personne mariée, capable de travailler, sans enfants

Prestation fiscale d'une personne mariée, sans enfants, pour une fortune de fr									Années
500 000			1 000 000			5 000 000			Années
Impôts cantonaux et communaux ¹⁾	Impôts fédéraux	Total	Impôts cantonaux et communaux ¹⁾	Impôts fédéraux	Total	Impôts cantonaux et communaux ¹⁾	Impôts fédéraux	Total	
Charge en pour-cent d'un rendement de fortune de 4 %									
26,4	3,9	30,3	32,1	5,7	37,8	36,5	10,1	46,6	1963
26,1	3,9	30,0	31,9	5,7	37,6	36,5	10,1	46,6	1964
24,6	3,6	28,2	30,6	5,3	35,9	35,9	10,1	46,0	1965
24,5	3,6	28,1	30,5	5,3	35,8	35,9	10,1	46,0	1966
24,3	0,6	24,9	30,7	2,3	33,0	36,5	7,1	43,6	1967
24,5	0,6	25,1	30,9	2,3	33,2	36,9	7,1	44,0	1968
24,1	0,6	24,7	30,7	2,3	33,0	37,3	7,1	44,4	1969
24,1	0,6	24,7	30,6	2,3	32,9	37,1	7,1	44,2	1970
23,6	0,4	24,0	30,5	1,7	32,2	37,8	8,6	46,4	1971
24,0	0,4	24,4	31,0	1,7	32,7	38,4	8,6	47,0	1972
24,1	0,4	24,5	31,5	1,5	33,0	40,2	9,6	49,8	1973
24,1	0,4	24,5	31,5	1,5	33,0	40,4	9,6	50,0	1974
22,6	0,3	22,9	30,6	1,3	31,9	40,9	9,5	50,4	1975
22,6	0,3	22,9	30,6	1,3	31,9	41,1	9,5	50,6	1976
21,9	0,3	22,2	29,9	1,3	31,2	41,3	9,5	50,8	1977
21,6	0,3	21,9	29,4	1,3	30,7	40,8	9,5	50,3	1978
21,0	0,3	21,3	28,8	1,3	30,1	40,6	9,5	50,1	1979
20,9	0,3	21,2	28,6	1,3	29,9	40,4	9,5	49,9	1980

1) Moyenne arithmétique des chefs-lieux des cantons.

C) Indexziffern der kantonalen Steuerbelastung der natürlichen Personen

(Seiten 50 bis 71)

Die Richtlinien für die Berechnung der Indexziffern sind wie folgt festgelegt worden

Indexgemeinden: Alle Gemeinden mit 2000 und mehr Einwohnern, aber mindestens 5 Gemeinden pro Kanton. Ergänzung der 5 Gemeinden durch die nachstkleinern, bis 50 % der Wehrsteuerpflichtigen vom Einkommen erfasst sind

Grundlagen für die Indexberechnungen:

- Belastung des Arbeitseinkommens in 606 Indexgemeinden die Seiten 50 bis 56 zeigen 308 dieser Gemeinden (Annahmen analog Seite 9, vgl. auch Vorbemerkung, Seite 7),
- Belastung des Vermögens in 606 Indexgemeinden die Seiten 57 bis 63 zeigen 308 dieser Gemeinden (Annahmen analog Seite 27)

Kantonsziffern: Gewogenes Mittel aus der Belastung der Indexgemeinden für jeden Kanton und jeden Typ (Seiten 64/65 und 68/69). Die Gewichtung erfolgt nach der Einwohnerzahl der Indexgemeinden

Schweizerisches Mittel: Mittel der Kantonsziffern

- Einkommen Gewichtung nach Steuerfaktoren gemäss Wehrsteuerstatistik 1969/1970. Die Kantonsziffern der Einkommenstypen sind nach Massgabe des Anteils des betreffenden Kantons am gesamtschweizerischen steuerbaren Einkommen gewichtet,
- Vermögen Gewichtung nach Steuerfaktoren gemäss den Erhebungen im Zusammenhang mit der Amnestiestatistik 1969. Die Kantonsziffern der Vermögenstypen sind nach Massgabe des Anteils des betreffenden Kantons am gesamtschweizerischen Reinvermögen gewichtet

Indizes:

– Einzelindizes der Arbeitseinkommensbelastung

- Indizierte Kantonsziffern bei Berechnung ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens¹⁾ (Seiten 66/67),
- Indizierte Kantonsziffern bei Berechnung mit Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens²⁾ (Seiten 66/67),

– Einzelindizes der Vermögensbelastung

- Indizierte Kantonsziffern (Seiten 68/69),

– Indizes der Einkommensbelastung insgesamt

- Zusammenzug der Kantonsziffern zu Gruppenindizes und einem Gesamtindex der Einkommensbelastung bei Berechnung ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens¹⁾ (Seite 70). Gewichtung nach Steuerfaktoren gemäss Wehrsteuerstatistik 1969/1970, indem jedem Einkommenstyp das auf ihn entfallende gesamtschweizerische steuerbare Einkommen als Gewicht zugeteilt wird,

C) Indices de la charge fiscale cantonale des personnes physiques

(Pages 50 à 71)

Les règles concernant le calcul des indices ont été fixées comme il suit

Communes: toutes les communes ayant 2000 habitants ou plus, mais au moins 5 communes par canton. A ces 5 communes, on a ajouté les plus voisines quant au nombre d'habitants, jusqu'à ce qu'on atteigne 50 % des contribuables assujettis à l'impôt pour la défense nationale sur le revenu

Bases pour le calcul des indices:

- Charge grevant le produit du travail dans 606 communes ayant servi de base à l'enquête les pages 50 à 56 présentent 308 de ces communes (hypothèses analogues à celles de la page 9, voir aussi remarque préliminaire, page 7),
- Charge grevant la fortune dans 606 communes ayant servi de base à l'enquête les pages 57 à 63 présentent 308 de ces communes (hypothèses analogues à celles de la page 27)

Nombres cantonaux: moyenne pondérée de la charge des communes prises en considération pour chaque canton et pour chaque type (pages 64/65 et 68/69). La pondération est faite d'après le nombre des habitants des communes considérées

Moyenne suisse: moyenne des nombres cantonaux.

- Revenu Pondération d'après les éléments imposables selon la statistique de l'impôt pour la défense nationale 1969/1970. Les nombres cantonaux des types de revenu ont été pondérés d'après la part de chaque canton au total du revenu imposable en Suisse,
- Fortune Ponderation d'après les éléments imposables selon l'enquête en rapport avec la statistique sur l'amnistie de 1969. Les nombres cantonaux des types de fortune ont été pondérés d'après la part de chaque canton au total de la fortune nette pour l'ensemble de la Suisse

Indices:

- Indices particuliers de la charge grevant le produit du travail
- Nombres cantonaux transformés en indices calculés sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement¹⁾ (pages 66/67),
- Nombres cantonaux transformés en indices calculés en tenant compte des modifications du revenu causées par le renchérissement²⁾ (pages 66/67),
- Indices particuliers de la charge grevant la fortune.
- Nombres cantonaux transformés en indices (pages 68/69),
- Indices de la charge totale grevant le revenu
- Réunion des nombres cantonaux en groupes d'indices de la charge grevant le revenu et en un indice global de la charge grevant le revenu calculés sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement¹⁾ (page 70). Pondération d'après les éléments imposables selon la statistique de l'impôt pour la défense nationale 1969/1970 en attribuant à chaque type de revenu comme coefficient de pondération, le revenu total imposable en Suisse afférent à ce type,

1) Voir page 10 s et remarque préliminaire, page 7.

2) Voir page 16 s et remarque préliminaire, page 7.

1) Voir page 10 s et remarque préliminaire, page 7.

2) Voir page 16 s et remarque préliminaire, page 7.

- Zusammenzug der Kantonsziffern zu Gruppenindizes und einem Gesamtindex der Einkommensbelastung bei Berechnung mit Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens²⁾ (Seite 71) Gewichtung nach Steuerfaktoren gemass Wehrsteuerstatistik 1969/1970, indem jedem Einkommenstyp das auf ihn entfallende gesamtschweizerische steuerbare Einkommen als Gewicht zugeteilt wird,
- Indizes der Vermogensbelastung insgesamt
 - Zusammenzug der Kantonsziffern zu Gruppenindizes und einem Gesamtindex der Vermogensbelastung (Seiten 70 und 71) Gewichtung nach Steuerfaktoren gemass den Erhebungen im Zusammenhang mit der Amnestiestatistik 1969, indem jedem Vermogenstyp das auf ihn entfallende gesamtschweizerische Reinvermögen als Gewicht zugeteilt wird,
- Totalindex der Einkommens- und Vermogensbelastung
 - Berechnet aufgrund des Gesamtindexes der Einkommensbelastung bei Berechnung ohne¹⁾ bzw mit²⁾ Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens und des Gesamtindexes der Vermogensbelastung (Seiten 70 und 71)

– Reunion des nombres cantonaux en groupes d'indices de la charge grevant le revenu et en un indice global de la charge grevant le revenu calcules en tenant compte des modifications du revenu causees par le rencherissement 2) (page 71) Ponderation d'apres les elements imposables selon la statistique de l'impôt pour la defense nationale 1969/1970 en attribuant a chaque type de revenu, comme coefficient de ponderation, le revenu total imposable en Suisse afferent a ce type,

– Indices de la charge totale grevant la fortune

– Reunion des nombres cantonaux en groupes d'indices de la charge grevant la fortune et en un indice global de la charge grevant la fortune (pages 70 et 71) Ponderation d'apres les elements imposables selon l'enquête en rapport avec la statistique sur l'amnistie de 1969, en attribuant à chaque type de fortune, comme coefficient de ponderation, la fortune nette totale en Suisse afferente a ce type,

– Indice total de la charge grevant le revenu et la fortune

– Calcule sur la base de l'indice global de la charge grevant le revenu calcule sans¹⁾ ou avec²⁾ prise en consideration des modifications du revenu causees par le rencherissement et de l'indice global de la charge grevant la fortune (pages 70 et 71)

1) Vgl. Seite 10 ff und Vorbemerkung, Seite 7
2) Vgl. Seite 16 ff und Vorbemerkung, Seite 7

1) Voir page 10 s et remarque préliminaire, page 7.
2) Voir page 16 s et remarque préliminaire, page 7

Arbeitseinkommen: Belastung in 308 Gemeinden¹⁾

Verheirateter, unselbständig Erwerbender, ohne Kinder

Gemeinden	Einkommenstypen in Franken												
	6 000	8 000	10 000	15 000	20 000	30 000	40 000	50 000	60 000	80 000	100 000	200 000	500 000
Belastung in Prozent des Einkommens													
ZUERICH a 2)	0,20	0,22	1,12	2,73	4,20	6,62	8,76	10,46	12,34	15,21	17,40	24,22	29,10
b 3)	0,20	0,28	1,17	2,84	4,30	6,78	8,71	10,75	12,65	15,57	18,76	25,82	30,71
Zürich	0,20	0,22	1,13	2,79	4,28	6,75	8,93	10,66	12,57	15,50	17,74	24,69	29,66
Adliswil	0,20	0,21	1,09	2,67	4,10	6,47	8,56	10,22	12,06	14,86	17,01	23,67	28,44
Affoltern a.A.	0,20	0,22	1,16	2,86	4,39	6,93	9,16	10,94	12,90	15,91	18,20	25,33	30,44
Bassersdorf	0,20	0,22	1,15	2,82	4,33	6,83	9,03	10,78	12,71	15,68	17,94	24,96	29,99
Bülach	0,20	0,22	1,15	2,84	4,36	6,88	9,09	10,86	12,81	15,79	18,07	25,15	30,21
Dietikon	0,20	0,22	1,15	2,83	4,34	6,85	9,06	10,82	12,76	15,73	18,00	25,06	30,10
Dietikon	0,20	0,21	1,04	2,52	3,87	6,10	8,06	9,63	11,35	13,99	16,01	22,28	26,77
Dübendorf	0,20	0,21	1,09	2,67	4,10	6,47	8,56	10,22	12,06	14,86	17,01	23,67	28,44
Dürnten	0,20	0,22	1,13	2,77	4,25	6,70	8,86	10,58	12,48	15,39	17,61	24,50	29,44
Egg	0,20	0,22	1,12	2,73	4,20	6,62	8,76	10,46	12,34	15,21	17,41	24,22	29,10
Embrach	0,20	0,22	1,11	2,72	4,18	6,60	8,73	10,42	12,29	15,15	17,34	24,13	28,99
Erlenbach	0,20	0,21	1,05	2,56	3,93	6,20	8,19	9,78	11,54	14,23	16,28	22,65	27,22
Fällanden	0,20	0,21	1,09	2,67	4,10	6,47	8,56	10,22	12,06	14,86	17,01	23,67	28,44
Gossau	0,20	0,22	1,15	2,82	4,33	6,83	9,03	10,78	12,71	15,68	17,94	24,96	29,99
Herrliberg	0,20	0,21	1,04	2,53	3,88	6,12	8,09	9,67	11,40	14,05	16,08	22,38	26,88
Hinwil	0,20	0,22	1,14	2,80	4,29	6,78	8,96	10,70	12,62	15,56	17,80	24,78	29,77
Hombrechtikon	0,20	0,22	1,14	2,81	4,31	6,80	8,99	10,74	12,67	15,62	17,87	24,87	29,88
Horgen	0,20	0,21	1,00	2,43	3,73	5,87	7,76	9,27	10,93	13,47	15,41	21,45	25,77
Illnau-Effretikon	0,20	0,22	1,15	2,83	4,34	6,85	9,06	10,82	12,76	15,73	18,00	25,06	30,10
Kilchberg	0,20	0,21	0,99	2,40	3,68	5,80	7,66	9,15	10,79	13,30	15,22	21,17	25,44
Kloten	0,20	0,21	1,03	2,50	3,84	6,05	7,99	9,55	11,26	13,88	15,88	22,10	26,55
Küschnacht	0,20	0,21	0,96	2,32	3,55	5,59	7,39	8,83	10,41	12,83	14,68	20,43	24,55
Langnau a.A.	0,20	0,21	1,08	2,63	4,04	6,37	8,43	10,06	11,87	14,63	16,74	23,30	27,99
Männedorf	0,20	0,21	1,05	2,55	3,92	6,17	8,16	9,74	11,49	14,17	16,21	22,56	27,10
Meilen	0,20	0,21	1,02	2,49	3,82	6,02	7,96	9,51	11,21	13,82	15,81	22,01	26,44
Oberengstringen	0,20	0,21	1,04	2,52	3,87	6,10	8,06	9,63	11,35	13,99	16,01	22,28	26,77
Opfikon	0,20	0,21	1,04	2,54	3,90	6,15	8,13	9,71	11,45	14,11	16,14	22,47	26,99
Pfäffikon	0,20	0,22	1,16	2,86	4,39	6,93	9,16	10,94	12,90	15,91	18,20	25,33	30,44
Regensdorf	0,20	0,21	0,99	2,40	3,68	5,80	7,66	9,15	10,79	13,30	15,22	21,17	25,44
Richterswil	0,20	0,22	1,15	2,83	4,34	6,85	9,06	10,82	12,76	15,73	18,00	25,06	30,10
Rümlang	0,20	0,21	1,10	2,69	4,14	6,52	8,63	10,30	12,15	14,98	17,14	23,85	28,66
Rüschlikon	0,20	0,21	1,01	2,44	3,74	5,90	7,79	9,31	10,97	13,53	15,48	21,54	25,88
Rüti	0,20	0,22	1,14	2,80	4,29	6,78	8,96	10,70	12,62	15,56	17,80	24,78	29,77
Schlieren	0,20	0,22	1,13	2,79	4,28	6,75	8,93	10,66	12,57	15,50	17,74	24,69	29,66
Stäfa	0,20	0,21	1,01	2,45	3,76	5,92	7,83	9,35	11,02	13,59	15,55	21,64	25,99
Thalwil	0,20	0,21	1,07	2,61	4,01	6,32	8,36	9,98	11,77	14,52	16,61	23,11	27,77
Urdorf	0,20	0,22	1,17	2,88	4,42	6,98	9,23	11,02	13,00	16,02	18,34	25,52	30,66
Uster	0,20	0,22	1,12	2,73	4,20	6,62	8,76	10,46	12,34	15,21	17,41	24,22	29,10
Volketswil	0,20	0,22	1,16	2,86	4,39	6,93	9,16	10,94	12,90	15,91	18,20	25,33	30,44
Wädenswil	0,20	0,22	1,13	2,77	4,25	6,70	8,86	10,58	12,48	15,39	17,61	24,50	29,44
Wald	0,20	0,22	1,15	2,84	4,36	6,88	9,09	10,86	12,81	15,79	18,07	25,15	30,21
Wallisellen	0,20	0,21	1,01	2,46	3,77	5,95	7,86	9,39	11,07	13,65	15,61	21,73	26,10
Wetzikon	0,20	0,22	1,17	2,87	4,41	6,95	9,19	10,98	12,95	15,97	18,27	25,43	30,55
Winterthur	0,20	0,22	1,16	2,85	4,37	6,90	9,13	10,90	12,86	15,85	18,14	25,24	30,33
Zell	0,20	0,22	1,16	2,86	4,39	6,93	9,16	10,94	12,90	15,91	18,20	25,33	30,44
Zollikon	0,20	0,21	0,98	2,36	3,62	5,70	7,53	8,99	10,60	13,07	14,95	20,80	24,99
BERN 4)	-	0,73	1,93	4,19	6,35	9,67	12,09	13,85	15,73	18,76	20,58	25,17	28,69
Bern	-	0,72	1,88	4,10	6,22	9,47	11,84	13,56	15,40	18,37	20,15	24,64	28,09
Belp	-	0,72	1,88	4,10	6,22	9,47	11,84	13,56	15,40	18,37	20,15	24,64	28,09
Biel	-	0,75	1,98	4,30	6,53	9,94	12,42	14,22	16,16	19,27	21,14	25,85	29,47
Brügg	-	0,69	1,87	4,07	6,18	9,40	11,76	13,46	15,29	18,24	20,00	24,46	27,89
Burgdorf	-	0,72	1,95	4,25	6,45	9,82	12,28	14,06	15,97	19,05	20,90	25,55	29,13
Frutigen	-	0,79	2,08	4,53	6,87	10,46	13,08	14,98	17,01	20,29	22,26	27,22	31,03
Herzogenbuchsee	-	0,71	1,91	4,14	6,29	9,58	11,97	13,71	15,58	18,58	20,38	24,92	28,41
Huttwil	-	0,71	1,92	4,16	6,32	9,62	12,03	13,78	15,65	18,67	20,47	25,04	28,54
Interlaken	-	0,74	1,93	4,20	6,38	9,72	12,14	13,91	15,80	18,84	20,67	25,27	28,81
Ittigen 5)	-	0,70	1,85	4,01	6,09	9,27	11,59	13,28	15,08	17,99	19,73	24,13	27,50

1) Gemeinden mit 4000 und mehr Einwohnern, mindestens aber 5 Gemeinden pro Kanton. Der Steuerbelastungsindex erfasst auch die Gemeinden mit 2000 bis 4000 Einwohnern (298 Gemeinden; insgesamt 606 Gemeinden).

2) Kantonsziffern bei Berechnung ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 10 ff. und Vorbemerkung, Seite 7). / Nombres cantonaux calculés sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 10 s. et remarque préliminaire, page 7).

3) Kantonsziffern bei Berechnung mit Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 16 ff. und Vorbemerkung, Seite 7). / Nombres cantonaux calculés en tenant compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 16 s. et remarque préliminaire, page 7).

4) Arithmetisches Mittel aus den Typen A und B. / Moyenne arithmétique des types A et B.

5) Viertelsgemeinde der Einwohnergemeinde Bolligen. / Fraction de commune de la commune politique de Bolligen.

Produit du travail: Charge dans 308 communes¹⁾

Personne mariée, a profession dépendante, sans enfants

Fortsetzung/Suite

Communes	Types de revenu en francs													
	6 000	8 000	10 000	15 000	20 000	30 000	40 000	50 000	60 000	80 000	100 000	200 000	500 000	
Charge en pour cent du revenu														
BERN (Fortsetzung / suite)														
Koniz	-	0,68	1,83	3,98	6,05	9,21	11,51	13,18	14,97	17,85	19,58	23,95	27,30	
Konolfingen	-	0,75	1,98	4,30	6,53	9,94	12,42	14,22	16,16	19,27	21,14	25,85	29,47	
Langenthal	-	0,69	1,88	4,08	6,19	9,43	11,78	13,49	15,33	18,28	20,05	24,52	27,96	
Langnau	-	0,78	2,04	4,44	6,74	10,26	12,83	14,69	16,69	19,91	21,84	26,70	30,44	
Laufen	-	0,69	1,82	3,95	5,99	9,12	11,40	13,06	14,83	17,69	19,40	23,73	27,05	
Lengnau	-	0,69	1,87	4,06	6,16	9,38	11,73	13,43	15,26	18,19	19,96	24,40	27,82	
Lyss	-	0,71	1,92	4,16	6,32	9,62	12,03	13,78	15,65	18,67	20,47	25,04	28,54	
Moutier	-	0,75	1,97	4,29	6,51	9,91	12,39	14,19	16,12	19,23	21,09	25,79	29,40	
Munchenbuchsee	-	0,69	1,88	4,08	6,19	9,43	11,78	13,49	15,33	18,28	20,05	24,52	27,96	
Munsingen	-	0,73	1,92	4,18	6,35	9,67	12,09	13,84	15,73	18,75	20,57	25,16	28,68	
Muri	-	0,63	1,72	3,74	5,67	8,63	10,79	12,36	14,04	16,75	18,37	22,46	25,61	
Nidau	-	0,70	1,85	4,01	6,09	9,27	11,59	13,28	15,08	17,99	19,73	24,13	27,50	
Ostermundigen 2)	-	0,72	1,88	4,10	6,22	9,47	11,84	13,56	15,40	18,37	20,15	24,64	28,09	
Saint-Imier	-	0,73	1,92	4,18	6,35	9,67	12,09	13,84	15,73	18,75	20,57	25,16	28,68	
Saanen	-	0,75	1,96	4,27	6,48	9,87	12,34	14,13	16,05	19,14	20,99	25,67	29,26	
Spiez	-	0,76	2,00	4,36	6,61	10,07	12,58	14,41	16,37	19,52	21,41	26,19	29,85	
Steffisburg	-	0,75	1,97	4,29	6,51	9,91	12,39	14,19	16,12	19,23	21,09	25,79	29,40	
Sumiswald	-	0,76	2,00	4,36	6,61	10,07	12,58	14,41	16,37	19,52	21,41	26,19	29,85	
Thun	-	0,75	1,96	4,27	6,48	9,87	12,34	14,13	16,05	19,14	20,99	25,67	29,26	
Tramelan	-	0,72	1,88	4,10	6,22	9,47	11,84	13,56	15,40	18,37	20,15	24,64	28,09	
Unterseen	-	0,77	2,02	4,39	6,67	10,16	12,70	14,54	16,52	19,70	21,61	26,42	30,12	
Wahlern	-	0,77	2,01	4,37	6,64	10,11	12,64	14,48	16,44	19,61	21,51	26,30	29,99	
Wohlen	-	0,68	1,84	3,99	6,06	9,23	11,54	13,21	15,01	17,90	19,63	24,01	27,37	
Worb	-	0,75	1,97	4,29	6,51	9,91	12,39	14,19	16,12	19,23	21,09	25,79	29,40	
Zollikofen	-	0,69	1,80	3,92	5,95	9,05	11,32	12,96	14,72	17,56	19,26	23,55	26,85	
LUZERN	0,33	0,25	1,92	5,49	7,15	9,93	12,28	13,69	15,39	17,67	19,03	22,31	23,88	
Luzern	0,33	0,25	1,85	5,27	6,86	9,52	11,77	13,13	14,75	16,93	18,24	21,40	23,10	
Ebikon	0,33	0,25	1,92	5,49	7,15	9,93	12,28	13,70	15,39	17,67	19,04	22,33	24,11	
Emmen	0,33	0,25	1,88	5,37	6,99	9,70	12,00	13,38	15,03	17,26	18,60	21,81	23,55	
Hochdorf	0,33	0,25	1,90	5,43	7,07	9,81	12,14	13,54	15,21	17,47	18,82	22,07	23,83	
Horw	0,33	0,25	1,85	5,28	6,87	9,54	11,80	13,16	14,78	16,97	18,29	21,45	23,16	
Kriens	0,33	0,25	1,92	5,49	7,15	9,93	12,28	13,70	15,39	17,67	19,04	22,33	24,11	
Littau	0,33	0,25	1,92	5,49	7,15	9,93	12,28	13,70	15,39	17,67	19,04	22,33	24,11	
Malters	0,33	0,25	1,92	5,49	7,15	9,93	12,28	13,70	15,39	17,67	19,04	22,33	24,11	
Ruswil	0,33	0,25	2,06	5,93	7,73	10,73	13,28	14,81	16,64	19,11	20,59	24,15	25,37	
Sursee	0,33	0,25	1,96	5,62	7,32	10,16	12,57	14,01	15,75	18,08	19,48	22,85	24,67	
URI	3,89	4,22	4,59	5,93	7,30	8,99	10,04	10,84	11,40	12,10	12,47	12,76	12,94	
Altdorf	2,52	3,15	3,70	5,27	6,75	8,54	9,65	10,48	11,06	11,79	12,18	12,50	12,70	
Burglen	4,54	4,68	4,95	6,12	7,42	9,02	10,03	10,81	11,35	12,03	12,38	12,65	12,81	
Erstfeld	5,26	5,29	5,50	6,60	7,87	9,45	10,44	11,21	11,75	12,42	12,78	13,04	13,20	
Schattdorf	3,89	4,17	4,52	5,82	7,16	8,82	9,86	10,65	11,20	11,89	12,26	12,54	12,71	
Silenen	5,33	5,48	5,75	6,95	8,30	9,95	10,99	11,78	12,34	13,03	13,39	13,68	13,85	
SCHWYZ	0,53	0,40	0,71	2,77	4,65	7,60	9,63	11,41	12,90	14,94	16,62	18,82	19,45	
Schwyz	0,48	0,36	0,67	2,66	4,48	7,32	9,29	11,00	12,45	14,41	16,04	18,16	18,77	
Arth	0,52	0,39	0,72	2,88	4,85	7,94	10,07	11,93	13,49	15,62	17,39	19,69	20,35	
Einsiedeln	0,54	0,40	0,75	3,00	5,04	8,25	10,46	12,39	14,02	16,23	18,06	20,46	21,14	
Freienbach	0,43	0,32	0,60	2,41	4,05	6,63	8,41	9,96	11,27	13,05	14,52	16,44	16,99	
Ingenbohl	0,49	0,37	0,69	2,74	4,62	7,55	9,58	11,35	12,84	14,87	16,54	18,74	19,36	
Kussnacht am Rigi	0,48	0,36	0,67	2,69	4,52	7,40	9,38	11,12	12,58	14,56	16,20	18,35	18,97	
Lachen	0,46	0,35	0,64	2,58	4,34	7,09	8,99	10,65	12,05	13,96	15,53	17,59	18,18	
Schubelbach	0,53	0,39	0,74	2,94	4,95	8,09	10,26	12,16	13,76	15,93	17,72	20,07	20,75	

1) Communes de 4000 habitants ou plus, mais au moins 5 communes par canton. L'indice de la charge fiscale comprend également les communes de 2000 à 4000 habitants (298 communes, au total 606 communes).

2) Viertelsgemeinde der Einwohnergemeinde Bolligen
Fraction de commune de la commune politique de Bolligen.

Arbeitseinkommen: Belastung in 308 Gemeinden¹⁾

Verheirateter, unselbständig Erwerbender, ohne Kinder

Fortsetzung

Gemeinden	Einkommenstypen in Franken												
	6 000	8 000	10 000	15 000	20 000	30 000	40 000	50 000	60 000	80 000	100 000	200 000	500 000
Belastung in Prozent des Einkommens													
OBWALDEN	2,26	2,98	3,63	5,13	6,55	9,65	10,92	11,95	12,92	14,70	16,38	17,11	17,45
Sarnen	2,09	2,76	3,37	4,76	6,08	8,95	10,13	11,09	11,99	13,65	15,21	15,88	16,20
Alpnach	2,27	2,99	3,65	5,15	6,58	9,69	10,97	12,01	12,98	14,78	16,46	17,20	17,54
Engelberg	2,13	2,82	3,43	4,85	6,20	9,12	10,33	11,30	12,22	13,91	15,50	16,19	16,51
Kerns	2,37	3,13	3,82	5,39	6,89	10,15	11,49	12,57	13,59	15,47	17,24	18,01	18,36
Sachsen	2,37	3,13	3,82	5,39	6,89	10,15	11,49	12,57	13,59	15,47	17,24	18,01	18,36
NIDWALDEN	1,68	2,04	2,57	3,71	4,83	6,86	8,55	9,81	10,79	12,07	12,95	14,24	14,57
Stans	1,67	2,02	2,53	3,66	4,76	6,76	8,42	9,67	10,63	11,89	12,76	14,02	14,35
Buochs	1,78	2,17	2,73	3,96	5,16	7,33	9,13	10,49	11,52	12,90	13,84	15,21	15,57
Ennetbürgen	1,75	2,12	2,67	3,87	5,04	7,16	8,92	10,24	11,25	12,60	13,51	14,86	15,21
Hergiswil	1,60	1,93	2,43	3,50	4,56	6,47	8,07	9,26	10,18	11,39	12,22	13,43	13,75
Stansstad	1,60	1,93	2,43	3,50	4,56	6,47	8,07	9,26	10,18	11,39	12,22	13,43	13,75
GLARUS	-	0,49	1,04	2,91	4,70	8,33	11,35	13,58	15,27	17,69	19,12	22,71	24,12
Glarus	-	0,49	1,03	2,88	4,65	8,24	11,23	13,43	15,10	17,49	18,91	22,46	23,85
Näfels	-	0,50	1,05	2,94	4,76	8,43	11,49	13,75	15,46	17,90	19,35	22,98	24,41
Netstal	-	0,49	1,02	2,86	4,62	8,18	11,14	13,33	14,99	17,35	18,76	22,28	23,67
Niederurnen	-	0,49	1,04	2,90	4,69	8,30	11,31	13,54	15,22	17,63	19,06	22,63	24,04
Schwanden	-	0,49	1,02	2,86	4,62	8,18	11,14	13,33	14,99	17,35	18,76	22,28	23,67
ZUG 2)	0,68	0,72	1,00	2,29	3,66	6,12	7,81	9,16	10,35	12,10	13,36	16,92	17,50
Zug	0,67	0,69	0,95	2,16	3,44	5,75	7,34	8,61	9,73	11,37	12,55	15,90	16,44
Baar	0,63	0,69	0,98	2,31	3,71	6,23	7,96	9,34	10,56	12,34	13,62	17,27	17,85
Cham	0,68	0,73	1,03	2,39	3,83	6,42	8,20	9,62	10,87	12,70	14,02	17,77	18,37
Steinhausen	0,83	0,84	1,11	2,43	3,85	6,40	8,15	9,56	10,80	12,61	13,92	17,63	18,22
Unterägeri	0,73	0,76	1,05	2,39	3,82	6,38	8,14	9,55	10,79	12,60	13,91	17,63	18,22
FRIBOURG	0,99	1,96	4,30	7,16	8,68	11,39	13,49	15,23	16,64	18,11	19,50	22,94	23,61
Fribourg	0,97	1,93	4,25	7,08	8,60	11,28	13,36	15,08	16,48	17,95	19,32	22,73	23,39
Bulle	0,98	1,95	4,30	7,16	8,69	11,40	13,50	15,24	16,66	18,13	19,52	22,97	23,64
Düdingen	0,96	1,92	4,23	7,05	8,55	11,23	13,29	15,00	16,40	17,85	19,22	22,61	23,27
Marly	0,90	1,80	3,97	6,61	8,02	10,52	12,46	14,07	15,37	16,74	18,02	21,20	21,82
Murten	1,10	1,99	4,20	6,96	8,39	10,98	12,98	14,64	15,97	17,36	18,67	21,93	22,56
Villars-sur-Glâne	0,89	1,77	3,90	6,50	7,89	10,35	12,26	13,83	15,12	16,46	17,72	20,85	21,45
SOLOTHURN a 3)	0,03	0,78	1,80	4,18	6,29	9,66	11,89	13,37	14,83	16,95	18,61	23,43	27,47
b 4)	0,03	1,01	2,15	4,73	6,94	10,53	12,77	14,42	15,91	18,12	19,88	24,91	28,94
Solothurn	-	0,84	1,96	4,25	6,18	9,25	11,47	13,15	14,75	16,99	18,62	22,95	26,44
Balsthal	-	0,88	1,93	4,65	6,81	9,99	12,00	13,39	14,69	16,51	17,89	22,35	26,25
Bettlach	-	0,87	1,86	4,24	6,39	9,91	12,19	13,62	15,12	17,30	19,08	24,56	29,42
Biberist	0,05	0,77	1,80	4,50	6,82	10,22	12,21	13,45	14,76	16,54	18,03	21,23	23,74
Derendingen	-	0,85	1,93	4,52	6,84	10,65	13,12	14,66	16,28	18,63	20,56	26,46	31,70
Dornach	0,17	0,75	1,66	3,83	5,78	8,98	11,06	12,34	13,54	15,41	16,72	20,66	23,07
Dulliken	-	0,86	1,92	4,45	6,72	10,45	12,86	14,37	15,95	18,25	20,13	25,91	31,04
Gerlafingen	-	0,77	1,72	4,08	6,17	9,40	11,53	12,87	14,10	15,97	17,40	20,66	23,16
Grenchen	0,05	0,72	1,72	4,08	6,20	9,66	11,89	13,30	14,77	16,90	18,65	24,00	28,75
Olten	-	0,64	1,59	3,84	5,85	9,01	11,28	12,93	14,46	16,72	18,36	22,85	26,21
Schönenwerd	-	0,74	1,66	3,86	5,84	9,09	11,19	12,51	13,88	15,89	17,53	22,56	27,03
Trimbach	-	0,71	1,79	4,32	6,59	10,29	12,68	14,18	15,75	18,03	19,90	25,62	30,70
Wangen bei Olten	-	0,89	1,90	4,33	6,52	10,11	12,45	13,91	15,44	17,66	19,48	25,07	30,03
Zuchwil	0,20	0,81	1,73	3,94	5,92	9,19	11,30	12,63	14,02	16,03	17,68	22,75	27,26

1) Gemeinden mit 4000 und mehr Einwohnern, mindestens aber 5 Gemeinden pro Kanton. Der Steuerbelastungsindex erfasst auch die Gemeinden mit 2000 bis 4000 Einwohnern (298 Gemeinden; insgesamt 606 Gemeinden).

2) Arithmetisches Mittel aus den Typen A und B. / Moyenne arithmétique des types A et B.

3) Kantonsziffern bei Berechnung ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 10 ff. und Vorbemerkung, Seite 7). / Nombres cantonaux calculés sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 10 s. et remarque préliminaire, page 7).

4) Kantonsziffern bei Berechnung mit Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 16 ff. und Vorbemerkung, Seite 7). / Nombres cantonaux calculés en tenant compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 16 s. et remarque préliminaire, page 7).

Produit du travail: Charge dans 308 communes¹⁾

Personne mariée, à profession dépendante, sans enfants

Suite

Communes	Types de revenu en francs													
	6 000	8 000	10 000	15 000	20 000	30 000	40 000	50 000	60 000	80 000	100 000	200 000	500 000	
Charge en pour-cent du revenu														
BASEL-STADT a 2)	-	0,00	0,84	3,17	4,72	7,86	10,68	13,22	15,22	17,99	19,66	23,61	28,03	
b 3)	-	0,00	1,22	3,59	5,22	8,60	11,67	14,37	16,44	19,20	20,90	24,93	29,55	
Basel	-	-	0,88	3,28	4,86	8,05	10,93	13,51	15,55	18,33	20,00	24,02	28,55	
Bettingen	-	0,10	0,72	2,71	4,03	6,71	8,93	10,83	12,43	14,78	16,21	19,00	21,49	
Riehen	-	-	0,44	2,09	3,39	6,01	8,27	10,35	12,03	14,68	16,41	19,73	23,12	
BASEL-LANDSCHAFT	-	-	-	4,09	5,63	8,43	10,76	12,47	14,02	16,07	18,09	21,61	26,33	
Liestal	-	-	-	4,21	5,83	8,80	11,28	13,10	14,75	16,94	19,08	22,83	27,86	
Aesch	-	-	-	4,37	5,91	8,73	11,07	12,80	14,35	16,41	18,44	21,97	26,71	
Allschwil	-	-	-	3,99	5,47	8,18	10,43	12,09	13,59	15,57	17,52	20,92	25,48	
Arlesheim	-	-	-	4,11	5,72	8,44	10,71	12,37	13,87	15,86	17,81	21,22	25,79	
Binningen	-	-	-	3,92	5,40	8,11	10,38	12,04	13,54	15,54	17,49	20,91	25,49	
Birsfelden	-	-	-	4,22	5,77	8,62	10,98	12,73	14,30	16,38	18,43	22,00	26,80	
Frenkendorf	-	-	-	4,05	5,63	8,51	10,92	12,69	14,29	16,41	18,49	22,12	27,01	
Gelterkinden	-	-	-	4,19	5,81	8,77	11,24	13,06	14,70	16,87	19,01	22,74	27,75	
Münchhausen	-	-	-	4,14	5,69	8,52	10,88	12,62	14,18	16,26	18,30	21,86	26,64	
Muttenz	-	-	-	3,95	5,39	8,03	10,23	11,85	13,31	15,25	17,15	20,47	24,92	
Oberwil	-	-	-	4,24	5,81	8,67	11,05	12,80	14,39	16,48	18,54	22,14	26,96	
Pratteln	-	-	-	4,16	5,72	8,59	10,98	12,74	14,33	16,43	18,50	22,11	26,95	
Reinach	-	-	-	4,02	5,50	8,20	10,45	12,10	13,59	15,57	17,52	20,91	25,46	
Sissach	-	-	-	4,11	5,69	8,59	11,01	12,79	14,40	16,52	18,62	22,27	27,17	
Therwil	-	-	-	4,21	5,74	8,52	10,84	12,55	14,09	16,13	18,13	21,63	26,32	
SCHAFFHAUSEN 4)	0,33	0,50	1,30	3,85	5,95	8,95	11,68	13,72	15,34	18,11	20,02	24,83	28,70	
Schaffhausen	0,33	0,51	1,31	3,89	6,01	9,04	11,80	13,86	15,50	18,30	20,23	25,09	29,00	
Beringen	0,33	0,50	1,30	3,84	5,94	8,94	11,66	13,70	15,32	18,08	20,00	24,79	28,66	
Neuhauen am Rheinfall . .	0,33	0,50	1,29	3,80	5,88	8,83	11,53	13,54	15,14	17,87	19,76	24,50	28,32	
Stein am Rhein	0,33	0,51	1,33	3,93	6,08	9,15	11,94	14,03	15,68	18,51	20,47	25,38	29,34	
Thayngen	0,33	0,48	1,21	3,55	5,48	8,24	10,74	12,62	14,11	16,66	18,42	22,83	26,40	
APPENZELL A.RH.	0,20	1,27	2,09	3,93	5,76	8,49	10,34	11,56	12,70	14,55	15,12	16,91	17,74	
Herisau	0,20	1,26	2,07	3,89	5,70	8,40	10,23	11,43	12,57	14,40	14,96	16,73	17,56	
Gais	0,20	1,21	1,99	3,72	5,45	8,04	9,80	10,94	12,03	13,78	14,32	16,01	16,80	
Heiden	0,20	1,30	2,15	4,03	5,90	8,71	10,61	11,85	13,03	14,93	15,51	17,34	18,20	
Speicher	0,20	1,26	2,07	3,89	5,70	8,40	10,23	11,43	12,57	14,40	14,96	16,73	17,56	
Teufen	0,20	1,21	1,99	3,72	5,45	8,04	9,80	10,94	12,03	13,78	14,32	16,01	16,80	
APPENZELL I.RH.	1,08	2,07	2,99	4,77	6,57	9,51	11,22	12,31	13,52	15,21	16,49	21,56	22,12	
Appenzell	1,04	1,93	2,76	4,38	6,01	8,69	10,24	11,24	12,34	13,88	15,05	19,67	20,18	
Gonten	1,19	2,26	3,24	5,17	7,11	10,29	12,13	13,31	14,62	16,45	17,83	23,32	23,92	
Oberegg	1,05	2,08	3,04	4,89	6,75	9,79	11,55	12,68	13,93	15,67	16,99	22,22	22,80	
Rüte	1,15	2,27	3,30	5,30	7,31	10,60	12,50	13,73	15,08	16,96	18,39	24,05	24,68	
Schwende	1,08	2,11	3,06	4,91	6,76	9,79	11,55	12,68	13,93	15,67	16,99	22,22	22,80	
ST. GALLEN 4) a 2)	0,33	0,25	0,29	2,99	5,13	7,62	9,31	11,36	13,26	15,63	17,12	21,60	23,55	
b 3)	0,33	0,25	0,29	2,99	5,13	7,62	9,31	11,36	13,26	15,63	17,12	21,60	23,55	
St. Gallen	0,30	0,23	0,28	3,14	5,42	8,06	9,85	12,02	14,04	16,55	18,12	22,87	24,93	
Altstätten	0,40	0,30	0,33	3,14	5,38	7,98	9,74	11,89	13,87	16,35	17,90	22,59	24,62	
Au	0,40	0,30	0,32	2,54	4,32	6,39	7,79	9,50	11,09	13,06	14,30	18,04	19,67	
Buchs	0,30	0,23	0,27	2,88	4,95	7,35	8,99	10,97	12,80	15,09	16,52	20,85	22,73	
Ebnat-Kappel	0,30	0,23	0,27	2,95	5,08	7,56	9,23	11,27	13,15	15,51	16,98	21,43	23,36	
Flawil	0,30	0,23	0,27	2,96	5,10	7,58	9,26	11,31	13,20	15,56	17,04	21,50	23,44	
Flums	0,40	0,30	0,34	3,20	5,48	8,13	9,93	12,11	14,13	16,66	18,24	23,02	25,09	
Goldach	0,30	0,23	0,26	2,77	4,76	7,08	8,65	10,55	12,31	14,52	15,89	20,06	21,87	
Gossau	0,40	0,30	0,32	2,74	4,67	6,92	8,44	10,30	12,01	14,16	15,50	19,56	21,32	
Grabs	0,30	0,23	0,27	3,04	5,23	7,78	9,51	11,61	13,55	15,98	17,49	22,08	24,07	

1) Communes de 4000 habitants ou plus, mais au moins 5 communes par canton. L'indice de la charge fiscale comprend également les communes de 2000 à 4000 habitants (298 communes; au total 606 communes).

2) Kantonsziffern bei Berechnung ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 10 ff. und Vorbemerkung, Seite 7). / Nombres cantonaux calculés sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 10 s. et remarque préliminaire, page 7).

3) Kantonsziffern bei Berechnung mit Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 16 ff. und Vorbemerkung, Seite 7). / Nombres cantonaux calculés en tenant compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 16 s. et remarque préliminaire, page 7).

4) Arithmetisches Mittel aus den Typen A und B. / Moyenne arithmétique des types A et B.

Arbeitseinkommen: Belastung in 308 Gemeinden¹⁾

Verheirateter, unselbständig Erwerbender, ohne Kinder

Fortsetzung

Gemeinden	Einkommenstypen in Franken													
	6 000	8 000	10 000	15 000	20 000	30 000	40 000	50 000	60 000	80 000	100 000	200 000	500 000	
Belastung in Prozent des Einkommens														
ST.GALLEN (Fortsetzung/suite)														
Jona	0,40	0,30	0,32	2,75	4,69	6,94	8,48	10,34	12,06	14,21	15,56	19,63	21,40	
Kirchberg	0,30	0,23	0,28	3,16	5,45	8,11	9,91	12,10	14,12	16,65	18,24	23,02	25,09	
Mels	0,30	0,23	0,28	3,14	5,42	8,06	9,85	12,02	14,04	16,55	18,12	22,87	24,93	
Oberriet	0,40	0,30	0,34	3,31	5,66	8,41	10,27	12,53	14,62	17,24	18,87	23,81	25,96	
Oberuzwil	0,40	0,30	0,33	2,94	5,03	7,45	9,09	11,09	12,94	15,25	16,70	21,07	22,97	
Rapperswil	0,40	0,30	0,32	2,65	4,50	6,67	8,13	9,92	11,57	13,64	14,93	18,84	20,53	
Rorschach	0,30	0,23	0,27	2,99	5,15	7,66	9,36	11,42	13,33	15,72	17,21	21,72	23,68	
Rorschacherberg	0,30	0,23	0,27	3,07	5,28	7,86	9,60	11,72	13,68	16,13	17,66	22,30	24,30	
St. Margrethen	0,30	0,23	0,26	2,80	4,81	7,15	8,74	10,66	12,45	14,67	16,07	20,28	22,10	
Sargans	0,30	0,23	0,27	2,91	5,01	7,45	9,11	11,12	12,98	15,30	16,75	21,14	23,05	
Thal	0,40	0,30	0,33	3,10	5,29	7,85	9,59	11,70	13,65	16,09	17,61	22,23	24,23	
Uzwil	0,40	0,30	0,32	2,85	4,86	7,20	8,78	10,71	12,50	14,73	16,13	20,35	22,18	
Wattwil	0,30	0,23	0,27	2,87	4,93	7,33	8,96	10,93	12,75	15,04	16,47	20,78	22,65	
Widnau	0,30	0,23	0,26	2,60	4,46	6,62	8,09	9,87	11,52	13,58	14,87	18,76	20,45	
Wil	0,30	0,23	0,26	2,57	4,41	6,55	8,00	9,76	11,39	13,42	14,70	18,55	20,21	
Wittenbach	0,40	0,30	0,33	3,16	5,41	8,03	9,81	11,96	13,96	16,45	18,01	22,73	24,78	
GRAUBUENDEN	0,31	0,54	1,21	2,82	4,11	6,81	9,13	10,95	12,57	14,57	16,22	19,58	22,53	
Chur	0,23	0,48	1,16	2,77	4,06	6,75	9,06	10,87	12,48	14,47	16,12	19,45	22,39	
Davos	0,23	0,49	1,18	2,85	4,17	6,94	9,32	11,18	12,83	14,87	16,57	19,99	23,01	
Domat/Ems	0,33	0,54	1,15	2,65	3,85	6,37	8,55	10,25	11,75	13,62	15,17	18,31	21,07	
Igis	0,20	0,52	1,26	3,03	4,44	7,39	9,92	11,90	13,66	15,83	17,64	21,29	24,50	
St. Moritz	0,27	0,51	1,19	2,83	4,13	6,86	9,21	11,04	12,67	14,69	16,36	19,75	22,73	
AARGAU	0,64	1,47	2,37	4,32	5,93	8,73	11,38	13,63	15,60	18,21	20,01	24,18	27,10	
Aarau	0,60	1,39	2,24	4,08	5,60	8,25	10,75	12,88	14,74	17,21	18,91	22,85	25,61	
Aarburg	0,66	1,52	2,46	4,47	6,14	9,04	11,78	14,11	16,14	18,85	20,72	25,03	28,05	
Baden	0,64	1,46	2,36	4,30	5,91	8,70	11,33	13,57	15,53	18,14	19,93	24,08	26,99	
Bremgarten	0,63	1,45	2,35	4,28	5,88	8,66	11,29	13,52	15,47	18,07	19,85	23,99	26,88	
Brugg	0,60	1,37	2,22	4,05	5,56	8,18	10,67	12,77	14,61	17,07	18,75	22,66	25,40	
Buchs	0,61	1,40	2,26	4,11	5,65	8,32	10,84	12,99	14,86	17,35	19,07	23,04	25,82	
Gränichen	0,66	1,51	2,44	4,44	6,09	8,97	11,69	14,00	16,02	18,71	20,56	24,84	27,84	
Küttigen	0,62	1,43	2,32	4,22	5,79	8,52	11,11	13,31	15,23	17,78	19,54	23,61	26,46	
Lenzburg	0,63	1,45	2,34	4,27	5,86	8,63	11,25	13,47	15,41	18,00	19,77	23,89	26,78	
Menziken	0,65	1,49	2,41	4,39	6,02	8,87	11,56	13,84	15,84	18,50	20,32	24,56	27,52	
Möhlin	0,66	1,52	2,46	4,49	6,16	9,07	11,83	14,16	16,20	18,92	20,79	25,13	28,16	
Muri	0,68	1,55	2,51	4,57	6,28	9,24	12,05	14,43	16,51	19,28	21,19	25,60	28,69	
Neuenhof	0,66	1,52	2,46	4,49	6,16	9,07	11,83	14,16	16,20	18,92	20,79	25,13	28,16	
Oberentfelden	0,64	1,47	2,38	4,33	5,95	8,76	11,42	13,68	15,65	18,28	20,09	24,27	27,20	
Obersiggenthal	0,59	1,36	2,20	4,01	5,51	8,11	10,58	12,67	14,49	16,92	18,60	22,47	25,18	
Oftringen	0,64	1,47	2,38	4,33	5,95	8,76	11,42	13,68	15,65	18,28	20,09	24,27	27,20	
Reinach	0,67	1,54	2,49	4,54	6,23	9,17	11,96	14,32	16,39	19,14	21,03	25,41	28,48	
Rheinfelden	0,62	1,42	2,30	4,18	5,74	8,46	11,02	13,20	15,10	17,64	19,38	23,42	26,25	
Rothrist	0,63	1,44	2,33	4,25	5,84	8,59	11,20	13,41	15,35	17,92	19,70	23,80	26,67	
Spreitenbach	0,64	1,48	2,39	4,35	5,98	8,80	11,47	13,73	15,72	18,35	20,17	24,37	27,31	
Suhr	0,59	1,36	2,19	4,00	5,49	8,08	10,53	12,61	14,43	16,85	18,52	22,38	25,08	
Villmergen	0,67	1,54	2,49	4,54	6,23	9,17	11,96	14,32	16,39	19,14	21,03	25,41	28,48	
Wettingen	0,64	1,47	2,38	4,33	5,95	8,76	11,42	13,68	15,65	18,28	20,09	24,27	27,20	
Windisch	0,65	1,48	2,40	4,37	6,00	8,83	11,51	13,79	15,78	18,42	20,25	24,46	27,42	
Wohlen	0,66	1,52	2,46	4,49	6,16	9,07	11,83	14,16	16,20	18,92	20,79	25,13	28,16	
Zofingen	0,61	1,40	2,26	4,11	5,65	8,32	10,84	12,99	14,86	17,35	19,07	23,04	25,82	
THURGAU a 2)	-	-	0,85	3,76	6,16	9,12	11,20	13,06	15,04	17,56	19,35	23,34	26,17	
b 3)	-	-	0,85	3,76	6,16	9,12	11,20	13,06	15,04	17,56	19,35	23,34	26,17	
Frauenfeld	-	-	0,82	3,60	5,89	8,72	10,71	12,50	14,39	16,80	18,51	22,33	25,04	
Amriswil	-	-	0,85	3,76	6,15	9,11	11,19	13,05	15,03	17,55	19,34	23,32	26,15	
Arbon	-	-	0,87	3,84	6,29	9,31	11,43	13,33	15,35	17,92	19,75	23,82	26,71	

1) Gemeinden mit 4000 und mehr Einwohnern, mindestens aber 5 Gemeinden pro Kanton. Der Steuerbelastungsindex erfasst auch die Gemeinden mit 2000 bis 4000 Einwohnern (298 Gemeinden; insgesamt 606 Gemeinden).

2) Kantonsziffern bei Berechnung ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 10 ff. und Vorbemerkung, Seite 7). / Nombres cantonaux calculés sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 10 s. et remarque préliminaire, page 7).

3) Kantonsziffern bei Berechnung mit Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 16 ff. und Vorbemerkung, Seite 7). / Nombres cantonaux calculés en tenant compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 16 s. et remarque préliminaire, page 7).

Produit du travail: Charge dans 308 communes¹⁾

Personne mariée, à profession dépendante, sans enfants

Suite

Communes	Types de revenu en francs												
	6 000	8 000	10 000	15 000	20 000	30 000	40 000	50 000	60 000	80 000	100 000	200 000	500 000
Charge en pour-cent du revenu													
THURGAU (Fortsetzung / suite)													
Bischofszell	-	-	0,82	3,61	5,91	8,75	10,74	12,54	14,44	16,85	18,57	22,40	25,12
Kreuzlingen	-	-	0,86	3,81	6,23	9,22	11,32	13,21	15,22	17,76	19,57	23,61	26,47
Romanshorn	-	-	0,85	3,74	6,12	9,06	11,12	12,97	14,94	17,44	19,22	23,18	26,00
Weinfelden	-	-	0,83	3,68	6,02	8,92	10,95	12,78	14,71	17,17	18,92	22,82	25,60
TICINO 2)	0,34	0,25	0,20	2,73	4,53	8,36	11,18	13,29	14,86	17,12	19,10	23,53	26,97
Bellinzona	0,33	0,25	0,20	2,81	4,66	8,61	11,52	13,69	15,31	17,64	19,68	24,24	27,79
Ascona	0,33	0,25	0,20	2,31	3,82	7,04	9,41	11,17	12,49	14,40	16,06	19,78	22,67
Biasca	0,33	0,25	0,20	3,02	5,02	9,28	12,43	14,77	16,51	19,03	21,24	26,15	29,98
Chiasso	0,42	0,31	0,25	2,52	4,14	7,60	10,16	12,07	13,49	15,54	17,34	21,35	24,47
Giubiasco	0,33	0,25	0,20	2,83	4,70	8,69	11,63	13,82	15,45	17,81	19,87	24,47	28,05
Locarno	0,33	0,25	0,20	2,81	4,66	8,61	11,52	13,69	15,31	17,64	19,68	24,24	27,79
Lugano	0,33	0,25	0,20	2,74	4,54	8,38	11,22	13,33	14,90	17,18	19,17	23,60	27,06
Massagno	0,33	0,25	0,20	2,67	4,42	8,16	10,92	12,97	14,50	16,72	18,65	22,97	26,33
Mendrisio	0,33	0,25	0,20	2,76	4,58	8,46	11,32	13,45	15,04	17,34	19,34	23,82	27,31
Minusio	0,33	0,25	0,20	2,60	4,30	7,93	10,62	12,61	14,10	16,25	18,13	22,33	25,60
Viganello	0,33	0,25	0,20	2,81	4,66	8,61	11,52	13,69	15,31	17,64	19,68	24,24	27,79
VAUD 2)	0,06	0,05	1,12	5,38	7,77	10,50	12,63	14,22	15,63	18,03	19,92	25,16	27,85
Lausanne	-	-	1,11	5,50	7,95	10,75	12,94	14,58	16,03	18,49	20,42	25,80	28,21
Aigle	-	-	1,04	5,15	7,45	10,08	12,13	13,66	15,02	17,33	19,14	24,18	27,55
Bex	-	-	1,17	5,77	8,35	11,29	13,59	15,31	16,83	19,42	21,45	27,10	28,21
Bussigny-près-Lausanne . .	0,17	0,13	1,16	5,33	7,67	10,33	12,42	13,99	15,37	17,73	19,58	24,73	28,17
Chenit, Le	-	-	1,04	5,15	7,45	10,08	12,13	13,66	15,02	17,33	19,14	24,18	27,55
Criussier	0,17	0,13	1,14	5,22	7,50	10,11	12,15	13,68	15,04	17,34	19,15	24,19	27,55
Ecublens	0,17	0,13	1,16	5,33	7,67	10,33	12,42	13,99	15,37	17,73	19,58	24,73	28,17
Lutry	0,17	0,13	1,10	4,99	7,17	9,66	11,61	13,07	14,37	16,57	18,30	23,11	26,32
Montreux	0,17	0,13	1,16	5,31	7,64	10,29	12,37	13,93	15,31	17,65	19,49	24,62	28,04
Morges	0,17	0,13	1,12	5,10	7,34	9,88	11,88	13,38	14,70	16,95	18,72	23,65	26,94
Nyon	0,17	0,13	1,14	5,22	7,50	10,11	12,15	13,68	15,04	17,34	19,15	24,19	27,55
Ollon	-	-	1,11	5,50	7,95	10,75	12,94	14,58	16,03	18,49	20,42	25,80	28,21
Orbe	0,17	0,13	1,21	5,56	8,00	10,78	12,96	14,60	16,04	18,50	20,43	25,81	28,21
Payerne	0,17	0,13	1,21	5,56	8,00	10,78	12,96	14,60	16,04	18,50	20,43	25,81	28,21
Prilly	0,17	0,13	1,14	5,22	7,50	10,11	12,15	13,68	15,04	17,34	19,15	24,19	27,55
Pully	-	-	1,00	4,97	7,19	9,72	11,69	13,18	14,48	16,71	18,46	23,32	26,56
Renens	-	-	1,11	5,50	7,95	10,75	12,94	14,58	16,03	18,49	20,42	25,80	28,21
Sainte-Croix	-	-	1,16	5,73	8,29	11,20	13,48	15,19	16,70	19,26	21,28	26,88	28,21
Tour-de-Peilz, La . . .	0,17	0,13	1,05	4,76	6,84	9,21	11,07	12,46	13,70	15,79	17,44	22,02	25,09
Vallorbe	0,17	0,13	1,21	5,56	8,00	10,78	12,96	14,60	16,04	18,50	20,43	25,81	28,21
Vevey	-	-	1,09	5,38	7,79	10,53	12,67	14,27	15,69	18,10	20,00	25,26	28,21
Yverdon	-	-	1,11	5,50	7,95	10,75	12,94	14,58	16,03	18,49	20,42	25,80	28,21
VALAIS	2,75	3,07	3,67	5,15	6,75	9,65	12,16	14,14	16,01	19,61	21,73	23,93	24,47
Sion	2,86	3,17	3,76	5,25	6,87	9,81	12,35	14,35	16,24	19,87	22,01	24,24	24,78
Bagnes	2,73	3,10	3,74	5,32	7,00	10,04	12,65	14,71	16,64	20,33	22,51	24,82	25,38
Brig-Glis	2,56	2,88	3,46	4,89	6,42	9,20	11,61	13,52	15,33	18,84	20,90	22,99	23,50
Conthey	2,62	2,98	3,59	5,09	6,70	9,62	12,13	14,11	15,98	19,58	21,70	23,90	24,44
Martigny	2,51	2,85	3,43	4,87	6,40	9,19	11,60	13,51	15,33	18,83	20,89	22,99	23,50
Monthey	2,67	2,99	3,57	5,02	6,58	9,42	11,88	13,83	15,66	19,22	21,30	23,45	23,97
Naters	2,51	2,85	3,43	4,87	6,40	9,19	11,60	13,51	15,33	18,83	20,89	22,99	23,50
Nendaz	2,84	3,23	3,90	5,54	7,30	10,46	13,18	15,31	17,30	21,08	23,32	25,74	26,32
Sierre	2,78	3,12	3,72	5,24	6,88	9,85	12,40	14,42	16,32	19,96	22,11	24,37	24,91
Visp	2,64	2,95	3,51	4,92	6,44	9,22	11,62	13,53	15,34	18,84	20,90	22,99	23,50

1) Communes de 4000 habitants ou plus, mais au moins 5 communes par canton. L'indice de la charge fiscale comprend également les communes de 2000 à 4000 habitants (298 communes; au total 606 communes).

2) Arithmetisches Mittel aus den Typen A und B.

Moyenne arithmétique des types A et B.

Arbeitseinkommen: Belastung in 308 Gemeinden¹⁾

Verheirateter, unselbständig Erwerbender, ohne Kinder

Schluss/Fin

Gemeinden	Einkommenstypen in Franken												
	6 000	8 000	10 000	15 000	20 000	30 000	40 000	50 000	60 000	80 000	100 000	200 000	500 000
Belastung in Prozent des Einkommens													
NEUCHATEL a 2)	0,44	0,95	1,91	4,60	6,78	10,07	12,71	14,42	15,84	17,90	19,44	24,25	25,25
b 3)	0,55	1,12	2,26	5,14	7,40	10,97	13,68	15,56	16,95	19,13	20,73	25,75	26,52
Neuchâtel	0,50	1,08	1,97	4,47	6,62	9,87	12,45	14,16	15,57	17,58	19,01	23,17	24,11
Boudry	0,58	1,23	2,12	4,58	6,79	10,02	12,56	14,18	15,48	17,00	18,13	21,84	22,76
Chaux-de-Fonds, La	0,22	0,62	1,71	4,90	7,29	10,86	13,74	15,58	17,11	19,35	21,05	26,70	27,70
Colombier	0,70	1,28	1,97	4,02	6,01	9,38	12,00	13,66	14,98	16,94	18,33	22,32	23,24
Fleurier	0,51	1,04	1,81	3,95	6,00	9,18	11,72	13,33	14,62	16,59	17,98	22,42	23,81
Locle, Le	0,22	0,68	1,85	5,18	7,61	11,10	13,83	15,56	16,99	19,03	20,54	26,23	27,23
Peseux	0,74	1,34	2,10	4,08	5,82	8,57	10,74	12,27	13,51	15,38	16,83	20,85	21,74
GENEVE a 2)	0,25	1,09	1,98	4,04	6,02	9,90	12,83	14,67	16,03	18,08	19,66	23,28	27,01
b 3)	0,26	1,32	2,29	4,54	6,70	10,92	13,89	15,75	17,20	19,27	20,96	24,65	28,57
Genève	0,25	1,09	1,98	4,05	6,03	9,91	12,84	14,68	16,04	18,10	19,67	23,29	27,02
Carouge	0,25	1,05	1,89	3,86	5,74	9,43	12,22	13,98	15,26	17,22	18,73	22,22	25,86
Chêne-Bougeries	0,25	1,06	1,91	3,90	5,80	9,53	12,35	14,12	15,43	17,41	18,93	22,44	26,11
Chêne-Bourg	0,25	1,11	2,00	4,10	6,10	10,03	13,00	14,87	16,24	18,33	19,92	23,58	27,33
Grand-Saconnex, Le	0,25	1,10	1,98	4,06	6,04	9,93	12,87	14,72	16,08	18,14	19,72	23,35	27,08
Lancy	0,25	1,11	2,00	4,10	6,10	10,03	13,00	14,87	16,24	18,33	19,92	23,58	27,33
Meyrin	0,25	1,11	2,00	4,10	6,10	10,03	13,00	14,87	16,24	18,33	19,92	23,58	27,33
Onex	0,25	1,12	2,03	4,16	6,19	10,18	13,19	15,09	16,48	18,60	20,22	23,92	27,69
Thônex	0,25	1,10	1,98	4,06	6,04	9,93	12,87	14,72	16,08	18,14	19,72	23,35	27,08
Vernier	0,25	1,10	1,98	4,06	6,04	9,93	12,87	14,72	16,08	18,14	19,72	23,35	27,08
Versoix	0,25	1,10	1,98	4,06	6,04	9,93	12,87	14,72	16,08	18,14	19,72	23,35	27,08
Veyrier	0,25	1,10	1,98	4,06	6,04	9,93	12,87	14,72	16,08	18,14	19,72	23,35	27,08
JURA 4)	0,16	1,76	2,92	5,12	7,27	10,46	12,95	14,67	16,63	19,65	21,46	26,08	29,64
Delémont	0,16	1,75	2,90	5,08	7,20	10,36	12,83	14,53	16,47	19,47	21,27	25,84	29,37
Bassecourt	0,16	1,71	2,84	4,97	7,06	10,15	12,58	14,24	16,14	19,08	20,84	25,32	28,78
Courgenay	0,16	1,79	2,96	5,20	7,37	10,61	13,14	14,88	16,87	19,94	21,78	26,46	30,07
Courrendlin	0,15	1,69	2,81	4,92	6,98	10,05	12,44	14,09	15,97	18,88	20,62	25,06	28,47
Porrentruy	0,17	1,83	3,04	5,33	7,56	10,88	13,47	15,25	17,29	20,44	22,32	27,13	30,82

1) Gemeinden mit 4000 und mehr Einwohnern, mindestens aber 5 Gemeinden pro Kanton. Der Steuerbelastungsindex erfasst auch die Gemeinden mit 2000 bis 4000 Einwohnern (298 Gemeinden; insgesamt 606 Gemeinden).

2) Kantonsziffern bei Berechnung ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 10 ff. und Vorbemerkung, Seite 7). / Nombres cantonaux calculés sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 10 s. et remarque préliminaire, page 7).

3) Kantonsziffern bei Berechnung mit Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens (vgl. Seite 16 ff. und Vorbemerkung, Seite 7). / Nombres cantonaux calculés en tenant compte des modifications du revenu causées par le renchérissement (voir page 16 s. et remarque préliminaire, page 7).

4) Arithmetisches Mittel aus den Typen A und B. / Moyenne arithmétique des types A et B.

Fortune: Charge dans 308 communes¹⁾

Personne mariée, capable de travailler, sans enfants

Communes	Types de fortune en francs												
	20 000	30 000	40 000	50 000	80 000	100 000	200 000	300 000	400 000	500 000	1 000 000	2 000 000	5 000 000
Charge en pour mille de la fortune													
ZUERICH	-	-	-	-	-	-	1,31	1,75	2,29	2,88	4,19	6,02	7,12
Zurich	-	-	-	-	-	-	1,34	1,78	2,34	2,94	4,27	6,14	7,26
Adliswil	-	-	-	-	-	-	1,28	1,71	2,24	2,82	4,10	5,89	6,96
Affoltern a.A.	-	-	-	-	-	-	1,37	1,83	2,40	3,01	4,38	6,30	7,45
Bassersdorf	-	-	-	-	-	-	1,35	1,80	2,36	2,97	4,32	6,21	7,34
Bulach	-	-	-	-	-	-	1,36	1,81	2,38	2,99	4,35	6,26	7,40
Dietikon	-	-	-	-	-	-	1,36	1,81	2,37	2,98	4,34	6,23	7,37
Dietlikon	-	-	-	-	-	-	1,21	1,61	2,11	2,65	3,86	5,54	6,56
Dubendorf	-	-	-	-	-	-	1,28	1,71	2,24	2,82	4,10	5,89	6,96
Durnten	-	-	-	-	-	-	1,33	1,77	2,32	2,92	4,24	6,10	7,21
Egg	-	-	-	-	-	-	1,31	1,75	2,29	2,88	4,19	6,03	7,13
Embrach	-	-	-	-	-	-	1,31	1,74	2,28	2,87	4,18	6,00	7,10
Erlenbach	-	-	-	-	-	-	1,23	1,63	2,14	2,70	3,92	5,64	6,66
Fallanden	-	-	-	-	-	-	1,28	1,71	2,24	2,82	4,10	5,89	6,96
Gossau	-	-	-	-	-	-	1,35	1,80	2,36	2,97	4,32	6,21	7,34
Herrliberg	-	-	-	-	-	-	1,21	1,61	2,12	2,66	3,87	5,57	6,58
Hinwil	-	-	-	-	-	-	1,34	1,79	2,35	2,95	4,29	6,16	7,29
Hombrechtikon	-	-	-	-	-	-	1,35	1,79	2,35	2,96	4,30	6,19	7,32
Horgen	-	-	-	-	-	-	1,16	1,55	2,03	2,55	3,71	5,34	6,31
Illnau-Effretikon	-	-	-	-	-	-	1,36	1,81	2,37	2,98	4,34	6,23	7,37
Kilchberg	-	-	-	-	-	-	1,15	1,53	2,00	2,52	3,66	5,27	6,23
Kloten	-	-	-	-	-	-	1,20	1,59	2,09	2,63	3,82	5,50	6,50
Kusnacht	-	-	-	-	-	-	1,11	1,47	1,93	2,43	3,54	5,08	6,01
Langnau a.A.	-	-	-	-	-	-	1,26	1,68	2,21	2,77	4,03	5,80	6,85
Mannedorf	-	-	-	-	-	-	1,22	1,63	2,14	2,68	3,90	5,61	6,64
Meilen	-	-	-	-	-	-	1,19	1,59	2,08	2,62	3,81	5,47	6,47
Oberengstringen	-	-	-	-	-	-	1,21	1,61	2,11	2,65	3,86	5,54	6,56
Opfikon	-	-	-	-	-	-	1,22	1,62	2,13	2,67	3,89	5,59	6,61
Pfaffikon	-	-	-	-	-	-	1,37	1,83	2,40	3,01	4,38	6,30	7,45
Regensdorf	-	-	-	-	-	-	1,15	1,53	2,00	2,52	3,66	5,27	6,23
Richterswil	-	-	-	-	-	-	1,36	1,81	2,37	2,98	4,34	6,23	7,37
Rumlang	-	-	-	-	-	-	1,29	1,72	2,26	2,84	4,13	5,93	7,02
Ruschlikon	-	-	-	-	-	-	1,17	1,55	2,04	2,56	3,73	5,36	6,34
Ruti	-	-	-	-	-	-	1,34	1,79	2,35	2,95	4,29	6,16	7,29
Schlieren	-	-	-	-	-	-	1,34	1,78	2,34	2,94	4,27	6,14	7,26
Stafa	-	-	-	-	-	-	1,17	1,56	2,05	2,57	3,74	5,38	6,36
Thalwil	-	-	-	-	-	-	1,25	1,67	2,19	2,75	4,00	5,75	6,80
Urdorf	-	-	-	-	-	-	1,38	1,84	2,42	3,04	4,42	6,35	7,51
Uster	-	-	-	-	-	-	1,31	1,75	2,29	2,88	4,19	6,03	7,13
Volketswil	-	-	-	-	-	-	1,37	1,83	2,40	3,01	4,38	6,30	7,45
Wadenswil	-	-	-	-	-	-	1,33	1,77	2,32	2,92	4,24	6,10	7,21
Wald	-	-	-	-	-	-	1,36	1,81	2,38	2,99	4,35	6,26	7,40
Wallisellen	-	-	-	-	-	-	1,18	1,57	2,06	2,59	3,76	5,41	6,39
Wetzikon	-	-	-	-	-	-	1,38	1,83	2,41	3,03	4,40	6,33	7,48
Winterthur	-	-	-	-	-	-	1,37	1,82	2,39	3,00	4,37	6,28	7,43
Zell	-	-	-	-	-	-	1,37	1,83	2,40	3,01	4,38	6,30	7,45
Zollikon	-	-	-	-	-	-	1,13	1,50	1,97	2,48	3,60	5,18	6,12
BERN	-	1,59	1,83	2,25	2,87	3,08	3,49	3,93	4,17	4,53	5,46	6,51	7,15
Bern	-	1,53	1,79	2,20	2,81	3,01	3,42	3,84	4,08	4,43	5,35	6,38	7,00
Belp	-	1,53	1,79	2,20	2,81	3,01	3,42	3,84	4,08	4,43	5,35	6,38	7,00
Biel	-	1,67	1,88	2,31	2,95	3,16	3,59	4,03	4,28	4,65	5,61	6,69	7,34
Brugg	-	1,53	1,78	2,18	2,79	2,99	3,40	3,82	4,05	4,40	5,31	6,33	6,95
Burgdorf	-	1,60	1,86	2,28	2,91	3,13	3,55	3,99	4,23	4,60	5,54	6,61	7,26
Frutigen	-	1,70	1,98	2,43	3,10	3,33	3,78	4,24	4,50	4,90	5,90	7,04	7,73
Herzogenbuchsee	-	1,57	1,81	2,23	2,84	3,05	3,46	3,89	4,12	4,48	5,41	6,45	7,08
Huttwil	-	1,57	1,82	2,24	2,86	3,06	3,48	3,91	4,14	4,51	5,43	6,48	7,11
Interlaken	-	1,64	1,84	2,26	2,88	3,09	3,51	3,94	4,18	4,55	5,48	6,54	7,18
Ittigen 2)	-	1,50	1,76	2,15	2,75	2,95	3,35	3,76	3,99	4,34	5,23	6,24	6,85

1) Communes de 4000 habitants ou plus, mais au moins 5 communes par canton. L'indice de la charge fiscale comprend également les communes de 2000 à 4000 habitants (298 communes, au total 606 communes).

2) Viertelsgemeinde der Einwohnergemeinde Bolligen.

Fraction de commune de la commune politique de Bolligen.

Vermögen: Belastung in 308 Gemeinden¹⁾

Erwerbsfähiger Verheirateter ohne Kinder

Fortsetzung

Gemeinden	Vermögenstypen in Franken												
	20 000	30 000	40 000	50 000	80 000	100 000	200 000	300 000	400 000	500 000	1 000 000	2 000 000	5 000 000
Belastung in Promille des Vermögens													
BERN (Fortsetzung / suite)													
Köniz	-	1,50	1,74	2,14	2,73	2,93	3,32	3,74	3,96	4,31	5,20	6,20	6,80
Konolfingen	-	1,67	1,88	2,31	2,95	3,16	3,59	4,03	4,28	4,65	5,61	6,69	7,34
Langenthal	-	1,53	1,79	2,19	2,80	3,00	3,40	3,82	4,06	4,41	5,32	6,35	6,97
Langnau	-	1,67	1,94	2,38	3,05	3,27	3,71	4,16	4,42	4,81	5,79	6,91	7,58
Laufen	-	1,54	1,73	2,12	2,71	2,90	3,29	3,70	3,93	4,27	5,15	6,14	6,74
Lengnau	-	1,53	1,78	2,18	2,78	2,98	3,39	3,81	4,04	4,39	5,29	6,31	6,93
Lyss	-	1,57	1,82	2,24	2,86	3,06	3,48	3,91	4,14	4,51	5,43	6,48	7,11
Moutier	-	1,67	1,88	2,30	2,94	3,15	3,58	4,02	4,27	4,64	5,60	6,67	7,33
Münchenbuchsee	-	1,53	1,79	2,19	2,80	3,00	3,40	3,82	4,06	4,41	5,32	6,35	6,97
Münsingen	-	1,57	1,83	2,25	2,87	3,08	3,49	3,92	4,16	4,53	5,46	6,51	7,15
Muri	-	1,40	1,64	2,01	2,56	2,75	3,12	3,50	3,72	4,04	4,87	5,81	6,38
Nidau	-	1,50	1,76	2,15	2,75	2,95	3,35	3,76	3,99	4,34	5,23	6,24	6,85
Ostermundigen 2)	-	1,53	1,79	2,20	2,81	3,01	3,42	3,84	4,08	4,43	5,35	6,38	7,00
Saint-Imier	-	1,57	1,83	2,25	2,87	3,08	3,49	3,92	4,16	4,53	5,46	6,51	7,15
Saanen	-	1,60	1,87	2,29	2,93	3,14	3,56	4,00	4,25	4,62	5,57	6,64	7,29
Spiez	-	1,63	1,91	2,34	2,99	3,20	3,64	4,08	4,33	4,71	5,68	6,78	7,44
Steffisburg	-	1,67	1,88	2,30	2,94	3,15	3,58	4,02	4,27	4,64	5,60	6,67	7,33
Sumiswald	-	1,63	1,91	2,34	2,99	3,20	3,64	4,08	4,33	4,71	5,68	6,78	7,44
Thun	-	1,60	1,87	2,29	2,93	3,14	3,56	4,00	4,25	4,62	5,57	6,64	7,29
Tramelan	-	1,53	1,79	2,20	2,81	3,01	3,42	3,84	4,08	4,43	5,35	6,38	7,00
Unterseen	-	1,71	1,92	2,36	3,01	3,23	3,67	4,12	4,37	4,76	5,73	6,84	7,51
Wahlern	-	1,70	1,92	2,35	3,00	3,22	3,65	4,10	4,35	4,73	5,71	6,81	7,47
Wohlen	-	1,50	1,75	2,14	2,74	2,94	3,33	3,74	3,97	4,32	5,21	6,21	6,82
Worb	-	1,67	1,88	2,30	2,94	3,15	3,58	4,02	4,27	4,64	5,60	6,67	7,33
Zollikofen	-	1,47	1,72	2,10	2,69	2,88	3,27	3,67	3,90	4,24	5,11	6,09	6,69
LUZERN	-	2,01	3,01	3,61	4,51	4,81	5,42	5,73	5,91	6,09	6,64	6,71	6,74
Luzern	-	1,92	2,88	3,46	4,33	4,61	5,19	5,49	5,67	5,83	6,44	6,53	6,57
Ebikon	-	2,01	3,01	3,61	4,52	4,82	5,42	5,73	5,91	6,09	6,73	6,81	6,85
Emmen	-	1,96	2,94	3,53	4,41	4,70	5,29	5,60	5,78	5,95	6,57	6,65	6,69
Hochdorf	-	1,98	2,98	3,57	4,46	4,76	5,36	5,67	5,84	6,02	6,65	6,73	6,77
Horw	-	1,93	2,89	3,47	4,34	4,63	5,20	5,51	5,68	5,85	6,46	6,54	6,58
Kriens	-	2,01	3,01	3,61	4,52	4,82	5,42	5,73	5,91	6,09	6,73	6,81	6,85
Littau	-	2,01	3,01	3,61	4,52	4,82	5,42	5,73	5,91	6,09	6,73	6,81	6,85
Malters	-	2,17	3,26	3,91	4,88	5,21	5,86	6,20	6,39	6,58	7,00	7,00	7,00
Ruswil	-	2,17	3,26	3,91	4,88	5,21	5,86	6,20	6,39	6,58	7,00	7,00	7,00
Sursee	-	2,05	3,08	3,70	4,62	4,93	5,54	5,87	6,05	6,23	6,88	6,97	7,00
URI	7,41	7,41	7,41	7,53	7,86	8,01	8,61	9,01	9,21	9,45	10,29	10,29	10,29
Altdorf	7,05	7,05	7,05	7,17	7,50	7,65	8,25	8,65	8,85	9,09	9,93	9,93	9,93
Bürglen	7,20	7,20	7,20	7,32	7,65	7,80	8,40	8,80	9,00	9,24	10,08	10,08	10,08
Erstfeld	7,80	7,80	7,80	7,92	8,25	8,40	9,00	9,40	9,60	9,84	10,68	10,68	10,68
Schatteldorf	7,05	7,05	7,05	7,17	7,50	7,65	8,25	8,65	8,85	9,09	9,93	9,93	9,93
Silenen	8,85	8,85	8,85	8,97	9,30	9,45	10,05	10,45	10,65	10,89	11,73	11,73	11,73
SCHWYZ	-	-	-	-	1,85	2,46	3,69	4,10	4,31	4,43	4,68	4,80	4,87
Schwyz	-	-	-	-	1,78	2,38	3,56	3,96	4,16	4,28	4,51	4,63	4,70
Arth	-	-	-	-	1,93	2,58	3,86	4,29	4,51	4,64	4,89	5,02	5,10
Einsiedeln	-	-	-	-	2,01	2,68	4,01	4,46	4,68	4,82	5,08	5,22	5,30
Freienbach	-	-	-	-	1,61	2,15	3,23	3,58	3,76	3,87	4,09	4,19	4,26
Ingenbohl	-	-	-	-	1,84	2,45	3,68	4,08	4,29	4,41	4,66	4,78	4,85
Küssnacht am Rigi	-	-	-	-	1,80	2,40	3,60	4,00	4,20	4,32	4,56	4,68	4,75
Lachen	-	-	-	-	1,73	2,30	3,45	3,83	4,03	4,14	4,37	4,49	4,55
Schübelbach	-	-	-	-	1,97	2,63	3,94	4,38	4,59	4,73	4,99	5,12	5,20

1) Gemeinden mit 4000 und mehr Einwohnern, mindestens aber 5 Gemeinden pro Kanton. Der Steuerbelastungsindex erfasst auch die Gemeinden mit 2000 bis 4000 Einwohnern (298 Gemeinden; insgesamt 606 Gemeinden).

2) Viertelsgemeinde der Einwohnergemeinde Bolligen.

Fraction de commune de la commune politique de Bolligen.

Fortune: Charge dans 308 communes¹⁾

Personne mariée, capable de travailler, sans enfants

Suite

Communes	Types de fortune en francs												
	20 000	30 000	40 000	50 000	80 000	100 000	200 000	300 000	400 000	500 000	1 000 000	2 000 000	5 000 000
Charge en pour-mille de la fortune													
OBWALDEN	3,38	3,38	3,38	3,38	3,38	3,38	4,23	4,23	4,23	4,23	4,23	4,23	4,23
Sarnen	3,14	3,14	3,14	3,14	3,14	3,14	3,93	3,93	3,93	3,93	3,93	3,93	3,93
Alpnach	3,40	3,40	3,40	3,40	3,40	3,40	4,25	4,25	4,25	4,25	4,25	4,25	4,25
Engelberg	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00
Kerns	3,56	3,56	3,56	3,56	3,56	3,56	4,45	4,45	4,45	4,45	4,45	4,45	4,45
Sachselsn	3,56	3,56	3,56	3,56	3,56	3,56	4,45	4,45	4,45	4,45	4,45	4,45	4,45
NIDWALDEN	1,20	1,60	1,80	1,92	2,10	2,16	2,28	2,32	2,34	2,35	2,37	2,38	2,39
Stans	1,18	1,57	1,77	1,89	2,07	2,12	2,24	2,28	2,30	2,31	2,34	2,35	2,36
Buochs	1,28	1,71	1,92	2,05	2,24	2,30	2,43	2,47	2,50	2,51	2,53	2,55	2,55
Ennetbürgen	1,25	1,67	1,88	2,00	2,19	2,25	2,38	2,42	2,44	2,45	2,48	2,49	2,50
Hergiswil	1,13	1,51	1,70	1,81	1,98	2,03	2,15	2,18	2,20	2,21	2,24	2,25	2,26
Stansstad	1,13	1,51	1,70	1,81	1,98	2,03	2,15	2,18	2,20	2,21	2,24	2,25	2,26
GLARUS	2,59	3,56	4,04	4,40	4,98	5,21	5,82	6,14	6,30	6,34	6,41	6,44	6,46
Glarus	2,56	3,52	4,00	4,35	4,92	5,15	5,76	6,07	6,23	6,27	6,34	6,37	6,39
Nafels	2,62	3,60	4,09	4,45	5,04	5,27	5,90	6,21	6,38	6,42	6,48	6,52	6,54
Netstal	2,54	3,49	3,97	4,32	4,88	5,11	5,72	6,02	6,18	6,22	6,29	6,32	6,34
Niederurnen	2,58	3,55	4,03	4,39	4,96	5,19	5,81	6,12	6,28	6,32	6,39	6,42	6,44
Schwanden	2,54	3,49	3,97	4,32	4,88	5,11	5,72	6,02	6,18	6,22	6,29	6,32	6,34
ZUG	-	0,78	1,18	1,41	2,06	2,59	3,65	4,00	4,18	4,28	5,06	5,47	5,72
Zug	-	0,74	1,11	1,33	1,93	2,43	3,43	3,76	3,92	4,02	4,75	5,14	5,37
Baär	-	0,80	1,20	1,44	2,10	2,64	3,72	4,08	4,26	4,37	5,16	5,58	5,83
Cham	-	0,82	1,24	1,48	2,16	2,72	3,83	4,20	4,38	4,50	5,31	5,74	6,00
Steinhausen	-	0,82	1,23	1,47	2,14	2,70	3,80	4,17	4,35	4,46	5,27	5,70	5,95
Unterageri	-	0,82	1,23	1,47	2,14	2,70	3,80	4,17	4,35	4,46	5,27	5,70	5,95
FRIBOURG	-	2,61	3,13	3,13	4,17	4,17	5,22	5,42	5,63	5,84	7,09	7,30	7,30
Fribourg	-	2,60	3,12	3,12	4,16	4,16	5,20	5,41	5,62	5,82	7,07	7,28	7,28
Bulle	-	2,69	3,23	3,23	4,30	4,30	5,38	5,59	5,81	6,02	7,31	7,53	7,53
Düdingen	-	2,50	3,00	3,00	4,00	4,00	5,00	5,20	5,40	5,60	6,80	7,00	7,00
Marly	-	2,38	2,85	2,85	3,80	3,80	4,75	4,94	5,13	5,32	6,46	6,65	6,65
Murten	-	2,33	2,79	2,79	3,72	3,72	4,65	4,84	5,02	5,21	6,32	6,51	6,51
Villars-sur-Glâne	-	2,38	2,85	2,85	3,80	3,80	4,75	4,94	5,13	5,32	6,46	6,65	6,65
SOLOTHURN	1,94	2,72	3,10	3,34	4,02	4,35	5,34	6,16	6,68	6,99	7,63	7,95	8,14
Solothurn	1,96	2,75	3,12	3,34	4,01	4,33	5,26	6,05	6,65	7,01	7,74	8,10	8,32
Balsthal	2,09	2,92	3,31	3,54	4,17	4,45	5,36	6,04	6,71	7,13	7,97	8,39	8,64
Bettlach	1,84	2,58	2,93	3,13	3,77	4,07	4,94	5,67	6,24	6,58	7,26	7,60	7,80
Biberist	2,31	3,23	3,66	4,02	4,72	5,00	5,93	6,60	7,04	7,30	8,08	8,48	8,72
Derendingen	1,98	2,78	3,15	3,38	4,06	4,39	5,33	6,11	6,72	7,09	7,82	8,18	8,40
Dornach	1,66	2,34	2,66	2,84	3,42	3,70	4,49	5,15	5,66	5,97	6,58	6,89	7,08
Dulliken	1,95	2,73	3,09	3,31	3,98	4,30	5,22	5,99	6,58	6,94	7,65	8,01	8,23
Gerlafingen	2,67	3,72	4,37	5,02	6,31	6,96	8,64	9,50	9,82	10,01	10,39	10,59	10,70
Grenchen	1,80	2,52	2,86	3,07	3,69	3,98	4,83	5,55	6,10	6,43	7,09	7,42	7,62
Olten	1,98	2,78	3,15	3,38	4,16	4,55	5,95	7,31	7,62	7,81	8,18	8,36	8,48
Schonewerk	1,68	2,37	2,69	2,88	3,46	3,74	4,54	5,21	5,73	6,04	6,67	6,98	7,17
Trimbach	1,92	2,69	3,05	3,27	3,93	4,25	5,16	5,92	6,51	6,86	7,57	7,93	8,14
Wangen bei Olten	1,88	2,63	2,99	3,20	3,85	4,16	5,05	5,79	6,37	6,71	7,41	7,75	7,96
Zuchwil	1,70	2,39	2,71	2,91	3,49	3,78	4,58	5,26	5,78	6,09	6,72	7,04	7,22

1) Communes de 4000 habitants ou plus, mais au moins 5 communes par canton. L'indice de la charge fiscale comprend également les communes de 2000 à 4000 habitants (298 communes; au total 606 communes).

Vermögen: Belastung in 308 Gemeinden¹⁾

Erwerbsfähiger Verheirateter ohne Kinder

Fortsetzung

Gemeinden	Vermögenstypen in Franken												
	20 000	30 000	40 000	50 000	80 000	100 000	200 000	300 000	400 000	500 000	1 000 000	2 000 000	5 000 000
Belastung in Promille des Vermögens													
BASEL-STADT	-	-	-	1,76	2,50	3,00	3,80	4,60	5,40	6,20	7,70	8,70	9,00
Basel	-	-	-	1,76	2,50	3,00	3,80	4,60	5,40	6,20	7,70	8,70	9,00
Bettingen	-	-	-	1,76	2,50	3,00	3,80	4,60	5,40	6,20	7,70	8,70	9,00
Riehen	-	-	-	1,76	2,50	3,00	3,80	4,60	5,40	6,20	7,70	8,70	9,00
BASEL-LANDSCHAFT	-	-	-	-	-	-	1,68	2,76	3,70	4,58	7,01	7,70	7,95
Liestal	-	-	-	-	-	-	1,55	2,63	3,59	4,51	7,05	7,76	8,01
Aesch	-	-	-	-	-	-	2,07	3,29	4,30	5,22	7,74	8,47	8,74
Allschwil	-	-	-	-	-	-	1,73	2,81	3,74	4,60	6,97	7,65	7,89
Arlesheim	-	-	-	-	-	-	1,98	3,15	4,12	5,00	7,43	8,13	8,39
Binningen	-	-	-	-	-	-	1,56	2,60	3,50	4,35	6,69	7,36	7,59
Birsfelden	-	-	-	-	-	-	1,79	2,92	3,89	4,79	7,28	7,99	8,24
Frenkendorf	-	-	-	-	-	-	1,51	2,56	3,50	4,39	6,85	7,55	7,79
Gelterkinden	-	-	-	-	-	-	1,50	2,56	3,51	4,41	6,93	7,64	7,88
Münchenstein	-	-	-	-	-	-	1,64	2,73	3,67	4,56	7,00	7,70	7,94
Muttenz	-	-	-	-	-	-	1,70	2,76	3,67	4,51	6,82	7,48	7,72
Oberwil	-	-	-	-	-	-	1,75	2,87	3,83	4,74	7,23	7,93	8,18
Pratteln	-	-	-	-	-	-	1,63	2,72	3,67	4,56	7,03	7,73	7,98
Reinach	-	-	-	-	-	-	1,72	2,81	3,73	4,59	6,95	7,63	7,87
Sissach	-	-	-	-	-	-	1,54	2,61	3,55	4,45	6,93	7,63	7,87
Therwil	-	-	-	-	-	-	1,76	2,87	3,82	4,71	7,14	7,83	8,08
SCHAFFHAUSEN	-	-	-	-	0,95	1,27	2,22	2,96	3,64	4,31	6,59	6,92	7,02
Schaffhausen	-	-	-	-	0,96	1,28	2,24	2,99	3,68	4,35	6,66	6,99	7,10
Beringen	-	-	-	-	0,95	1,27	2,21	2,95	3,64	4,30	6,58	6,91	7,01
Neuhäusen am Rheinfall . . .	-	-	-	-	0,94	1,25	2,19	2,92	3,59	4,25	6,50	6,83	6,93
Stein am Rhein	-	-	-	-	0,97	1,30	2,27	3,02	3,72	4,40	6,73	7,07	7,18
Thayngen	-	-	-	-	0,87	1,17	2,04	2,72	3,35	3,96	6,06	6,36	6,46
APPENZELL A.RH.	-	1,37	2,06	2,47	3,09	3,29	3,71	4,23	4,30	4,35	4,84	4,89	4,92
Herisau	-	1,36	2,04	2,45	3,06	3,26	3,67	4,18	4,26	4,30	4,79	4,84	4,87
Gais	-	1,30	1,95	2,34	2,93	3,12	3,51	4,00	4,08	4,12	4,59	4,63	4,66
Heiden	-	1,41	2,11	2,54	3,17	3,38	3,80	4,34	4,42	4,46	4,97	5,02	5,05
Speicher	-	1,36	2,04	2,45	3,06	3,26	3,67	4,18	4,26	4,30	4,79	4,84	4,87
Teufen	-	1,30	1,95	2,34	2,93	3,12	3,51	4,00	4,08	4,12	4,59	4,63	4,66
APPENZELL I.RH.	-	-	1,11	1,78	2,77	3,11	4,29	4,83	5,11	5,27	5,59	5,76	5,85
Appenzell	-	-	1,01	1,62	2,53	2,84	3,92	4,41	4,66	4,81	5,10	5,25	5,34
Gonten	-	-	1,20	1,92	3,00	3,36	4,64	5,23	5,52	5,70	6,05	6,22	6,33
Oberegg	-	-	1,14	1,83	2,86	3,20	4,42	4,98	5,26	5,43	5,76	5,93	6,03
Rüte	-	-	1,24	1,98	3,10	3,47	4,79	5,39	5,70	5,88	6,24	6,42	6,53
Schwende	-	-	1,14	1,83	2,86	3,20	4,42	4,98	5,26	5,43	5,76	5,93	6,03
ST. GALLEN	-	1,50	2,25	2,69	3,37	3,59	4,64	5,09	5,31	5,45	5,72	5,93	5,96
St. Gallen	-	1,59	2,38	2,85	3,57	3,80	4,91	5,39	5,63	5,77	6,05	6,28	6,31
Altstätten	-	1,57	2,35	2,82	3,52	3,76	4,85	5,32	5,56	5,70	5,98	6,20	6,23
Au	-	1,25	1,88	2,25	2,81	3,00	3,88	4,25	4,44	4,55	4,78	4,95	4,98
Buchs	-	1,45	2,17	2,60	3,25	3,47	4,48	4,91	5,13	5,26	5,52	5,72	5,76
Ebnat-Kappel	-	1,49	2,23	2,67	3,34	3,56	4,60	5,05	5,27	5,41	5,67	5,88	5,92
Flawil	-	1,49	2,24	2,68	3,35	3,58	4,62	5,07	5,29	5,42	5,69	5,90	5,94
Flums	-	1,60	2,39	2,87	3,59	3,83	4,94	5,42	5,66	5,81	6,09	6,32	6,35
Goldach	-	1,39	2,09	2,50	3,13	3,34	4,31	4,73	4,93	5,06	5,31	5,50	5,54
Gossau	-	1,36	2,03	2,44	3,05	3,25	4,20	4,61	4,81	4,93	5,18	5,37	5,40
Grabs	-	1,53	2,30	2,75	3,44	3,67	4,74	5,20	5,43	5,57	5,84	6,06	6,10

1) Gemeinden mit 4000 und mehr Einwohnern, mindestens aber 5 Gemeinden pro Kanton. Der Steuerbelastungsindex erfasst auch die Gemeinden mit 2000 bis 4000 Einwohnern (298 Gemeinden; insgesamt 606 Gemeinden).

Fortune: Charge dans 308 communes¹⁾

Personne mariée, capable de travailler, sans enfants

Suite

Communes	Types de fortune en francs												
	20 000	30 000	40 000	50 000	80 000	100 000	200 000	300 000	400 000	500 000	1 000 000	2 000 000	5 000 000
Charge en pour-mille de la fortune													
ST.GALLEN (Fortsetzung/suite)													
Jona	-	1,36	2,04	2,45	3,06	3,26	4,22	4,62	4,83	4,95	5,20	5,39	5,42
Kirchberg	-	1,60	2,39	2,87	3,59	3,83	4,94	5,42	5,66	5,81	6,09	6,32	6,35
Mels	-	1,59	2,38	2,85	3,57	3,80	4,91	5,39	5,63	5,77	6,05	6,28	6,31
Oberriet	-	1,65	2,48	2,97	3,71	3,96	5,12	5,61	5,86	6,01	6,30	6,53	6,57
Oberuzwil	-	1,46	2,19	2,63	3,29	3,50	4,53	4,96	5,18	5,31	5,58	5,78	5,82
Rapperswil	-	1,31	1,96	2,35	2,94	3,13	4,05	4,44	4,63	4,75	4,99	5,17	5,20
Rorschach	-	1,51	2,26	2,71	3,39	3,61	4,67	5,12	5,34	5,48	5,75	5,96	6,00
Rorschacherberg	-	1,55	2,32	2,78	3,48	3,71	4,79	5,25	5,48	5,62	5,90	6,12	6,16
St. Margrethen	-	1,41	2,11	2,53	3,16	3,37	4,36	4,78	4,99	5,11	5,37	5,56	5,60
Sargans	-	1,47	2,20	2,64	3,30	3,52	4,54	4,98	5,20	5,33	5,60	5,80	5,84
Thal	-	1,54	2,31	2,77	3,47	3,70	4,77	5,24	5,47	5,61	5,88	6,10	6,14
Uzwil	-	1,41	2,12	2,54	3,17	3,38	4,37	4,79	5,01	5,13	5,39	5,58	5,62
Wattwil	-	1,44	2,16	2,59	3,24	3,46	4,46	4,90	5,11	5,24	5,50	5,70	5,74
Widnau	-	1,30	1,95	2,34	2,93	3,12	4,03	4,42	4,62	4,73	4,97	5,15	5,18
Wil	-	1,29	1,93	2,31	2,89	3,08	3,98	4,37	4,56	4,68	4,91	5,09	5,12
Wittenbach	-	1,58	2,36	2,84	3,54	3,78	4,88	5,36	5,59	5,73	6,02	6,24	6,27
GRAUBUENDEN	2,24	2,24	2,34	2,40	2,57	2,68	3,28	3,86	4,43	4,91	7,58	8,89	10,26
Chur	2,22	2,22	2,33	2,39	2,55	2,67	3,26	3,84	4,40	4,87	7,54	8,84	10,20
Davos	2,28	2,28	2,39	2,46	2,62	2,74	3,35	3,94	4,53	5,01	7,73	9,07	10,46
Domat/Ems	2,09	2,09	2,19	2,24	2,40	2,51	3,07	3,61	4,14	4,59	7,12	8,35	9,65
Igis	2,43	2,43	2,54	2,61	2,79	2,92	3,57	4,20	4,82	5,33	8,20	9,62	11,08
St. Moritz	2,26	2,26	2,36	2,42	2,59	2,71	3,31	3,90	4,47	4,95	7,64	8,97	10,35
AARGAU	-	-	-	-	-	0,82	2,60	3,55	4,08	4,50	6,10	7,35	7,53
Aarau	-	-	-	-	-	0,77	2,46	3,36	3,86	4,25	5,76	6,94	7,11
Aarburg	-	-	-	-	-	0,84	2,69	3,68	4,22	4,66	6,31	7,60	7,79
Baden	-	-	-	-	-	0,81	2,59	3,54	4,06	4,48	6,08	7,32	7,50
Bremgarten	-	-	-	-	-	0,81	2,58	3,53	4,05	4,46	6,05	7,29	7,47
Brugg	-	-	-	-	-	0,76	2,44	3,33	3,82	4,22	5,72	6,88	7,06
Buchs	-	-	-	-	-	0,78	2,48	3,39	3,89	4,29	5,81	7,00	7,17
Gränichen	-	-	-	-	-	0,84	2,67	3,65	4,19	4,62	6,27	7,55	7,73
Küttigen	-	-	-	-	-	0,80	2,54	3,47	3,98	4,39	5,96	7,17	7,35
Lenzburg	-	-	-	-	-	0,81	2,57	3,51	4,03	4,45	6,03	7,26	7,44
Menziken	-	-	-	-	-	0,83	2,64	3,61	4,14	4,57	6,20	7,46	7,65
Möhlin	-	-	-	-	-	0,85	2,70	3,69	4,24	4,67	6,34	7,63	7,82
Muri	-	-	-	-	-	0,86	2,75	3,76	4,32	4,76	6,46	7,78	7,97
Neuenhof	-	-	-	-	-	0,85	2,70	3,69	4,24	4,67	6,34	7,63	7,82
Oberentfelden	-	-	-	-	-	0,82	2,61	3,57	4,10	4,52	6,12	7,37	7,56
Obersiggenthal	-	-	-	-	-	0,76	2,42	3,30	3,79	4,18	5,67	6,83	7,00
Oftringen	-	-	-	-	-	0,82	2,61	3,57	4,10	4,52	6,12	7,37	7,56
Reinach	-	-	-	-	-	0,86	2,73	3,73	4,29	4,73	6,41	7,72	7,91
Rheinfelden	-	-	-	-	-	0,79	2,52	3,44	3,95	4,36	5,91	7,11	7,29
Rothrist	-	-	-	-	-	0,80	2,56	3,50	4,02	4,43	6,00	7,23	7,41
Spreitenbach	-	-	-	-	-	0,82	2,62	3,58	4,11	4,53	6,15	7,40	7,59
Suhr	-	-	-	-	-	0,76	2,41	3,29	3,78	4,16	5,65	6,80	6,97
Villmergen	-	-	-	-	-	0,86	2,73	3,73	4,29	4,73	6,41	7,72	7,91
Wettingen	-	-	-	-	-	0,82	2,61	3,57	4,10	4,52	6,12	7,37	7,56
Windisch	-	-	-	-	-	0,83	2,63	3,59	4,13	4,55	6,17	7,43	7,62
Wohlen	-	-	-	-	-	0,85	2,70	3,69	4,24	4,67	6,34	7,63	7,82
Zofingen	-	-	-	-	-	0,78	2,48	3,39	3,89	4,29	5,81	7,00	7,17
THURGAU	-	1,64	2,46	2,95	3,69	3,94	4,43	4,60	4,68	4,73	5,61	6,48	6,54
Frauenfeld	-	1,57	2,36	2,83	3,53	3,77	4,24	4,40	4,47	4,52	5,37	6,20	6,25
Amriswil	-	1,64	2,46	2,95	3,69	3,94	4,43	4,59	4,67	4,72	5,61	6,48	6,53
Arbon	-	1,68	2,51	3,02	3,77	4,02	4,52	4,69	4,77	4,82	5,73	6,62	6,67

1) Communes de 4000 habitants ou plus, mais au moins 5 communes par canton. L'indice de la charge fiscale comprend également les communes de 2000 à 4000 habitants (298 communes; au total 606 communes).

Vermögen: Belastung in 308 Gemeinden¹⁾

Erwerbsfähiger Verheirateter ohne Kinder

Fortsetzung/Suite

Gemeinden	Vermögenstypen in Franken												
	20 000	30 000	40 000	50 000	80 000	100 000	200 000	300 000	400 000	500 000	1 000 000	2 000 000	5 000 000
Belastung in Promille des Vermögens													
THURGAU (Fortsetzung / suite)													
Bischofszell	-	1,58	2,36	2,84	3,54	3,78	4,25	4,41	4,49	4,54	5,39	6,22	6,27
Kreuzlingen	-	1,66	2,49	2,99	3,74	3,98	4,48	4,65	4,73	4,78	5,68	6,56	6,61
Romanshorn	-	1,63	2,45	2,93	3,67	3,91	4,40	4,56	4,65	4,69	5,57	6,44	6,49
Weinfelden	-	1,61	2,41	2,89	3,61	3,85	4,33	4,49	4,57	4,62	5,49	6,34	6,39
TICINO	-	-	-	0,37	0,92	1,29	2,40	3,07	3,46	3,69	4,59	5,29	5,99
Bellinzona	-	-	-	0,38	0,95	1,33	2,47	3,17	3,56	3,80	4,73	5,45	6,17
Ascona	-	-	-	0,31	0,78	1,09	2,02	2,58	2,91	3,10	3,86	4,44	5,03
Biaseca	-	-	-	0,41	1,03	1,44	2,67	3,42	3,84	4,10	5,10	5,88	6,65
Chiasso	-	-	-	0,33	0,84	1,17	2,17	2,79	3,14	3,35	4,17	4,80	5,43
Giubiasco	-	-	-	0,38	0,96	1,34	2,49	3,20	3,60	3,84	4,78	5,50	6,23
Locarno	-	-	-	0,38	0,95	1,33	2,47	3,17	3,56	3,80	4,73	5,45	6,17
Lugano	-	-	-	0,37	0,93	1,30	2,41	3,08	3,47	3,70	4,61	5,30	6,01
Massagno	-	-	-	0,36	0,90	1,26	2,34	3,00	3,38	3,60	4,48	5,16	5,84
Mendrisio	-	-	-	0,37	0,93	1,31	2,43	3,11	3,50	3,73	4,65	5,35	6,06
Minusio	-	-	-	0,35	0,88	1,23	2,28	2,92	3,28	3,50	4,36	5,02	5,68
Viganello	-	-	-	0,38	0,95	1,33	2,47	3,17	3,56	3,80	4,73	5,45	6,17
VAUD	0,58	1,17	1,46	1,63	2,55	2,85	4,34	5,42	5,96	6,28	7,51	8,12	8,49
Lausanne	0,60	1,20	1,49	1,67	2,61	2,93	4,45	5,56	6,11	6,44	7,70	8,33	8,71
Aigle	0,56	1,12	1,40	1,57	2,45	2,74	4,17	5,21	5,73	6,04	7,22	7,81	8,16
Bex	0,63	1,26	1,57	1,76	2,75	3,07	4,67	5,84	6,42	6,76	8,09	8,75	9,15
Bussigny-près-Lausanne . .	0,57	1,15	1,43	1,60	2,50	2,81	4,27	5,32	5,85	6,17	7,38	7,98	8,35
Chenit, Le	0,56	1,12	1,40	1,57	2,45	2,74	4,17	5,21	5,73	6,04	7,22	7,81	8,16
Crissier	0,56	1,12	1,40	1,57	2,45	2,74	4,17	5,21	5,73	6,04	7,22	7,81	8,16
Ecublens	0,57	1,15	1,43	1,60	2,50	2,81	4,27	5,32	5,85	6,17	7,38	7,98	8,35
Lutry	0,54	1,07	1,34	1,50	2,34	2,62	3,99	4,98	5,47	5,77	6,90	7,46	7,80
Montreux	0,57	1,14	1,43	1,60	2,49	2,79	4,25	5,30	5,83	6,14	7,35	7,95	8,31
Morges	0,55	1,10	1,37	1,53	2,40	2,68	4,08	5,09	5,60	5,90	7,06	7,63	7,98
Nyon	0,56	1,12	1,40	1,57	2,45	2,74	4,17	5,21	5,73	6,04	7,22	7,81	8,16
Ollon	0,60	1,20	1,49	1,67	2,61	2,93	4,45	5,56	6,11	6,44	7,70	8,33	8,71
Orbe	0,60	1,20	1,49	1,67	2,61	2,93	4,45	5,56	6,11	6,44	7,70	8,33	8,71
Payerne	0,60	1,20	1,49	1,67	2,61	2,93	4,45	5,56	6,11	6,44	7,70	8,33	8,71
Prilly	0,56	1,12	1,40	1,57	2,45	2,74	4,17	5,21	5,73	6,04	7,22	7,81	8,16
Pully	0,54	1,08	1,35	1,51	2,36	2,65	4,02	5,02	5,52	5,82	6,96	7,53	7,87
Renens	0,60	1,20	1,49	1,67	2,61	2,93	4,45	5,56	6,11	6,44	7,70	8,33	8,71
Sainte-Croix	0,62	1,25	1,56	1,74	2,72	3,05	4,64	5,79	6,37	6,71	8,02	8,68	9,07
Tour-de-Peilz, La . . .	0,51	1,02	1,28	1,43	2,23	2,50	3,80	4,74	5,21	5,50	6,57	7,11	7,43
Vallorbe	0,60	1,20	1,49	1,67	2,61	2,93	4,45	5,56	6,11	6,44	7,70	8,33	8,71
Vevey	0,59	1,17	1,46	1,64	2,56	2,87	4,36	5,44	5,98	6,31	7,54	8,16	8,53
Yverdon	0,60	1,20	1,49	1,67	2,61	2,93	4,45	5,56	6,11	6,44	7,70	8,33	8,71
VALAIS	0,25	0,17	0,13	0,44	1,65	2,25	3,35	3,82	4,16	4,46	5,29	6,48	6,55
Sion	0,25	0,17	0,13	0,45	1,68	2,28	3,40	3,88	4,23	4,53	5,37	6,57	6,65
Bagnes	0,25	0,17	0,13	0,46	1,73	2,35	3,50	3,99	4,35	4,66	5,52	6,76	6,84
Brig-Glis	0,25	0,17	0,13	0,42	1,58	2,14	3,19	3,64	3,97	4,25	5,04	6,17	6,25
Conthey	0,25	0,17	0,13	0,44	1,65	2,24	3,34	3,81	4,16	4,45	5,28	6,47	6,55
Martigny	0,25	0,17	0,13	0,42	1,58	2,14	3,19	3,64	3,97	4,25	5,04	6,17	6,25
Monthey	0,25	0,17	0,13	0,43	1,61	2,19	3,27	3,73	4,06	4,35	5,16	6,32	6,40
Naters	0,25	0,17	0,13	0,42	1,58	2,14	3,19	3,64	3,97	4,25	5,04	6,17	6,25
Nendaz	0,25	0,17	0,13	0,48	1,80	2,45	3,65	4,16	4,54	4,86	5,76	7,06	7,14
Sierre	0,25	0,17	0,13	0,45	1,69	2,30	3,42	3,90	4,25	4,55	5,40	6,62	6,70
Visp	0,25	0,17	0,13	0,42	1,58	2,14	3,19	3,64	3,97	4,25	5,04	6,17	6,25

1) Gemeinden mit 4000 und mehr Einwohnern, mindestens aber 5 Gemeinden pro Kanton. Der Steuerbelastungsindex erfasst auch die Gemeinden mit 2000 bis 4000 Einwohnern (298 Gemeinden; insgesamt 606 Gemeinden).

Fortune: Charge dans 308 communes¹⁾

Personne mariée, capable de travailler, sans enfants

Schluss/Fin

Communes	Types de fortune en francs												
	20 000	30 000	40 000	50 000	80 000	100 000	200 000	300 000	400 000	500 000	1 000 000	2 000 000	5 000 000
Charge en pour-mille de la fortune													
NEUCHATEL	0,51	0,34	0,72	1,16	1,99	2,32	3,80	4,83	5,61	6,30	6,66	6,77	6,83
Neuchâtel	0,50	0,33	0,75	1,20	1,95	2,18	3,53	4,73	5,53	6,20	6,55	6,65	6,71
Boudry	0,54	0,36	1,12	1,79	2,88	3,22	4,43	5,26	5,97	6,65	7,01	7,12	7,19
Chaux-de-Fonds, La	0,51	0,34	0,51	0,81	1,60	2,01	3,70	4,86	5,69	6,36	6,75	6,86	6,92
Colombier	0,50	0,34	1,01	1,61	2,59	2,90	4,04	4,84	5,54	6,21	6,56	6,67	6,73
Fleurier	0,50	0,33	1,00	1,60	2,58	2,88	4,03	4,83	5,53	6,20	6,55	6,65	6,71
Locle, Le	0,51	0,34	0,51	0,81	1,60	2,02	4,10	4,91	5,61	6,28	6,63	6,74	6,80
Peseux	0,52	0,34	1,05	1,67	2,69	3,01	4,18	4,99	5,69	6,36	6,72	6,83	6,89
GENEVE	-	-	-	-	-	-	1,72	2,66	3,38	3,95	5,60	7,44	9,05
Genève	-	-	-	-	-	-	1,72	2,66	3,39	3,95	5,60	7,45	9,06
Carouge	-	-	-	-	-	-	1,64	2,54	3,23	3,77	5,34	7,12	8,67
Chêne-Bougeries	-	-	-	-	-	-	1,66	2,56	3,26	3,81	5,40	7,19	8,75
Chêne-Bourg	-	-	-	-	-	-	1,75	2,70	3,43	4,00	5,67	7,53	9,16
Grand-Saconnex, Le	-	-	-	-	-	-	1,73	2,67	3,40	3,96	5,61	7,46	9,08
Lancy	-	-	-	-	-	-	1,75	2,70	3,43	4,00	5,67	7,53	9,16
Meyrin	-	-	-	-	-	-	1,75	2,70	3,43	4,00	5,67	7,53	9,16
Onex	-	-	-	-	-	-	1,77	2,74	3,48	4,06	5,75	7,64	9,28
Thônex	-	-	-	-	-	-	1,73	2,67	3,40	3,96	5,61	7,46	9,08
Vernier	-	-	-	-	-	-	1,73	2,67	3,40	3,96	5,61	7,46	9,08
Versoix	-	-	-	-	-	-	1,73	2,67	3,40	3,96	5,61	7,46	9,08
Veyrier	-	-	-	-	-	-	1,73	2,67	3,40	3,96	5,61	7,46	9,08
JURA	-	1,65	1,89	2,32	2,96	3,17	3,60	4,05	4,30	4,67	5,63	6,72	7,37
Delémont	-	1,60	1,87	2,30	2,93	3,14	3,57	4,01	4,26	4,63	5,58	6,65	7,30
Bassecourt	-	1,57	1,83	2,25	2,87	3,08	3,50	3,93	4,17	4,53	5,47	6,52	7,16
Courgenay	-	1,70	1,92	2,35	3,00	3,22	3,66	4,11	4,36	4,74	5,71	6,81	7,48
Courrendlin	-	1,61	1,82	2,23	2,84	3,05	3,46	3,89	4,13	4,49	5,41	6,45	7,08
Porrentruy	-	1,75	1,97	2,41	3,08	3,30	3,75	4,21	4,47	4,86	5,86	6,98	7,67

1) Communes de 4000 habitants ou plus, mais au moins 5 communes par canton. L'indice de la charge fiscale comprend également les communes de 2000 à 4000 habitants (298 communes; au total 606 communes).

Arbeitseinkommen: Kantonsziffern – Mittlere, gewogene Belastung

Verheirateter, unselbständig Erwerbender, ohne Kinder

Kantone	Einkommenstypen in Franken										
	6 000	8 000	10 000	12 000	14 000	16 000	18 000	20 000	25 000	30 000	
	Kantons- und Gemeindesteuern in Prozent bei Berechnung ohne Berücksichtigung steuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens ¹⁾										
Zurich	0,20	0,22	1,12	1,72	2,42	3,01	3,62	4,20	5,50	6,62	7,70
Bern	-	0,73	1,93	2,90	3,75	4,70	5,61	6,35	8,40	9,67	10,84
Luzern	0,33	0,25	1,92	3,48	4,81	6,04	6,65	7,15	8,30	9,93	11,27
Uri	3,89	4,22	4,59	5,05	5,54	6,19	6,79	7,30	8,20	8,99	9,55
Schwyz	0,53	0,40	0,71	1,31	2,34	3,15	3,94	4,65	6,27	7,60	8,73
Obwalden	2,26	2,98	3,63	4,24	4,83	5,41	5,98	6,55	8,17	9,65	10,30
Nidwalden	1,68	2,04	2,57	2,98	3,48	3,91	4,32	4,83	5,87	6,86	7,78
Glarus	-	0,49	1,04	1,80	2,56	3,27	3,98	4,70	6,51	8,33	10,15
Zug	0,68	0,72	1,00	1,44	2,00	2,53	3,13	3,66	4,94	6,12	7,00
Freiburg	0,99	1,96	4,30	5,93	6,82	7,48	8,10	8,68	10,07	11,39	12,65
Solothurn	0,03	0,78	1,80	2,80	3,75	4,65	5,44	6,29	8,11	9,66	10,92
Basel-Stadt	-	0,00	0,84	1,85	2,80	3,51	4,13	4,72	6,30	7,86	9,28
Basel-Landschaft	-	-	-	3,17	3,77	4,41	5,02	5,63	7,00	8,43	9,82
Schaffhausen	0,33	0,50	1,30	2,36	3,35	4,31	5,22	5,95	7,54	8,95	10,35
Appenzell A.Rh.	0,20	1,27	2,09	2,81	3,55	4,30	5,01	5,76	7,44	8,49	9,37
Appenzell I.Rh.	1,08	2,07	2,99	3,70	4,44	4,99	5,82	6,57	8,22	9,51	10,43
St. Gallen	0,33	0,25	0,29	1,34	2,45	3,49	4,52	5,13	6,43	7,62	8,55
Graubünden	0,31	0,54	1,21	2,07	2,54	3,09	3,58	4,11	5,42	6,81	8,15
Aargau	0,64	1,47	2,37	3,12	3,97	4,62	5,31	5,93	7,41	8,73	10,06
Thurgau	-	-	0,85	2,11	3,28	4,27	5,37	6,16	7,75	9,12	10,14
Tessin	0,34	0,25	0,20	1,18	2,27	3,13	3,89	4,53	6,57	8,36	9,91
Waadt	0,06	0,05	1,12	2,80	4,47	6,05	7,01	7,77	9,26	10,50	11,64
Wallis	2,75	3,07	3,67	4,24	4,82	5,47	6,12	6,75	8,26	9,65	11,04
Neuenburg	0,44	0,95	1,91	3,04	4,00	5,08	5,94	6,78	8,54	10,07	11,45
Genf	0,25	1,09	1,98	2,81	3,64	4,45	5,24	6,02	7,97	9,90	11,51
Jura	0,16	1,76	2,92	3,85	4,73	5,61	6,45	7,27	9,28	10,46	11,70
Schweiz	0,30	0,60	1,47	2,51	3,43	4,28	5,03	5,70	7,27	8,63	9,86
	Kantons- und Gemeindesteuern in Prozent bei Berechnung mit Berücksichtigung steuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens ²⁾										
Zurich	0,20	0,28	1,17	1,80	2,54	3,10	3,73	4,30	5,65	6,78	7,88
Bern	-	0,73	1,93	2,90	3,75	4,70	5,61	6,35	8,40	9,67	10,84
Luzern	0,33	0,25	1,92	3,48	4,81	6,04	6,65	7,15	8,30	9,93	11,27
Uri	3,89	4,22	4,59	5,05	5,54	6,19	6,79	7,30	8,20	8,99	9,55
Schwyz	0,53	0,40	0,71	1,31	2,34	3,15	3,94	4,65	6,27	7,60	8,73
Obwalden	2,26	2,98	3,63	4,24	4,83	5,41	5,98	6,55	8,17	9,65	10,30
Nidwalden	1,68	2,04	2,57	2,98	3,48	3,91	4,32	4,83	5,87	6,86	7,78
Glarus	-	0,49	1,04	1,80	2,56	3,27	3,98	4,70	6,51	8,33	10,15
Zug	0,68	0,72	1,00	1,44	2,00	2,53	3,13	3,66	4,94	6,12	7,00
Freiburg	0,99	1,96	4,30	5,93	6,82	7,48	8,10	8,68	10,07	11,39	12,65
Solothurn	0,03	1,01	2,15	3,23	4,20	5,17	6,07	6,94	8,89	10,53	11,79
Basel-Stadt	-	0,00	1,22	2,34	3,17	3,90	4,57	5,22	7,00	8,60	10,17
Basel-Landschaft	-	-	-	3,17	3,77	4,41	5,02	5,63	7,00	8,43	9,82
Schaffhausen	0,33	0,50	1,30	2,36	3,35	4,31	5,22	5,95	7,54	8,95	10,35
Appenzell A.Rh.	0,20	1,27	2,09	2,81	3,55	4,30	5,01	5,76	7,44	8,49	9,37
Appenzell I.Rh.	1,08	2,07	2,99	3,70	4,44	4,99	5,82	6,57	8,22	9,51	10,43
St. Gallen	0,33	0,25	0,29	1,34	2,45	3,49	4,52	5,13	6,43	7,62	8,55
Graubünden	0,31	0,54	1,21	2,07	2,54	3,09	3,58	4,11	5,42	6,81	8,15
Aargau	0,64	1,47	2,37	3,12	3,97	4,62	5,31	5,93	7,41	8,73	10,06
Thurgau	-	-	0,85	2,11	3,28	4,27	5,37	6,16	7,75	9,12	10,14
Tessin	0,34	0,25	0,20	1,18	2,27	3,13	3,89	4,53	6,57	8,36	9,91
Waadt	0,06	0,05	1,12	2,80	4,47	6,05	7,01	7,77	9,26	10,50	11,64
Wallis	2,75	3,07	3,67	4,24	4,82	5,47	6,12	6,75	8,26	9,65	11,04
Neuenburg	0,55	1,12	2,26	3,52	4,64	5,73	6,67	7,40	9,37	10,97	12,49
Genf	0,26	1,32	2,29	3,21	4,10	4,98	5,84	6,70	8,84	10,92	12,57
Jura	0,16	1,76	2,92	3,85	4,73	5,61	6,45	7,27	9,28	10,46	11,70
Schweiz	0,30	0,64	1,55	2,61	3,54	4,39	5,17	5,84	7,45	8,83	10,08

1) Vgl. Seite 10 ff. und Vorbemerkung, Seite 7.

2) Vgl. Seite 16 ff. und Vorbemerkung, Seite 7.

Produit du travail: Nombres cantonaux – Charge moyenne pondérée

Personne mariée, à profession dépendante, sans enfants

Types de revenu en francs										Cantons
40 000	50 000	60 000	70 000	80 000	90 000	100 000	200 000	300 000	500 000	
Impôts cantonaux et communaux en pour-cent calculés sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement ¹⁾										
8,76	10,46	12,34	13,83	15,21	16,29	17,40	24,22	26,93	29,10	Zurich
12,09	13,85	15,73	17,47	18,76	19,77	20,58	25,17	26,93	28,69	Berne
12,28	13,69	15,39	16,69	17,67	18,43	19,03	22,31	23,55	23,88	Lucerne
10,04	10,84	11,40	11,80	12,10	12,33	12,47	12,76	12,86	12,94	Uri
9,63	11,41	12,90	14,06	14,94	15,87	16,62	18,82	19,17	19,45	Schwyz
10,92	11,95	12,92	13,83	14,70	15,55	16,38	17,11	17,30	17,45	Unterwald-le-Haut
8,55	9,81	10,79	11,52	12,07	12,56	12,95	14,24	14,42	14,57	Unterwald-le-Bas
11,35	13,58	15,27	16,69	17,69	18,47	19,12	22,71	23,81	24,12	Glaris
7,81	9,16	10,35	11,28	12,10	12,74	13,36	16,92	17,24	17,50	Zoug
13,49	15,23	16,64	17,39	18,11	18,81	19,50	22,94	23,31	23,61	Fribourg
11,89	13,37	14,83	15,90	16,95	17,78	18,61	23,43	25,73	27,47	Soleure
10,68	13,22	15,22	16,79	17,99	18,92	19,66	23,61	25,58	28,03	Bâle-Ville
10,76	12,47	14,02	15,06	16,07	17,08	18,09	21,61	23,64	26,33	Bâle-Campagne
11,68	13,72	15,34	16,91	18,11	19,04	20,02	24,83	26,98	28,70	Schaffhouse
10,34	11,56	12,70	13,79	14,55	14,85	15,12	16,91	17,57	17,74	Appenzell Rh.-Ext.
11,22	12,31	13,52	14,40	15,21	15,86	16,49	21,56	21,87	22,12	Appenzell Rh.-Int.
9,31	11,36	13,26	14,62	15,63	16,42	17,12	21,60	23,13	23,55	Saint-Gall
9,13	10,95	12,57	13,53	14,57	15,61	16,22	19,58	20,97	22,53	Grisons
11,38	13,63	15,60	17,01	18,21	19,15	20,01	24,18	25,79	27,10	Argovie
11,20	13,06	15,04	16,46	17,56	18,55	19,35	23,34	24,91	26,17	Thurgovie
11,18	13,29	14,86	16,09	17,12	18,17	19,10	23,53	25,20	26,97	Tessin
12,63	14,22	15,63	16,85	18,03	18,98	19,92	25,16	27,04	27,85	Vaud
12,16	14,14	16,01	17,94	19,61	21,14	21,73	23,93	24,30	24,47	Valais
12,71	14,42	15,84	16,96	17,90	18,70	19,44	24,25	25,03	25,25	Neuchâtel
12,83	14,67	16,03	17,20	18,08	18,90	19,66	23,28	24,99	27,01	Genève
12,95	14,67	16,63	18,35	19,65	20,66	21,46	26,08	27,86	29,64	Jura
10,97	12,78	14,50	15,88	17,05	18,01	18,86	23,56	25,37	26,89	Suisse
Impôts cantonaux et communaux en pour-cent calculés en tenant compte des modifications du revenu causées par le renchérissement ²⁾										
8,71	10,75	12,65	14,20	15,57	16,71	18,76	25,82	28,54	30,71	Zurich
12,09	13,85	15,73	17,47	18,76	19,77	20,58	25,17	26,93	28,69	Berne
12,28	13,69	15,39	16,69	17,67	18,43	19,03	22,31	23,55	23,88	Lucerne
10,04	10,84	11,40	11,80	12,10	12,33	12,47	12,76	12,86	12,94	Uri
9,63	11,41	12,90	14,06	14,94	15,87	16,62	18,82	19,17	19,45	Schwyz
10,92	11,95	12,92	13,83	14,70	15,55	16,38	17,11	17,30	17,45	Unterwald-le-Haut
8,55	9,81	10,79	11,52	12,07	12,56	12,95	14,24	14,42	14,57	Unterwald-le-Bas
11,35	13,58	15,27	16,69	17,69	18,47	19,12	22,71	23,81	24,12	Glaris
7,81	9,16	10,35	11,28	12,10	12,74	13,36	16,92	17,24	17,50	Zoug
13,49	15,23	16,64	17,39	18,11	18,81	19,50	22,94	23,31	23,61	Fribourg
12,77	14,42	15,91	17,06	18,12	19,03	19,88	24,91	27,20	28,94	Soleure
11,67	14,37	16,44	18,03	19,20	20,15	20,90	24,93	27,01	29,55	Bâle-Ville
10,76	12,47	14,02	15,06	16,07	17,08	18,09	21,61	23,64	26,33	Bâle-Campagne
11,68	13,72	15,34	16,91	18,11	19,04	20,02	24,83	26,98	28,70	Schaffhouse
10,34	11,56	12,70	13,79	14,55	14,85	15,12	16,91	17,57	17,74	Appenzell Rh.-Ext.
11,22	12,31	13,52	14,40	15,21	15,86	16,49	21,56	21,87	22,12	Appenzell Rh.-Int.
9,31	11,36	13,26	14,62	15,63	16,42	17,12	21,60	23,13	23,55	Saint-Gall
9,13	10,95	12,57	13,53	14,57	15,61	16,22	19,58	20,97	22,53	Grisons
11,38	13,63	15,60	17,01	18,21	19,15	20,01	24,18	25,79	27,10	Argovie
11,20	13,06	15,04	16,46	17,56	18,55	19,35	23,34	24,91	26,17	Thurgovie
11,18	13,29	14,86	16,09	17,12	18,17	19,10	23,53	25,20	26,97	Tessin
12,63	14,22	15,63	16,85	18,03	18,98	19,92	25,16	27,04	27,85	Vaud
12,16	14,14	16,01	17,94	19,61	21,14	21,73	23,93	24,30	24,47	Valais
13,68	15,56	16,95	18,16	19,13	19,97	20,73	25,75	26,30	26,52	Neuchâtel
13,89	15,75	17,20	18,38	19,27	20,20	20,96	24,65	26,43	28,57	Genève
12,95	14,67	16,63	18,35	19,65	20,66	21,46	26,08	27,86	29,64	Jura
11,15	13,05	14,79	16,19	17,35	18,33	19,39	24,16	25,98	27,51	Suisse

1) Voir page 10 s. et remarque préliminaire, page 7.

2) Voir page 16 s. et remarque préliminaire, page 7.

Arbeitseinkommen: Kantonsziffern – Einzelindizes

Verheirateter, unselbständig Erwerbender, ohne Kinder

Kantone	Einkommenstypen in Franken										
	6 000	8 000	10 000	12 000	14 000	16 000	18 000	20 000	25 000	30 000	35 000
Einzelindizes der Arbeitseinkommensbelastung bei Berechnung ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens ¹⁾											
Zurich	68	36	76	68	71	70	72	74	76	77	78
Bern	-	121	131	115	109	110	111	112	116	112	110
Luzern	113	42	130	139	140	141	132	125	114	115	114
Uri	1312	702	312	(20)	162	145	135	128	113	104	97
Schwyz	179	66	48	52	68	74	78	82	86	88	89
Obwalden	762	496	247	169	141	127	119	115	112	112	104
Nidwalden	568	340	174	119	101	91	86	85	81	80	79
Glarus	-	82	71	72	75	76	79	83	90	97	103
Zug	229	119	68	57	58	59	62	64	68	71	71
Freiburg	335	327	292	236	199	175	161	152	139	132	128
Solothurn	11	130	122	112	109	109	108	110	112	112	111
Basel-Stadt	-	0	57	74	82	82	82	83	87	91	94
Basel-Landschaft	-	-	-	126	110	103	100	99	96	98	100
Schaffhausen	113	84	88	94	98	101	104	104	104	104	105
Appenzell A.Rh.	68	211	142	112	104	101	100	101	102	98	95
Appenzell I.Rh.	366	345	203	147	129	117	116	115	113	110	106
St. Gallen	112	41	20	53	72	82	90	90	88	88	87
Graubünden	104	90	82	83	74	72	71	72	75	79	83
Aargau	215	244	161	124	116	108	106	104	102	101	102
Thurgau	-	-	58	84	96	100	107	108	107	106	103
Tessin	114	42	14	47	66	73	77	79	90	97	101
Waadt	21	8	76	111	130	142	139	136	127	122	118
Wallis	929	512	249	169	141	128	122	118	114	112	112
Neuenburg	147	159	130	121	117	119	118	119	117	117	116
Genf	84	182	134	112	106	104	104	106	110	115	117
Jura	54	294	199	153	138	131	128	128	128	121	119
Schweiz	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100
Einzelindizes der Arbeitseinkommensbelastung bei Berechnung mit Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens ²⁾											
Zürich	67	44	75	69	72	71	72	74	76	77	78
Bern	-	113	124	111	106	107	108	109	113	110	108
Luzern	111	39	124	133	136	137	129	123	111	112	112
Uri	1293	657	297	193	157	141	131	125	110	102	95
Schwyz	177	62	46	50	66	72	76	80	84	86	87
Obwalden	750	464	234	162	137	123	116	112	110	109	102
Nidwalden	560	318	166	114	98	89	84	83	79	78	77
Glarus	-	77	67	69	72	74	77	81	87	94	101
Zug	226	111	64	55	56	58	61	63	66	69	69
Freiburg	330	305	278	227	193	170	157	149	135	129	126
Solothurn	10	157	139	124	119	118	118	119	119	119	117
Basel-Stadt	-	0	79	90	90	89	89	89	94	97	101
Basel-Landschaft	-	-	-	121	107	101	97	96	94	95	97
Schaffhausen	111	78	84	90	95	98	101	102	101	101	103
Appenzell A.Rh.	67	197	135	108	100	98	97	99	100	96	93
Appenzell I.Rh.	361	322	193	142	125	114	113	113	110	108	104
St. Gallen	110	39	19	51	69	79	87	88	86	86	85
Graubünden	103	84	78	79	72	70	69	70	73	77	81
Aargau	212	228	153	120	112	105	103	102	99	99	100
Thurgau	-	-	55	81	93	97	104	106	104	103	101
Tessin	113	40	13	45	64	71	75	78	88	95	98
Waadt	20	7	72	107	126	138	136	133	124	119	116
Wallis	915	479	237	162	136	125	118	116	111	109	110
Neuenburg	185	175	146	135	131	130	129	127	126	124	124
Genf	88	206	148	123	116	113	113	115	119	124	125
Jura	53	275	189	147	134	128	125	125	125	118	116
Schweiz	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100

1) Vgl. Seite 10 ff. und Vorbemerkung, Seite 7.

2) Vgl. Seite 16 ff. und Vorbemerkung, Seite 7.

Produit du travail: Nombres cantonaux – Indices particuliers

Personne mariée, à profession dépendante, sans enfants

Types de revenu en francs										Cantons
40 000	50 000	60 000	70 000	80 000	90 000	100 000	200 000	300 000	500 000	
Indices particuliers de la charge fiscale grevant le produit du travail calculés sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement ¹⁾										
80	82	85	87	89	90	92	103	106	108	Zurich
110	108	108	110	110	110	109	107	106	107	Berne
112	107	106	105	104	102	101	95	93	89	Lucerne
92	85	79	74	71	68	66	54	51	48	Uri
88	89	89	89	88	88	88	80	76	72	Schwyz
100	93	89	87	86	86	87	73	68	65	Unterwald-le-Haut
78	77	74	73	71	70	69	60	57	54	Unterwald-le-Bas
104	106	105	105	104	103	101	96	94	90	Glaris
71	72	71	71	71	71	71	72	68	65	Zoug
123	119	115	109	106	104	103	97	92	88	Fribourg
108	105	102	100	99	99	99	99	101	102	Soleure
97	103	105	106	106	105	104	100	101	104	Bâle-Ville
98	98	97	95	94	95	96	92	93	98	Bâle-Campagne
106	107	106	106	106	106	106	105	106	107	Schaffhouse
94	90	88	87	85	82	80	72	69	66	Appenzell Rh.-Ext.
102	96	93	91	89	88	87	92	86	82	Appenzell Rh.-Int.
85	89	91	92	92	91	91	92	91	88	Saint-Gall
83	86	87	85	85	87	86	83	83	84	Grisons
104	107	108	107	107	106	106	103	102	101	Argovie
102	102	104	104	103	103	103	99	98	97	Thurgovie
102	104	102	101	100	101	101	100	99	100	Tessin
115	111	108	106	106	105	106	107	107	104	Vaud
111	111	110	113	115	117	115	102	96	91	Valais
116	113	109	107	105	104	103	103	99	94	Neuchâtel
117	115	111	108	106	105	104	99	99	100	Genève
118	115	115	116	115	115	114	111	110	110	Jura
100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	Suisse
Indices particuliers de la charge fiscale grevant le produit du travail calculés en tenant compte des modifications du revenu causées par le renchérissement ²⁾										
78	82	86	88	90	91	97	107	110	112	Zurich
109	106	106	108	108	108	106	104	104	104	Berne
110	105	104	103	102	100	98	92	91	87	Lucerne
90	83	77	73	70	67	64	53	49	47	Uri
86	87	87	87	86	87	86	78	74	71	Schwyz
98	92	87	85	85	85	84	71	67	63	Unterwald-le-Haut
77	75	73	71	70	68	67	59	56	53	Unterwald-le-Bas
102	104	103	103	102	101	99	94	92	88	Glaris
70	70	70	70	70	70	69	70	66	64	Zoug
121	117	113	107	104	103	101	95	90	86	Fribourg
115	110	108	105	104	104	103	103	105	105	Soleure
105	110	111	111	111	110	108	103	104	107	Bâle-Ville
97	96	95	93	93	93	93	89	91	96	Bâle-Campagne
105	105	104	104	104	104	103	103	104	104	Schaffhouse
93	89	86	85	84	81	78	70	68	64	Appenzell Rh.-Ext.
101	94	91	89	88	87	85	89	84	80	Appenzell Rh.-Int.
84	87	90	90	90	90	88	89	89	86	Saint-Gall
82	84	85	84	84	85	84	81	81	82	Grisons
102	104	105	105	105	104	103	100	99	99	Argovie
100	100	102	102	101	101	100	97	96	95	Thurgovie
100	102	100	99	99	99	99	97	97	98	Tessin
113	109	106	104	104	104	103	104	104	101	Vaud
109	108	108	111	113	115	112	99	94	89	Valais
123	119	115	112	110	109	107	107	101	96	Neuchâtel
125	121	116	114	111	110	108	102	102	104	Genève
116	112	112	113	113	113	111	108	107	108	Jura
100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	Suisse

1) Voir page 10 s. et remarque préliminaire, page 7.

2) Voir page 16 s. et remarque préliminaire, page 7.

Vermögen: Kantonsziffern – Mittlere, gewogene Belastung

Erwerbsfähiger Verheirateter ohne Kinder

Kantone	Vermogenstypen in Franken										
	10 000	20 000	30 000	40 000	50 000	60 000	70 000	80 000	90 000	100 000	150 000
	Kantons- und Gemeindesteuern in Promille										
Zürich	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,87
Bern	-	-	1,59	1,83	2,25	2,52	2,72	2,87	2,99	3,08	3,36
Luzern	-	-	2,01	3,01	3,61	4,01	4,30	4,51	4,68	4,81	5,22
Uri	7,41	7,41	7,41	7,41	7,53	7,61	7,76	7,86	7,95	8,01	8,41
Schwyz	-	-	-	-	-	0,82	1,41	1,85	2,19	2,46	3,28
Obwalden	3,38	3,38	3,38	3,38	3,38	3,38	3,38	3,38	3,38	3,38	4,23
Nidwalden	-	1,20	1,60	1,80	1,92	2,00	2,05	2,10	2,13	2,16	2,24
Glarus	-	2,59	3,56	4,04	4,40	4,64	4,81	4,98	5,11	5,21	5,61
Zug	-	-	0,78	1,18	1,41	1,57	1,68	2,06	2,35	2,59	3,29
Freiburg	-	-	2,61	3,13	3,13	3,65	3,65	4,17	4,17	4,17	4,69
Solothurn	-	1,94	2,72	3,10	3,34	3,50	3,79	4,02	4,20	4,35	4,82
Basel-Stadt	-	-	-	-	1,76	2,00	2,26	2,50	2,76	3,00	3,40
Basel-Landschaft	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,99
Schaffhausen	-	-	-	-	-	0,42	0,72	0,95	1,13	1,27	1,69
Appenzell A.Rh.	-	-	1,37	2,06	2,47	2,75	2,94	3,09	3,20	3,29	3,57
Appenzell I.Rh.	-	-	-	1,11	1,78	2,22	2,54	2,77	2,96	3,11	3,75
St. Gallen	-	-	1,50	2,25	2,69	2,99	3,21	3,37	3,49	3,59	4,19
Graubünden	-	2,24	2,24	2,34	2,40	2,44	2,50	2,57	2,64	2,68	2,98
Aargau	-	-	-	-	-	-	-	-	0,45	0,82	1,90
Thurgau	-	-	1,64	2,46	2,95	3,28	3,52	3,69	3,83	3,94	4,27
Tessin	-	-	-	-	0,37	0,61	0,79	0,92	1,13	1,29	1,97
Waadt	-	0,58	1,17	1,46	1,63	2,04	2,33	2,55	2,72	2,85	3,85
Wallis	0,50	0,25	0,17	0,13	0,44	0,88	1,23	1,65	1,84	2,25	3,07
Neuenburg	1,01	0,51	0,34	0,72	1,16	1,50	1,78	1,99	2,15	2,32	3,09
Genf	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1,15
Jura	-	-	1,65	1,89	2,32	2,60	2,81	2,96	3,08	3,17	3,46
Schweiz	0,08	0,22	0,78	0,98	1,26	1,45	1,58	1,70	1,82	1,93	2,61

Vermögen: Kantonsziffern = Einzelindizes

Erwerbsfähiger Verheirateter ohne Kinder

Fortune: Nombres cantonaux – Charge moyenne pondérée

Personne mariée, capable de travailler, sans enfants

Fortune: Nombres cantonaux – Indices particuliers

Personne mariée, capable de travailler, sans enfants

Arbeitseinkommen und Vermögen / Produit du travail et fortune

Ohne Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens¹⁾

Sans tenir compte des modifications du revenu causées par le renchérissement¹⁾

Kantone Cantons	Index der Einkommensbelastung Indice de la charge grevant le revenu				Index der Vermögensbelastung Indice de la charge grevant la fortune				2) Totalindex der Einkommens- und Vermögens- belastung Indice total de la charge grevant le revenu et la fortune ²⁾	
	Einkommenstypen in Franken Types de revenu en francs			Einkommens- belastung insgesamt Charge totale grevant le revenu	Vermögenstypen in Franken Types de fortune en francs			Vermögens- belastung insgesamt Charge totale grevant la fortune		
	6 000 bis / jusqu'à 20 000	25 000 bis / jusqu'à 50 000	60 000 bis / jusqu'à 500 000		10 000 bis / jusqu'à 90 000	100 000 bis / jusqu'à 400 000	500 000 bis / jusqu'à 5 000 000			
Zürich	71	78	98	86	-	41	84	71	84	
Bern	112	112	108	110	170	118	97	106	110	
Luzern	133	113	97	110	264	178	106	130	112	
Uri	166	100	60	96	735	284	162	221	111	
Schwyz	73	88	82	82	57	118	76	84	82	
Obwalden	141	105	77	100	328	134	68	97	100	
Nidwalden	102	79	64	77	155	74	38	52	74	
Glarus	77	99	98	94	356	191	103	136	99	
Zug	63	70	70	68	110	117	84	92	71	
Fribourg	185	129	99	128	250	166	112	131	128	
Solothurn	110	110	100	105	276	179	124	144	110	
Basel-Stadt	79	94	103	95	108	132	129	128	99	
Basel-Landschaft . . .	98	98	95	96	-	60	113	95	96	
Schaffhausen	100	105	106	104	30	76	103	93	103	
Appenzell A.Rh. . . .	105	97	76	89	181	124	77	93	89	
Appenzell I.Rh. . . .	130	106	88	103	131	139	91	103	103	
St. Gallen	77	87	91	87	197	150	93	111	90	
Graubünden	74	80	84	81	205	112	132	132	87	
Aargau	114	103	104	106	4	85	104	95	105	
Thurgau	97	104	100	101	216	144	95	112	102	
Ticino	69	98	101	93	36	80	81	78	91	
Vaud	129	120	106	115	147	147	124	130	117	
Valais	144	112	104	115	69	110	92	95	113	
Neuchâtel	120	116	102	110	113	128	107	112	110	
Genève	108	114	102	107	-	59	109	92	105	
Jura	138	121	112	121	176	122	100	109	120	
Schweiz / Suisse	100	100	100	100	100	100	100	100	100	

1) Vgl. Seite 10 ff. und Vorbemerkung, Seite 7.

Voir page 10 s. et remarque préliminaire, page 7.

2) Der Totalindex der Einkommens- und Vermögensbelastung setzt sich zusammen aus dem Index der Einkommensbelastung insgesamt und dem Index der Vermögensbelastung insgesamt. Dem Index der Einkommensbelastung wird dabei das Gewicht 88 und dem Index der Vermögensbelastung das Gewicht 12 zugewiesen.

L'indice total de la charge fiscale grevant le revenu et la fortune se compose de l'indice global de la charge grevant le revenu et de l'indice global de la charge grevant la fortune. L'indice de la charge fiscale grevant le revenu est compté à la valeur 88 tandis que la valeur attribuée à l'indice de la charge fiscale grevant la fortune est de 12.

Arbeitseinkommen und Vermögen / Produit du travail et fortune

Mit Berücksichtigung teuerungsbedingter Veränderungen des Einkommens¹⁾

En tenant compte des modifications du revenu causées par le renchérissement¹⁾

Kantone Cantons	Index der Einkommensbelastung Indice de la charge grevant le revenu			Index der Vermögensbelastung Indice de la charge grevant la fortune				²⁾ Totalindex der Einkommens- und Vermögens- belastung Indice total de la charge grevant le revenu et la fortune ²⁾	
	Einkommenstypen in Franken Types de revenu en francs			Einkommens- belastung insgesamt Charge totale grevant le revenu	Vermögenstypen in Franken Types de fortune en francs				
	6 000 bis / jusqu'à 20 000	25 000 bis / jusqu'à 50 000	60 000 bis / jusqu'à 500 000		10 000 bis / jusqu'à 90 000	100 000 bis / jusqu'à 400 000	500 000 bis / jusqu'à 5 000 000		
Zürich	72	78	101	88	-	41	84	71	86
Bern	108	109	105	107	170	118	97	106	107
Luzern	129	110	95	107	264	178	106	130	110
Uri	161	97	58	93	735	284	162	221	108
Schwyz	71	86	80	80	57	118	76	84	80
Obwalden	137	103	75	97	328	134	68	97	97
Nidwalden	99	77	62	75	155	74	38	52	72
Glarus	75	97	96	91	356	191	103	136	96
Zug	61	69	68	67	110	117	84	92	70
Fribourg	179	126	97	124	250	166	112	131	125
Solothurn	120	116	104	111	276	179	124	144	115
Basel-Stadt	87	101	107	101	108	132	129	128	104
Basel-Landschaft . .	95	96	93	94	-	60	113	95	94
Schaffhausen	97	103	104	102	30	76	103	93	101
Appenzell A.Rh. . .	102	95	74	87	181	124	77	93	88
Appenzell I.Rh. . .	126	104	86	100	131	139	91	103	100
St. Gallen	75	86	89	85	197	150	93	111	88
Graubünden	72	79	82	79	205	112	132	132	85
Aargau	111	101	102	103	4	85	104	95	102
Thurgau	95	102	98	98	216	144	95	112	100
Ticino	67	96	98	90	36	80	81	78	89
Vaud	126	117	103	112	147	147	124	130	114
Valais	140	110	102	113	69	110	92	95	111
Neuchâtel	131	123	105	117	113	128	107	112	116
Genève	118	122	106	114	-	59	109	92	111
Jura	134	118	110	118	176	122	100	109	117
Schweiz / Suisse	100	100	100	100	100	100	100	100	100

1) Vgl. Seite 16 ff. und Vorbemerkung, Seite 7.

Voir page 16 s. et remarque préliminaire, page 7.

2) Der Totalindex der Einkommens- und Vermögensbelastung setzt sich zusammen aus dem Index der Einkommensbelastung insgesamt und dem Index der Vermögensbelastung insgesamt. Dem Index der Einkommensbelastung wird dabei das Gewicht 88 und dem Index der Vermögensbelastung das Gewicht 12 zugewiesen.

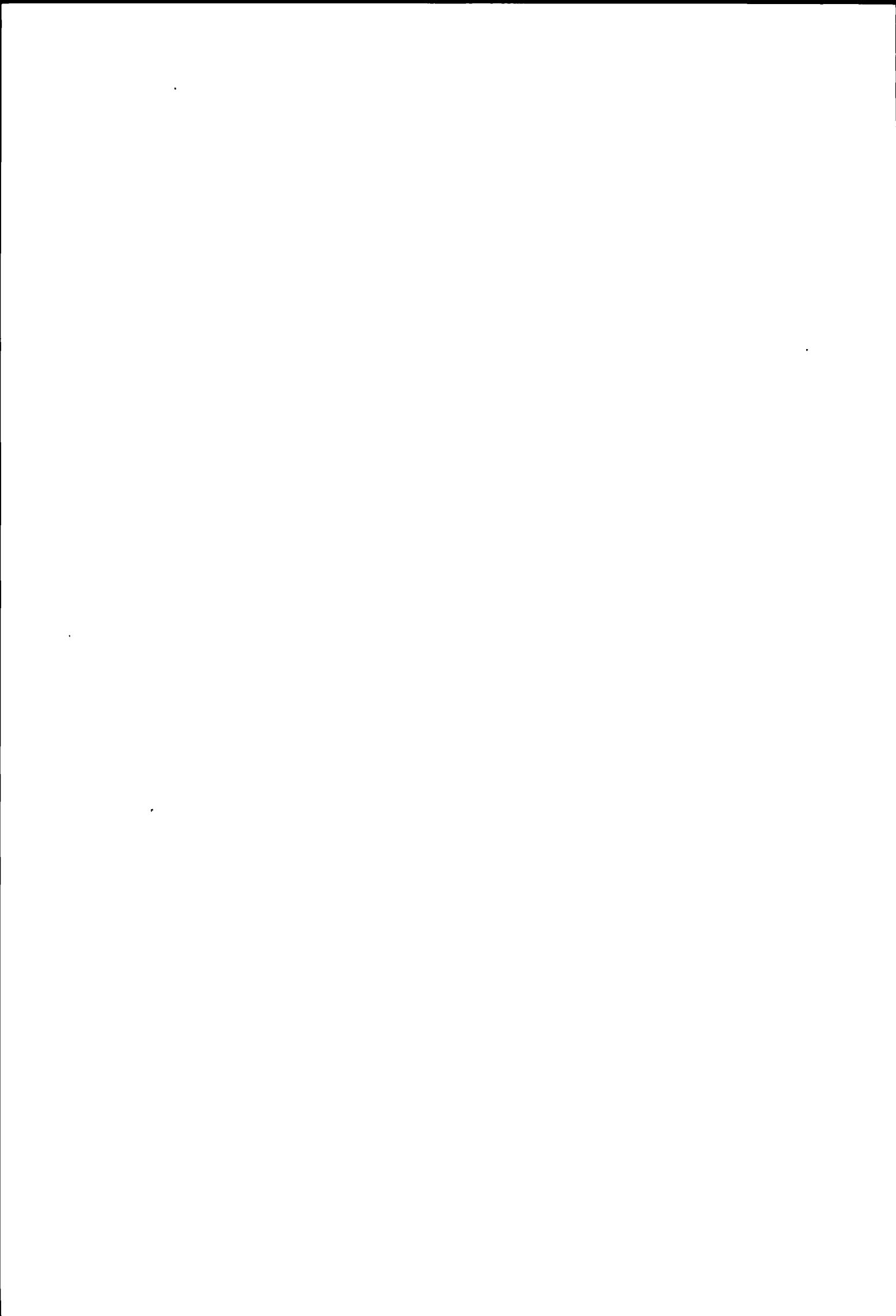
L'indice total de la charge fiscale grevant le revenu et la fortune se compose de l'indice global de la charge grevant le revenu et de l'indice global de la charge grevant la fortune. L'indice de la charge fiscale grevant le revenu est compté à la valeur 88 tandis que la valeur attribuée à l'indice de la charge fiscale grevant la fortune est de 12.



II

Ertrags- und Kapitalsteuern der juristischen Personen

Impôts sur le rendement et sur le capital des
personnes morales



A) Aktiengesellschaften

Erlauterungen zu den Seiten 76 bis 79
Aktiengesellschaften

Annahmen

Steuersubjekt Handels-, Industrie- oder Bank-AG, ohne Beteiligungen,

Steuerobjekt 100 000 Fr bzw 1 000 000 Fr Kapital und Reserven kombiniert mit verschiedenen Renditetypen

Die Steuerbelastung der Aktiengesellschaften ist auf den Seiten 76 bis 79 für alle Kantonshauptorte dargestellt. In 15 Kantonen erfolgt die Besteuerung des Reinertrages nach dem Prinzip der Ertragsintensität. Zehn Kantone (Nidwalden, Glarus, Schaffhausen, Appenzell A Rh, St Gallen, Graubünden, Aargau, Tessin, Wallis und Neuenburg) wenden eine andere Besteuerungsart an. Im Kanton Appenzell I Rh werden die Aktiengesellschaften wahlweise nach dem Prinzip der Ertragsintensität oder nach den für die natürlichen Personen geltenden Bestimmungen besteuert.

Die ergänzende Kapitalsteuer ist in 20 Kantonen proportional und in 5 Kantonen (Bern, Obwalden, Graubünden, Thurgau und Jura) progressiv. Der Kanton Basel Stadt erhebt zusätzlich je nach der Höhe des Kapitals eine Grundtaxe, der Kanton Graubünden eine Sonderabgabe auf dem Vermögen und der Kanton Neuenburg eine "contribution aux charges sociales". Im Kanton Appenzell I Rh werden die Aktiengesellschaften wahlweise nach den Bestimmungen der natürlichen Personen (progressiv) oder der juristischen Personen (proportional) besteuert.

Die statistischen Berechnungen der Belastung des Reinertrages gehen vom Reinertrag vor Abzug der bezahlten Steuern aus. Verschiedene Kantone sowie der Bund lassen den Abzug der bezahlten Steuern vom Reinertrag zu, andere Kantone dagegen nicht. Die in einem Geschäftsjahr bezahlten Steuern sind eine Funktion der Geschäftsergebnisse früherer Jahre. Die Berechnungen beruhen auf der Annahme gleich hoher Gewinne in den Vorjahren wie im Steuerjahr. Bei einem konstanten Reinertrag lässt aber der Abzug bezahlter Steuern eine anfanglich starke, dann immer schwächer werdende Pendelbewegung der Steuerbelastung aus. Für jeden von der Statistik berücksichtigten Einzelfall, in welchem der Steuerabzug zulässig ist, ist der Betrag der ausgependelten Steuer ermittelt und (auf 100 Fr auf- oder abgerundet) vom Reinertrag abgezogen worden. Jede Änderung des Steuersatzes und des jährlichen Vielfachen lässt eine neue Pendelbewegung aus. In diesen Fällen wird deshalb der neu "ausgependelte" Betrag vom Reingewinn abgezogen.

In einigen Kantonen werden von den juristischen Personen Minimalsteuern erhoben, die an die Steuern vom Reinertrag und Kapital angerechnet werden. Die Minimalsteuern werden berechnet:

- auf den Bruttoeinnahmen Freiburg, Wallis, Neuenburg,
- auf den Bruttoeinnahmen und dem investierten Kapital Waadt,
- auf den Bruttoeinnahmen und dem Grundeigentum Schwyz¹⁾, Nidwalden, Schaffhausen, Appenzell A Rh, Appenzell I Rh,
- auf dem Grundeigentum Luzern, Basel-Stadt, St Gallen, Graubünden, Thurgau, Tessin

Die Minimalsteuern sind bei den nachstehenden Berechnungen nicht berücksichtigt.

A) Sociétés anonymes

Explications concernant les pages 76 à 79
Sociétés anonymes

Hypothèses

Sujet fiscal sociétés anonymes commerciales, industrielles ou bancaires, sans participations,

Objet fiscal 100 000 fr resp 1 000 000 de fr de capital et de réserves combinés avec différents types de rendement

La charge fiscale des sociétés anonymes est représentée pour les chefs-lieux de tous les cantons aux pages 76 à 79. Dans 15 cantons, l'imposition du rendement net a lieu d'après le principe de la proportion du rendement. Dix cantons (Unterwald-le-Bas, Glaris, Schaffhouse, Appenzell Rh-Ext, Saint-Gall, Grisons, Argovie, Tessin, Valais et Neuchâtel) appliquent un autre système d'imposition. Dans le canton d'Appenzell Rh-Int les sociétés anonymes sont imposées selon leur choix d'après le principe de la proportion du rendement ou sur la base des dispositions applicables aux personnes physiques.

L'impôt complémentaire sur le capital est proportionnel dans 20 cantons et dans 5 cantons progressif (Berne, Unterwald-le-Haut, Grisons, Thurgovie et Jura). Le canton de Bâle-Ville préleve en plus selon le montant du capital une taxe de base, les Grisons connaissent une "taxe spéciale sur la fortune" et le canton de Neuchâtel préleve une "contribution aux charges sociales". Dans le canton d'Appenzell Rh-Int les sociétés anonymes sont imposées selon leur choix soit selon les prescriptions valables pour les personnes physiques (progressivement) soit selon celles applicables aux personnes morales (proportionnellement).

Les calculs statistiques de la charge grevant le rendement net se fondent sur le rendement net avant la déduction des impôts payés. Divers cantons, ainsi que la Confédération, admettent que les impôts payés soient déduits du bénéfice net, d'autres cantons ne l'acceptent pas. Les impôts payés pendant un exercice sont une fonction mathématique des résultats commerciaux d'exercices précédents. Pour les calculs, on a supposé des rendements de même montant pour les années précédentes et pour l'année fiscale. Le rendement net demeure constant, la déduction des impôts a pour effet un mouvement pendulaire de la charge fiscale, dont l'amplitude, d'abord considérable, diminue de plus en plus. Dans chaque cas pris en considération par la statistique pour lequel la déduction des impôts est admise, le montant de l'impôt résultant du mouvement pendulaire a été calculé (arrondi aux 100 francs supérieurs ou inférieurs) et déduit du bénéfice net. Chaque modification du taux d'impôt et du multiple annuel produit un nouveau mouvement pendulaire. Dans ces cas le montant qui résulte du nouveau mouvement pendulaire est donc déduit du bénéfice net.

Dans quelques cantons, il est perçu, en lieu et place des impôts sur le rendement net et sur le capital des personnes morales, un impôt minimum. Ces impôts minimums sont calculés:

- sur les recettes brutes Fribourg, Valais, Neuchâtel,
- sur les recettes brutes et sur le capital investi Vaud,
- sur les recettes brutes et sur la propriété foncière Schwyz¹⁾, Unterwald-le-Bas, Schaffhouse, Appenzell Rh-Ext, Appenzell Rh-Int,
- sur la propriété foncière Lucerne, Bâle-Ville, Saint-Gall, Grisons, Thurgovie, Tessin

Les impôts minimums ne sont pas pris en considération dans les calculs ci-après.

1) Le Conseil d'Etat n'a pas mis en vigueur, jusqu'à présent, les dispositions prévues au § 104 LIC concernant l'impôt minimum.

1) Der Kantonsrat hat bis jetzt die in § 104 StG vorgesehenen Vorschriften über die Minimalsteuern nicht in Kraft gesetzt.

Aktiengesellschaft¹⁾

Reinertrag; Kapital und Reserven 100 000 Fr.

Kantonshauptorte	Für die Steuerberechnung massgebender Reinertrag in Fr.		Steuerbeträge in Fr.			Für die Steuerberechnung massgebender Reinertrag in Fr.		Steuerbeträge in Fr.		
	Kanton und Gemeinde	Bund	Kanton und Gemeinde	Bund	Total	Kanton und Gemeinde	Bund	Kanton und Gemeinde	Bund	Total
Reinertrag 0 Fr						Reinertrag 5 000 Fr. ²⁾				
Zürich	-	-	402	83	485	5 000	3 900	864	225	1089
Bern	-	-	431	83	514	5 000	3 800	1000	221	1221
Luzern *	-	-	412	83	495	3 900	3 900	894	225	1119
Altdorf	-	-	828	83	911	5 000	3 500	1294	210	1504
Schwyz *	-	-	475	83	558	3 900	3 900	846	225	1071
Sarnen	-	-	785	83	868	5 000	3 500	1276	210	1486
Stans	-	-	242	83	325	5 000	4 300	433	250	683
Glarus *	-	-	896	83	979	3 500	3 500	1299	210	1509
Zug	-	-	332	83	415	5 000	4 000	719	228	947
Freiburg *	-	-	655	83	738	3 800	3 800	963	221	1184
Solothurn	-	-	591	83	674	5 000	3 700	1116	217	1333
Basel *	-	-	1000	83	1083	3 400	3 400	1425	205	1630
Liestal *	-	-	845	83	928	3 500	3 500	1269	210	1479
Schaffhausen * . . .	-	-	365	83	448	3 900	3 900	934	225	1159
Herisau	-	-	536	83	619	5 000	4 100	716	235	951
Appenzell 3) A . . .	-	-	406	83	489	5 000	4 000	758	228	986
B *	-	-	435	83	518	3 900	3 900	887	225	1112
St. Gallen * 4) . . .	-	-	670	83	753	3 600	3 600	1152	214	1366
Chur	-	-	333	83	416	5 000	4 200	610	243	853
Aarau *	-	-	564	83	647	3 600	3 600	1139	214	1353
Frauenfeld	-	-	474	83	557	5 000	3 900	869	225	1094
Bellinzona	-	-	570	83	653	5 000	3 700	1045	217	1262
Lausanne *	-	-	478	83	561	3 900	3 900	851	225	1076
Sitten	-	-	710	83	793	5 000	3 700	1116	217	1333
Neuenburg *	-	-	669	83	752	3 700	3 700	1091	216	1307
Genf * 5)	-	-	454	83	537	3 900	3 900	825	225	1050
Delsberg	-	-	500	83	583	5 000	3 700	1125	217	1342
Reinertrag 20 000 Fr. ²⁾						Reinertrag 25 000 Fr. ²⁾				
Zürich	20 000	12 400	6563	1051	7614	25 000	15 500	8103	1426	9529
Bern	20 000	13 800	4982	1220	6202	25 000	17 200	6120	1632	7752
Luzern *	14 200	14 200	4566	1269	5835	17 300	17 300	6114	1644	7758
Altdorf	20 000	14 700	4012	1329	5341	25 000	18 400	4809	1777	6586
Schwyz *	15 800	15 800	2728	1462	4190	19 800	19 800	3298	1946	5244
Sarnen	20 000	14 700	3925	1329	5254	25 000	18 500	4710	1789	6499
Stans	20 000	16 500	1956	1547	3503	25 000	20 300	2692	2007	4699
Glarus *	14 200	14 200	4461	1269	5730	17 800	17 800	5453	1704	7157
Zug	20 000	15 200	3429	1390	4819	25 000	19 000	4203	1850	6053
Freiburg *	14 600	14 600	4110	1317	5427	18 200	18 200	5080	1753	6833
Solothurn	20 000	13 000	5913	1124	7037	25 000	16 200	7322	1511	8833
Basel *	14 300	14 300	4360	1280	5640	17 600	17 600	5708	1679	7387
Liestal *	14 800	14 800	3929	1340	5269	18 000	18 000	5201	1728	6929
Schaffhausen * . . .	15 900	15 900	2683	1475	4158	19 800	19 800	3252	1946	5198
Herisau	20 000	16 000	2556	1487	4043	25 000	19 800	3290	1946	5236
Appenzell 3) A . . .	20 000	15 700	2841	1450	4291	25 000	19 400	3652	1898	5550
B *	15 000	15 000	3698	1366	5064	18 500	18 500	4727	1789	6516
St. Gallen * 4) . . .	15 200	15 200	3424	1390	4814	19 000	19 000	4188	1850	6038
Chur	20 000	16 600	1844	1559	3403	25 000	20 400	2583	2019	4602
Aarau *	15 000	15 000	3619	1366	4985	18 600	18 600	4668	1801	6469
Frauenfeld	20 000	13 900	4899	1233	6132	25 000	17 300	6006	1644	7650
Bellinzona	20 000	13 200	5605	1148	6753	25 000	16 200	7315	1511	8826
Lausanne *	14 300	14 300	4388	1281	5669	17 600	17 600	5758	1680	7438
Sitten	20 000	13 800	4953	1220	6173	25 000	16 900	6475	1595	8070
Neuenburg *	15 500	15 500	3037	1425	4462	19 200	19 200	3870	1873	5743
Genf * 5)	14 500	14 500	4207	1304	5511	17 400	17 400	5858	1655	7513
Delsberg	20 000	13 300	5502	1160	6662	25 000	16 700	6753	1571	8324

*) In der Bemessungsperiode bezahlte Steuern können abgezogen werden.

1) Handels-, Industrie-, Bank-AG, ohne Beteiligungen. Allfällige Liegenschaftssteuern siehe Seite 87.

2) Reinertrag vor Abzug der im Geschäftsjahr bezahlten Steuern.

3) Aktiengesellschaften haben die Wahl zwischen:

A = Besteuerung nach den für die natürlichen Personen geltenden Bestimmungen.

B = Besteuerung nach Ertragsintensität.

4) Angenommene mittlere Ausschüttung = 4,5 % des steuerbaren Eigenkapitals.

5) Ohne Gewerbesteuer.

Société anonyme¹⁾

Rendement net, capital et réserves 100 000 fr

Benefice net déterminant pour le calcul de l'impôt en fr		Montants d'impôt en fr			Benefice net déterminant pour le calcul de l'impôt en fr		Montants d'impôt en fr			Chefs lieux des cantons
Canton et commune	Confection	Canton et commune	Confection	Total	Canton et commune	Confection	Canton et commune	Confection	Total	
Benefice net 10 000 fr ²⁾										
10 000	7 600	1942	490	2 432	15 000	10 300	3 867	797	4 664	Zurich
10 000	6 900	2706	439	3 145	15 000	10 400	3 844	809	4 653	Berne
7 800	7 800	1665	504	2 169	11 100	11 100	2 950	894	3 844	Lucerne *
10 000	7 500	2060	482	2 542	15 000	10 900	3 216	870	4 086	Altdorf
8 200	8 200	1254	543	1 797	11 900	11 900	2 172	991	3 163	Schwyz *
10 000	7 200	2355	461	2 816	15 000	11 000	3 140	882	4 022	Sarnen
10 000	8 600	806	591	1 397	15 000	12 600	1 318	1075	2 393	Stans
7 400	7 400	2140	475	2 615	10 900	10 900	3 299	870	4 169	Glaris *
10 000	8 000	1438	519	1 957	15 000	11 400	2 655	930	3 585	Zoug
7 800	7 800	1641	504	2 145	11 300	11 300	2 725	918	3 643	Fribourg *
10 000	7 200	2345	461	2 806	15 000	10 000	4 205	761	4 966	Soleure
7 300	7 300	2204	467	2 671	10 900	10 900	3 180	870	4 050	Bâle *
7 600	7 600	1854	490	2 344	11 300	11 300	2 785	917	3 702	Liestal *
8 000	8 000	1531	519	2 050	11 900	11 900	2 100	991	3 091	Schaffhouse *
10 000	8 300	1171	555	1 726	15 000	12 200	1 821	1027	2 848	Herisau
10 000	8 100	1326	531	1 857	15 000	12 000	2 029	1003	3 032	Appenzell 3) A
8 100	8 100	1386	531	1 917	11 600	11 600	2 386	954	3 340	B *
7 600	7 600	1896	490	2 386	11 400	11 400	2 660	930	3 590	Saint-Gall * 4)
10 000	8 500	889	579	1 468	15 000	12 700	1 242	1087	2 329	Coire
7 700	7 700	1794	497	2 291	11 500	11 500	2 599	942	3 541	Aarau *
10 000	7 900	1580	511	2 091	15 000	11 100	2 963	894	3 857	Frauenfeld
10 000	7 300	2185	468	2 653	15 000	10 300	3 895	797	4 692	Bellinzone
7 800	7 800	1641	504	2 145	11 200	11 200	2 876	906	3 782	Lausanne *
10 000	7 500	2030	482	2 512	15 000	10 700	3 430	844	4 274	Sion
7 900	7 900	1564	511	2 075	11 800	11 800	2 205	978	3 183	Neuchâtel *
7 900	7 900	1568	511	2 079	11 300	11 300	2 733	917	3 650	Genève * 5)
10 000	6 600	3001	417	3 418	15 000	10 000	4 252	761	5 013	Delemont
Benefice net 30 000 fr ³⁾										
30 000	18 600	9643	1801	11 444	50 000	31 100	15 804	3131	18 935	Zurich
30 000	20 700	7257	2055	9 312	50 000	34 700	11 808	3484	15 292	Berne
20 700	20 700	7235	2055	9 290	34 700	34 700	11 849	3484	15 333	Lucerne *
30 000	22 200	5605	2237	7 842	50 000	37 500	8 789	3758	12 547	Altdorf
22 100	22 100	5726	2225	7 951	37 000	37 000	9 266	3709	12 975	Schwyz *
30 000	22 300	5495	2249	7 744	50 000	37 600	8 635	3768	12 403	Sarnen
30 000	24 100	3509	2445	5 954	50 000	39 300	6 806	3934	10 740	Stans
21 500	21 500	6400	2152	8 552	36 200	36 200	10 163	3631	13 794	Glaris *
30 000	22 700	4978	2297	7 275	50 000	38 100	8 075	3817	11 892	Zoug
21 800	21 800	5956	2188	8 144	36 700	36 700	9 578	3680	13 258	Fribourg *
30 000	19 400	8669	1898	10 567	50 000	32 700	14 054	3288	17 342	Soleure
21 200	21 200	6724	2115	8 839	35 800	35 800	10 666	3590	14 256	Bâle *
21 200	21 200	6688	2115	8 803	35 200	35 200	11 211	3532	14 743	Liestal *
23 800	23 800	3835	2415	6 250	39 800	39 800	6 168	3983	10 151	Schaffhouse *
30 000	23 500	4116	2386	6 502	50 000	38 600	7 536	3866	11 402	Herisau
30 000	23 200	4464	2357	6 821	50 000	38 200	7 980	3827	11 807	Appenzell 3) A
22 200	22 200	5585	2237	7 822	37 200	37 200	9 065	3729	12 794	B *
22 800	22 800	4951	2309	7 260	38 100	38 100	8 027	3817	11 844	Saint-Gall * 4)
30 000	24 100	3466	2445	5 911	50 000	38 600	7 575	3866	11 441	Coire
22 100	22 100	5688	2225	7 913	36 500	36 500	9 884	3660	13 544	Aarau *
30 000	20 800	7112	2067	9 179	50 000	35 000	11 538	3513	15 051	Frauenfeld
30 000	19 100	9025	1862	10 887	50 000	32 000	14 820	3219	18 039	Bellinzone
21 100	21 100	6808	2104	8 912	35 400	35 400	11 098	3552	14 650	Lausanne *
30 000	20 000	7998	1971	9 969	50 000	32 600	14 088	3277	17 365	Sion
23 000	23 000	4725	2333	7 058	38 100	38 100	8 123	3817	11 940	Neuchâtel *
20 300	20 300	7701	2006	9 707	34 000	34 000	12 592	3414	16 006	Geneve * 5)
30 000	20 000	8004	1971	9 975	50 000	33 600	13 006	3376	16 382	Delemont

*) Les impôts payés pendant la période de calcul peuvent être déduits.

1) SA du commerce, de l'industrie ou de banque, sans participations Immôts immobiliers, si prévu par la loi, voir page 87.

2) Bénéfice net avant déduction des impôts payés pendant l'exercice.

3) Les sociétés anonymes ont le choix entre

A = Imposition selon les prescriptions valables pour les personnes physiques.

B = Imposition d'après la proportion du rendement.

4) Répartition moyenne supposée = 4,5 % du capital propre imposable.

5) Sans la taxe professionnelle fixe.

Aktiengesellschaft¹⁾

Reinertrag; Kapital und Reserven 1 Mio. Fr.

Kantonshauptorte	Für die Steuerberechnung massgebender Reinertrag in Fr		Steuerbeträge in Fr			Für die Steuerberechnung massgebender Reinertrag in Fr		Steuerbeträge in Fr		
	Kanton und Gemeinde	Bund	Kanton und Gemeinde	Bund	Total	Kanton und Gemeinde	Bund	Kanton und Gemeinde	Bund	Total
Reinertrag 0 Fr.						Reinertrag 50 000 Fr. ²⁾				
Zürich	-	-	4 018	825	4 843	50 000	39 100	8 639	2 244	10 883
Bern	-	-	6 467	825	7 292	50 000	35 700	12 156	2 121	14 277
Luzern *	-	-	4 120	825	4 945	38 800	38 800	8 916	2 233	11 149
Altendorf	-	-	8 283	825	9 108	50 000	35 000	12 944	2 096	15 040
Schwyzer *	-	-	4 752	825	5 577	37 700	37 700	10 127	2 194	12 321
Sarnen	-	-	7 850	825	8 675	50 000	35 100	12 756	2 099	14 855
Stans	-	-	2 420	825	3 245	50 000	38 800	8 984	2 233	11 217
Glarus *	-	-	8 960	825	9 785	34 900	34 900	12 981	2 092	15 073
Zug	-	-	3 318	825	4 143	50 000	40 500	7 189	2 313	9 502
Freiburg *	-	-	6 552	825	7 377	38 100	38 100	9 640	2 208	11 848
Solothurn	-	-	5 910	825	6 735	50 000	36 700	11 160	2 157	13 317
Basel *	-	-	7 000	825	7 825	36 200	36 200	11 616	2 139	13 755
Liestal *	-	-	8 450	825	9 275	35 200	35 200	12 718	2 103	14 821
Schaffhausen *	-	-	3 645	825	4 470	38 500	38 500	9 258	2 223	11 481
Herisau	-	-	5 355	825	6 180	50 000	35 500	12 355	2 114	14 469
Appenzell 3) A	-	-	5 275	825	6 100	50 000	35 100	12 849	2 099	14 948
B *	-	-	4 350	825	5 175	38 900	38 900	8 862	2 237	11 099
St. Gallen * 4)	-	-	6 700	825	7 525	36 300	36 300	11 564	2 143	13 707
Chur	-	-	7 651	825	8 476	50 000	33 100	14 893	2 027	16 920
Aarau *	-	-	5 640	825	6 465	36 400	36 400	11 457	2 146	13 603
Frauenfeld	-	-	5 532	825	6 357	50 000	38 300	9 483	2 215	11 698
Bellinzona	-	-	5 700	825	6 525	50 000	37 400	10 450	2 183	12 633
Lausanne *	-	-	4 780	825	5 605	39 200	39 200	8 528	2 248	10 776
Sitten	-	-	7 105	825	7 930	50 000	36 700	11 165	2 157	13 322
Neuenburg *	-	-	6 750	825	7 575	34 500	34 500	13 388	2 077	15 465
Genf * 5)	-	-	4 540	825	5 365	39 400	39 400	8 291	2 255	10 546
Delsberg	-	-	7 504	825	8 329	50 000	34 200	13 757	2 066	15 823
Reinertrag 200 000 Fr. ²⁾						Reinertrag 250 000 Fr. ²⁾				
Zürich	200 000	123 900	65 626	10 493	76 119	250 000	154 700	81 028	14 220	95 248
Bern	200 000	136 100	51 976	11 969	63 945	250 000	170 500	63 354	16 132	79 486
Luzern *	141 800	141 800	45 541	12 659	58 200	172 600	172 600	61 009	16 386	77 395
Altendorf	200 000	146 600	40 127	13 240	53 367	250 000	184 100	48 088	17 777	65 865
Schwyzer *	147 000	147 000	39 680	13 288	52 968	183 800	183 800	48 424	17 741	66 165
Sarnen	200 000	147 400	39 250	13 336	52 586	250 000	185 000	47 100	17 886	64 986
Stans	200 000	152 200	33 880	13 917	47 797	250 000	189 800	41 745	18 467	60 212
Glarus *	142 500	142 500	44 784	12 744	57 528	178 300	178 300	54 605	17 075	71 680
Zug	200 000	151 800	34 289	13 869	48 158	250 000	189 500	42 032	18 431	60 463
Freiburg *	145 800	145 800	41 010	13 143	54 153	181 800	181 800	50 755	17 499	68 254
Solothurn	200 000	129 700	59 130	11 195	70 325	250 000	161 700	73 223	15 067	88 290
Basel *	145 400	145 400	41 532	13 094	54 626	177 900	177 900	55 033	17 027	72 060
Liestal *	147 500	147 500	39 112	13 349	52 461	180 500	180 500	52 226	17 341	69 567
Schaffhausen *	147 400	147 400	39 211	13 336	52 547	181 700	181 700	50 879	17 487	68 366
Herisau	200 000	146 900	39 780	13 276	53 056	250 000	183 000	49 343	17 644	66 987
Appenzell 3) A	200 000	139 100	48 555	12 332	60 887	250 000	174 100	59 375	16 567	75 942
B *	149 600	149 600	36 801	13 603	50 404	184 900	184 900	47 247	17 874	65 121
St. Gallen * 4)	151 400	151 400	34 760	13 820	48 580	186 600	186 600	45 372	18 080	63 452
Chur	200 000	136 200	51 140	12 054	63 194	250 000	170 900	62 878	16 180	79 058
Aarau *	145 500	145 500	41 459	13 107	54 566	180 900	180 900	51 774	17 390	69 164
Frauenfeld	200 000	138 000	49 786	12 199	61 985	250 000	172 700	60 850	16 398	77 248
Bellinzona	200 000	132 400	56 050	11 521	67 571	250 000	161 800	73 150	15 079	88 229
Lausanne *	143 200	143 200	43 967	12 828	56 795	175 700	175 700	57 490	16 761	74 251
Sitten	200 000	138 200	49 532	12 223	61 755	250 000	169 300	64 757	15 986	80 743
Neuenburg *	137 300	137 300	50 535	12 114	62 649	169 200	169 200	64 890	15 974	80 864
Genf * 5)	144 900	144 900	42 018	13 034	55 052	174 500	174 500	58 894	16 615	75 509
Delsberg	200 000	131 100	57 527	11 364	68 891	250 000	164 600	70 033	15 418	85 451

*) In der Bemessungsperiode zahlte Steuern können abgezogen werden.

1) Handels-, Industrie-, Bank-AG, ohne Beteiligungen. Allfällige Liegenschaftssteuern siehe Seite 87.

2) Reinertrag vor Abzug der im Geschäftsjahr bezahlten Steuern.

3) Aktiengesellschaften haben die Wahl zwischen:

A = Besteuerung nach den für die natürlichen Personen geltenden Bestimmungen.

B = Besteuerung nach Ertragsintensität.

4) Angenommene mittlere Ausschüttung = 4,5 % des steuerbaren Eigenkapitals.

5) Ohne Gewerbesteuer.

Société anonyme¹⁾

Rendement net; capital et réserves 1 mio de fr.

Benefice net déterminant pour le calcul de l'impôt en fr		Montants d'impôt en fr			Benefice net déterminant pour le calcul de l'impôt en fr		Montants d'impôt en fr			Chefs lieux des cantons
Canton et commune	Conféderation	Canton et commune	Conféderation	Total	Canton et commune	Conféderation	Canton et commune	Conféderation	Total	
Benefice net 100 000 fr ²⁾										Benefice net 150 000 fr ²⁾
100 000	75 700	19 420	4 869	24 289	150 000	103 300	38 672	8 000	46 672	Zurich
100 000	66 600	29 222	4 208	33 430	150 000	101 600	40 599	7 795	48 394	Berne
78 200	78 200	16 717	5 050	21 767	111 400	111 400	29 685	8 980	38 665	Lucerne *
100 000	74 600	20 605	4 789	25 394	150 000	109 100	32 166	8 702	40 868	Altdorf
76 400	76 400	18 621	4 920	23 541	110 200	110 200	30 936	8 835	39 771	Schwyz *
100 000	71 900	23 550	4 593	28 143	150 000	109 800	31 400	8 787	40 187	Sarnen
100 000	77 300	17 666	4 985	22 651	150 000	114 600	26 015	9 368	35 383	Stans
73 900	73 900	21 379	4 738	26 117	108 500	108 500	32 816	8 630	41 446	Glaris *
100 000	80 400	14 379	5 229	19 608	150 000	114 100	26 546	9 307	35 853	Zoug
78 400	78 400	16 515	5 065	21 580	113 400	113 400	27 397	9 222	36 619	Fribourg *
100 000	72 000	23 445	4 600	28 045	150 000	100 300	42 045	7 637	49 682	Soleure
75 500	75 500	19 646	4 854	24 500	111 400	111 400	29 558	8 980	38 538	Bâle *
76 400	76 400	18 628	4 920	23 548	113 000	113 000	27 846	9 174	37 020	Liestal *
77 400	77 400	17 593	4 992	22 585	113 200	113 200	27 576	9 198	36 774	Schaffhouse *
100 000	73 800	21 420	4 731	26 151	150 000	110 500	30 600	8 872	39 472	Hêrisau
100 000	72 300	23 128	4 622	27 750	150 000	105 600	36 112	8 279	44 391	Aopenzell 3) A
80 900	80 900	13 840	5 290	19 130	116 400	116 400	23 996	9 585	33 581	B *
76 100	76 100	18 981	4 898	23 879	114 100	114 100	26 619	9 307	35 926	Saint-Gall * 4)
100 000	68 400	27 227	4 339	31 566	150 000	103 300	38 747	8 000	46 747	Coire
74 500	74 500	20 769	4 782	25 551	110 100	110 100	31 143	8 823	39 966	Aarau *
100 000	78 300	16 596	5 058	21 654	150 000	110 700	30 425	8 896	39 321	Frauenfeld
100 000	73 400	21 850	4 702	26 552	150 000	103 100	38 950	7 976	46 926	Bellinzone
78 400	78 400	16 529	5 065	21 594	112 100	112 100	28 786	9 065	37 851	Lausanne *
100 000	74 900	20 300	4 811	25 111	150 000	107 200	34 307	8 472	42 779	Sion
71 400	71 400	24 098	4 557	28 655	105 500	105 500	36 225	8 267	44 492	Neuchâtel *
79 200	79 200	15 737	5 123	20 860	113 300	113 300	27 454	9 210	36 664	Genève * 5)
100 000	63 500	32 516	3 983	36 499	150 000	97 700	45 021	7 323	52 344	Delémont
Benefice net 300 000 fr ²⁾										Benefice net 500 000 fr ²⁾
300 000	185 600	96 430	17 959	114 389	500 000	310 700	158 038	31 274	189 312	Zurich
300 000	205 000	74 731	20 306	95 037	500 000	345 100	120 240	34 645	154 885	Berne
207 100	207 100	72 380	20 560	92 940	346 800	346 800	118 425	34 811	153 236	Lucerne *
300 000	221 600	56 049	22 315	78 364	500 000	374 600	87 893	37 536	125 429	Altdorf
220 600	220 600	57 168	22 194	79 362	370 200	370 200	92 713	37 105	129 818	Schwyz *
300 000	222 600	54 950	22 436	77 386	500 000	376 000	86 350	37 673	124 023	Sarnen
300 000	227 400	49 610	23 016	72 626	500 000	380 800	81 070	38 143	119 213	Stans
214 600	214 600	63 898	21 468	85 366	362 000	362 000	101 632	36 301	137 933	Glaris *
300 000	227 200	49 774	22 992	72 766	500 000	381 100	80 745	38 173	118 918	Zoug
218 400	218 400	59 654	21 927	81 581	367 300	367 300	95 858	36 820	132 678	Fribourg *
300 000	194 300	86 685	19 011	105 696	500 000	326 600	140 535	32 832	173 367	Soleure
213 900	213 900	64 753	21 383	86 136	359 800	359 800	104 146	36 085	140 231	Bâle *
212 000	212 000	66 877	21 153	88 030	352 400	352 400	112 232	35 360	147 592	Liestal *
215 900	215 900	62 514	21 625	84 139	354 700	354 700	109 734	35 586	145 320	Schaffhouse *
300 000	219 800	58 140	22 097	80 237	500 000	369 600	93 330	37 046	130 376	Hêrisau
300 000	209 000	70 195	20 790	90 985	500 000	351 300	113 475	35 252	148 727	Appenzell 3) A
221 800	221 800	55 808	22 339	78 147	372 000	372 000	90 654	37 281	127 935	B *
221 700	221 700	55 955	22 327	78 282	364 500	364 500	99 009	36 546	135 555	Saint-Gall * 4)
300 000	204 800	74 963	20 282	95 245	500 000	340 300	125 484	34 174	159 658	Coire
216 300	216 300	62 090	21 673	83 763	360 000	360 000	103 964	36 105	140 069	Aarau *
300 000	207 500	71 913	20 609	92 522	500 000	348 800	116 167	35 007	151 174	Frauenfeld
300 000	191 100	90 250	18 624	108 874	500 000	319 600	148 200	32 146	180 346	Bellinzone
210 900	210 900	68 050	21 020	89 070	353 600	353 600	110 860	35 478	146 338	Lausanne *
300 000	200 300	79 982	19 737	99 719	500 000	326 300	140 882	32 802	173 684	Sion
201 000	201 000	79 110	19 822	98 932	337 700	337 700	128 322	33 920	162 242	Neuchâtel *
202 900	202 900	76 975	20 052	97 027	340 000	340 000	125 920	34 145	160 065	Genève * 5)
300 000	198 000	82 539	19 459	101 998	500 000	333 900	132 562	33 547	166 109	Delémont

*) Les impôts payés pendant la période de calcul peuvent être déduits.

1) SA du commerce, de l'industrie ou de banque, sans participations. Impôts immobiliers, si prévu par la loi, voir page 87.

2) Bénéfice net avant déduction des impôts payés pendant l'exercice.

3) Les sociétés anonymes ont le choix entre:

A = Imposition selon les prescriptions valables pour les personnes physiques.

B = Imposition d'après la proportion du rendement.

4) Répartition moyenne supposée = 4,5 % du capital propre imposable.

5) Sans la taxe professionnelle fixe.

B) Indexziffern der kantonalen Steuerbelastung der Aktiengesellschaften

(Seite 81)

Die Richtlinien für die Berechnung der Indexziffern sind wie folgt festgelegt worden

Indexgemeinden: Alle Gemeinden mit 5000 und mehr Einwohnern, aber mindestens 5 Gemeinden pro Kanton. Ergänzung der 5 Gemeinden durch die Gemeinden mit nachstkleinerem Wehrsteuerertrag der juristischen Personen (Wehrsteuerstatistik 1969/70), bis 80 % des gesamten Wehrsteuerertrages der juristischen Personen eines Kantons erreicht sind.

Grundlagen der Indexberechnungen: Belastung des Ertrages und des Kapitals von 11 ausgewählten Ertragstypen mit einheitlich 1 000 000 Fr Kapital und Reserven durch die Staats- und Gemeindesteuern

Kantonsziffern: Gewogenes Mittel aus der Belastung der Indexgemeinden für jeden Kanton und jeden Typ. Die Gewichtung erfolgt nach dem Wehrsteuerertrag der juristischen Personen (Wehrsteuerstatistik 1969/70) jeder Indexgemeinde (Seite 81)

Schweizerisches Mittel: Mittel der Kantonsziffern. Gewichtung jeder Kantonsziffer mit dem Wehrsteuerertrag der juristischen Personen (Wehrsteuerstatistik 1969/70) des betreffenden Kantons

Indizes:

- Einzelindizes Indizierte Kantonsziffern (Seite 81),
- Gesamtindex der AG. Berechnet aus den Einzelindizes eines Kantons. Jedem Typ wird der auf ihn entfallende Anteil am gesamtschweizerischen Wehrsteuerertrag der juristischen Personen (Wehrsteuerstatistik 1969/70) als Gewicht zugewiesen (Seite 81)

B) Indices de la charge fiscale cantonale des sociétés anonymes

(Page 81)

Les directives pour le calcul des indices ont été fixées comme suit

Communes: toutes les communes ayant 5000 habitants ou plus, mais au moins 5 communes par canton. À ces 5 communes, on a ajouté les plus voisines quant au produit de l'impôt pour la défense nationale des personnes morales (statistique de l'impôt pour la défense nationale 1969/70), jusqu'à ce qu'on atteigne 80 % du produit total de l'impôt pour la défense nationale des personnes morales d'un canton

Bases de calcul pour les indices: charge fiscale cantonale et communale frappant le bénéfice et le capital pour 11 types choisis avec uniformément 1 000 000 de fr de capital et des réserves

Nombres cantonaux: moyenne pondérée de la charge des communes prises en considération pour chaque canton et pour chaque type. La pondération est faite d'après le produit de l'impôt pour la défense nationale des personnes morales (statistique de l'impôt pour la défense nationale 1969/70) de chaque commune considérée (page 81).

Moyenne suisse: moyenne des nombres cantonaux. Pondération de chaque nombre cantonal avec le produit de l'impôt pour la défense nationale des personnes morales (statistique de l'impôt pour la défense nationale 1969/70) du canton considéré

Indices:

- Indices particuliers nombres cantonaux transformés en indices (page 81),
- Indice total des SA calculé sur la base des indices particuliers d'un canton. À chaque type est attribué le coefficient de pondération correspondant à la part de ce canton au produit de l'impôt pour la défense nationale des personnes morales selon la statistique de l'impôt pour la défense nationale 1969/70 (page 81).

Aktiengesellschaften: Kantonsziffern – Mittlere, gewogene Belastung
Sociétés anonymes: Nombres cantonaux – Charge moyenne pondérée

Reinertrag; Kapital und Reserven 1 Mio. Fr. / Rendement net; capital et réserves 1 mio de fr.

Kantone / Cantons	Mittlere gewogene Belastung durch Staats- und Gemeindesteuern in Fr bei Charge moyenne ponderee résultant des impôts cantonaux et communaux, en fr pour									Rendite de rendement		
	0 %	5 %	10 %	15 %	20 %	25 %	30 %	35 %	40 %	45 %	50 %	
Zurich	3987	8 573	19 272	38 379	65 128	80 413	95 698	110 984	126 269	141 554	156 839	
Bern	6532	12 278	29 516	41 008	52 501	63 993	75 485	86 977	98 469	109 961	121 454	
Luzern	4142	8 963	16 807	29 797	45 725	61 202	72 608	84 047	95 624	107 220	118 797	
Uri	8340	13 020	20 700	32 280	40 260	48 241	56 221	64 201	72 181	80 161	88 141	
Schwyz	4816	10 248	18 833	31 277	40 114	48 974	57 811	66 743	75 748	84 729	93 734	
Obwalden	8464	13 754	25 393	33 857	42 322	50 786	59 250	67 715	76 179	84 644	93 108	
Nidwalden	2397	8 899	17 499	25 769	33 560	41 350	49 141	56 932	64 722	72 513	80 303	
Glarus	8973	12 999	21 410	32 864	44 815	54 686	63 992	73 376	82 836	92 297	101 757	
Zug	3362	7 284	14 569	26 897	34 742	42 587	50 431	58 276	66 121	73 966	81 811	
Fribourg	6546	9 644	16 514	27 402	41 021	50 748	59 676	68 701	77 751	86 825	95 898	
Solothurn	5611	10 452	23 221	42 076	54 976	67 421	79 783	92 146	104 508	116 870	129 232	
Basel-Stadt	7000	11 616	19 646	29 558	41 532	55 033	64 753	74 527	84 409	94 264	104 146	
Basel-Landschaft .	8517	12 690	18 530	27 665	38 887	51 890	66 519	80 035	90 539	101 044	111 519	
Schaffhausen	3489	8 917	16 978	26 653	37 919	49 184	60 418	71 781	83 242	94 670	106 099	
Appenzell A.Rh. . .	5325	12 285	21 299	30 427	39 555	49 063	57 811	66 558	75 306	84 053	92 801	
Appenzell I.Rh. . .	5045	11 422	19 504	31 646	44 819	55 929	66 096	76 333	86 582	96 830	107 067	
St. Gallen	6700	11 564	18 981	26 619	34 760	45 372	55 955	66 688	77 452	88 216	99 009	
Graubünden	7654	14 899	27 239	38 764	51 162	62 906	74 997	87 482	100 079	112 671	125 540	
Aargau	5640	11 457	20 769	31 143	41 459	51 774	62 090	72 493	82 983	93 474	103 964	
Thurgau	5714	9 795	17 142	31 427	51 425	62 853	74 281	85 709	97 137	108 565	119 993	
Ticino	5507	10 096	21 111	37 633	54 154	70 676	87 198	101 884	115 652	129 420	143 189	
Vaud	4616	8 258	16 073	28 052	42 915	56 942	67 418	77 960	88 611	99 263	109 893	
Valais	7016	11 025	20 047	33 879	48 914	63 950	78 985	94 020	109 055	124 090	139 126	
Neuchâtel	6784	13 455	24 185	36 363	50 746	65 128	79 438	91 632	104 042	116 417	128 827	
Genève	4534	8 289	15 716	27 417	42 013	58 815	76 908	88 994	101 258	113 522	125 786	
Jura	7520	13 787	32 587	45 120	57 653	70 186	82 720	95 253	107 786	120 319	132 853	
Schweiz / Suisse .	5331	9 956	19 469	32 677	48 240	61 437	73 958	85 763	97 560	109 354	121 158	

Aktiengesellschaften: Kantonsziffern – Einzelindizes und Gesamtindex

Sociétés anonymes: Nombres cantonaux – Indices particuliers et indice total

Reinertrag: Kapital und Reserven 1 Mio. Fr. / Rendement net: capital et réserves 1 mio de fr.

C) Holdinggesellschaften / Sociétés holding

Reinertrag; Kapital und Reserven 1 Mio. Fr. / Rendement net; capital et réserves 1 mio de fr.

Annahmen

Steuersubjekt Reine Holding-Aktiengesellschaft mit ausschliesslicher Beteiligung an anderen Gesellschaften,

Steuerobjekt 500 000 Fr Kapital, 250 000 Fr offene Reserven und 250 000 Fr stille Reserven kombiniert mit verschiedenen Renditearten

Hypothèses

Sujet fiscal société anonyme holding ayant exclusivement des participations à d'autres sociétés.

Objet fiscal 500 000 fr de capital 250 000 fr de réserves apparentes et 250 000 fr de réserves latentes combinées avec différents types de rendement

Kantonshauptorte Chefs-lieux des cantons	Reinertrag ¹⁾ / Benefice net ¹⁾								
	0 Fr			50 000 Fr			100 000 Fr		
	Steuerbeträge in Franken / Montants d'impôt en francs								
	Kanton und Gemeinde	Bund	Total	Canton et commune	Confédération	Total	Kanton und Gemeinde	Bund	Total
Zürich	1 607	825	2 432	1 607	825	2 432	1 607	825	2 432
Bern	937	825	1 762	937	825	1 762	937	825	1 762
Luzern	500	825	1 325	500	825	1 325	500	825	1 325
Altdorf	375	825	1 200	375	825	1 200	375	825	1 200
Schwyz	700	825	1 525	700	825	1 525	700	825	1 525
Sarnen	500	825	1 325	500	825	1 325	500	825	1 325
Stans	375	825	1 200	375	825	1 200	375	825	1 200
Glarus	750	825	1 575	750	825	1 575	750	825	1 575
Zug	750	825	1 575	750	825	1 575	750	825	1 575
Fribourg	1 525	825	2 350	1 525	825	2 350	1 525	825	2 350
Solothurn	1 000	825	1 825	1 000	825	1 825	1 000	825	1 825
Basel	1 000	825	1 825	1 000	825	1 825	1 000	825	1 825
Liestal	791	825	1 616	791	825	1 616	791	825	1 616
Schaffhausen	1 215	825	2 040	1 215	825	2 040	1 215	825	2 040
Herisau	500	825	1 325	850	825	1 675	1 303	825	2 128
Appenzell	375	825	1 200	375	825	1 200	375	825	1 200
St. Gallen	1 005	825	1 830	1 005	825	1 830	1 005	825	1 830
Chur	750	825	1 575	750	825	1 575	750	825	1 575
Aarau	600	825	1 425	600	825	1 425	600	825	1 425
Frauenfeld	593	825	1 418	593	825	1 418	593	825	1 418
Bellinzona	600	825	1 425	600	825	1 425	600	825	1 425
Lausanne	3 585	825	4 410	3 585	825	4 410	3 585	825	4 410
Sion	7 105	825	7 930	7 105	825	7 930	7 105	825	7 930
Neuchâtel	836	825	1 661	1 382	825	2 207	1 938	825	2 763
Genève 2)	2 838	825	3 663	2 838	825	3 663	2 838	825	3 663
Delémont	1 042	825	1 867	1 042	825	1 867	1 042	825	1 867

1) Reinertrag vor Abzug der im Geschäftsjahr bezahlten Steuern.
Bénéfice net avant déduction des impôts payés pendant l'exercice.

2) Ohne Gewerbesteuer.

Sans la taxe professionnelle fixe.

D) Domizilgesellschaften / Sociétés de domicile

Reinertrag, Kapital und Reserven 1 Mio. Fr. / Rendement net, capital et réserves 1 mio de fr.

Annahmen

Steuersubjekt Ausländisch beherrschte Gesellschaft die nur ihren formellen Sitz im Kanton hat, ohne hier jedoch eine Geschäftstätigkeit auszuüben

Steuerobjekt 500 000 Fr Kapital 250 000 Fr offene Reserven und 250 000 Fr stille Reserven kombiniert mit verschiedenen Renditetypen

Hypothesen

Sujet fiscal société dominee de l'étranger n'ayant qu'un domicil formel dans le canton sans cependant y exercer une activité commerciale

Objet fiscal 500 000 fr de capital, 250 000 fr de reserves apparentes et 250 000 fr de reserves latentes, combinées avec différents types de rendement

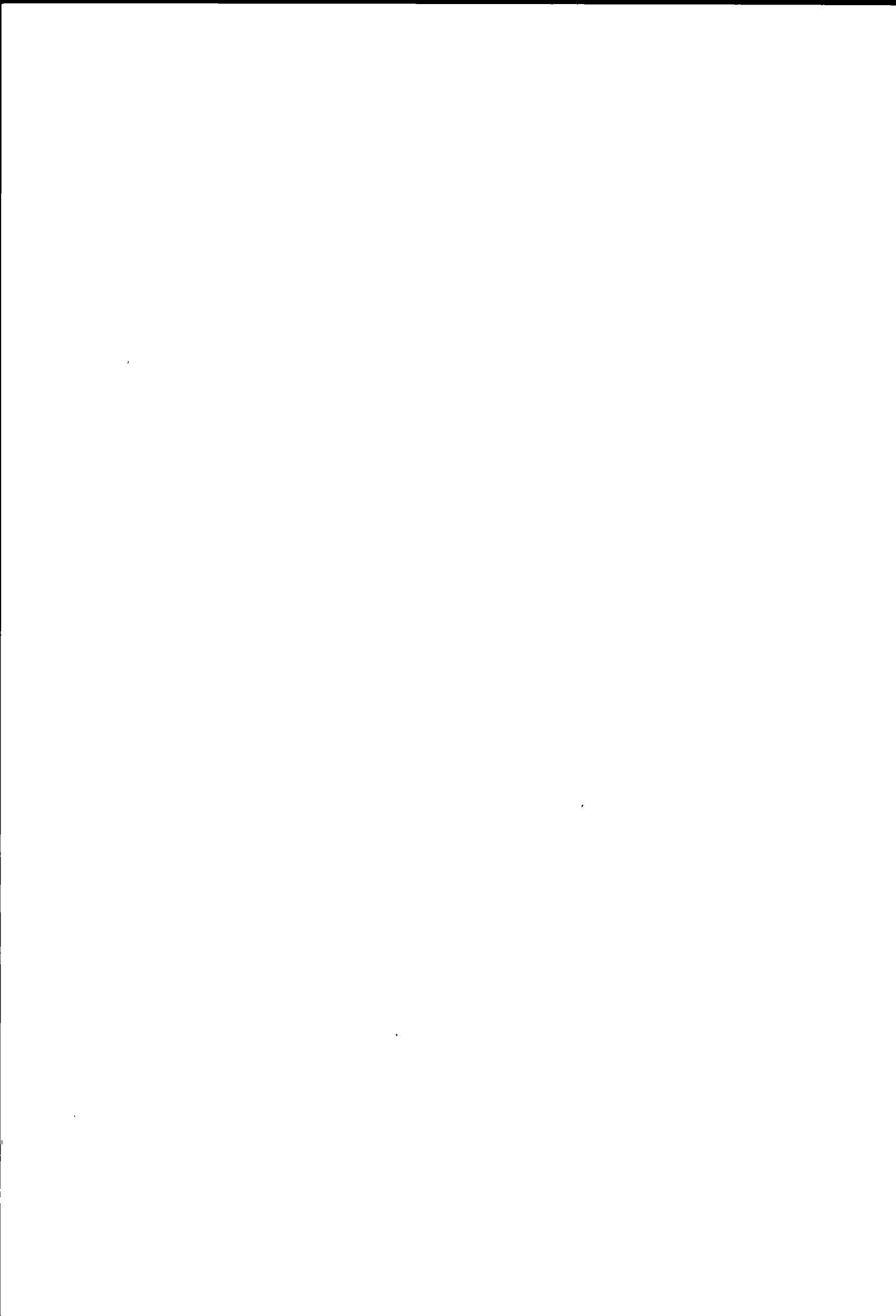
Kantonshauptorte Chefs lieux des cantons	Reinertrag ¹⁾ / Benefice net ¹⁾								
	0 Fr			50 000 Fr			100 000 Fr		
	Steuerbeträge in Franken / Montants d'impôt en francs								
	Kanton und Gemeinde	Bund ²⁾	Total	Canton et commune	Confédération ³⁾	Total	Kanton und Gemeinde	Bund ²⁾	Total
Zurich 2)	4 018	825	4 843	8 639	2 244	10 883	19 420	4 869	24 289
Bern 3) 4)	6 467	825	7 292	7 004	2 328	9 332	7 687	5 955	13 642
Luzern	700	825	1 525	700	2 749	3 449	700	6 706	7 406
Altdorf	375	825	1 200	375	2 778	3 153	375	6 742	7 117
Schwyz	700	825	1 525	700	2 749	3 449	700	6 706	7 406
Sarnen	500	825	1 325	500	2 763	3 263	500	6 730	7 230
Stans	1 100	825	1 925	1 100	2 727	3 827	1 100	6 657	7 757
Glarus	375	825	1 200	375	2 778	3 153	375	6 742	7 117
Zug	750	825	1 575	750	2 749	3 499	750	6 706	7 456
Fribourg	1 525	825	2 350	1 525	2 698	4 223	1 525	6 621	8 146
Solothurn	750	825	1 575	750	2 749	3 499	750	6 706	7 456
Basel	2 000	825	2 825	2 000	2 662	4 662	2 000	6 560	8 560
Liestal	1 582	825	2 407	1 582	2 691	4 273	1 582	6 609	8 191
Schaffhausen	1 215	825	2 040	1 215	2 720	3 935	1 215	6 645	7 860
Herisau	375	825	1 200	375	2 778	3 153	375	6 742	7 117
Appenzell	375	825	1 200	375	2 778	3 153	375	6 742	7 117
St. Gallen	1 005	825	1 830	1 005	2 734	3 739	1 005	6 669	7 674
Chur	375	825	1 200	375	2 778	3 153	375	6 742	7 117
Aarau 2)	5 640	825	6 465	11 457	2 146	13 603	20 769	4 782	25 551
Frauenfeld	593	825	1 418	593	2 756	3 349	593	6 718	7 311
Bellinzona	600	825	1 425	600	2 756	3 356	600	6 718	7 318
Lausanne 2) 3)	4 780	825	5 605	5 736	2 415	8 151	8 604	5 847	14 451
Sion	7 105	825	7 930	7 105	2 321	9 426	7 105	6 016	13 121
Neuchâtel	836	825	1 661	1 360	2 705	4 065	1 873	6 573	8 446
Genève	2 838	825	3 663	2 838	2 611	5 449	2 838	6 476	9 314
Delemont 3) 4)	7 504	825	8 329	8 094	2 263	10 357	8 845	5 822	14 667

1) Reinertrag vor Abzug der im Geschäftsjahr bezahlten Steuern. / Bénéfice net avant déduction des impôts payés pendant l'exercice.

2) Besteuerung wie Aktiengesellschaften. / Imposition comme pour les sociétés anonymes.

3) Bei der Bemessung des Reinertrages ist die Tatsache des Sitzes im Kanton und dessen Bedeutung im Rahmen der Geschäftstätigkeit des Gesamtunternehmens zu berücksichtigen. / Pour l'évaluation du bénéfice net, il est tenu compte du siège effectif dans le canton et du rôle joué par ce siège dans le cadre de l'activité de l'entreprise générale.

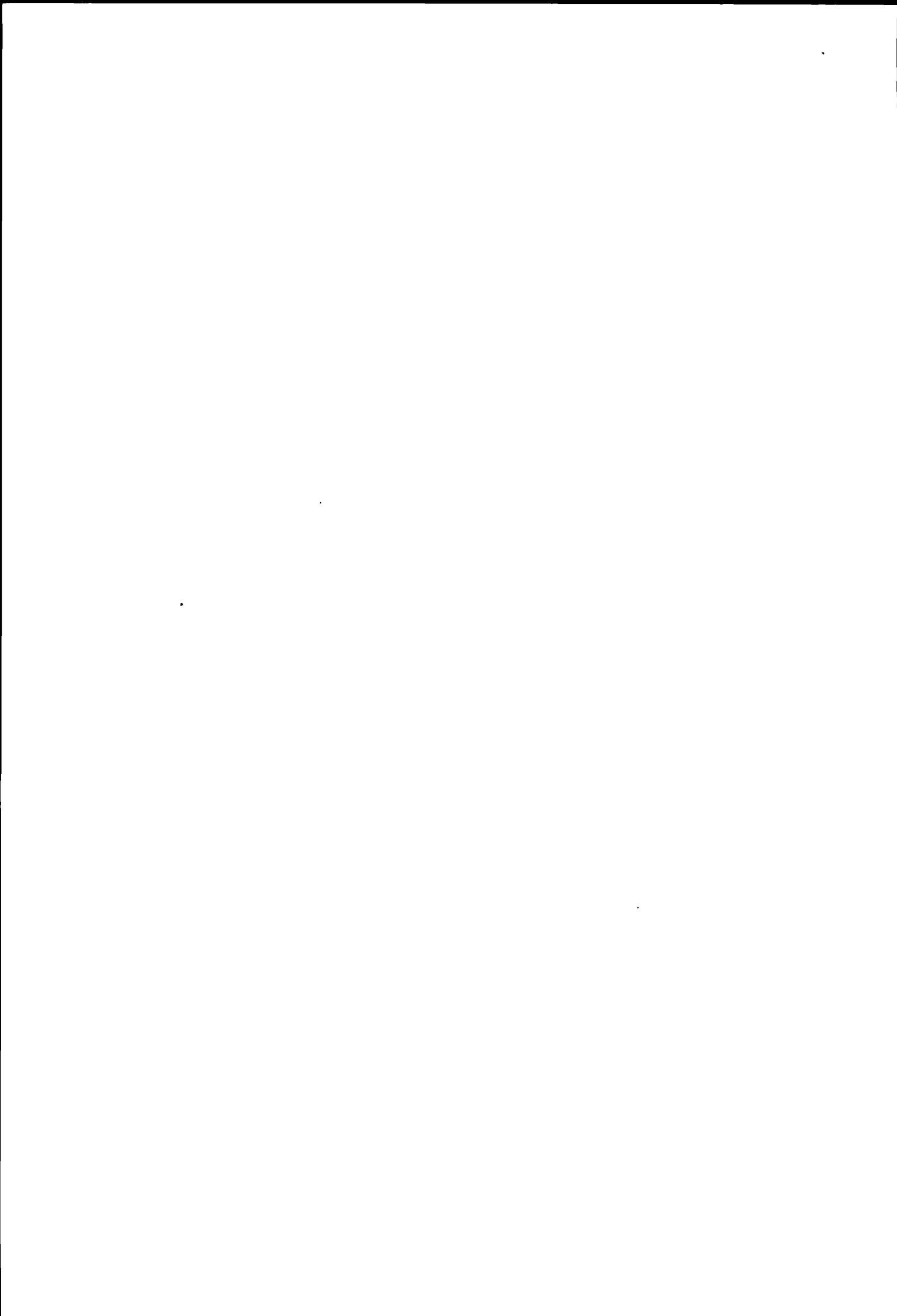
4) Kapitalsteuer wie AG. Reinertragssteuer nach Tarif der Einkommenssteuer der natürlichen Personen. / Impôt sur le capital comme pour les SA. Impôt sur le bénéfice net selon tarif de l'impôt sur le revenu des personnes physiques.



III

Andere Steuern

Autres impôts



A) Liegenschaftssteuern

Naturliche oder juristische Personen, die über Grundeigentum verfügen, haben in einigen Kantonen neben Einkommens- und Vermögenssteuern, bzw Ertrags- und Kapitalsteuern, Liegenschaftssteuern zu bezahlen. Diese Sondersteuer auf dem Grundeigentum ohne Schuldenabzug ist in allen Kantonen proportional

Ordentliche Liegenschaftssteuern werden in 16 Kantonen erhoben.

1. Als obligatorische Kantonssteuer in den Kantonen Freiburg, Thurgau, Tessin, Waadt, Wallis, Neuenburg und Genf;
2. Als obligatorische Gemeindesteuer in den Kantonen Zürich, Bern, Luzern, St. Gallen, Tessin, Wallis und Jura,
3. Als fakultative Gemeindesteuer in den Kantonen Freiburg, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell I Rh., Graubünden, Waadt und Neuenburg.

A) Impôts immobiliers

Les personnes physiques ou morales ayant une propriété foncière doivent payer, dans quelques cantons, outre les impôts sur le revenu et sur la fortune, resp sur le rendement et sur le capital, des impôts immobiliers. Cet impôt spécial sur la propriété foncière sans défalcation des dettes est proportionnel dans tous les cantons.

Des impôts immobiliers ordinaires sont prélevés dans 16 cantons.

1. Impôt cantonal obligatoire dans les cantons de Fribourg, Thurgovie, Tessin, Vaud, Valais, Neuchâtel et Genève;
2. Impôt communal obligatoire dans les cantons de Zurich, Berne, Lucerne, Saint-Gall, Tessin, Valais et Jura,
3. Impôt communal facultatif dans les cantons de Fribourg, Bâle-Ville, Bâle-Campagne, Appenzell Rh.-Int., Grisons, Vaud et Neuchâtel.

Liegenschaftssteuern¹⁾

Impôts immobiliers¹⁾

Kantons-hauptorte	Liegenschaftssteuer für je 100 000 Fr Grundeigentum		Bewertungsgrundlage	Chefs-lieux des cantons	Impôt immobilier par 100 000 fr. de propriété foncière		Base d'estimation
	Naturliche Person	Juristische Person			Personne physique	Personne morale	
Zürich	Fr.	Fr.	Verkehrswert	Schaffhausen . . .	fr	fr	—
Bern	50	50	Amtlicher Wert	Herisau . . .	—	—	—
Luzern	120	120	Katasterwert	Appenzell . . .	—	—	—
Altdorf	50	50		St. Gallen . . .	80	80	Amtliche Verkehrswertschatzung
Schwyz	—	—		Chur	50	50	Amtlicher Grundstücksteuerwert
Sarnen	—	—		Aarau	—	—	—
Stans	—	—		Frauenfeld . . .	50	50	Amtliche Steuerschatzung
Glarus	—	—		Bellinzona . . .	100	300	Valeur d'estimation officielle
Zug	—	—		Lausanne . . .	125	275 ²⁾	Estimation fiscale
Fribourg	240	390 ²⁾	Valeur fiscale	Sion	100	225	Valeur fiscale
Solothurn	—	—		Neuchâtel . . .	—	200 ²⁾	Valeur cadastrale
Basel	—	—		Genève . . .	100	200 ²⁾	Valeur officielle fiscale
Liestal	—	200 ³⁾	Amtlicher Steuerwert	Delémont . . .	120	120	Valeur officielle

1) Ohne Minimalsteuern auf dem Grundeigentum, die in einigen Kantonen von den juristischen Personen erhoben werden (vgl. Aktiengesellschaften, Seite 75).

Sans les impôts minimums, perçus, dans quelques cantons, sur la propriété foncière des personnes morales (voir sociétés anonymes, page 75)

2) Steuererleichterungen werden gewahrt für Liegenschaften, die dem eigenen Geschäftsbetrieb dienen.

Des allégements fiscaux sont accordés pour les immeubles servant à une exploitation qui appartient au contribuable.

3) Eine Liegenschaftssteuer wird nur erhoben von juristischen Personen, die gem § 16 StG von der Staats- und Gemeindesteuer befreit sind
Un impôt immobilier n'est prélevé que des personnes morales qui sont exemptes, selon § 16 LF, de l'impôt cantonal et communal.



B) Liegenschaftsgewinnsteuern

Erläuterungen zu den Seiten 90 bis 93

Liegenschaftsgewinne

Annahmen:

- Steuersubjekt: Verausserer einer Liegenschaft (natürliche Person);
 Steuerobjekt: Liegenschaftsgewinne bei verschiedener Besitzesdauer

Die bei der Verausserung von Liegenschaften nicht gewerbsmäßig erzielten Liegenschaftsgewinne werden mit Ausnahme des Kantons Solothurn durch eine Sondersteuer erfasst. Im Kanton Solothurn werden diese Gewinne zum übrigen Einkommen gerechnet.

Als Liegenschaftsgewinn wird in der Regel die Differenz zwischen Anlagekosten und Verausserungserlös bezeichnet, wobei in den Kantonen Basel-Landschaft, Graubünden, Aargau und Wallis bei der Festsetzung des Anlagewertes die Veränderung des Geldwertes, die seit dem Erwerb der Liegenschaft eingetreten ist, berücksichtigt wird.

Ausnahmen:

Freiburg	bei einer Besitzesdauer bis 15 Jahre Degrессive Steuer vom steuerbaren Gewinn, bei einer Besitzesdauer von über 15 Jahren Differenz zwischen dem Verausserungserlös und dem mindestens 2 Jahre vor der Verausserung festgesetzten Steuerwert,
Tessin	bei einer Besitzesdauer bis zu 5 Jahren Differenz zwischen Verausserungserlös und dem um 5 % erhöhten Erwerbspreis, bei einer Besitzesdauer von über 5 Jahren Differenz zwischen Verausserungserlös und dem um 5 % erhöhten amtlichen Wert,
Neuenburg	bei einer Besitzesdauer von über 10 Jahren Differenz zwischen Katasterwert und dem um 20 % reduzierten Verausserungserlös

Auf den Seiten 90 und 91 ist dieser unterschiedlichen Begriffsumschreibung nicht Rechnung getragen worden. Die Liegenschaftsgewinnsteuern der oben erwähnten Kantone sind deshalb nur bedingt vergleichbar.

Erläuterungen zu den Seiten 92 und 93

Liegenschaftsgewinne; Berücksichtigung der Anlagekosten

Im Kanton Uri wird der absolute Gewinn und das Verhältnis des Gewinns zu den Anlagekosten bei der Steuerberechnung berücksichtigt. Für diesen Kanton sind Beispiele mit verschiedenen Anlagekosten dargestellt.

Maximale Zuschläge und Ermäßigungen bei der Liegenschaftsgewinnsteuer

Kantone Cantons	Maximaler Zuschlag		Maximale Ermäßigung		Kantone Cantons	Majoration la plus élevée		Réduction la plus élevée	
	bei kurzerer Besitzesdauer als . . Jahr	%	bei einer Besitzesdauer von . . Jahren	%		pour une durée de propriété plus courte que année	%	pour une durée de propriété de années	%
Zürich	1	50	20	50	Schaffhausen	1/2	50	15	50
Bern	1	40	35	70	Appenzell A Rh.	1/2	15	25	40
Luzern	1	50	33 +	25	Appenzell I Rh.	1/12	48	20	50
Uri	1	25	25	65	St. Gallen	—	—	—	—
Schwyz	1	40	25	70	Graubünden	1/12	48	40 +	75
Obwalden	1	30	20 +	30	Aargau	—	—	10	100
Nidwalden	1	30	30	30	Thurgau	1/12	36	19	60
Glarus	1	25	20	60	Ticino	1*	700	—	—
Zug	1	25	20	75	Vaud ¹⁾	—	—	20 +	33 1/3
Fribourg	—	—	—	—	Valais	—	—	25 +	100
Solothurn	1*	10	25 +	50	Neuchâtel	—	—	9 +	90
Basel-Stadt	—	—	—	—	Geneve	—	—	8	68 3/4
Basel-Landschaft	1	100	—	—	Jura	1	40	35	70

+ Mehr als . . Jahre. / Plus de . . ans.

* Bis und mit . . Jahr. / Jusqu'à et y compris . . an.

1) Die Ermäßigung wird nur bei der Verausserung von Wohnhäusern oder landwirtschaftlichen Grundstücken und Gebäuden gewährt.
La réduction n'est accordée que lors de l'aliénation de maisons d'habitation ou d'immeubles et bâtiments agricoles.

B) Impôts sur les gains immobiliers

Explications concernant les pages 90 à 93
gains immobiliers

Hypothèses:

- Sujet fiscal: alienateur d'un immeuble (personne physique),
 Objet fiscal: gains immobiliers pour diverses durées de possession

Les gains immobiliers non professionnels provenant de l'aliénation d'immeubles sont frappés d'un impôt spécial, à l'exception du canton de Soleure, où ils sont ajoutés aux autres revenus

La différence entre le prix d'acquisition augmenté des impenses et le prix d'aliénation est généralement considérée comme gain immobilier. Cependant, lors de la détermination de la valeur d'investissement, il est tenu compte, dans les cantons de Bâle-Campagne, des Grisons, d'Argovie et du Valais, des changements de valeur de la monnaie, intervenus depuis l'acquisition de l'immeuble.

Exceptions

Fribourg pour une durée de propriété jusqu'à 15 ans impôt dégressif du gain imposable;
pour une durée de possession supérieure à 15 ans différence entre le produit de l'aliénation et la valeur fiscale fixée au moins deux ans avant l'aliénation,

Tessin pour une durée de possession pendant 5 ans ou moins différence entre le prix d'aliénation et le prix d'acquisition augmenté de 5 %;
pour une durée de possession pendant plus de 5 ans différence entre le prix d'aliénation et la valeur officielle d'estimation augmentée de 5 %,

Neuchâtel pour une durée de possession supérieure à 10 ans différence entre la valeur cadastrale et le prix d'aliénation réduit de 20 %

Dans les calculs des pages 90 et 91, il n'est pas tenu compte de ces cas spéciaux. Les impôts sur les gains immobiliers des cantons susmentionnés ne sont par conséquent comparables que sous condition

Explications concernant les pages 92 et 93
gains immobiliers; compte tenu du prix d'acquisition augmenté des impenses

Dans le canton d'Uri, aussi bien le gain absolu que le rapport de ce dernier au prix d'acquisition augmenté des impenses entrent en considération pour calculer l'impôt. Pour ce canton, on a donné des exemples de calcul avec différents prix d'acquisition.

Majorations et réductions les plus élevées de l'impôt sur les gains immobiliers

Liegenschaftsgewinne

Kantonshauptorte	Besitzdauer in Jahren											
	1/2	5	10	20	30	50	1/2	5	10	20	30	50
	Steuerbeträge in Franken											
Zürich	300	190	160	100	100	100	975	618	520	325	325	325
Bern	375	-	-	-	-	-	1 107	690	589	429	268	-
Luzern	-	-	-	-	-	-	425	312	278	249	221	213
Altdorf 1)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schwyz	-	-	-	-	-	-	336	216	180	108	72	72
Sarnen	112	78	78	69	60	60	357	247	247	220	192	192
Stans	130	100	100	90	70	70	429	330	330	297	231	231
Glarus	-	-	-	-	-	-	625	475	400	200	200	200
Zug	-	-	-	-	-	-	625	500	375	125	125	125
Freiburg	-	-	-	-	-	-	1 760	1 440	1 120	800	800	800
Solothurn 2)	426	382	340	255	213	213	1 251	962	850	638	532	532
Basel	100	100	100	100	100	100	250	250	250	250	250	250
Liestal	152	76	76	76	76	76	500	250	250	250	250	250
Schaffhausen	148	102	77	51	51	51	668	461	346	230	230	230
Herisau	50	-	-	-	-	-	230	-	-	-	-	-
Appenzell	272	190	160	100	100	100	884	618	520	325	325	325
St. Gallen	67	67	67	67	67	67	281	281	281	281	281	281
Chur	272	200	200	133	100	50	680	500	500	333	250	125
Aarau	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Frauenfeld	260	192	152	80	80	80	715	528	418	220	220	220
Bellinzona	480	180	60	60	60	60	1 200	450	150	150	150	150
Lausanne	-	-	-	-	-	-	900	900	900	900	900	900
Sitten	240	240	240	240	-	-	600	600	600	600	-	-
Neuenburg	800	480	80	80	80	80	2 000	1 200	200	200	200	200
Genf	640	400	200	200	200	200	1 600	1 000	500	500	500	500
Delsberg	391	-	-	-	-	-	1 155	720	615	447	280	-
Gewinn 30 000 Fr.												
Zürich	11 550	7 315	6 160	3 850	3 850	3 850	22 050	13 965	11 760	7 350	7 350	7 350
Bern	10 858	6 791	5 827	3 992	2 344	1 594	20 985	12 980	10 971	7 756	4 541	3 168
Luzern	7 075	5 188	4 622	4 151	3 679	3 537	13 803	10 122	9 018	8 098	7 178	6 902
Altdorf 1)	3 906	2 969	2 812	1 875	1 094	1 094	12 656	9 619	9 112	6 075	3 544	3 544
Schwyz	6 594	4 239	3 532	2 120	1 413	1 413	14 154	9 099	7 582	4 550	3 033	3 033
Sarnen	4 868	3 370	3 370	2 996	2 621	2 621	9 133	6 323	6 323	5 621	4 918	4 918
Stans	5 538	4 260	4 260	3 834	2 982	2 982	11 518	8 860	8 860	7 974	6 202	6 202
Glarus	8 125	6 175	5 200	2 600	2 600	2 600	15 625	11 875	10 000	5 000	5 000	5 000
Zug	5 625	4 500	3 375	1 125	1 125	1 125	12 500	10 000	7 500	2 500	2 500	2 500
Freiburg	10 560	8 640	6 720	4 800	4 800	4 800	17 600	14 400	11 200	8 000	8 000	8 000
Solothurn 2)	12 761	6 306	5 582	4 134	3 411	3 411	22 391	10 948	9 652	7 059	5 823	5 823
Basel	3 280	3 280	3 280	3 280	3 280	3 280	8 200	8 200	8 200	8 200	8 200	8 200
Liestal	8 400	4 200	4 200	4 200	4 200	4 200	20 000	10 000	10 000	10 000	10 000	10 000
Schaffhausen	10 765	7 424	5 568	3 712	3 712	3 712	21 530	14 848	11 136	7 424	7 424	7 424
Herisau	5 050	3 380	2 880	1 955	1 530	1 530	11 920	8 880	7 440	4 920	3 840	3 840
Appenzell	10 472	7 315	6 160	3 850	3 850	3 850	19 992	13 965	11 760	7 350	7 350	7 350
St. Gallen	5 246	5 246	5 246	5 246	5 246	5 246	10 415	10 415	10 415	10 415	10 415	10 415
Chur	6 120	4 500	4 500	3 000	2 250	1 125	12 920	9 500	9 500	6 333	4 750	2 375
Aarau	12 000	7 375	-	-	-	-	21 600	13 275	-	-	-	-
Frauenfeld	8 840	6 528	5 168	2 720	2 720	2 720	17 290	12 768	10 108	5 320	5 320	5 320
Bellinzona	7 600	3 100	1 100	1 100	1 100	1 100	12 800	5 300	1 900	1 900	1 900	1 900
Lausanne	5 400	5 400	5 400	5 400	5 400	5 400	9 000	9 000	9 000	9 000	9 000	9 000
Sitten	6 000	6 000	6 000	6 000	-	-	14 000	14 000	14 000	14 000	-	-
Neuenburg	12 000	7 200	1 200	1 200	1 200	1 200	20 000	12 000	2 000	2 000	2 000	2 000
Genf	9 600	6 000	3 000	3 000	3 000	3 000	16 000	10 000	5 000	5 000	5 000	5 000
Delsberg	11 330	7 087	6 080	4 165	2 446	1 663	21 897	13 544	11 448	8 093	4 738	3 306

1) Annahme: Anlagekosten 100 000 Fr. Weitere Berechnungen siehe Seiten 92 und 93.

2) Annahme: Uebrigiges steuerbares Einkommen 30 000 Fr.

Gains immobiliers

Durée de propriété en années												Chefs-lieux des cantons	
1/2	5	10	20	30	50	1/2	5	10	20	30	50		
Montants d'impôt en francs													
Gain 10 000 fr						Gain 20 000 fr							
2 550	1 615	1 360	850	850	850	6 675	4 228	3 560	2 225	2 225	2 225	Zurich	
2 513	1 594	1 393	991	589	429	6 357	3 992	3 443	2 344	1 393	991	Berne	
1 421	1 042	928	833	739	710	4 013	2 943	2 622	2 354	2 087	2 007	Lucerne	
312	238	225	150	88	88	1 406	1 069	1 012	675	394	394	Altendorf 1)	
1 176	756	630	378	252	252	3 584	2 304	1 920	1 152	768	768	Schwyz	
969	671	671	597	522	522	2 959	2 049	2 049	1 821	1 594	1 594	Sarnen	
1 118	860	860	774	602	602	3 068	2 360	2 360	2 124	1 652	1 652	Stans	
1 562	1 188	1 000	500	500	500	4 375	3 325	2 800	1 400	1 400	1 400	Glaris	
1 250	1 000	750	250	250	250	3 125	2 500	1 875	625	625	625	Zoug	
3 520	2 880	2 240	1 600	1 600	1 600	7 040	5 760	4 480	3 200	3 200	3 200	Fribourg	
3 497	1 979	1 743	1 298	1 074	1 074	8 108	4 134	3 652	2 687	2 215	2 215	Soleure 2)	
500	500	500	500	500	500	1 440	1 440	1 440	1 440	1 440	1 440	Bâle	
1 400	700	700	700	700	700	4 400	2 200	2 200	2 200	2 200	2 200	Liestal	
2 227	1 536	1 152	768	768	768	6 310	4 352	3 264	2 176	2 176	2 176	Schaffhouse	
830	310	270	190	150	150	2 580	1 530	1 320	900	720	720	Hérisau	
2 312	1 615	1 360	850	850	850	6 052	4 228	3 560	2 225	2 225	2 225	Appenzell	
938	938	938	938	938	938	2 901	2 901	2 901	2 901	2 901	2 901	Saint-Gall	
1 496	1 100	1 100	733	550	275	3 536	2 600	2 600	1 733	1 300	650	Coire	
2 400	1 475	-	-	-	-	7 200	4 425	-	-	-	-	Aarau	
1 820	1 344	1 064	560	560	560	4 940	3 648	2 888	1 520	1 520	1 520	Frauenfeld	
2 400	900	300	300	300	300	5 000	2 000	700	700	700	700	Bellinzone	
1 800	1 800	1 800	1 800	1 800	1 800	3 600	3 600	3 600	3 600	3 600	3 600	Lausanne	
1 200	1 200	1 200	1 200	-	-	3 200	3 200	3 200	3 200	-	-	Sion	
4 000	2 400	400	400	400	400	8 000	4 800	800	800	800	800	Neuchâtel	
3 200	2 000	1 000	1 000	1 000	1 000	6 400	4 000	2 000	2 000	2 000	2 000	Genève	
2 622	1 663	1 454	1 034	615	447	6 634	4 165	3 592	2 446	1 454	1 034	Delémont	
Gain 100 000 fr						Gain 200 000 fr							
52 050	32 965	27 760	17 350	17 350	17 350	112 050	70 965	59 760	37 350	37 350	37 350	Zurich	
49 115	31 063	27 045	19 008	10 971	7 756	110 063	69 910	61 203	43 789	27 045	19 008	Berne	
32 703	23 982	21 366	19 186	17 006	16 352	72 614	53 250	47 441	42 600	37 759	36 307	Lucerne	
35 625	27 075	25 650	17 100	9 975	9 975	85 312	64 838	61 425	40 950	23 888	23 888	Altendorf 1)	
35 154	22 599	18 832	11 300	7 533	7 533	77 154	49 599	41 332	24 800	16 533	16 533	Schwyz	
22 451	15 543	15 543	13 816	12 089	12 089	44 902	31 086	31 086	27 632	24 178	24 178	Sarnen	
27 768	21 360	21 360	19 224	14 952	14 952	60 268	46 360	46 360	41 724	32 452	32 452	Stans	
34 375	26 125	22 000	11 000	11 000	11 000	71 875	54 625	46 000	23 000	23 000	23 000	Glaris	
34 375	27 500	20 625	6 875	6 875	6 875	78 125	62 500	46 875	15 625	15 625	15 625	Zoug	
35 200	28 800	22 400	16 000	16 000	16 000	70 400	57 600	44 800	32 000	32 000	32 000	Fribourg	
47 428	23 408	20 560	14 991	12 270	12 270	99 276	49 946	43 888	32 054	26 257	26 257	Soleure 2)	
21 550	21 550	21 550	21 550	21 550	21 550	50 350	50 350	50 350	50 350	50 350	50 350	Bâle	
50 000	25 000	25 000	25 000	25 000	25 000	100 000	50 000	50 000	50 000	50 000	50 000	Liestal	
50 000	38 400	28 800	19 200	19 200	19 200	100 000	76 800	57 600	38 400	38 400	38 400	Schaffhouse	
29 840	24 880	21 840	15 760	12 720	12 720	65 680	56 880	50 640	38 160	31 920	31 920	Hérisau	
47 192	32 965	27 760	17 350	17 350	17 350	101 592	70 965	59 760	37 350	37 350	37 350	Appenzell	
24 288	24 288	24 288	24 288	24 288	24 288	55 275	55 275	55 275	55 275	55 275	55 275	Saint-Gall	
39 440	29 000	29 000	19 333	14 500	7 250	81 600	60 000	60 000	40 000	30 000	15 000	Coire	
45 600	28 025	-	-	-	-	93 600	57 525	-	-	-	-	Aarau	
41 990	31 008	24 548	12 920	12 920	12 920	93 990	69 408	54 948	28 920	28 920	28 920	Frauenfeld	
26 800	11 800	4 400	4 400	4 400	4 400	56 800	26 800	10 400	10 400	10 400	10 400	Bellinzone	
18 000	18 000	18 000	18 000	18 000	18 000	36 000	36 000	36 000	36 000	36 000	36 000	Lausanne	
40 000	40 000	40 000	40 000	-	-	80 000	80 000	80 000	80 000	-	-	Sion	
40 000	24 000	4 000	4 000	4 000	4 000	80 000	48 000	8 000	8 000	8 000	8 000	Neuchâtel	
32 000	20 000	10 000	10 000	10 000	10 000	64 000	40 000	20 000	20 000	20 000	20 000	Genève	
51 250	32 414	28 221	19 834	11 448	8 093	114 848	72 949	63 864	45 693	28 221	19 834	Delémont	

1) Hypothèse: prix d'acquisition augmenté des impenses 100 000 fr. Autres exemples de calcul, voir pages 92 et 93.

2) Hypothèse: autre revenu imposable 30 000 fr.

Liegenschaftsgewinne: Berücksichtigung der Anlagekosten¹⁾

Anlagekosten in Franken	Besitzesdauer in Jahren					
	1/2	5	10	20	30	50
	Steuerbetrag in Franken					
		Gewinn 10 000 Fr				
Altdorf	50 000	312.50	237.50	225.--	150.--	87.50
	100 000	312.50	237.50	225.--	150.--	87.50
	200 000	312.50	237.50	225.--	150.--	87.50
	500 000	312.50	237.50	225.--	150.--	87.50
	1 000 000	312.50	237.50	225.--	150.--	87.50
		Gewinn 50 000 Fr				
Altdorf	50 000	14 062.50	10 687.50	10 125.--	6 750.--	3 937.50
	100 000	12 656.25	9 618.75	9 112.50	6 075.--	3 543.75
	200 000	7 031.25	5 343.75	5 062.50	3 375.--	1 968.75
	500 000	7 031.25	5 343.75	5 062.50	3 375.--	1 968.75
	1 000 000	7 031.25	5 343.75	5 062.50	3 375.--	1 968.75

1) In den übrigen Kantonen spielt die Höhe der Anlagekosten keine Rolle.

Gains immobiliers: Compte tenu du prix d'acquisition augmenté des impenses¹⁾

Durée de propriété en années						Prix d'acquisition augmenté des impenses en francs	
1/2	5	10	20	30	50		
Montants d'impôt en francs							
Gain 20 000 fr.							
2 812.50	2 137.50	2 025.--	1 350.--	787.50	787.50	50 000	
1 406.25	1 068.75	1 012.50	675.--	393.75	393.75	100 000	
1 406.25	1 068.75	1 012.50	675.--	393.75	393.75	200 000	
1 406.25	1 068.75	1 012.50	675.--	393.75	393.75	500 000	
1 406.25	1 068.75	1 012.50	675.--	393.75	393.75	1 000 000	
Gain 100 000 fr.							
35 625.--	27 075.--	25 650.--	17 100.--	9 975.--	9 975.--	50 000	
35 625.--	27 075.--	25 650.--	17 100.--	9 975.--	9 975.--	100 000	
28 203.10	21 434.40	20 306.25	13 537.50	7 896.90	7 896.90	200 000	
17 812.50	13 537.50	12 825.--	8 550.--	4 987.50	4 987.50	500 000	
17 812.50	13 537.50	12 825.--	8 550.--	4 987.50	4 987.50	1 000 000	

1) Dans les autres cantons, le montant du prix d'acquisition augmenté des impenses ne joue aucun rôle.

C) Erbschafts- und Schenkungssteuern

Nachlasssteuer

Steuer auf der Hinterlassenschaft des Erblassers,
Progressive Steuersätze nach der Höhe der Hinterlassenschaft Graubünden und Neuenburg,
Proportionale Steuer Solothurn (Nachlassgebühr)

Annahmen

Steuersubjekt Erben,
Steuerobjekt Hinterlassenschaft des Erblassers,

C) Impôts sur les successions et les donations

Impôt sur la masse successorale

Impôt sur la succession du défunt.
Taux progressifs de l'impôt selon le montant de la succession Grisons et Neuchâtel,
Impôt proportionnel Soleure (émolument successoral)

Hypotheses

Sujet fiscal héritiers,
Objet fiscal succession du défunt,

Kantone Cantons	Nachlass in Franken / Masse successorale en francs													
	10 000		20 000		50 000		100 000		200 000		500 000		1 000 000	
Nachlasssteuer / Impôt sur la masse successorale														
	Fr	%	Fr	%	Fr	%	Fr	%	Fr	%	Fr	%	Fr	%
Solothurn	80	0,8	160	0,8	400	0,8	800	0,8	1 600	0,8	4 000	0,8	8 000	0,8
Graubünden	100	1,0	200	1,0	500	1,0	1 500	1,5	5 000	2,5	20 000	4,0	40 000	4,0
Neuchâtel ¹⁾	125	1,3	400	2,0	1 000	2,0	2 500	2,5	6 500	3,3	18 750	3,8	50 000	5,0

- 1) Ein Abzug von 2000 Fr wird dem überlebenden Ehegatten und jedem Kind gewährt. Dieser Abzug ist in den angegebenen Beträgen nicht berücksichtigt / Une deduction de 2000 fr est accordée au conjoint survivant et à chaque enfant. Cette deduction n'a pas été prise en considération pour les montants indiqués.

Erbanfallsteuer

Erläuterungen zu den Seiten 96 bis 98

Die Erbanfallsteuer erfasst die einzelnen Erbquoten und Vermächtnisse. Die Steuersätze sind progressiv

- 1 nach dem Verwandtschaftsgrad,
- 2 nach der Höhe des Erbanfalls
- 3 nach der Höhe des Vermögens des Erben (Aargau und in vielen Gemeinden des Kantons Graubünden)

Annahmen

Steuersubjekt Erben verschiedener Verwandtschaftsgrade,
Steuerobjekt Erbanfälle verschiedener Grossen.

Schenkungssteuer

Schenkungen unterliegen in der Regel den gleichen Besteuerungsgrundsätzen (personliche Abzüge vom Vermögensanfall und Steuersatz) wie Erbanfälle

Abweichende Steuersätze werden in den Kantonen Graubünden, Thurgau und Genf angewendet

Abweichende personelle Abzüge vom Vermögensanfall verzeichnen die Kantone Bern, Basel-Stadt, St Gallen, Graubünden, Waadt und Jura

Die Belastung durch die Schenkungssteuer ist demzufolge in den meisten Kantonen identisch mit der Erbschaftssteuer oder weicht nur unwesentlich davon ab. Deshalb wird auf die Darstellung der Schenkungssteuerbelastung verzichtet (vgl. jedoch die Übersicht auf Seite 95).

Impôt sur les successions

Explications concernant les pages 96 à 98

L'impôt sur les parts héréditaires frappe les différentes parts héréditaires et les legs. Les taux de l'impôt sont progressifs selon

- 1 le degré de parenté,
- 2 le montant de la part hereditaire
- 3 le montant de la fortune de l'héritier (Argovie et nombre de communes du canton des Grisons).

Hypothèses

Sujet fiscal héritiers à différents degrés de parenté,
Objet fiscal parts héréditaires de montants différents

Impôt sur les donations

En général, les donations sont soumises aux mêmes principes d'imposition (réductions personnelles sur les dévolutions de fortune et taux d'impôt) que les parts héréditaires

D'autres taux d'impôt sont appliqués dans les cantons des Grisons, Thurgovie et Genève

Les cantons de Berne, Bâle-Ville, St-Gall, Grisons, Vaud et Jura connaissent des réductions personnelles différentes sur les dévolutions de fortune

En conséquence, la charge fiscale afférente à l'impôt sur les donations est, dans la plus grande partie des cantons, identique à celle de l'impôt sur les successions, ou ne diffère que très peu. C'est pourquoi on renonce à présenter la charge fiscale afférente à l'impôt sur les donations (voir cependant l'aperçu de la page 95).

Uebersicht

Aperçu

Kantone Cantons	Nachlasssteuern Impôts sur la masse successoriale		Erbschaftssteuern Impôts sur les successions		Schenkungssteuern Impôts sur les donations		Steuerbar sind auch Erbanfälle an Les parts héréditaires au(x) sont également imposables		
	Kantone Cantons	Gemeinden Communes	Kantone Cantons	Gemeinden Communes	Kantone Cantons	Gemeinden Communes	ohne Kinder sans enfants	mit Kindern avec enfants	Nach- kommen Descen- dants
Zurich			X		X				X
Bern			X		X		X	X	X
Luzern			X	X ¹⁾	O				X ²⁾
Uri			X		X				
Schwyz ³⁾									
Obwalden ³⁾									
Nidwalden			X		X		X	X	X
Glarus			X		X		X	X	X
Zug			X		X				
Fribourg			X	X ⁴⁾	X	X ⁴⁾	X	X	
Solothurn	X		X				X		
Basel-Stadt			X		X		X	X	X
Basel-Landschaft			X		X				X
Schaffhausen			X		X				X
Appenzell A.Rh.			X		X		X	X	X
Appenzell I Rh			X		X				X
St. Gallen			X		X		X	X	X
Graubunden ⁵⁾	X	X		X	X	X	X	X	X
Aargau			X		X		X ⁶⁾	X ⁶⁾	X
Thurgau ⁷⁾			X		X		X	X	X
Ticino			X		X		X	X	X
Vaud			X	X ⁴⁾	X	X ⁴⁾	X	X	X
Valais			X		X				
Neuchâtel	X		X		X		X		
Genève			X		X		X	X	X
Jura			X		X		X	X	X

1) Nur Erbanfälle an die Nachkommen / Seules les parts héréditaires aux descendants

2) Erbanfälle an Nachkommen können nur von den Gemeinden besteuert werden
Les parts héréditaires aux descendants peuvent être imposées seulement par les communes.

3) Keine Erbschafts- oder Schenkungssteuer / Pas d'impôt sur les successions et les donations

4) Die Gemeinden können Zuschläge in Prozenten der Kantonssteuer erheben
Les communes peuvent prélever des centimes additionnels à l'impôt cantonal5) Die Gemeinden können neben der Schenkungssteuer eine Erbschafts- oder Nachlasssteuer erheben
Les communes peuvent prélever en plus de l'impôt sur les donations un impôt sur les successions ou sur la masse successorale.

6) Der Pflichtteil des überlebenden Ehegatten ist steuerfrei / La réserve légale du conjoint survivant est exempte de l'impôt

7) Schenkungen und der Teil der Erbschaft, der den gesetzlichen Erbanteil übersteigt, unterliegen einer erhöhten Steuer.
Les donations et la part de la dévolution des biens dépassant la part héréditaire légale sont soumises à des taux d'impôt plus élevés.

Erbanfälle**Kinder und Ehegatten mit Kindern / Enfants et époux avec enfants**

Steuerhoheit	Erbanfälle an Kinder Parts héritaires des enfants								Erbanfälle an Ehegatten mit Kindern Parts heréditaires des époux avec enfants							
	20 000 Fr		50 000 Fr		100 000 Fr		500 000 Fr		20 000 Fr		50 000 Fr		100 000 Fr		500 000 Fr	
Kantone	Erbanfallsteuern															
	Fr.	%	Fr.	%	Fr.	%	Fr.	%	Fr.	%	Fr.	%	Fr.	%	Fr.	%
Zurich	-	-	500	1,0	2 500	2,5	27 900	5,6	-	-	-	-	-	-	-	-
Bern	150	0,8	500	1,0	1 125	1,1	9 500	1,9	150	0,8	500	1,0	1 125	1,1	9 500	1,9
Luzern	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Uri	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Schwyz	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Obwalden	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nidwalden	100	0,5	250	0,5	500	0,5	2 500	0,5	100	0,5	250	0,5	500	0,5	2 500	0,5
Glarus	280	1,4	931	1,9	2 241	2,2	18 041	3,6	280	1,4	931	1,9	2 241	2,2	18 041	3,6
Zug	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Freiburg	-	-	-	-	-	-	-	-	600	3,0	1 500	3,0	3 000	3,0	15 000	3,0
Solothurn 1)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Basel-Stadt	405	2,0	1 215	2,4	2 850	2,8	19 305	3,9	405	2,0	1 215	2,4	2 850	2,8	19 305	3,9
Basel-Landschaft	92	0,5	733	1,5	2 475	2,5	22 458	4,5	-	-	-	-	-	-	-	-
Schaffhausen	-	-	781	1,6	3 281	3,3	35 625	7,1	-	-	-	-	-	-	-	-
Appenzell A.Rh.	170	0,8	564	1,1	1 552	1,6	14 910	3,0	170	0,8	564	1,1	1 552	1,6	14 910	3,0
Appenzell I.Rh.	-	-	-	-	600	0,6	9 000	1,8	-	-	-	-	-	-	-	-
St. Gallen	79	0,4	709	1,4	2 359	2,4	25 462	5,1	79	0,4	709	1,4	2 359	2,4	25 462	5,1
Graubünden 1)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Aargau 2)	-	-	600	1,2	1 600	1,6	21 600	4,3	-3)	-	-3)	-	-3)	-	-3)	-
Thurgau 4)	50	0,2	490	1,0	1 615	1,6	14 550	2,9	50	0,2	490	1,0	1 615	1,6	14 550	2,9
Tessin	250	1,3	1 000	2,0	2 750	2,8	29 000	5,8	-	-	1 600	3,2	4 400	4,4	46 400	9,3
Waadt	-	-	536	1,1	1 845	1,8	14 295	2,9	-	-	536	1,1	1 845	1,8	14 295	2,9
Wallis	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Neuenburg 1)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Genf	400	2,0	1 300	2,6	3 050	3,0	21 550	4,3	400	2,0	1 300	2,6	3 050	3,0	21 550	4,3
Jura	150	0,8	500	1,0	1 125	1,1	9 500	1,9	150	0,8	500	1,0	1 125	1,1	9 500	1,9
Gemeinden	Erbanfallsteuern															
Luzern (Stadt)	220	1,1	700	1,4	1 500	1,5	9 500	1,9	-	-	-	-	-	-	-	-
Freiburg (Stadt)	-	-	-	-	-	-	-	-	400	2,0	1 000	2,0	2 000	2,0	10 000	2,0
Chur 5)	100	0,5	480	1,0	1 260	1,3	9 800	2,0	100	0,5	480	1,0	1 260	1,3	9 800	2,0
Lausanne 6)	-	-	536	1,1	1 845	1,8	14 295	2,9	-	-	536	1,1	1 845	1,8	14 295	2,9

1) Kantone, die eine Nachlasssteuer erheben (siehe Seite 94).

2) Wenn das Vermögen des Erben 50 000 Fr. übersteigt, wird ausserdem ein Zuschlag erhoben. Dieser beträgt für je 10 000 Fr. des 50 000 Fr. übersteigenden Teils des Vermögens 0,5 %, höchstens aber 50 % des Steuerbetrages.

3) Steuerfrei ist nur der Pflichtteil des überlebenden Ehegatten. Es ergibt sich für diesen also noch eine beschränkte Steuerpflicht.

4) Die angeführten Steuerbeträge gelten für Vermögensanfälle aus Erbschaften (gesetzlicher Erbanteil); der über den gesetzlichen Erbanteil hinausgehende Teil des Vermögensanfalles sowie Vermächtnisse und Schenkungen unterliegen höheren Steueransätzen.

5) Wenn das Vermögen des Erben 100 000 Fr. übersteigt, wird ausserdem ein progressiver Zuschlag von 10 bis 20 % erhoben.

6) Die Gemeinden können Zuschläge von höchstens 100 % zur kantonalen Steuer erheben.

Parts héréditaires

Geschwister sowie Neffen und Nichten / Frères et soeurs ainsi que neveux et nièces

Fortsetzung/Suite

Erbanfallen an Geschwister Parts héréditaires des frères et sœurs										Erbanfallen an Neffen und Nichten Parts héréditaires des neveux et nièces										Souveraineté fiscale
20 000 fr		50 000 fr		100 000 fr		500 000 fr		20 000 fr		50 000 fr		100 000 fr		500 000 fr.						
Impots sur les parts héréditaires																Cantons				
fr	%	fr	%	fr.	%	fr	%	fr	%	fr	%	fr	%	fr.	%	fr.	%	Souveraineté fiscale		
1 050	5,2	4 200	8,4	11 250	11,2	88 950	17,8	2 500	12,5	8 000	16,0	20 000	20,0	150 000	30,0	Zurich				
1 500	7,5	4 219	8,4	10 312	10,3	70 312	14,1	2 500	12,5	7 031	14,1	17 188	17,2	117 188	23,4	Berne				
1 320	6,6	4 200	8,4	9 000	9,0	57 000	11,4	1 320	6,6	4 200	8,4	9 000	9,0	57 000	11,4	Lucerne				
1 200	6,0	3 750	7,5	10 000	10,0	50 000	10,0	1 440	7,2	4 500	9,0	12 000	12,0	60 000	12,0	Uri				
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Schwyz			
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Unterwald-le-Haut			
600	3,0	1 500	3,0	3 000	3,0	15 000	3,0	600	3,0	1 500	3,0	3 000	3,0	15 000	3,0	Unterwald-le-Bas				
920	4,6	3 018	6,0	8 276	8,3	74 650	14,9	1 694	8,5	5 390	10,8	14 630	14,6	130 900	26,2	Glaris				
800	4,0	2 160	4,3	4 680	4,7	33 680	6,7	1 200	6,0	3 240	6,5	7 020	7,0	50 520	10,1	Zoug				
1 200	6,0	3 000	6,0	6 000	6,0	30 000	6,0	1 800	9,0	4 500	9,0	9 000	9,0	45 000	9,0	Fribourg				
900	4,5	3 000	6,0	6 000	6,0	30 000	6,0	1 350	6,8	4 500	9,0	9 000	9,0	45 000	9,0	Soleure 1)				
1 539	7,7	3 969	7,9	8 910	8,9	58 383	11,7	2 052	10,3	5 292	10,6	11 880	11,9	77 844	15,6	Bâle-Ville				
1 286	6,4	4 725	9,5	11 800	11,8	76 091	15,2	2 143	10,7	7 875	15,8	19 667	19,7	126 818	25,4	Bâle-Campagne				
1 591	8,0	5 527	11,1	15 287	15,3	119 280	23,9	2 387	11,9	8 291	16,6	22 931	22,9	178 920	35,8	Schaffhouse				
1 200	6,0	3 600	7,2	9 600	9,6	90 000	18,0	1 800	9,0	5 400	10,8	14 400	14,4	135 000	27,0	Appenzell Rh-Ext.				
720	3,6	2 280	4,6	5 440	5,4	39 840	8,0	1 200	6,0	3 600	7,2	8 400	8,4	60 000	12,0	Appenzell Rh-Int.				
1 200	6,0	3 750	7,5	10 000	10,0	87 500	17,5	1 920	9,6	6 000	12,0	16 000	16,0	140 000	28,0	Saint-Gall				
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Grisons 1)			
1 200	6,0	3 000	6,0	6 000	6,0	42 500	8,5	1 600	8,0	4 000	8,0	8 000	8,0	52 500	10,5	Argovie 2)				
1 000	5,0	3 100	6,2	8 200	8,2	60 000	12,0	1 500	7,5	4 650	9,3	12 300	12,3	90 000	18,0	Thurgovie 4)				
1 500	7,5	4 100	8,2	9 350	9,4	70 475	14,1	1 950	9,8	5 330	10,7	12 155	12,2	91 618	18,3	Tessin				
1 188	5,9	3 498	7,0	8 118	8,1	62 500	12,5	1 782	8,9	5 247	10,5	12 177	12,2	82 500	16,5	Vaud				
2 000	10,0	5 000	10,0	10 000	10,0	50 000	10,0	2 000	10,0	5 000	10,0	10 000	10,0	50 000	10,0	Valais				
1 440	7,2	3 600	7,2	7 200	7,2	36 000	7,2	1 920	9,6	4 800	9,6	9 600	9,6	48 000	9,6	Neuchâtel 1)				
3 339	16,7	8 694	17,4	17 619	17,6	107 919	21,6	4 158	20,8	10 773	21,5	21 798	21,8	128 898	25,8	Genève				
1 500	7,5	4 219	8,4	10 312	10,3	70 312	14,1	2 500	12,5	7 031	14,1	17 188	17,2	117 188	23,4	Jura				
Impots sur les parts héréditaires																Communes				
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Lucerne (Ville)			
800	4,0	2 000	4,0	4 000	4,0	20 000	4,0	1 200	6,0	3 000	6,0	6 000	6,0	30 000	6,0	Fribourg (Ville)				
1 000	5,0	3 000	6,0	7 000	7,0	50 000	10,0	1 000	5,0	3 000	6,0	7 000	7,0	50 000	10,0	Coire 5)				
1 188	5,9	3 498	7,0	8 118	8,1	62 500	12,5	1 782	8,9	5 247	10,5	12 177	12,2	82 500	16,5	Lausanne 6)				

1) Cantons percevant un impôt sur la masse successorale (voir page 94).

2) Si la fortune de l'héritier dépasse 50 000 fr., il est perçu en outre une surtaxe de 0,5 % sur chaque montant de 10 000 fr. de la partie de la fortune excédant 50 000 fr.; la surtaxe ne doit pas dépasser 50 % du montant de l'impôt.

3) N'est exonérée que la réserve légale du conjoint survivant. Il en résulte donc, pour ce dernier, un assujettissement limité.

4) Les montants d'impôt indiqués sont valables pour les dévolutions de fortune provenant de successions (part héréditaire légale); la part de la dévolution des biens dépassant la part héréditaire légale ainsi que les legs et donations sont soumis à des taux d'impôt plus élevés.

5) Si la fortune de l'héritier dépasse 100 000 fr., il est perçu en outre une surtaxe progressive de 10 à 20 %.

6) Les communes peuvent percevoir des centimes additionnels à l'impôt perçu par l'Etat, au maximum 100 centimes par fr.

Erbanfälle / Parts héréditaires

Onkel und Tanten sowie Nichtverwandte / Oncles et tantes ainsi que personnes non apparentées

Schluss / Fin

Steuerhoheit Souveraineté fiscale	Erbanfälle an Onkel und Tanten Parts heréditaires des oncles et tantes								Erbanfälle an Nichtverwandte Parts heréditaires des personnes non apparentées							
	20 000 Fr		50 000 Fr		100 000 Fr		500 000 Fr		20 000 Fr		50 000 Fr		100 000 Fr		500 000 Fr	
Kantone / Cantons	Erbanfallsteuern / Impôts sur les parts héréditaires															
	Fr	%	Fr	%	Fr	%	Fr	%	Fr	%	Fr	%	Fr	%	Fr	%
Zurich	2 500	12,5	8 000	16,0	20 000	20,0	150 000	30,0	3 000	15,0	9 600	19,2	24 000	24,0	180 000	36,0
Bern	2 500	12,5	7 031	14,1	17 188	17,2	117 188	23,4	4 000	20,0	11 250	22,5	27 500	27,5	187 500	37,5
Luzern	3 300	16,5	10 500	21,0	22 500	22,5	142 500	28,5	4 400	22,0	14 000	28,0	30 000	30,0	190 000	38,0
Uri	1 920	9,6	6 000	12,0	16 000	16,0	80 000	16,0	4 080	20,4	12 750	25,5	34 000	34,0	170 000	34,0
Schwyz	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Obwalden	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nidwalden	1 600	8,0	4 000	8,0	8 000	8,0	40 000	8,0	4 000	20,0	10 000	20,0	20 000	20,0	100 000	20,0
Glarus	1 694	8,5	5 390	10,8	14 630	14,6	130 900	26,2	3 630	18,2	11 550	23,1	31 350	31,4	280 500	56,1
Zug	1 200	6,0	3 240	6,5	7 020	7,0	50 520	10,1	3 000	15,0	8 100	16,2	17 550	17,6	126 300	25,3
Fribourg	1 800	9,0	4 500	9,0	9 000	9,0	45 000	9,0	6 000	30,0	15 000	30,0	30 000	30,0	150 000	30,0
Solothurn 1) . . .	2 700	13,5	9 000	18,0	18 000	18,0	90 000	18,0	3 600	18,0	12 000	24,0	24 000	24,0	120 000	24,0
Basel-Stadt . . .	2 565	12,8	6 615	13,2	14 850	14,8	97 305	19,5	4 617	23,1	11 907	23,8	26 730	26,7	175 149	35,0
Basel-Landschaft	2 143	10,7	7 875	15,8	19 667	19,7	126 818	25,4	3 429	17,1	12 600	25,2	31 467	31,5	202 909	40,6
Schaffhausen . . .	2 387	11,9	8 291	16,6	22 931	22,9	178 920	35,8	3 978	19,9	13 818	27,6	38 218	38,2	248 500	49,7
Appenzell A.Rh.	1 800	9,0	5 400	10,8	14 400	14,4	135 000	27,0	2 400	12,0	7 200	14,4	19 200	19,2	180 000	36,0
Appenzell I.Rh.	1 600	8,0	4 800	9,6	11 200	11,2	80 000	16,0	2 000	10,0	6 000	12,0	14 000	14,0	100 000	20,0
St. Gallen	1 920	9,6	6 000	12,0	16 000	16,0	140 000	28,0	2 880	14,4	9 000	18,0	24 000	24,0	210 000	42,0
Graubünden 1) . .	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Aargau 2)	2 000	10,0	5 000	10,0	10 000	10,0	65 000	13,0	3 000	15,0	7 500	15,0	15 000	15,0	95 000	19,0
Thurgau 3)	2 500	12,5	7 750	15,5	20 500	20,5	150 000	30,0	5 000	25,0	15 500	31,0	41 000	41,0	300 000	60,0
Ticino	1 950	9,8	5 330	10,7	12 155	12,2	91 618	18,3	4 500	22,5	12 300	24,6	28 050	28,1	211 425	42,3
Vaud	1 782	8,9	5 247	10,5	12 177	12,2	82 500	16,5	3 564	17,8	10 494	21,0	24 354	24,4	125 000	25,0
Valais	3 000	15,0	7 500	15,0	15 000	15,0	75 000	15,0	5 000	25,0	12 500	25,0	25 000	25,0	125 000	25,0
Neuchâtel 1) . . .	1 920	9,6	4 800	9,6	9 600	9,6	48 000	9,6	6 000	30,0	15 000	30,0	30 000	30,0	150 000	30,0
Genève	4 158	20,8	10 773	21,5	21 798	21,8	128 898	25,8	9 576	47,9	24 696	49,4	49 896	49,9	268 296	53,7
Jura	2 500	12,5	7 031	14,1	17 188	17,2	117 188	23,4	4 000	20,0	11 250	22,5	27 500	27,5	187 500	37,5
Gemeinden Communes	Erbanfallsteuern / Impôts sur les parts héréditaires															
Luzern (Stadt) .	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Fribourg (Ville)	1 200	6,0	3 000	6,0	6 000	6,0	30 000	6,0	4 000	20,0	10 000	20,0	20 000	20,0	100 000	20,0
Chur 4)	2 000	10,0	6 000	12,0	14 000	14,0	100 000	20,0	3 000	15,0	9 000	18,0	21 000	21,0	150 000	30,0
Lausanne 5) . .	1 782	8,9	5 247	10,5	12 177	12,2	82 500	16,5	3 564	17,8	10 494	21,0	24 354	24,4	125 000	25,0

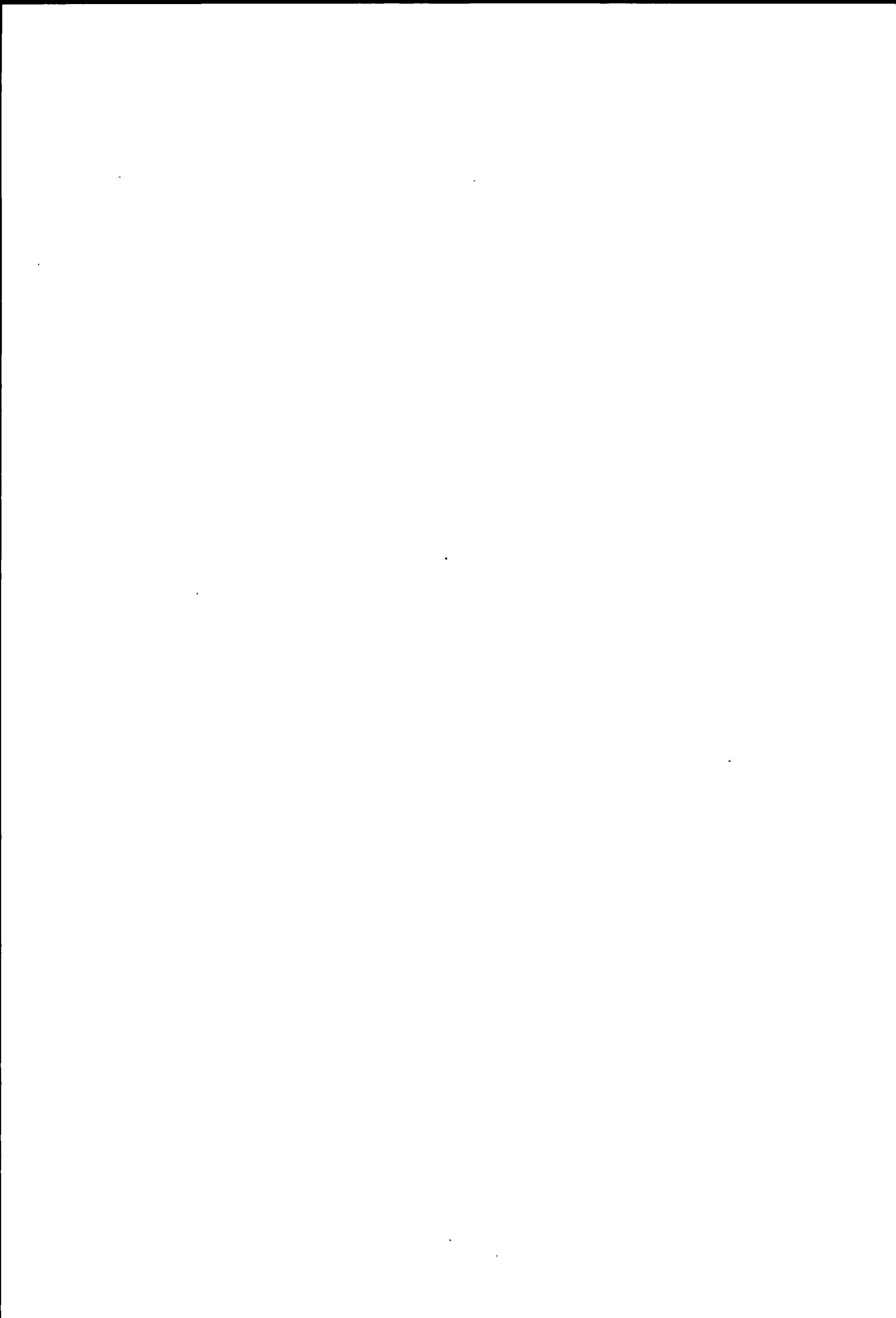
1) Kantone, die eine Nachlasssteuer erheben (siehe Seite 94). / Cantons percevant un impôt sur la masse successorale (voir page 94).

2) Wenn das Vermögen des Erben 50 000 Fr. übersteigt, wird ausserdem ein Zuschlag erhoben. Dieser beträgt für je 10 000 Fr. des 50 000 Fr. übersteigenden Teils des Vermögens 0,5 %, höchstens aber 50 % des Steuerbetrages. / Si la fortune de l'héritier dépasse 50 000 fr., il est perçu en outre une surtaxe de 0,5 % sur chaque montant de 10 000 fr. de la partie de la fortune excédant 50 000 fr.; la surtaxe ne doit pas dépasser 50 % du montant de l'impôt.

3) Siehe Anmerkung 4 auf Seite 96. / Voir remarque 4 à la page 97.

4) Wenn das Vermögen des Erben 100 000 Fr. übersteigt, wird ausserdem ein progressiver Zuschlag von 10 bis 20 % erhoben. Si la fortune de l'héritier dépasse 100 000 fr., il est perçu en outre une surtaxe progressive de 10 à 20 %.

5) Die Gemeinden können Zuschläge von höchstens 100 % zur kantonalen Steuer erheben. / Les communes peuvent percevoir des centimes additionnels à l'impôt perçu par l'Etat, au maximum 100 centimes par fr.



D) Motorfahrzeugsteuern

Die kantonalen Motorfahrzeugsteuern sind auf den Seiten 102 bis 105 dargestellt. Keine Steuern erheben die Gemeinden, dagegen erhalten diese in den Kantonen Obwalden, Nidwalden, Glarus, Freiburg, Schaffhausen, Waadt und Neuenburg einen gesetzlich festgelegten oder durch Dekret bestimmten Anteil am Steuerertrag.

Erläuterungen zu den Seiten 102 und 103

Personenwagen

Massgebend für die Berechnung sind in 12 Kantonen die Steuer-PS, in 11 Kantonen der Hubraum, während in den Kantonen Bern, St Gallen und Jura die Besteuerung aufgrund des hochstzulässigen Gesamtgewichts erfolgt.

Die Richtlinien für die Berechnung der Indexziffern sind wie folgt festgelegt worden:

Grundlagen für die Indexberechnungen:

Belastung von 28 ausgewählten PS-Typen durch die kantonalen Motorfahrzeugsteuern

Schweizerisches Mittel:

Gewogenes Mittel aus der Gewichtung der kantonalen Belastung aller Typen nach Massgabe des Anteils des betreffenden Kantons am gesamtschweizerischen Personenwagenbestand (Quelle Motorfahrzeugbestand in der Schweiz 1970 und 1971, Statistische Quellenwerke der Schweiz / Heft 475)

Index:

Berechnet aus den Belastungen der 28 PS-Typen. Jedem Typ wird der auf ihn entfallende Anteil am gesamtschweizerischen Personenwagenbestand zugewiesen.

Erläuterungen zu den Seiten 104 und 105
Lastwagen, Sattelschlepper und Anhänger

Massgebend für die Besteuerung der *Lastwagen* mit einem Gesamtgewicht über 3500 kg ist in 5 Kantonen das Gesamtgewicht, in 14 Kantonen die Nutzlast und in 5 Kantonen die Steuer-PS. Eine kombinierte Steuer aufgrund des Hubraumes und des Gesamtgewichts bzw. des Hubraumes und der Nutzlast wird in 2 Kantonen erhoben. Für die Besteuerung der *Transportanhänger* ist in 15 Kantonen die Nutzlast und in 10 Kantonen das Gesamtgewicht massgebend, während in einem Kanton Pauschalansätze zur Anwendung gelangen. Auch die *Sattelschlepper* werden aufgrund unterschiedlicher Kriterien besteuert, wie beispielsweise im Kanton Zürich mit einer Pauschalsteuer für den Schlepper und einer Steuer nach Nutzlast für den Auflieger, oder im Kanton Bern nach Massgabe des Gesamtgewichts des Schleppers und Aufliegers.

Die Richtlinien für die Berechnung der Indexziffern sind wie folgt festgelegt worden:

Grundlagen für die Indexberechnungen:

Lastwagen	Belastung von 12 ausgewählten Fahrzeugtypen durch die kantonalen Motorfahrzeugsteuern
Sattelschlepper	Belastung eines ausgewählten Sattelschleppers (Schlepper und Auflieger) durch die kantonalen Motorfahrzeugsteuern
Anhänger	Belastung eines ausgewählten Transportanhängers durch die kantonalen Motorfahrzeugsteuern

Schweizerisches Mittel:

Gewogenes Mittel aus der Gewichtung der kantonalen Belastungen aller Typen nach Massgabe des Anteils des betreffenden Kantons am gesamtschweizerischen Lastwagen-, Sattelschlepper- und Transport-

D) Impôts sur les véhicules à moteur

Les impôts cantonaux sur les véhicules à moteur font l'objet des pages 102 à 105. Les communes ne prélevent pas ce type d'impôt, en revanche, dans les cantons d'Unterwald-le-Haut, d'Unterwald-le-Bas, de Glaris, Fribourg, Schaffhouse, Vaud et Neuchâtel, une certaine partie du produit de cet impôt leur est attribuée par la loi ou par décret.

Explications concernant les pages 102 et 103
voitures de tourisme

Dans 12 cantons, l'impôt est calculé sur la base des CV-impôts, dans 11 cantons d'après la cylindrée, tandis que dans les cantons de Berne, Saint-Gall et du Jura l'imposition s'effectue selon le poids total maximum autorisé.

Les directives pour le calcul des indices ont été établies comme il suit:

Bases de calcul pour les indices:

Charge prévue par les lois cantonales sur les véhicules à moteur pour 28 types-CV choisis

Moyenne suisse:

Moyenne pondérée de la charge cantonale de tous les types. La pondération de la charge fiscale cantonale est effectuée d'après la part du canton considéré dans l'effectif des voitures de tourisme pour l'ensemble de la Suisse (Source: Effectif des véhicules à moteur en Suisse, 1970 et 1971, Statistiques de la Suisse, 475e fascicule).

Indice:

Il est calculé sur la base des charges des 28 types-CV. On impute à chaque type sa part dans l'effectif des voitures de tourisme pour l'ensemble de la Suisse.

Explications concernant les pages 104 et 105
camions, tracteurs à sellette et remorques

Dans 5 cantons, c'est le poids total qui est déterminant pour l'imposition des *camions* dont le poids total dépasse 3500 kg, dans 14 autres cantons c'est la charge utile et dans 5 cantons les CV-impôts. Un impôt combine sur la base de la cylindrée et du poids total, resp. sur la base de la cylindrée et de la charge utile est perçu dans 2 cantons. La charge utile est déterminante pour l'imposition des *remorques de transport* dans 15 cantons tandis que dans 10 autres cantons, c'est le poids total qui est déterminant, dans un canton, on applique des taux forfaits. Les *tracteurs à sellette* sont aussi taxés sur la base de critères divers, dans le canton de Zurich, par exemple, on perçoit un impôt forfaitaire pour le tracteur et un impôt calculé sur la charge utile pour la semi-remorque, dans le canton de Berne, l'impôt est perçu d'après le poids total du tracteur et de la sellette.

Les directives pour le calcul des indices ont été fixées comme il suit:

Bases de calcul pour les indices:

Camions	charge selon les impôts cantonaux sur les véhicules à moteur pour 12 types de véhicules choisis
---------	---

Tracteurs à sellette	charge selon les impôts cantonaux sur les véhicules à moteur pour un tracteur à sellette choisi (tracteur et semi-remorque)
----------------------	---

Remorques	charge selon les impôts cantonaux sur les véhicules à moteur pour une remorque de transport choisie
-----------	---

Moyenne suisse:

Moyenne pondérée des charges cantonales de tous les types selon la part du canton considéré dans l'effectif des camions, des tracteurs à sellette (avec semi-remorques) et des remorques de transport pour

anhängerbestand (Quelle Motorfahrzeugbestand in der Schweiz am 30. September 1976, Statistische Quellenwerke der Schweiz / Heft 586 bzw. Erhebung des Eidg. Statistischen Amtes über den Transportanhängerbestand im Jahre 1975)

Index:

Die Indizes der steuerlichen Belastung der Lastwagen (berechnet aus den Belastungen der 12 Lastwagentypen, wobei jedem Typ der auf ihn entfallende Anteil am gesamtschweizerischen Lastwagenbestand zugeteilt wird), der Sattelschlepper und der Transportanhänger werden zu einem Gesamtindex der steuerlichen Belastung des Schwerverkehrs zusammengezogen. Dabei wird dem Index der Lastwagensteuer das Gewicht 63, dem Index der Sattelschleppersteuer das Gewicht 3 und dem Index der Anhängersteuer das Gewicht 34 zugute.

l'ensemble de la Suisse (Source Effectif des véhicules à moteur en Suisse, le 30 septembre 1976, Statistique de la Suisse, 586e fascicule et enquête du Bureau fédéral de statistique sur l'effectif des remorques de transport en 1975)

Indice:

Les indices de la charge fiscale des camions (calculés sur la base des charges des 12 types de camions en appliquant à chaque type sa part dans l'effectif des camions pour l'ensemble de la Suisse), des tracteurs à sellette et des remorques de transport sont combinés sous la forme d'un indice global de la charge fiscale frappant le trafic lourd. Pour ce faire, on attribue la valeur 63 à l'indice de l'impôt sur les camions, les valeurs 3 à l'indice de l'impôt sur les tracteurs à sellette et 34 à l'indice de l'impôt sur les remorques.

Personenwagen

Besteuerung nach Steuer-PS; Index 1980

Kantone	Steuer-PS									
	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
	Steuerbetrag in Franken									
Luzern	172.-	185.-	199.-	212.-	225.-	238.-	252.-	264.-	278.-	
Zug	191.-	191.-	211.-	230.-	249.-	268.-	288.-	308.-	327.-	
Basel-Stadt . . .	156.-	156.-	156.-	156.-	187.-	218.-	249.-	280.-	303.-	
Basel-Landschaft .	225.-	225.-	241.-	257.-	281.-	305.-	329.-	353.-	385.-	
Appenzell A.Rh. . .	240.-	240.-	240.-	240.-	261.-	282.-	303.-	324.-	345.-	
Appenzell I.Rh. . .	230.-	230.-	230.-	230.-	252.-	274.-	296.-	318.-	340.-	
Graubünden	198.-	198.-	211.-	211.-	242.-	272.-	302.-	333.-	363.-	
Aargau	180.-	180.-	180.-	180.-	204.-	228.-	252.-	276.-	300.-	
Thurgau	96.-	120.-	144.-	168.-	192.-	216.-	240.-	264.-	288.-	
Tessin	180.-	180.-	180.-	180.-	205.-	230.-	255.-	280.-	305.-	
Wallis	125.-	125.-	125.-	125.-	145.-	165.-	185.-	205.-	220.-	
Genf	140.-	140.-	140.-	140.-	160.-	180.-	200.-	220.-	240.-	
Schweiz	185.-	192.-	200.-	217.-	242.-	268.-	293.-	319.-	344.-	

Besteuerung nach Hubraum; Index 1980

Kantone	Hubraum in cm ³									
	392,7	589,0	785,4	981,7	1178,0	1374,4	1570,7	1767,1	1963,4	
	Steuerbetrag in Franken									
Zürich	200.-	200.-	200.-	232.50	265.-	297.50	330.-	362.50	395.-	
Uri	160.-	160.-	180.-	200.-	220.-	240.-	260.-	280.-	304.-	
Schwyz	192.-	192.-	192.-	192.-	214.-	236.-	258.-	280.-	302.-	
Obwalden	149.-	149.-	149.-	167.-	185.-	203.-	221.-	239.-	257.-	
Nidwalden	144.-	144.-	144.-	168.-	192.-	216.-	240.-	264.-	288.-	
Glarus	170.-	170.-	170.-	183.-	209.-	235.-	261.-	287.-	313.-	
Freiburg	168.-	192.-	216.-	240.-	264.-	282.-	300.-	318.-	336.-	
Solothurn	172.50	172.50	195.50	218.50	241.50	264.50	291.-	321.-	351.-	
Schaffhausen	120.-	120.-	120.-	144.-	168.-	192.-	216.-	240.-	264.-	
Waadt	190.-	190.-	190.-	220.-	250.-	280.-	310.-	340.-	370.-	
Neuenburg	180.-	180.-	180.-	180.-	204.-	228.-	252.-	276.-	300.-	
Schweiz	185.-	192.-	200.-	217.-	242.-	268.-	293.-	319.-	344.-	

Besteuerung nach Gesamtgewicht; Index 1980

Kantone	Maximal zulässiges Gesamtgewicht in kg									
	895	1006	1116	1227	1338	1448	1559	1669	1780	
	Steuerbeträge in Franken									
Bern	208.-	233.-	255.-	278.-	300.-	322.-	344.-	366.-	388.-	
St. Gallen	242.-	272.-	298.-	324.-	350.-	376.-	403.-	429.-	455.-	
Jura	208.-	233.-	255.-	278.-	300.-	322.-	344.-	366.-	388.-	
Schweiz	185.-	192.-	200.-	217.-	242.-	268.-	293.-	319.-	344.-	

Voitures de tourisme

Imposition selon les CV-impôt; indice 1980

CV impôt								Index der Personenwagen- steuern 1980 Indice des impôts sur les voitures de tourisme 1980	Cantons
11	12	13	14	15	20	25	30		
Montants d'impôt en francs									
298.-	317.-	338.-	358.-	377.-	509.-	655.-	820.-	89	Lucerne
345.-	365.-	385.-	404.-	424.-	520.-	617.-	713.-	99	Zoug
326.-	349.-	372.-	395.-	418.-	533.-	648.-	763.-	83	Bâle-Ville
417.-	449.-	481.-	521.-	561.-	761.-	961.-	1 185.-	115	Bâle-Campagne
366.-	387.-	408.-	429.-	450.-	555.-	660.-	765.-	106	Appenzell Rh.-Ext.
362.-	384.-	406.-	428.-	450.-	560.-	670.-	780.-	103	Appenzell Rh.-Int.
393.-	424.-	454.-	477.-	500.-	613.-	727.-	841.-	103	Grisons
324.-	348.-	372.-	396.-	420.-	540.-	660.-	780.-	87	Argovie
312.-	336.-	360.-	384.-	408.-	528.-	648.-	768.-	80	Thurgovie
330.-	355.-	380.-	405.-	430.-	555.-	680.-	805.-	88	Tessin
235.-	250.-	265.-	280.-	295.-	370.-	470.-	570.-	62	Valais
260.-	280.-	305.-	330.-	355.-	494.-	654.-	814.-	69	Genève
366.-	389.-	412.-	435.-	458.-	578.-	700.-	818.-	100	Suisse

Imposition selon la cylindrée; indice 1980

Cylindrée, en cm ³								Index der Personenwagen- steuern 1980 Indice des impôts sur les voitures de tourisme 1980	Cantons
2159,7	2356,1	2552,4	2748,8	2945,1	3926,8	4908,5	5890,2		
Montants d'impôt en francs									
427.50	460.-	492.50	525.-	557.50	720.-	882.50	1 028.75	112	Zurich
328.-	352.-	376.-	400.-	424.-	544.-	664.-	772.-	90	Uri
328.-	354.-	380.-	406.-	432.-	562.-	692.-	822.-	90	Schwyz
275.-	293.-	311.-	329.-	347.-	437.-	527.-	608.-	76	Unterwald-le-Haut
312.-	336.-	360.-	384.-	408.-	528.-	648.-	756.-	81	Unterwald-le-Bas
339.-	365.-	391.-	419.-	449.-	599.-	749.-	884.-	89	Glaris
354.-	372.-	390.-	408.-	432.-	552.-	642.-	732.-	103	Fribourg
381.-	411.-	441.-	471.-	501.-	651.-	801.-	936.-	101	Soleure
288.-	312.-	336.-	360.-	384.-	504.-	624.-	732.-	72	Schaffhouse
400.-	430.-	460.-	490.-	520.-	670.-	820.-	955.-	105	Vaud
324.-	348.-	372.-	396.-	420.-	600.-	780.-	960.-	87	Neuchâtel
366.-	389.-	412.-	435.-	458.-	578.-	700.-	818.-	100	Suisse

Imposition selon le poids total; indice 1980

Poids total maximum autorisé, en kg								Index der Personenwagen- steuern 1980 Indice des impôts sur les voitures de tourisme 1980	Cantons
1815	1850	1885	1920	1955	2130	2305	2480		
Montants d'impôt en francs									
395.-	402.-	409.-	416.-	423.-	454.-	484.-	514.-	117	Berne
464.-	472.-	480.-	489.-	497.-	535.-	571.-	608.-	137	Saint-Gall
395.-	402.-	409.-	416.-	423.-	454.-	484.-	514.-	117	Jura
366.-	389.-	412.-	435.-	458.-	578.-	700.-	818.-	100	Suisse

Lastwagen, Sattelschlepper und Anhänger

Schwerverkehrssteuern; Index 1980

Kantone	Lastwagen							
	Typ 1	Typ 2	Typ 3	Typ 4	Typ 5	Typ 6	Typ 7	Typ 8
Steuerbetrag in Franken								
Zürich	600	750	975	1 140	1 410	1 500	1 770	1 860
Bern	723	900	1 035	1 146	1 270	1 360	1 425	1 458
Luzern	480	600	780	912	1 128	1 200	1 416	1 488
Uri	776	683	837	996	1 100	1 211	1 406	1 596
Schwyz	370	530	770	930	1 170	1 250	1 490	1 570
Obwalden	559	616	811	962	1 094	1 174	1 387	1 539
Nidwalden	384	576	672	768	960	1 152	1 248	1 344
Glarus	455	625	880	1 050	1 305	1 390	1 645	1 730
Zug	862	663	828	994	1 027	1 127	1 325	1 524
Freiburg	600	900	1 140	1 320	1 410	1 500	1 590	1 680
Solothurn	495	715	1 045	1 265	1 463	1 507	1 639	1 683
Basel-Stadt	361	515	746	900	1 131	1 208	1 439	1 516
Basel-Landschaft . . .	455	665	980	1 190	1 505	1 610	1 925	2 030
Schaffhausen	360	480	660	780	960	1 020	1 200	1 260
Appenzell A.Rh. . . .	585	735	960	1 110	1 335	1 410	1 635	1 710
Appenzell I.Rh. . . .	555	705	930	1 080	1 305	1 380	1 605	1 680
St. Gallen	866	1 091	1 268	1 419	1 593	1 725	1 823	1 875
Graubünden	781	599	751	903	964	1 024	1 206	1 389
Aargau	420	564	780	936	1 188	1 272	1 524	1 608
Thurgau	686	528	660	792	818	898	1 056	1 214
Tessin	655	505	630	755	780	855	1 005	1 155
Waadt	520	780	910	1 040	1 300	1 560	1 690	1 820
Wallis	520	400	500	600	620	680	800	920
Neuenburg	540	720	1 080	1 260	1 440	1 620	1 800	1 980
Genf	306	408	561	663	816	867	1 020	1 071
Jura	723	900	1 035	1 146	1 270	1 360	1 425	1 458
Schweiz	579	693	881	1 026	1 202	1 302	1 476	1 569
Gesamtgewicht in kg. .	3 810	5 200	6 500	7 800	9 650	11 400	13 000	14 000
Max. Nutzlast in kg. .	1 880	3 000	4 165	5 137	6 620	7 400	8 870	9 365
Hubraum in cm ³	4 784	3 537	4 562	5 420	5 784	6 227	7 412	8 725
Steuer-PS	24,36	18,02	23,23	27,59	29,50	31,72	37,75	44,44

Camions, tracteurs à sellette et remorques

Impôts sur le trafic lourd; indice 1980

Type 9	Type 10	Type 11	Type 12	Sattel-schlepper Tracteurs à sellette	Anhänger Remorques	Gesamtindex der steuerlichen Belastung des Schwerverkehrs 1980 Indice total de la charge fiscale du trafic lourd 1980	Cantons
Montants d'impôt en francs							
2 160	2 580	3 000	3 525	2 131	326	100	Zurich
1 520	1 564	1 602	1 625	2 236	609	117	Berne
1 728	2 064	2 400	2 820	1 600	360	87	Lucerne
1 777	2 078	2 269	2 652	1 728	390	94	Uri
1 810	2 130	2 450	2 850	1 307	354	87	Schwyz
1 716	2 018	2 212	2 585	1 520	415	91	Unterwald-le-Haut
1 632	1 824	2 208	2 496	2 196	408	86	Unterwald-le-Bas
1 985	2 325	2 665	3 090	1 815	400	98	Glaris
1 690	1 988	2 088	2 452	1 425	696	114	Zoug
1 770	1 950	2 130	2 400	1 752	612	122	Fribourg
1 815	1 991	2 167	2 387	1 100	561	114	Soleure
1 747	2 055	2 363	2 748	1 470	360	85	Bâle-Ville
2 345	2 765	3 185	3 710	2 697	469	113	Bâle-Campagne
1 464	1 752	2 040	2 400	1 320	270	71	Schaffhouse
1 935	2 235	2 535	2 910	1 860	288	92	Appenzell Rh.-Ext.
1 905	2 205	2 505	2 880	1 755	580	113	Appenzell Rh.-Int.
1 977	2 052	2 123	2 169	2 892	759	146	Saint-Gall
1 540	1 814	1 905	2 239	1 298	429	89	Grisons
1 860	2 196	2 532	2 952	1 971	270	82	Argovie
1 346	1 584	1 663	1 954	1 485	350	76	Thurgovie
1 280	1 505	1 580	1 855	1 080	480	83	Tessin
2 210	2 470	2 990	3 380	2 500	420	106	Vaud
1 020	1 200	1 260	1 480	1 060	300	60	Valais
2 160	2 520	2 880	3 420	1 644	684	128	Neuchâtel
1 224	1 400	1 400	1 400	913	456	76	Genève
1 520	1 564	1 602	1 625	2 236	609	117	Jura
1 766	2 017	2 250	2 554	1 848	455	100	Suisse

16 500	19 000	22 500	26 000	16 000*)	8 800	Poids total, en kg
10 620	12 990	14 930	17 400	10 200*)	5 900	Charge utile maximum, en kg
9 570	11 310	12 000	14 200	8 143*)	-	Cylindrée, en cm ³
48,65	57,60	61,20	72,25	41,48*)	-	CV-impôt

5 800 kg.¹⁾

*) Diese Angaben beziehen sich auf den Schlepper. Der Auflieger hat ein Gesamtgewicht von 13 850 kg. und eine maximale Nutzlast von 9800 kg. Für die Kombination zusammen ergibt sich ein Gesamtgewicht von 19 650 kg. und eine maximale Nutzlast von 9800 kg.

Ces données sont valables pour le tracteur. La semi-remorque a un poids total de 13 850 kg et un maximum de charge utile de 9800 kg. L'ensemble de la combinaison donne un poids total de 19 650 kg et un maximum de charge utile de 9800 kg.

1) Satteldruck

Pression de la sellette